

**CITIȚI CU ATENȚIE URMĂTOARELE TERMENE ȘI CONDIȚII ALE ACORDULUI DE LICENȚĂ PENTRU APPLE DEVELOPER PROGRAM ÎNAINTE DE A DESCĂRCA SAU UTILIZA SOFTWARE-UL APPLE SAU SERVICIILE APPLE. PREZENTELE TERMENE ȘI CONDIȚII CONSTITUIE UN ACORD LEGAL ÎNTRE DVS. ȘI APPLE.**

# Acordul de licență pentru Apple Developer Program

## Scop

Doriți să utilizați Software-ul Apple (așa cum este definit mai jos) pentru a dezvolta una sau mai multe Aplicații (așa cum sunt definite mai jos) pentru produsele marca Apple. Compania Apple este dispusă să vă acorde o licență limitată pentru a utiliza Software-ul și Serviciile Apple furnizate în cadrul acestui Program cu scopul de a dezvolta și testa Aplicațiile Dvs. în conformitate cu termenele și condițiile stabilite în prezentul Acord.

Aplicațiile dezvoltate în baza prezentului Acord pentru iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS și watchOS pot fi distribuite: (1) prin App Store, dacă sunt selectate de Apple, (2) în măsură limitată, pentru utilizarea pe Dispozitive înregistrate (așa cum sunt definite mai jos) și (3) pentru testare beta prin TestFlight. Aplicațiile dezvoltate pentru iOS, iPadOS, macOS și tvOS pot fi distribuite și prin Distribuirea aplicațiilor personalizate, dacă sunt selectate de Apple. Aplicațiile dezvoltate pentru macOS pot fi distribuite și separat, așa cum este descris în prezentul Acord.

Aplicațiile care respectă Cerințele Apple privind Documentația și Programul pot fi trimise pentru examinare de către Apple cu scopul distribuirii prin intermediul App Store, al opțiunii Distribuirea aplicațiilor personalizate sau pentru testarea beta prin intermediul TestFlight. Dacă sunt trimise de Dvs. și sunt selectate de Apple, Aplicațiile Dvs. vor fi semnate digital de Apple și distribuite, după caz. Distribuirea Aplicațiilor gratuite (fără costuri) (inclusiv cele care utilizează API-ul Cumpărare din aplicație pentru furnizarea de conținut gratuit) prin intermediul App Store sau al opțiunii Distribuirea aplicațiilor personalizate va face obiectul condițiilor de distribuire cuprinse în Desfășurătorul 1 la prezentul Acord. Dacă doriți să distribuiți Aplicații pentru care veți percepe o taxă sau dacă ați dori să utilizați API-ul Cumpărare din aplicație pentru furnizarea conținutului contracost, trebuie să încheiați un acord separat cu Apple („Desfășurătorul 2”). Dacă doriți să distribuiți Aplicații plătite prin intermediul opțiunii Distribuirea aplicațiilor personalizate, trebuie să încheiați un acord separat cu Apple („Desfășurătorul 3”). De asemenea, puteți să creați Tichete (așa cum sunt definite mai jos) pentru a fi utilizate pe iOS sau watchOS în conformitate cu prezentul Acord și să distribuiți aceste Tichete pentru utilizare în aplicația Portofel.

## 1. Acceptarea prezentului Acord; Definiții

### 1.1 Acceptare

Pentru a utiliza Software-ul și Serviciile Apple, trebuie mai întâi să acceptați prezentul Acord. Dacă nu acceptați sau nu puteți accepta prezentul Acord, nu aveți permisiunea de a utiliza Software-ul sau Serviciile Apple. Nu descărcați sau nu utilizați Software-ul sau Serviciile Apple în acest caz. Acceptați și sunteți de acord cu condițiile prezentului Acord în nume propriu și/sau în numele companiei, organizației sau instituției Dvs. de învățământ sau al agenției, organismului sau departamentului guvernului federal, în calitate de reprezentant legal autorizat, procedând astfel:

- (a) bifând caseta afișată la finalul prezentului Acord dacă citiți aceste informații pe un site web Apple; sau
- (b) făcând clic pe butonul „De acord” sau similar, în cazul în care această opțiune este pusă la dispoziție de Apple.

### 1.2 Definiții

Ori de câte ori se scrie cu majusculă în prezentul Acord:

„**API-uri pentru rețele publicitare**” înseamnă API-urile documentate care oferă o modalitate de validare a conversiilor reușite ale campaniilor de publicitate referitoare la produsele marca Apple acceptate, utilizând o combinație de semnături criptografice și un proces de înregistrare la Apple.

„**API-uri de asistență publicitară**” înseamnă API-urile documentate care furnizează Identificatorul publicitar și Preferințele de urmărire.

„**Identificator publicitar**” înseamnă un identificator unic, fără caracter personal, care nu este permanent, furnizat prin API-urile de asistență publicitară care sunt asociate cu un anumit dispozitiv marca Apple și care sunt utilizate numai în scopuri publicitare, cu excepția cazului în care Apple aprobă altfel în scris.

„**Acord**” înseamnă prezentul Acord de licență pentru Apple Developer Program, inclusiv orice anexe, Desfășurătorul 1 și orice suplimente care sunt încorporate prin această referință. Pentru claritate, prezentul Acord înlocuiește Acordul de licență pentru Programul pentru dezvoltatori iOS (inclusiv orice anexe, Desfășurătorul 1 și orice suplimente la acesta), Acordul digital privind extensiile Safari, Acordul de trimitere la Galeria de extensii Safari și Acordul de licență pentru Programul pentru dezvoltatori Mac.

„**App Store**” înseamnă un magazin electronic și vitrinele care poartă marca Apple și sunt deținute și/sau controlate de Apple sau o filială Apple sau alt afiliat Apple, prin intermediul cărora pot fi achiziționate Aplicații licențiate. Există câte un App Store pentru fiecare dintre următoarele: iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS și watchOS.

„**App Store Connect**” înseamnă instrumentul proprietar de gestionare a conținutului online al Apple pentru Aplicații.

„**Apple**” înseamnă Apple Inc., o corporație din California, cu sediul principal în One Apple Park Way, Cupertino, California 95014, SUA.

„**Certificate Apple**” sau „**Certificate**” înseamnă certificatele digitale emise de Apple care vă sunt furnizate de Apple în conformitate cu Programul.

„**API-uri Server Hărți Apple**” înseamnă API-urile documentate care vă permit să adăugați caracteristici sau funcționalități de cartografiere de la server la server la Aplicațiile, site-urile web sau Aplicațiile Dvs. web.

„**Serviciul Hărți Apple**” înseamnă platforma de cartografiere și Datele hărților furnizate de Apple prin intermediul API-ului MapKit și/sau al API-ului Server Hărți Apple; Datele de hărți furnizate de Apple care sunt utilizate sau afișate în platforma de cartografiere; și/sau platforma de cartografiere și Datele de hărți furnizate de Apple prin intermediul MapKit JS și instrumentele conexe pentru capturarea conținutului hărții (de exemplu, MapSnapshotter). Serviciul Hărți Apple este destinat utilizării de către Dvs. numai în legătură cu Aplicațiile, site-urile web sau aplicațiile Dvs. web.

„**API Apple Music Feed**” înseamnă fluxul de date care conține metadate pentru albume, melodii și artiști de la Apple Music.

„**Conținut Apple Music Feed**” înseamnă previzualizările ilustrațiilor de albume, ale melodiilor și ale videoclipurilor muzicale furnizate de Apple și redare prin API-ul Apple Music Feed.

„**API-uri pentru Apple Pay**” înseamnă API-urile documentate care le permit utilizatorilor finali să trimită informațiile de plată pe care le-au stocat pe un produs marca Apple acceptat către o Aplicație care va fi utilizată pentru tranzacțiile de plată realizate de Aplicație sau prin intermediul acestora și includ alte funcții legate de plată, așa cum se descrie în Documentație.

„**Pachet de date Apple Pay**” înseamnă un pachet de date ale clienților transmise prin API-urile Apple Software și Apple Pay ca parte a unei tranzacții de plată (de exemplu, nume, e-mail, adresă de facturare, adresă de expediere și numărul de cont al dispozitivului).

„**Serviciul de notificări push Apple**” sau „**APN**” înseamnă serviciul de notificări push Apple pe care Apple vi-l poate furniza pentru a vă permite să transmiteți Notificări push către Aplicația Dvs. sau prin Protocolul MDM ori pentru utilizare în alte scopuri permise în prezentul document.

„**API APN**” înseamnă API-ul documentat care vă permite să utilizați APN-ul pentru a trimite o notificare push către Aplicația Dvs. sau pentru utilizare în alte scopuri permise.

„**Servicii Apple**” sau „**Servicii**” înseamnă serviciile dezvoltatorului pe care Apple le poate furniza sau pune la dispoziție prin intermediul Software-ului Apple sau ca parte a Programului pentru utilizare împreună cu Produsele Dvs. acoperite, Produsele Dvs. corespunzătoare sau cu dezvoltarea, inclusiv orice Actualizări ale acestora (dacă este cazul) care vă pot fi puse la dispoziție de către Apple în conformitate cu Programul.

„**Software Apple**” înseamnă SDK-uri Apple, iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS și/sau macOS, Profilurile de aprovizionare, FPS, SDK, Pachetul de dezvoltare FPS și orice alt software pe care Apple vi-l pune la dispoziție în cadrul Programului, inclusiv orice Actualizări ale acestora (dacă există) care vă pot fi puse la dispoziție de Apple în cadrul Programului.

„**SDK-uri Apple**” înseamnă Seturile de dezvoltare software (SDK) deținute de Apple, furnizate mai jos, inclusiv, dar fără a se limita la fișiere antet, API-uri, biblioteci, simulatoare și software (cod sursă și cod obiect) etichetate ca parte a iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS sau Mac SDK și incluse în pachetul Xcode Developer Tools și Swift Playgrounds în scopul de a viza produsele Apple care rulează iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS și/sau macOS, respectiv.

„**Filială Apple**” înseamnă o corporație din care cel puțin cincizeci la sută (50%) din acțiuni în circulație sau valori mobiliare (reprezentând dreptul de vot pentru alegerea directorilor sau a altor autorități de administrare) sunt deținute sau controlate, direct sau indirect, de Apple și care este implicată în operarea sau afiliată în alt mod cu App Store, Distribuirea de aplicații personalizate, TestFlight și după cum se menționează în continuare aici (de exemplu, Anexa 4).

„**Date meteo Apple**” înseamnă orice conținut, date sau informații furnizate prin API-urile WeatherKit, inclusiv, dar fără a se limita la Alerte meteo, prognoze generale și alte date meteorologice.

„**Legi europene aplicabile**” înseamnă, așa cum se pot aplica oricărui dintre părți, toate legile UE sau legi ale oricărui stat membru al UE, în fiecare caz, astfel cum au fost modificate, extinse sau readoptate, inclusiv toate actele de punere în aplicare efectuate periodic, așa cum se referă sau se referă la relația europeană. Aceasta include, fără limitare, reglementări și tratate.

„**Aplicație**” înseamnă unul sau mai multe programe software (inclusiv extensii, medii și biblioteci care sunt incluse într-un singur pachet de software) dezvoltate de Dvs. în conformitate cu documentația și cu cerințele programului, pentru distribuire sub propriile Dvs. mărci comerciale sau mărci și pentru utilizare specifică cu un produs marca Apple care rulează iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS sau watchOS, după caz, inclusiv remedieri de erori, actualizări, upgrade-uri, modificări, îmbunătățiri, suplimente la, revizii, lansări noi și noi versiuni ale unor astfel de programe software.

„**Dezvoltatori autorizați**” înseamnă angajații și contractanții Dvs., membrii organizației Dvs. sau, dacă sunteți o instituție de învățământ, profesorii, personalul Dvs. și Studenții dezvoltatori autorizați, care (a) au fiecare un cont de dezvoltator Apple activ și valid la Apple, (b) au o nevoie demonstrabilă de a cunoaște sau de a utiliza Software-ul Apple pentru a dezvolta și testa

Produse acoperite și Produse corespunzătoare și (c) în măsura în care astfel de persoane vor avea acces la informațiile confidențiale Apple, fiecare are acorduri scrise și obligatorii cu Dvs. pentru a proteja utilizarea și dezvăluirea neautorizată a acestor informații confidențiale Apple.

„**Studentii dezvoltatori autorizați**” înseamnă studenții Dvs., dacă Dvs. sunteți o universitate, care îndeplinesc, totodată, cerințele de a fi Dezvoltatori autorizați.

„**Unități de testare autorizate**” înseamnă unități hardware marca Apple deținute sau controlate de Dvs., care au fost selectate de Dvs. pentru utilizarea în scopuri de testare și dezvoltare proprii în cadrul acestui Program și, cu permisiunea Dvs., unități hardware marca Apple deținute sau controlate de Dezvoltatorii Dvs. Autorizați, atât timp cât aceste unități sunt utilizate în scopuri de testare și dezvoltare în numele Dvs. sau, dacă Dvs. sunteți o universitate, unități hardware marca Apple deținute sau controlate de Dvs. și de Studenții Dvs. dezvoltatori autorizați, care sunt selectate de Dvs. pentru scopuri educaționale și numai în conformitate cu condițiile de mai jos.

„**Background Assets Framework**” înseamnă API-urile documentate care oferă aplicațiilor posibilitatea de a efectua operațiuni de descărcare în fundal înainte de prima lansare a Aplicației de către utilizator și altele după prima lansare.

„**Testerii Beta**” înseamnă utilizatorii finali pe care i-ați invitat să se înscrie la TestFlight pentru a testa versiunile de pre-lansare ale Aplicației Dvs. și care au acceptat termenele și condițiile Aplicației TestFlight.

„**API-uri ClassKit**” înseamnă API-urile documentate care vă permit să trimiteți date despre progresul studenților pentru utilizare într-un mediu gestionat de școală.

„**API-uri CloudKit**” înseamnă API-urile documentate care permit aplicațiilor, software-ului web și/sau utilizatorilor finali (dacă le permiteți) să citească, să scrie, să facă interogări și/sau să regăsească date structurate din containere publice și/sau private în iCloud.

„**Profiluri de configurare**” înseamnă un fișier XML care vă permite să distribuiți informații de configurare (de exemplu, configurări VPN sau Wi-Fi) și restricții privind caracteristicile dispozitivului (de exemplu, dezactivarea camerei) la produsele compatibile cu marca Apple prin Apple Configurator sau prin alte instrumente software similare, cu marca Apple, prin e-mail, o pagină web, implementare prin aer sau prin intermediul sistemului de gestionare a dispozitivelor mobile (MDM).

„**Produs corespunzător**” înseamnă site-ul Dvs. web, aplicația Dvs. web sau altă versiune a Aplicației Dvs. software.

„**Produse acoperite**” înseamnă Aplicațiile, Bibliotecile, Tichetele, Extensiile Safari, Notificările push Safari și/sau implementările FPS dezvoltate în baza prezentului Acord.

„**Distribuirea aplicațiilor personalizate**” înseamnă magazinul sau funcționalitatea magazinului care le permite utilizatorilor să obțină Aplicații licențiate prin utilizarea Apple Business Manager, Apple School Manager sau permise în alt mod de către Apple.

„**API-uri DeviceCheck**” înseamnă setul de API-uri, inclusiv API-uri de pe server, care vă permit să setați și să interogați doi biți de date asociați cu un dispozitiv și data ultimei actualizări a acestor biți.

„**Date DeviceCheck**” înseamnă datele stocate și returnate prin API-urile DeviceCheck.

„**Documentație**” înseamnă orice specificații tehnice sau alte specificații pe care Apple vi le poate furniza pentru utilizare în legătură cu software-ul Apple, serviciile Apple, certificatele Apple sau în orice alt mod ca parte a Programului.

„**API-uri documentate**” înseamnă interfața (interfețele) de programare a aplicațiilor documentate de Apple în Documentația Apple publicată și care sunt conținute în Software-ul Apple.

„**Relație europeană**” înseamnă relația dintre Apple și/sau Apple Distribution International Ltd. și Dvs., indiferent dacă decurge din prezentul Acord, din Software-ul Apple, hardware-ul Apple sau din alte surse, în legătură cu (i) orice Aplicație, Aplicație licențiată și/sau Aplicație personalizată, în măsura în care sunt livrate sau destinate livrării către utilizatorii finali prin App Store într-o țară sau regiune a UE; și/sau (ii) orice Aplicație, Aplicație licențiată și/sau Aplicație personalizată, alt software (inclusiv, dar fără a se limita la Produse acoperite și/sau Produse corespunzătoare) și/sau hardware non-Apple, în măsura în care sunt utilizate sau destinate utilizării pe dispozitivele iOS sau cu dispozitivele iOS de către utilizatorii finali din UE.

„**Revendicări privind relațiile europene**” înseamnă orice revendicări sau proceduri de orice fel, în măsura (și numai în măsura) în care se referă la Relația europeană, inclusiv, dar fără a se limita la revendicări contractuale, revendicări în conformitate cu Legislația europeană aplicabilă, revendicări pentru măsuri provizorii și orice revendicări necontractuale.

„**Date faciale**” înseamnă informații legate de fețele umane (de exemplu, date de rețea facială, date de hărți faciale, date de modelare a feței, coordonate faciale sau date de reper facial, inclusiv date dintr-o fotografie încărcată) care sunt obținute din dispozitivul utilizatorului și/sau prin utilizarea Software-ului Apple (de exemplu, prin ARKit, API-urile Cameră sau API-urile Foto) sau care sunt furnizate de un utilizator în sau printr-o Aplicație (de exemplu, încărcări pentru un serviciu de analiză facială).

„**FPS**” sau „**FairPlay Streaming**” înseamnă mecanismul de livrare a cheilor pentru serverul de streaming FairPlay de la Apple, așa cum este descris în SDK-ul FPS.

„**Pachetul de implementare FPS**” înseamnă specificația Funcției D pentru implementarea comercială a FPS, implementarea de referință a funcției D, codul model FPS și un set de chei de producție unice pentru utilizare special de către Dvs. cu o implementare FPS, dacă sunt furnizate de Apple pentru Dvs.

„**FPS SDK**” înseamnă specificația FPS, implementarea referințelor serverului FPS, codul model FPS și cheile de dezvoltare FPS, așa cum v-au fost furnizate de Apple.

„**FOSS**” (Free and Open Source Software) înseamnă orice software care se supune termenelor care, ca o condiție de utilizare, copiere, modificare sau redistribuire, necesită ca aceste software-uri și/sau instrumente derivate să fie dezvoltate sau distribuite într-un formular de cod sursă, să fie licențiate în scopul realizării unor lucrări derivate sau să fie redistribuite gratuit, inclusiv fără limitare la software distribuit sub Licența Publică Generală GNU sau GNU Lesser/Library GPL.

„**Game Center**” înseamnă serviciul comunitar de jocuri și API-urile asociate furnizate de Apple pentru utilizare de către Dvs. în legătură cu Aplicațiile Dvs. care sunt asociate cu contul Dvs. de dezvoltator.

„**API-uri HealthKit**” înseamnă API-urile documentate care permit citirea, scrierea, interogările și/sau preluarea informațiilor de sănătate și/sau fitness ale unui utilizator final în aplicația Sănătate Apple.

„**Protocol accesoriu HomeKit**” înseamnă protocolul proprietar al companiei Apple din cadrul Programul MFi care permite accesoriilor pentru locuință, concepute să funcționeze cu API-urile HomeKit (de exemplu, lumini, încuietori), să comunice cu produsele marca Apple compatibile.

„**API-uri HomeKit**” înseamnă API-urile documentate care permit citirea, scrierea, interogarea și/sau preluarea configurației locuinței sau a informațiilor despre automatizarea locuinței a unui utilizator final din zona desemnată a utilizatorului final respectiv a Bazei de date HomeKit a Apple.

„**Baza de date HomeKit**” înseamnă depozitul de date Apple pentru stocarea și gestionarea informațiilor despre Accesorii HomeKit cu licență ale utilizatorului final și informațiile asociate.

„**iCloud**” sau „**Serviciu iCloud**” înseamnă serviciul online iCloud furnizat de Apple, care include stocare online la distanță.

„**API-uri Stocare iCloud**” înseamnă API-urile documentate care permit stocarea și/sau preluarea documentelor generate de utilizator și a altor fișiere și permit stocarea și/sau preluarea datelor de valoare cheie (de exemplu, o listă de stocuri într-o Aplicație financiară, setări pentru o Aplicație) pentru Aplicații și Software web prin utilizarea iCloud.

„**Date ID Verifier**” înseamnă pachetul de date al utilizatorilor finali transmis prin API-urile Software-ului Apple și ID Verifier în cadrul procesului de verificare a vârstei sau ID-ului.

„**API-uri ID Verifier**” înseamnă API-urile documentate care vă permit Dvs. și/sau comercianților să verificați vârsta sau informațiile de identificare ale utilizatorilor finali prin utilizarea Aplicației Dvs.

„**API pentru achiziții în aplicație**” înseamnă API-ul documentat care permite furnizarea de conținut, funcționalitate sau servicii suplimentare sau puse la dispoziție pentru utilizare în cadrul unei Aplicații, cu sau fără o taxă suplimentară.

„**Parte intermediară**” înseamnă o parte care: (a) transmite un Pachet de date Apple Pay al unui utilizator final Apple Pay către un comerciant care prelucrează o astfel de tranzacție de plată a utilizatorului final în afara unei Aplicații, sau (b) dezvoltă și pune la dispoziție o Aplicație pentru a permite Comercianților să efectueze tranzacții Tap to Pay pentru a plăti.

„**iOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare iOS furnizat de Apple pentru a fi utilizat de Dvs. numai în legătură cu dezvoltarea și testarea Aplicației Dvs., inclusiv orice versiuni ulterioare ale acesteia.

„**Drepturi de proprietate intelectuală**” înseamnă orice drepturi de autor, mărci comerciale, drepturi de confidențialitate și publicitate, secrete comerciale, brevete sau alte drepturi de proprietate intelectuală sau legale (de exemplu, drepturi de compoziție muzicală sau de interpretare, drepturi de înregistrare video, drepturi de fotografie sau imagine, drepturi de siglă, drepturi de date ale terților etc.) de natură similară sau corespondentă în orice parte a lumii, indiferent dacă sunt înregistrate sau nu, sau care pot fi înregistrate sau nu, inclusiv toate aplicațiile și dreptul de a aplica pentru oricare dintre cele de mai sus.

„**iPadOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare iPadOS furnizat de Apple pentru a fi utilizat de Dvs. numai în legătură cu dezvoltarea și testarea Aplicației Dvs., inclusiv orice versiuni ulterioare ale acesteia.

„**Protocol pentru accesorii iPod**” sau „**iAP**” înseamnă protocolul proprietar al Apple pentru comunicarea cu produsele marca Apple acceptate și care este licențiat în cadrul Programului MFi.

„**API iWork**” înseamnă API-ul documentat cunoscut sub denumirea de „API de exportare documente iWork” care permite utilizatorilor finali să exporte documente iWork în format PDF pe Aplicația Dvs. sau Produsul Dvs. corespunzător.

„**API pentru sugestii de jurnalizare**” înseamnă API-ul documentat care permite afișarea sugestiilor de jurnalizare.

„**Bibliotecă**” înseamnă un modul de cod care nu poate fi instalat sau executat separat de o Aplicație și care este dezvoltat de Dvs. în conformitate cu Cerințele privind Documentația și Programul numai pentru utilizarea cu produse marca Apple.

„**Aplicație licențiată**” înseamnă o Aplicație care (a) îndeplinește și respectă toate Cerințele privind Documentația și Programul și (b) a fost selectată și semnată digital de Apple pentru distribuire și include orice funcționalitate suplimentară permisă, conținut sau servicii furnizate de Dvs. în cadrul unei Aplicații care utilizează API-ul Cumpărare din aplicație.

„**Informații despre aplicația licențiată**” înseamnă capturi de ecran, imagini, ilustrații, previzualizări, pictograme și/sau orice alt text, descrieri, reprezentări sau informații referitoare la o Aplicație licențiată pe care o furnizați Apple pentru utilizare în conformitate cu Desfășurătorul 1, sau, dacă este cazul, Desfășurătorul 2 sau Desfășurătorul 3.

„**Accesorii HomeKit cu licență**” înseamnă accesorii hardware licențiate în cadrul Programului MFi care acceptă Protocolul de accesorii HomeKit.

„**Notificare locală**” înseamnă un mesaj, inclusiv orice conținut sau date din acesta, pe care Aplicația Dvs. îl transmite utilizatorilor finali la o oră prestabilită sau când aplicația Dvs. rulează în fundal și o altă aplicație rulează în prim-plan.

„**macOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare macOS furnizat de Apple pentru a fi utilizat de Dvs., inclusiv orice versiuni ulterioare ale acestuia.

„**Cont Apple gestionat**” înseamnă Contul Apple creat de o organizație pentru ca un angajat sau student să-l folosească și gestionat de administratorul IT al organizației.

„**Date de hărți**” înseamnă orice conținut, date sau informații furnizate prin Serviciul Hărți Apple, inclusiv, dar fără a se limita la, imagini, date despre teren, coordonate de latitudine și longitudine, date de tranzit, puncte de interes și date de trafic.

„**API MapKit**” înseamnă API-ul documentat la nivel de client care vă permite să adăugați caracteristici sau funcționalități de mapare în Aplicații.

„**MapKit JS**” înseamnă biblioteca JavaScript care vă permite să adăugați caracteristici sau funcționalități de mapare în Aplicațiile, site-urile web sau aplicațiile Dvs. web.

„**Produse compatibile cu MDM**” înseamnă produse software pentru servere de întreprinderi care permit gestionarea produselor marca Apple acceptate utilizând Protocolul MDM (pe care Apple vi-l poate furniza la alegerea sa) și al căror scop primar este gestionarea dispozitivelor întreprinderii. Pentru claritate, produsele pentru uzul consumatorilor sau pentru uz personal sunt excluse din categoria Produselor compatibile cu MDM, cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod expres și în scris, de către Apple.

„**Client MDM**” înseamnă o întreprindere comercială, cum ar fi o organizație de afaceri, o instituție educațională sau o agenție guvernamentală, care este clientă a Produselor Dvs. compatibile cu MDM. Pentru claritate, termenul de Client MDM exclude în mod expres consumatorii sau utilizatorii persoane fizice, cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod expres și în scris, de către Apple.

„**Protocol MDM**” înseamnă documentația protocolului proprietar pe care Apple, la alegerea sa, o poate pune la dispoziția Dvs. în baza prezentului Acord, pentru a vă permite să interacționați, să gestionați, să configurați și să interogați produsele marca Apple acceptate, așa cum este permis în mod expres în prezenta.

„**Comerciant**” înseamnă o parte care: (a) procesează tranzacții de plată Apple Pay, (b) utilizează API-urile TTP pentru a accepta plăți, a efectua tranzacții și a accesa servicii conexe prin intermediul Aplicației Dvs., sub propriul nume, propria marcă comercială sau marcă (de exemplu, numele său apare pe extrasul de card de credit al utilizatorului final) sau (c) utilizează API-urile ID Verifier pentru a efectua verificarea vârstei sau a ID-ului prin intermediul Aplicației Dvs.

„**Accesoriu MFi**” înseamnă un dispozitiv hardware care nu este marca Apple, care interfațează, comunică sau interoperează în orice alt mod cu sau controlează un produs marca Apple folosind tehnologia licențiată în cadrul Programului MFi (de exemplu, capacitatea de a controla un produs acceptat marca Apple prin protocolul pentru accesorii iPod).

„**Deținătorul de licență MFi**” înseamnă o parte căreia i s-a acordat o licență de către Apple în cadrul Programului MFi.

„**Programul MFi**” înseamnă un program separat Apple care oferă dezvoltatorilor, printre altele, o licență de a încorpora sau de a utiliza anumite tehnologii Apple în sau cu accesorii hardware sau dispozitive în scopul interfațării, comunicării sau interoperării în orice alt mod cu sau controlând anumite produse marca Apple.

„**Gestionarea dispozitivelor mobile**” (MDM) înseamnă funcționalitatea de gestionare a dispozitivelor și API-urilor conexe furnizate de Apple, care permit gestionarea de la distanță și configurarea produselor marca Apple acceptate, utilizând Protocolul MDM și certificatele digitale emise de Apple.

„**API-urile Motion & Fitness**” înseamnă API-urile documentate care sunt controlate de setarea de confidențialitate Motion & Fitness într-un produs compatibil marca Apple și care permit accesul la datele senzorului de mișcare și fitness (de exemplu, mișcarea corpului, numărul de pași, scări urcate), cu excepția cazului în care utilizatorul final a dezactivat accesul la astfel de date.

„**Multitasking**” înseamnă capacitatea aplicațiilor de a rula în fundal, în timp ce alte aplicații rulează și ele.

„**API-uri MusicKit**” înseamnă setul de API-uri care permit utilizatorilor Apple Music să-și acceseze abonamentul prin Aplicația Dvs. sau așa cum este permis de Apple în Documentație.

„**Conținut MusicKit**” înseamnă conținut muzical, video și/sau grafic redat prin API-urile MusicKit.

„**MusicKit JS**” înseamnă biblioteca JavaScript care le permite utilizatorilor Apple Music să-și acceseze abonamentul prin Aplicațiile Dvs., site-urile web sau aplicațiile Dvs. web.

„**Cadrul de extensie al rețelei**” înseamnă API-urile documentate care oferă aplicațiilor posibilitatea de a personaliza anumite funcții de rețea ale produselor compatibile marca Apple (de exemplu, personalizarea procesului de autentificare pentru hotspoturi Wi-Fi, funcții VPN și mecanismele de filtrare a conținutului).

„**API-uri Now Playing**” înseamnă API-urile documentate care permit afișarea informațiilor și metadatelor despre conținutul media în redare în Aplicații pe produse marca Apple.

„**Tichet(e)**” înseamnă unul sau mai multe tichete digitale (de exemplu, bilete de film, cupoane, tichete de fidelitate, cărți de îmbarcare, carduri de membru etc.) dezvoltate de Dvs. în temeiul prezentului Acord, sub propria Dvs. marcă comercială sau marcă și care sunt semnate cu ID-ul tipului Dvs. de tichet sau dezvoltate altfel de către Dvs., în conformitate cu Documentația.

„**Informații privind tichetul**” înseamnă textul, descrierile, reprezentările sau informațiile referitoare la un Tichet pe care îl furnizați sau îl primiți de la utilizatorii Dvs. finali cu sau în legătură cu un Tichet.



„**ID tip de tichet**” înseamnă combinația dintre un certificat Apple și un ID de aplicație push care este folosită de Dvs. pentru a vă semna Tichetele și/sau pentru a comunica cu APN-ul.

„**Program**” înseamnă programul general de dezvoltare, testare, semnare digitală și distribuire Apple prevăzut în prezentul Acord.

„**Furnizor de servicii de plată**” înseamnă un furnizor care: (a) furnizează servicii de procesare a plăților care implică prelucrarea Datelor TTP pentru Comercianți, direct sau indirect, și (b) este prevăzut în Documentație.

„**Cerințele programului**” înseamnă interfața tehnică, umană, design, categoria de produs, securitate, performanță și alte criterii și cerințe specificate de Apple, inclusiv, dar fără a se limita la, setul actual de cerințe stabilite în **Secțiunea 3.3**, deoarece acestea pot fi modificate din când în când de către Apple în conformitate cu prezentul Acord.

„**Profiluri de provizionare**” înseamnă fișierele (inclusiv drepturile aplicabile sau alți identificatori) care sunt furnizate de Apple pentru a fi utilizate de Dvs. în legătură cu dezvoltarea și testarea Aplicațiilor Dvs. și distribuirea limitată a Aplicațiilor Dvs. pentru utilizare pe Dispozitivele înregistrate și/sau pe Unități de testare autorizate.

„**ID de aplicație push**” înseamnă numărul unic de identificare sau alt identificator pe care Apple îl atribuie unei Aplicații, unui Tichet sau unui Site pentru a-i permite să acceseze și să utilizeze APN-ul sau pentru utilizarea cu MDM.

„**Notificare push**” sau „**Notificare push Safari**” înseamnă o notificare, inclusiv orice conținut sau date din aceasta, pe care o transmiteți utilizatorilor finali pentru livrare în Aplicația Dvs., Tichetul Dvs. și/sau, în cazul macOS, către desktopul macOS al utilizatorilor site-ului Dvs. care au optat pentru a primi astfel de mesaje prin Safari pe macOS și/sau care este livrată prin utilizarea MDM.

„**Dispozitive înregistrate**” înseamnă unități hardware marca Apple deținute sau controlate de Dvs. sau deținute de persoane fizice care sunt afiliate cu Dvs., în cazul în care astfel de Produse au fost în mod special înregistrate la Apple în cadrul acestui Program.

„**API Listă**” înseamnă API-ul documentat care permite partajarea Datelor listei de studenți, profesori și personal de la o școală, dacă administratorul IT al școlii permite Aplicației Dvs. sau Produsului corespunzător să primească acele date.

„**Date listă**” înseamnă orice date sau tokenuri ale utilizatorului obținute, colectate prin, legate de sau din utilizarea API-ului Listă, inclusiv orice date care se referă la o persoană identificată sau identificabilă sau care este conectată sau care poate fi conectată la acestea.

„**Extensii Safari**” înseamnă una sau mai multe extensii software dezvoltate de Dvs. în temeiul prezentului Acord numai pentru a fi utilizate cu Safari în conformitate cu prezentul Acord.

„**Soluție de securitate**” înseamnă sistemul proprietar de protecție a conținutului Apple, promovat ca FairPlay, care urmează să fie aplicat Aplicațiilor licențiate distribuite în App Store pentru a administra regulile standard de utilizare Apple pentru Aplicațiile licențiate, deoarece un astfel de sistem și regulile pot fi modificate de Apple din când în când.

„**Cadru de analiză a conținuturilor sensibile**” înseamnă API-urile documentate care permit Aplicațiilor să se integreze cu Avertismentul de siguranță a comunicațiilor și/sau de conținut sensibil și să determine pe dispozitiv dacă imaginile și videoclipurile pe care utilizatorii le trimit și le primesc în Aplicația Dvs. conțin nudități.

„**API-uri ShazamKit**” înseamnă API-urile documentate care vă permit să adăugați caracteristici sau funcționalități de recunoaștere bazate pe audio Aplicației și Produselor corespunzătoare.

„**Conținut ShazamKit**” înseamnă metadate, muzică și/sau conținut grafic furnizat de Apple și redat prin API-urile ShazamKit, inclusiv, dar fără a se limita la Conținut MusicKit.

„**Autentificare cu Apple**” înseamnă API-urile documentate și bibliotecile JavaScript care vă permit să vă conectați utilizatorii în aplicația Dvs. (și în Produsele corespunzătoare) cu contul Apple sau acreditări anonimizate.

„**Autentificare cu Apple at Work & School**” înseamnă API-urile documentate și bibliotecile JavaScript care vă permit să vă conectați utilizatorii în aplicația Dvs. (și în Produsele corespunzătoare) cu contul Apple gestionat, sub rezerva gestionării accesului de către administratorul IT al organizației utilizatorilor.

„**SiriKit**” înseamnă setul de API-uri care permit Aplicației Dvs. să acceseze sau să furnizeze domenii, intenții, comenzi rapide, donații și alte funcționalități conexe SiriKit, așa cum este specificat în Documentație.

„**Site**” înseamnă un site web furnizat de Dvs. sub propriul nume, marcă comercială sau marcă.

„**Specificație de autentificare unică**” înseamnă documentația furnizată de Apple mai jos pentru API-ul Autentificare unică, așa cum este actualizată periodic.

„**Datele Tap to Pay**” sau „**Date TTP**” înseamnă pachetul de date al clientului unui comerciant transmis prin software-ul Apple și API-urile Tap to Pay ca parte a unei tranzacții (de exemplu, numărul de cont principal, valoarea tranzacției etc.).

„**API-uri Tap to Pay**” sau „**API-uri TTP**” înseamnă API-urile documentate care permit comercianților să efectueze tranzacții prin utilizarea Aplicației Dvs.

„**Termen**” înseamnă perioada descrisă în **Secțiunea 11**.

„**TestFlight**” înseamnă serviciul de testare beta al Apple pentru Aplicațiile de pre-lansare puse la dispoziție prin Aplicația TestFlight de la Apple.

„**Aplicația TestFlight**” înseamnă Aplicația Apple care permite distribuirea versiunilor pre-lansare ale Aplicațiilor Dvs. către un număr limitat de dezvoltatori autorizați ai Dvs. și către un număr limitat de Tester Beta (după cum este specificat pe site-ul web al dezvoltatorului TestFlight) prin TestFlight.

„**Preferințe de urmărire**” înseamnă setarea Apple care permite unui utilizator final să seteze o preferință de urmărire a anunțurilor.

„**API-ul aplicației TV**” înseamnă API-ul documentat în specificația Aplicației TV, care vă permite să furnizați Apple date despre Aplicația TV.

„**Date aplicație TV**” înseamnă datele descrise în specificațiile Aplicației TV care urmează să fie furnizate Apple prin API-ul Aplicației TV.

„**Funcțiile aplicației TV**” înseamnă funcționalitate accesibilă prin aplicația TV și/sau dispozitivele tvOS, iOS, iPadOS și/sau macOS, funcționalitate care oferă utilizatorului posibilitatea de a vizualiza informații și recomandări personalizate cu privire la conținut și de a accesa astfel de conținut prin aplicațiile utilizatorului și/sau oferă utilizatorului posibilitatea de a continua redarea conținutului vizualizat anterior.

„**Specificația aplicației TV**” înseamnă documentația furnizată de Apple mai jos pentru API-ul Aplicației TV, așa cum este actualizată periodic.

„**tvOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare tvOS, inclusiv versiunile ulterioare ale acestuia.

„**Actualizări**” înseamnă remedieri de erori, actualizări, upgrade-uri, modificări, îmbunătățiri, suplimente și noi versiuni sau versiuni ale Software-ului sau Serviciilor Apple sau ale oricărei părți a Software-ului sau Serviciilor Apple.

„**visionOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare visionOS, inclusiv versiunile ulterioare ale acestuia.

„**Portofel**” înseamnă aplicația Apple care are capacitatea de a stoca și afișa Tichete pentru utilizare cu iOS, iPadOS, watchOS sau Safari pe macOS.

„**Extensie WatchKit**” înseamnă o extensie inclusă ca parte a Aplicației Dvs. care accesează cadrul WatchKit pe iOS pentru a rula și afișa o aplicație WatchKit pe watchOS.

„**watchOS**” înseamnă software-ul sistemului de operare watchOS, inclusiv versiunile ulterioare ale acestuia.

„**Alerte meteo**” înseamnă orice avertismente meteo sau alte alerte furnizate din când în când prin intermediul API-urilor WeatherKit de către agențiile meteorologice care descriu anumite condiții meteorologice dintr-o locație geografică.

„**API-uri WeatherKit**” înseamnă API-urile documentate care vă permit să adăugați funcții sau funcționalități meteo la Aplicațiile sau Produsele Dvs. corespunzătoare.

„**Software Web**” înseamnă versiuni bazate pe web ale aplicațiilor Dvs. software care au același titlu și funcții echivalente considerabile și funcționalitate ca Aplicația licențiată (de exemplu, paritate de funcționalitate).

„**ID push pentru site web**” înseamnă combinația dintre un certificat Apple și un ID de aplicație push care este folosită de Dvs. pentru a semna pachetul de înregistrare al site-ului Dvs. și/sau pentru a comunica cu APN-ul.

„**Xcode Cloud**” sau „**Serviciul Xcode Cloud**” înseamnă serviciul Apple de integrare și livrare continuă găzduit în cloud și tehnologiile aferente.

„**Conținut Xcode Cloud**” înseamnă software-ul, testele, scripturile, datele, informațiile, textul, grafica, videoclipurile sau alt conținut pe care îl postați sau îl faceți disponibil atunci când accesați sau utilizați Serviciul Xcode Cloud (inclusiv orice software care se află în depozitele de cod sursă cărora le furnizați acreditări de autentificare), cu excepția oricăror materiale Apple licențiate pentru Dvs.

„**Dvs.**” și „**a Dvs.**” înseamnă și se referă la persoana (persoanele) sau entitatea juridică (fie că este companie, organizație, instituție de învățământ sau agenție guvernamentală, organism sau departament) care a acceptat prezentul Acord sub propriul său cont de dezvoltator și care utilizează Software-ul Apple sau își exercită în alt mod drepturile conform prezentului Acord.

**Notă:** din motive de claritate, puteți autoriza contractanții să dezvolte Aplicații în numele Dvs., dar orice astfel de Aplicații trebuie să fie deținute de Dvs., trimise din propriul Dvs. cont de dezvoltator și distribuite ca Aplicații numai așa cum este permis în mod expres aici. Vă asumați responsabilitatea față de Apple pentru activitățile contractorilor Dvs. din contul Dvs. (de exemplu, adăugarea acestora la echipa Dvs. pentru a efectua lucrări de dezvoltare pentru Dvs.) și pentru

respectarea prezentului Acord. Orice acțiuni întreprinse de contractorii Dvs. care decurg din prezentul Acord vor fi considerate a fi fost întreprinse de Dvs., iar Dvs. (pe lângă contractorii Dvs.) vă asumați responsabilitatea față de Apple pentru toate astfel de acțiuni.

## 2. Licență și restricții pentru utilizare internă

### 2.1 Utilizări și restricții permise; Servicii de program

Sub rezerva termenelor și condițiilor prezentului Acord, Apple vă acordă, pe durata Termenului, o licență limitată, neexclusivă, personală, revocabilă, nesublicențiabilă și netransferabilă ca să:

- (a) Instalați un număr rezonabil de copii ale Software-ului Apple furnizat în cadrul Programului pe produse marca Apple deținute sau controlate de Dvs., pentru a fi utilizate intern de Dvs. sau de dezvoltatorii Dvs. autorizați în scopul exclusiv de a dezvolta sau testa Produsele acoperite, concepute pentru a funcționa pe produsele aplicabile marca Apple, cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod expres, în prezentul Acord;
- (b) Realizați și distribuiți un număr rezonabil de copii ale Documentației pentru dezvoltatorii autorizați numai pentru uzul lor intern și în scopul exclusiv de a dezvolta sau testa Produsele acoperite, cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod explicit, în prezentul Acord;
- (c) Instalați un profil de provizionare pe fiecare dintre Unitățile Dvs. de testare autorizate, până la numărul de unități de testare autorizate pentru care ați înregistrat și achiziționat licențe, pentru a fi utilizate intern de Dvs. sau de dezvoltatorii Dvs. autorizați în scopul unic de dezvoltare și testare a Aplicațiilor Dvs., cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod expres, în prezentul Acord;
- (d) Instalați un Profil de provizionare pe fiecare dintre Dispozitivele Dvs. înregistrate, până la numărul limitat de Dispozitive înregistrate pentru care ați înregistrat și achiziționat licențe, cu unicul scop de a permite distribuirea și utilizarea Aplicațiilor Dvs. pe astfel de Dispozitive înregistrate; și
- (e) Încorporați Certificatele Apple eliberate către Dvs. în conformitate cu prezentul Acord în scopul semnării digitale a Aplicațiilor Dvs., a tichetelor, a extensiilor Safari, a notificărilor push Safari și, în orice alt mod, permis în mod prin prezentul Acord.

Apple își rezervă dreptul de a stabili numărul limitat de produse marca Apple pe care fiecare Licențiat le poate înregistra la Apple și pentru a obține licențe în cadrul acestui Program (un „**Bloc de licențe pentru dispozitive înregistrate**”). În scopul distribuirii limitate pe Dispozitivele înregistrate conform **Secțiunii 7.3 (Distribuie ad-hoc)**, fiecare companie, organizație, instituție de învățământ sau grup afiliat poate achiziționa doar un (1) Bloc de Licențe pentru Dispozitive înregistrate per companie, organizație, instituție de învățământ sau grup, cu excepția cazului în care Apple a convenit altfel în scris. Sunteți de acord să nu obțineți cu bună știință sau să determinați alte persoane să obțină mai multe Blocuri de Licențe pentru Dispozitive înregistrate pentru aceeași companie, organizație, instituție de învățământ sau grup.

Apple poate oferi acces la servicii la sau prin intermediul Programului pentru ca Dvs. să le utilizați cu contul Dvs. de dezvoltator (de exemplu, provizionarea dispozitivului sau a aplicației, gestionarea echipelor sau alte resurse ale contului). Sunteți de acord să accesați astfel de servicii numai prin portalul web al Programului (care este accesat prin intermediul site-ului web pentru dezvoltatori Apple) sau prin produse marca Apple care sunt concepute pentru a funcționa împreună cu Programul (de exemplu, Xcode, App Store Connect, Swift Playgrounds) și numai așa cum este autorizat de Apple. Dacă Dvs. (sau dezvoltatorii Dvs. autorizați) accesați contul Dvs. de dezvoltator prin aceste alte produse marca Apple, luați la cunoștință și sunteți de acord că acest acord va continua să se aplice oricărei utilizări a contului Dvs. de dezvoltator și oricăror caracteristici sau funcționalități ale Programului care sunt puse la dispoziție pentru Dvs. (sau pentru Dezvoltatorii Dvs. autorizați) în acest mod (de exemplu, Certificatele Apple și Profilurile de provizionare pot fi utilizate numai în modul limitat permis aici etc.). Sunteți de acord să nu creați sau să încercați să creați un înlocuitor sau un serviciu similar prin utilizarea sau accesul la serviciile furnizate de sau prin intermediul Programului. Dacă Apple furnizează măsurători de putere și performanță pentru Aplicația Dvs., sunteți de acord că astfel de măsurători pot fi utilizate exclusiv pentru uzul Dvs. intern și nu pot fi furnizate unei terțe părți (cu excepția celor menționate

în **Secțiunea 2.9**). În plus, puteți accesa astfel de servicii numai folosind Contul Apple asociat contului Dvs. de dezvoltator sau acreditările de autentificare (de exemplu, chei, tokenuri, parolă) asociate contului Dvs. de dezvoltator și sunteți vă asumați pe deplin responsabilitatea pentru protejarea Contului Dvs. Apple și a acreditărilor de autentificare pentru a nu fi compromise și pentru a le folosi numai așa cum este autorizat de Apple și în conformitate cu termenele prezentului Acord, inclusiv, dar fără a se limita la, **Secțiunea 2.8** și **Secțiunea 5**. Cu excepția cazului în care este permis altfel în mod expres în prezentul document, sunteți de acord să nu împărtășiți, vindeți, revindeți, închiriați, împrumutați sau să oferiți în alt mod acces la contul Dvs. de dezvoltator sau la orice servicii furnizate prin acesta, în întregime sau parțial, oricărei persoane care nu este autorizată ca dezvoltator din echipa Dvs. și sunteți de acord să nu solicitați membrilor Apple Developer Program să vă furnizeze Conturile Apple, acreditările de autentificare și/sau informațiile și materialele conexe ale contului (de exemplu, certificate Apple utilizate pentru distribuire sau trimitere către App Store sau TestFlight). Înțelegeți că fiecare membru al echipei trebuie să aibă propriul Cont Apple sau acreditări de autentificare pentru a vă accesa contul și vă asumați pe deplin responsabilitatea pentru toate activitățile efectuate prin sau în legătură cu contul Dvs. În măsura în care dețineți sau controlați un computer marca Apple care rulează pe serverul macOS sau Xcode de la Apple („**Server**”) și doriți să îl utilizați în propriile scopuri de dezvoltare în legătură cu Programul, sunteți de acord să utilizați propriul Dvs. Cont Apple sau alte acreditări de autentificare pentru un astfel de Server și vă asumați responsabilitatea pentru toate acțiunile efectuate de acest Server.

## **2.2 Unități de testare autorizate și software Apple pre-lansare**

Atâta timp cât o Unitate de testare autorizată conține versiuni pre-lansare ale software-ului Apple sau utilizează versiuni pre-lansare ale Serviciilor, sunteți de acord să restricționați accesul la o astfel de Unitate de testare autorizată dezvoltatorilor Dvs. autorizați și să nu dezvăluiți, afișați, închiriați, împrumutați, vindeți sau transferați în alt mod o astfel de Unitate de testare autorizată oricărei terțe părți. În plus, sunteți de acord să luați măsuri de precauție rezonabile pentru a proteja și pentru a instrui dezvoltatorii Dvs. autorizați să protejeze toate Unitățile de testare autorizate împotriva pierderii sau furtului. În plus, în conformitate cu termenele prezentului Acord, puteți implementa Aplicațiile Dvs. către Dezvoltatorii Dvs. autorizați pentru a le utiliza pe un număr limitat de Unități de testare autorizate pentru propriile scopuri de testare și dezvoltare internă.

**Confirmați că, prin instalarea oricărui Software Apple pre-lansare sau prin utilizarea oricărui Servicii pre-lansare pe Unitățile Dvs. de testare autorizate, aceste Unități pot fi „blocate” în modul de testare și ar putea să nu poată fi restaurate la starea lor inițială.**

Orice utilizare a oricărui Software Apple pre-lansare sau a Serviciilor pre-lansare este doar în scopuri de evaluare și dezvoltare și nu trebuie să utilizați niciun Software Apple pre-lansare sau Servicii de pre-lansare într-un mediu de operare comercial sau cu date importante. Trebuie să faceți o copie de rezervă a oricăror date înainte de a utiliza Software-ul Apple pre-lansare sau Serviciile pre-lansare. Apple nu răspunde pentru costurile, cheltuielile sau alte obligații pe care le puteți suporta ca urmare a furnizării Unităților Dvs. de testare autorizate și a Dispozitivelor înregistrate, a dezvoltării Produsului Dvs. acoperit sau a instalării sau utilizării acestui Software Apple sau a oricăror Servicii Apple pre-lansare, inclusiv, dar fără a se limita la orice daune aduse oricărui echipament, sau orice deteriorare, pierdere sau corupție a oricărui software, informații sau date.

## **2.3 Natura confidențială a Software-ului și Serviciilor Apple pre-lansare**

Din când în când, pe durata Termenului, Apple vă poate furniza versiuni pre-lansare ale Software-ului sau Serviciilor Apple care constituie Informații Confidențiale Apple și sunt supuse obligațiilor de confidențialitate din prezentul Acord, cu excepția cazului în care se prevede altfel în prezentul document. Aceste versiuni pre-lansare a Software-ului și Serviciilor Apple nu trebuie să fie considerate ca având aceleași performanțe ca și un produs de calitate comercială, versiunea finală, și nici nu trebuie utilizate cu date pentru care nu se fac copii de rezervă suficiente și regulate și pot include caracteristici, funcționalități sau API-uri pentru software sau servicii care nu sunt încă disponibile. Confirmați că este posibil ca Apple să nu fi anunțat public disponibilitatea

unui astfel de software sau servicii Apple pre-lansare, că Apple nu v-a promis sau garantat că astfel de software sau servicii pre-lansare vor fi anunțate sau puse la dispoziție oricui în viitor, și că Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită față de Dvs. de a anunța sau introduce comercial astfel de software sau servicii sau orice tehnologie similară sau compatibilă. Recunoașteți și sunteți de acord în mod expres că orice cercetare sau dezvoltare pe care o desfășurați cu privire la versiunile de pre-lansare ale Software-ului sau Serviciilor Apple se face în întregime pe propriul Dvs. risc.

## **2.4 Copii**

Sunteți de acord să păstrați și să reproduceți integral drepturile de autor Apple, declinările de răspundere și alte notificări proprietare (așa cum apar în Software-ul și Documentația Apple furnizate) în toate copiile Software-ului și Documentației Apple pe care vi se permite să le faceți conform prezentului Acord.

## **2.5 Proprietatea**

Apple își păstrează toate drepturile, titlul și interesul în și față de Software-ul Apple, Serviciile și orice Actualizări pe care le poate pune la dispoziție în temeiul prezentului Acord. Sunteți de acord să cooperați cu Apple pentru a menține proprietatea Apple asupra Software-ului și Serviciilor Apple și, în măsura în care luați la cunoștință de orice pretenții referitoare la Software-ul sau Serviciile Apple, sunteți de acord să depuneți eforturi rezonabile pentru a notifica prompt cu privire la orice astfel de pretenții către Apple. Părțile recunosc că prezentul Acord nu conferă companiei Apple niciun interes de proprietate asupra Produselor Dvs. acoperite sau asupra Produselor Dvs. corespunzătoare.

## **2.6 Nu se permit alte utilizări**

Cu excepția cazului în care se prevede altfel în prezentul Acord, sunteți de acord să nu închiriați, împrumutați, încărcați sau să găzduiți pe niciun site web sau server, să nu vindeți, redistribuiți sau să nu sublicențiați Software-ul Apple, Certificatele Apple sau orice Servicii, în întregime sau în parte sau să permiteți altora să facă acest lucru. Nu aveți dreptul să utilizați Software-ul Apple, Certificatele Apple sau orice Servicii furnizate prin prezentul document în niciun scop care nu este permis în mod expres de prezentul Acord, inclusiv orice Anexe și Desfășurătoare aplicabile. Sunteți de acord să nu instalați, utilizați sau rulați SDK-urile Apple pe niciun computer care nu are marca Apple și să nu instalați, utilizați sau rulați iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS, watchOS și Profilurile de provizionare pe sau în legătură cu alte dispozitive decât produse marca Apple sau să permiteți altora să facă acest lucru. Nu puteți și sunteți de acord ca Dvs. (sau alte persoane cu permisiunea Dvs.) să nu copiați (cu excepția cazului în care este permis în mod expres de prezentul Acord), decompilați, faceți inginerie inversă, dezasamblați, încercați să obțineți codul sursă, modificați, decriptați sau să creați lucrări derivate ale Software-ului Apple, Certificatelor Apple sau oricăror Servicii furnizate de Software-ul Apple sau furnizate în alt mod prin prezentul document, sau orice parte a acestuia (cu excepția cazului în care și numai în măsura în care orice restricție de mai sus este interzisă de legea aplicabilă sau în măsura în care poate fi permis de termenele de licențiere care reglementează utilizarea componentelor cu sursă deschisă sau a codului eșantion inclus cu Software-ul Apple). Sunteți de acord să nu exploatați niciun Software Apple, Certificate Apple sau Servicii furnizate în temeiul prezentului în niciun fel neautorizat, inclusiv, dar fără a se limita la, încălcarea sau încălcarea capacității rețelei sau recoltarea sau utilizarea greșită a datelor furnizate de astfel de Software Apple, Certificate Apple sau Servicii. Orice încercare de a face acest lucru reprezintă o încălcare a drepturilor Apple și ale licențiatorilor săi pentru Software-ul sau Serviciile Apple. Dacă încălcați oricare dintre restricțiile de mai sus, se pot lua măsuri de urmărire penală și solicitare de daune împotriva Dvs. Toate licențele care nu sunt acordate în mod expres în prezentul Acord sunt rezervate și nicio altă licență, imunitate sau drepturi, exprese sau implicite, nu sunt acordate de către Apple prin implicare, excludere sau în alt mod. Prezentul Acord nu vă acordă niciun drept de a utiliza mărci comerciale, sigle sau mărci de serviciu aparținând Apple, inclusiv, dar fără a se limita la, mărcile verbale iPhone sau iPod. Dacă faceți referire la orice produse sau tehnologie Apple sau utilizați mărci comerciale Apple, sunteți de acord să respectați ghidurile publicate la <https://www.apple.com/legal/intellectual-property/guidelinesfor3rdparties.html>, deoarece acestea pot fi modificate periodic de către Apple.

## 2.7 SDK FPS și Pachetul de implementare FPS

Puteți utiliza SDK-ul FPS pentru a dezvolta și testa o implementare a FPS pe partea de server, exclusiv pentru utilizarea cu videoclipuri redade de Dvs. (sau în numele Dvs.) prin Aplicațiile Dvs. sau videoclipuri descărcate pentru vizionare prin Aplicațiile Dvs., pe iOS, iPadOS și/sau tvOS, prin Safari pe macOS sau așa cum a fost aprobat de Apple în scris (colectiv, „**Aplicații FPS autorizate**”). Înțelegeți că va trebui să solicitați Pachetul de implementare FPS pe portalul web al Programului înainte de orice producție sau utilizare comercială a FPS. Ca parte a unei astfel de solicitări, va trebui să trimiteți informații despre utilizarea solicitată de Dvs. a FPS. Apple va examina solicitarea Dvs. și își rezervă dreptul de a nu vă furniza Pachetul de implementare FPS la propria sa discreție, caz în care nu veți putea implementa FPS. Orice dezvoltare și testare pe care o efectuați cu SDK-ul FPS este pe propriul risc și pe cheltuiala Dvs., iar Apple nu va fi răspunzătoare față de Dvs. pentru o astfel de utilizare sau pentru refuzul cererii Dvs. de a utiliza FPS într-un mediu de producție sau comercial.

Dacă Apple vă furnizează Pachetul de implementare FPS, sunteți de acord să îl utilizați numai așa cum a fost aprobat de Apple și numai în legătură cu conținutul video transmis în flux de Dvs. (sau în numele Dvs.) către Aplicațiile FPS autorizate sau descărcat pentru vizionare prin Aplicațiile Dvs. FPS autorizate. Cu excepția cazurilor permise în **Secțiunea 2.9 (Furnizori de servicii terți)**, nu veți furniza pachetul de implementare FPS niciunei terțe părți sau sublicența, vinde, revinde, închiria, divulga sau redistribui Pachetul de implementare FPS sau FPS SDK oricărei terțe părți (sau orice implementare a acestuia) fără acordul prealabil scris al Apple.

Recunoașteți și sunteți de acord că Pachetul de implementare FPS (inclusiv setul de chei de producție FPS) reprezintă Informații confidențiale Apple, așa cum este menționat în **Secțiunea 9 (Confidențialitate)**. În plus, astfel de chei FPS sunt unice pentru compania sau organizația Dvs. și sunteți singura parte responsabilă pentru stocarea și protejarea acestora. Puteți utiliza astfel de chei FPS exclusiv în scopul de a furniza și proteja cheia Dvs. de conținut care este utilizată pentru a decripta conținutul video transmis în flux de Dvs. către Aplicațiile FPS autorizate sau descărcat pentru vizionare prin Aplicațiile Dvs. autorizate FPS. Apple nu are nicio răspundere sau responsabilitate pentru accesul neautorizat la sau utilizarea oricărei chei FPS sau a oricărui conținut transmis în flux sau livrat în alt mod conform prezentului Acord în legătură cu FPS. În cazul în care cheia Dvs. FPS este dezvăluită, descoperită, deturnată sau pierdută, puteți solicita ca Apple să o revoce trimițând un e-mail la [product-security@apple.com](mailto:product-security@apple.com) și înțelegeți că Apple nu are nicio obligație să furnizeze o cheie de înlocuire. Apple își rezervă dreptul de a revoca cheia Dvs. FPS în orice moment dacă este solicitat de Dvs., în cazul unei încălcări a prezentului Acord de către Dvs., dacă Apple consideră că este prudent sau rezonabil, sau la expirarea sau încetarea prezentului Acord din orice motiv.

Recunoașteți și sunteți de acord că Apple își rezervă dreptul de a revoca sau de a elimina în alt mod accesul și utilizarea FPS (sau orice parte a acestuia) în orice moment, la discreția sa exclusivă. În plus, Apple nu are nicio obligație să vă furnizeze nicio versiune modificată, actualizată sau ulterioară a pachetului de implementare FPS sau a SDK-ului FPS și nu are nicio obligație de a menține compatibilitatea cu orice versiune anterioară. Dacă Apple vă pune la dispoziție versiuni noi ale pachetului de implementare FPS sau ale SDK-ului FPS, atunci sunteți de acord să le actualizați într-un interval de timp rezonabil, dacă vi se solicită acest lucru de către Apple.

## 2.8 Utilizarea Serviciilor Apple

Apple poate oferi acces la Serviciile Apple pe care Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare le pot apela prin intermediul API-urilor din Software-ul Apple și/sau pe care Apple le pune la dispoziție prin alte mecanisme, de exemplu, prin utilizarea cheilor pe care Apple le poate face accesibile în cadrul Programului. Sunteți de acord să accesați astfel de Servicii Apple numai prin mecanismele furnizate de Apple pentru un astfel de acces și numai pentru utilizarea pe produse marca Apple. Cu excepția cazurilor permise în **Secțiunea 2.9 (Furnizorii de servicii terți)** sau în cazul în care se prevede altfel aici, sunteți de acord să nu partajați accesul la mecanismele furnizate de Apple pentru utilizarea Serviciilor cu nicio terță parte. În

plus, sunteți de acord să nu creați sau să încercați să creați un înlocuitor sau un serviciu similar prin utilizarea sau accesul la Serviciile Apple.

Sunteți de acord să accesați și să utilizați astfel de Servicii numai în măsura în care este necesar pentru furnizarea de servicii și funcționalități pentru Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare care sunt eligibile pentru a utiliza astfel de Servicii și numai așa cum este permis de Apple în scris, inclusiv în Documentație. Nu puteți utiliza Serviciile Apple într-un mod care nu este în concordanță cu termenii prezentului Acord sau care încalcă drepturile de proprietate intelectuală ale unei terțe părți sau Apple sau care încalcă orice lege sau reglementare aplicabilă. Sunteți de acord că Serviciile Apple conțin conținut proprietar, informații și materiale deținute de Apple și de licențiatorii săi și sunt protejate de legile aplicabile privind proprietatea intelectuală și alte legi. Nu aveți dreptul să utilizați astfel de conținut, informații sau materiale proprietare în niciun fel, cu excepția utilizărilor permise ale Serviciilor Apple în temeiul prezentului Acord sau în cazul în care Apple a convenit altfel în scris.

Înțelegeți că pot exista capacități de stocare, transmisie și/sau limite tranzacționale pentru Serviciile Apple, atât pentru Dvs., ca dezvoltator, cât și pentru utilizatorii finali. Dacă Dvs. sau utilizatorul final atingeți astfel de limite, atunci este posibil ca Dvs. sau utilizatorul final să nu puteți utiliza Serviciile Apple sau să nu puteți accesa sau prelua date de la astfel de Servicii prin Produsele Dvs. acoperite, Produsele Dvs. corespunzătoare sau prin conturile aplicabile ale utilizatorului final. Sunteți de acord să nu percepeți nicio taxă utilizatorilor finali doar pentru accesul sau utilizarea Serviciilor Apple prin Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare sau pentru orice conținut, date sau informații furnizate prin acestea și sunteți de acord să nu vindeți în niciun fel accesul la Serviciile Apple. Sunteți de acord să nu creați în mod fraudulos conturi de utilizator final și să nu determinați niciun utilizator final să încalce termenii aplicabile pentru utilizatorul final sau Acordul de servicii cu Apple sau să încălcați orice politică de utilizare Apple pentru astfel de servicii pentru utilizatorul final. Cu excepția cazurilor specificate în mod expres aici, sunteți de acord să nu interferați cu capacitatea unui utilizator final de a accesa sau de a utiliza astfel de servicii.

Apple își rezervă dreptul de a modifica, suspenda, deprecia, refuza, limita sau dezactiva accesul la Serviciile Apple sau la orice parte a acestora, în orice moment, fără notificare (inclusiv, dar fără a se limita la revocarea drepturilor sau modificarea oricăror API-uri din Software-ul Apple care permite accesul la Servicii sau nu vă oferă un drept). Apple nu va fi responsabilă în nicio situație pentru eliminarea sau dezactivarea accesului la oricare dintre cele de mai sus. De asemenea, Apple poate impune limite și restricții privind utilizarea sau accesul la Serviciile Apple, poate elimina Serviciile Apple pentru perioade de timp nedeterminate, poate revoca accesul Dvs. la Serviciile Apple sau poate anula Serviciile Apple (sau orice parte a acestora) la în orice moment, fără notificare sau răspundere față de Dvs. și la discreția sa exclusivă.

Apple nu garantează disponibilitatea, acuratețea, completitudinea, fiabilitatea sau actualitatea oricăror date sau informații afișate de orice Servicii Apple. În măsura în care alegeți să utilizați serviciile Apple cu Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare, vă revine responsabilitatea pentru încrederea acordată acestor date sau informații. Vă asumați responsabilitatea pentru utilizarea de către Dvs. a Software-ului Apple și a Serviciilor Apple și, dacă utilizați astfel de Servicii, atunci este responsabilitatea Dvs. să mențineți o copie de rezervă alternativă adecvată a întregului conținut, informații și date, inclusiv, dar fără a se limita la, orice conținut pe care îl puteți furniza Apple pentru găzduire ca parte a utilizării Serviciilor de către Dvs. Înțelegeți și sunteți de acord că este posibil să nu puteți accesa anumite Servicii Apple la expirarea sau rezilierea prezentului Acord și că Apple își rezervă dreptul de a suspenda accesul la sau de a șterge conținutul, datele sau informațiile pe care Dvs. sau Produsul Dvs. acoperit sau Produsul Dvs. corespunzător le-ați stocat prin utilizarea de către Dvs. a acestor Servicii furnizate mai jos. Trebuie să revizuiți Documentația și notificările privind politicile publicate de Apple înainte de a utiliza orice servicii Apple.



Este posibil ca Serviciile Apple să nu fie disponibile în toate limbile sau în toate țările sau regiunile, iar Apple nu declară că aceste Servicii ar fi adecvate, exacte sau disponibile pentru utilizare într-o anumită locație sau produs. În măsura în care alegeți să utilizați Serviciile Apple cu Aplicațiile Dvs., faceți acest lucru din proprie inițiativă și sunteți singura parte responsabilă pentru respectarea oricăror legi aplicabile. Apple își rezervă dreptul de a percepe taxe pentru utilizarea de către Dvs. a Serviciilor Apple. Apple vă va informa prin e-mail cu privire la orice taxe pentru Servicii Apple sau modificări ale taxelor, iar informațiile despre aceste taxe vor fi postate pe portalul web al Programului, App Store Connect sau consola CloudKit. Disponibilitatea serviciului Apple și prețurile pot fi modificate. În plus, este posibil ca Serviciile Apple să nu fie disponibile pentru toate Produsele acoperite sau Produsele corespunzătoare și să nu fie disponibile tuturor dezvoltatorilor. Apple își rezervă dreptul de a nu furniza (sau de a înceta furnizarea) Serviciilor Apple oricărui sau tuturor dezvoltatorilor în orice moment, la discreția sa exclusivă.

## **2.9 Furnizorii de servicii terți**

Cu excepția cazului în care Apple interzice în Documentație sau în prezentul Acord, vi se permite să angajați sau să rețineți o terță parte („**Furnizor de servicii**”) pentru a vă ajuta să utilizați Software-ul și Serviciile Apple furnizate în conformitate cu prezentul Acord, inclusiv, dar fără a se limita la, angajarea unui astfel de Furnizor de servicii pentru întreținerea și administrarea serverelor Aplicațiilor Dvs. în numele Dvs., cu condiția ca orice astfel de Furnizor de servicii să utilizeze Software-ul și Serviciile Apple sau orice materiale asociate acestora exclusiv în numele Dvs. și numai în conformitate cu aceste termene. Fără a aduce atingere celor de mai sus, nu puteți utiliza un Furnizor de servicii pentru a trimite o Aplicație în App Store sau pentru a utiliza TestFlight în numele Dvs. Sunteți de acord să aveți un acord scris obligatoriu cu Furnizorul Dvs. de servicii, cu termene cel puțin la fel de restrictive și de protecție pentru Apple ca cele prevăzute aici. Orice acțiuni întreprinse de un astfel de Furnizor de servicii în legătură cu Aplicațiile Dvs. sau utilizarea Software-ului Apple sau a Serviciilor Apple și/sau care decurg din prezentul Acord vor fi considerate a fi fost întreprinse de Dvs. și Dvs. (în plus față de Furnizorul de servicii) veți fi partea responsabilă față de Apple pentru toate aceste acțiuni (sau orice inacțiuni). În cazul oricăror acțiuni sau inacțiuni ale Furnizorului de servicii care ar constitui o încălcare a prezentului Acord sau ar cauza în alt mod vreun prejudiciu, Apple își rezervă dreptul de a vă cere să încetați să utilizați acest Furnizor de servicii.

## **2.10 Actualizările; absența serviciilor de asistență sau de întreținere**

Apple poate extinde, îmbunătăți sau modifica în orice alt mod Software-ul sau Serviciile Apple (sau orice parte a acestora) furnizate mai jos în orice moment, fără notificare, dar Apple nu va fi obligată să vă furnizeze nicio Actualizare a Software-ului sau Serviciilor Apple. Dacă Actualizările sunt puse la dispoziție de către Apple, termenele prezentului Acord vor governa aceste Actualizări, cu excepția cazului în care Actualizarea este însoțită de o licență separată, caz în care vor governa termenele acelei licențe. Înțelegeți că astfel de modificări pot necesita schimbarea sau actualizarea Produselor Dvs. acoperite sau Produselor Dvs. corespunzătoare. În plus, recunoașteți și sunteți de acord că astfel de modificări pot afecta capacitatea Dvs. de a utiliza, accesa sau interacționa cu Software-ul și serviciile Apple. Apple nu are obligația de a furniza nicio întreținere, asistență tehnică sau de altă natură pentru Software-ul sau Serviciile Apple. Confirmați că Apple nu are nicio obligație explicită sau implicită de a anunța sau de a pune la dispoziție nimănui în viitor Actualizări ale Software-ului Apple sau ale oricăror Servicii. În cazul în care o Actualizare este disponibilă, aceasta poate avea API-uri, caracteristici, servicii sau funcționalități care sunt diferite de cele găsite în Software-ul Apple licențiat mai jos sau în Serviciile furnizate mai jos.

# **3. Obligațiile Dvs.**

## **3.1 Generalități**

Certificați către Apple și sunteți de acord că:

(a) Aveți vârsta legală majoră în jurisdicția în care locuiți (cel puțin 18 ani în multe țări sau regiuni) și aveți dreptul și autoritatea de a încheia prezentul Acord în numele Dvs. sau dacă Dvs. încheiați prezentul Acord în numele companiei, organizației, instituției de învățământ sau agenției,

organismului sau departamentului Dvs. al guvernului federal, că aveți dreptul și autoritatea de a obliga legal acea entitate sau organizație la respectarea termenelor și obligațiilor prezentului Acord. Dacă sunteți o universitate, Studenții Dvs. dezvoltatori autorizați au vârsta legală majoră în jurisdicția în care locuiți (cel puțin 18 ani în multe țări sau regiuni) și sunt înscriși în prezent la universitatea Dvs.;

(b) Toate informațiile furnizate de Dvs. către Apple sau utilizatorilor Dvs. finali în legătură cu prezentul Acord sau cu Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare, inclusiv, dar fără a se limita la, Informațiile privind aplicațiile licențiate sau Informațiile privind tichetele, vor fi actuale, adevărate, exacte, acceptabile și complete și, în ceea ce privește informațiile pe care le furnizați Apple, veți înștiința prompt Apple cu privire la orice modificare a acestor informații. În plus, sunteți de acord că Apple poate împărtăși astfel de informații (inclusiv adresa de e-mail și adresa poștală) terților care au nevoie să le știe în scopuri legate de acestea (de exemplu, întrebări privind proprietatea intelectuală, întrebări privind serviciile pentru clienți etc.);

(c) Veți respecta termenele și vă veți îndeplini obligațiile conform prezentului Acord, inclusiv obținerea oricăror consimțăminte necesare pentru utilizarea de către Dezvoltatorii Dvs. autorizați a Software-ului și Serviciilor Apple și sunteți de acord să monitorizați și să vă asumați pe deplin responsabilitatea pentru toate aceste utilizări de către Dezvoltatorii Dvs. autorizați și respectarea de către aceștia a termenelor prezentului Acord;

(d) Veți fi singura parte responsabilă pentru toate costurile, cheltuielile, pierderile și obligațiile suportate și activitățile întreprinse de Dvs. și de dezvoltatorii Dvs. autorizați în legătură cu Software-ul Apple și Serviciile Apple, Unitățile de testare autorizate, Dispozitivele înregistrate, Produsele Dvs. acoperite, Produsele Dvs. corespunzătoare și eforturile Dvs. de dezvoltare și distribuire aferente, inclusiv, dar fără a se limita la, orice eforturi de dezvoltare aferente, echipamente de rețea și server, serviciu (servicii) de internet sau orice alt hardware, software sau servicii utilizate de Dvs. în legătură cu utilizarea de către Dvs. a oricăror servicii. Studenții dezvoltatori autorizați nu pot accesa niciunul dintre profilurile cu drepturi furnizate Dvs. de către Apple, cu excepția cazului în care Apple aprobă altfel în scris;

(e) În sensul Desfășurătorului 1 (dacă este cazul), declarați și garantați că dețineți sau controlați drepturile necesare pentru a numi Apple și filialele Apple ca agent mondial pentru livrarea Aplicațiilor Dvs. licențiate și că îndeplinirea a unei astfel de numiri de către Apple și Filialele Apple nu va încălca drepturile vreunei terțe părți; și

(f) Nu veți acționa în nicio manieră care să intre în conflict sau să interfereze cu orice angajament sau obligație existentă pe care o puteți avea și niciun acord încheiat anterior de către Dvs. nu va interfera cu îndeplinirea obligațiilor Dvs. conform prezentului Acord.

### **3.2 Utilizarea Software-ului și a Serviciilor Apple**

Ca o condiție pentru utilizarea Software-ului Apple și a oricăror Servicii Apple, sunteți de acord că:

(a) Veți folosi Software-ul Apple și orice serviciu numai în scopurile și în modul permise în mod expres de prezentul Acord și în conformitate cu toate legile și reglementările aplicabile;

(b) Nu veți utiliza Software-ul Apple sau orice Servicii Apple: (1) pentru orice activitate ilicită sau ilegală, nici pentru a dezvolta vreun Produs acoperit sau Produse corespunzătoare care ar comite sau ar facilita săvârșirea unei infracțiuni sau a unui alt act delictual, ilicit sau ilegal; (2) pentru a amenința, incita sau promova violența, terorismul sau alte daune grave; sau (3) pentru a crea sau distribui orice conținut sau activitate care promovează exploatarea sau abuzul sexual asupra copiilor;

(c) Aplicația, Biblioteca și/sau Tichetul Dvs. vor fi dezvoltate în conformitate cu Documentația și Cerințele programului, al căror set actual este prezentat în **Secțiunea 3.3** de mai jos;

(d) După cunoștințele și convingerile Dvs., Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. Corespunzătoare, informațiile privind Aplicațiile licențiate, conținutul Xcode Cloud și informațiile despre Tichetele nu încalcă sau însușesc drepturile de autor, mărci comerciale, drepturi la confidențialitate și publicitate, secrete comerciale, brevete sau alte drepturi de proprietate sau legale ale Apple sau ale terților (de exemplu, drepturi de compoziție muzicală sau de interpretare, drepturi video, drepturi de fotografie sau de imagine, drepturi de siglă, drepturi de date ale terților etc. pentru conținutul și materialele care pot fi incluse în Aplicația Dvs.);

(e) Nu veți crea, prin utilizarea Software-ului Apple, a Certificatelor Apple, a Serviciilor Apple sau în alt mod, niciun Produs acoperit, Produs corespunzător sau alt cod sau program care pot să: (1) dezactiveze, pirateze sau să interfereze în alt mod cu Soluția de securitate sau cu orice mecanisme de securitate, semnare digitală, gestionare a drepturilor digitale, verificare sau autentificare implementate în sau de către iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS, watchOS, software-ul Apple sau orice Servicii sau alt software sau tehnologie Apple sau permite altora să facă acest lucru (cu excepția măsurilor permise în mod explicit de Apple în scris); sau (2) să încalce securitatea, integritatea sau disponibilitatea oricărui utilizator, rețea, computer sau sistem de comunicații;

(f) Nu veți comite, direct sau indirect, niciun act menit să interfereze cu niciunul dintre Software-urile sau Serviciile Apple, intenția prezentului Acord sau practicile comerciale ale Apple, inclusiv, dar fără a se limita la, efectuarea de acțiuni care ar putea împiedica performanța sau utilizarea intenționată a App Store, Distribuirea de aplicații personalizate, TestFlight, Xcode Cloud, distribuirea ad-hoc sau a Programului (de exemplu, trimiterea de recenzii frauduloase ale propriei Aplicații sau ale oricărei aplicații terțe, alegerea unui nume pentru Aplicația Dvs. care este substanțial similar cu numele unei aplicații terțe pentru a crea confuzie în rândul consumatorilor sau utilizarea numelor de aplicații pentru a preveni utilizarea legitimă a terților). În plus, nu vă veți implica sau nu îi veți încuraja pe alții să se implice în acte sau practici comerciale ilegale, neloiale, înșelătoare, frauduloase, improprii sau necinstite legate de Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare (de exemplu, angajarea în prețuri de tip momeală și schimbare, reprezentarea greșită a consumatorilor, practicile comerciale înșelătoare sau concurența neloială împotriva altor dezvoltatori);

(g) Aplicațiile pentru iOS, iPadOS, tvOS, visionOS și watchOS dezvoltate folosind software-ul Apple pot fi distribuite numai dacă sunt selectate de Apple (la discreția sa exclusivă) pentru distribuție prin App Store, pentru distribuție beta prin TestFlight sau prin distribuție ad-hoc, așa cum este prevăzut în prezentul Acord. Aplicațiile pentru iOS, iPadOS, macOS și tvOS pot fi distribuite și prin Distribuirea de aplicații personalizate. Tichetele dezvoltate folosind Software-ul Apple pot fi distribuite utilizatorilor Dvs. finali prin e-mail, un site web sau o Aplicație în conformitate cu termenele prezentului Acord, inclusiv Anexa 5. Extensiile Safari semnate cu un Certificat Apple pot fi distribuite utilizatorilor Dvs. finali în conformitate cu termenele prezentului Acord, inclusiv Anexa 7. Aplicațiile pentru macOS pot fi distribuite în afara App Store utilizând Certificate Apple și/sau tichete, așa cum este specificat în **Secțiunea 5.3** și **Secțiunea 5.4**; și

(h) Nu veți utiliza sau nu veți solicita Software-uri sau Servicii Apple într-un mod despre care știți sau ar trebui să știți în mod rezonabil că generează sau este destinat să genereze conținut ilegal, dăunător sau care încalcă, își însușește ori care reprezintă o încălcare a drepturilor Apple sau ale altora. În plus, garantați că aveți toate drepturile și licențele necesare pentru a utiliza informațiile pe care le introduceți în Software-uri sau Servicii Apple cu astfel de Software-uri și Servicii.

### **3.3 Cerințele programului**

Orice aplicație care va fi trimisă la App Store, Distribuirea de aplicații personalizate sau TestFlight sau care va fi distribuită prin distribuție ad-hoc trebuie să fie dezvoltată în conformitate cu Documentația și cu prezentul Acord, inclusiv cu Cerințele privind Programul prezentate mai jos în **Secțiunea 3.3**. Produsele corespunzătoare, Bibliotecile și Tichetele sunt supuse aceluiași cerințe.

#### **3.3.1 API-uri, funcționalitate și interfață utilizator**

##### **A. API-uri documentate**

Aplicațiile pot utiliza API-urile documentate numai în modul prescris de Apple și nu trebuie să utilizeze sau să apeleze niciun API privat. În plus, aplicațiile macOS trimise la Apple pentru distribuție în App Store pot utiliza numai API-uri documentate incluse în instalarea implicită a macOS, împreună cu Xcode și SDK-ul Mac sau împreună cu Swift Playgrounds; tehnologiile depreciate (cum ar fi Java) nu pot fi utilizate.

## **B. Cod executabil**

Cu excepția celor menționate în paragraful următor, o Aplicație nu poate descărca sau instala cod executabil. Codul interpretat poate fi descărcat într-o Aplicație, dar numai atâta timp cât un astfel de cod: (a) nu modifică scopul principal al Aplicației prin furnizarea de caracteristici sau funcționalități care nu sunt în concordanță cu scopul intenționat și promovat al Aplicației, așa cum este trimisă în App Store, (b) nu creează un magazin sau o fațadă pentru alt cod sau aplicații și (c) nu ocolește semnarea, sandboxul sau alte caracteristici de securitate ale sistemului de operare.

O Aplicație care este un mediu de programare destinat utilizării pentru a învăța cum să programezi poate descărca și rula cod executabil, atâta timp cât sunt îndeplinite următoarele cerințe: (i) nu mai mult de 80 la sută din zona de vizualizare sau ecranul Aplicației pot fi umplute cu cod executabil, cu excepția cazului în care se permite altfel în Documentație, (ii) Aplicația trebuie să prezinte utilizatorului un indicator rezonabil vizibil în cadrul Aplicației pentru a indica utilizatorului că se află într-un mediu de programare, (iii) Aplicația nu trebuie să creeze un magazin sau o fațadă pentru alte coduri sau aplicații și (iv) codul sursă furnizat de Aplicație trebuie să fie complet vizibil și editabil de către utilizator (de exemplu, nu pot fi incluse biblioteci sau cadre precompilate cu codul descărcat).

## **C. Caracteristici sau funcționalități suplimentare**

Fără aprobarea prealabilă scrisă a Apple sau așa cum este permis în **Secțiunea 3.3.9(A) (API-ul Achiziții în aplicație)**, o aplicație nu poate furniza, debloca sau activa funcții sau funcționalități suplimentare prin mecanisme de distribuire, altele decât App Store, Distribuirea de aplicații personalizate sau TestFlight.

## **D. Zone de containere desemnate, aplicații macOS**

O Aplicație pentru iOS, watchOS, iPadOS, tvOS sau visionOS poate citi date sau scrie date numai în zona container desemnată a unei Aplicații de pe dispozitiv, cu excepția cazului în care Apple specifică altfel. Pentru aplicațiile macOS trimise către Apple pentru distribuire în App Store: (a) toate fișierele necesare executării Aplicației pe macOS trebuie să fie în pachetul de Aplicații trimis la Apple și trebuie instalate de App Store; (b) toate localizările trebuie să fie în același pachet de Aplicații și este posibil să nu includă o suită sau o colecție de aplicații independente într-un singur pachet de Aplicații; (c) elementele native ale interfeței cu utilizatorul sau comportamentele macOS (de exemplu, meniul de sistem, dimensiunile ferestrelor, culorile etc.) nu pot fi modificate în niciun alt mod; (d) nu puteți utiliza niciun mecanism de gestionare a drepturilor digitale sau alte mecanisme de copiere sau control al accesului în astfel de Aplicații fără permisiunea scrisă a Apple sau așa cum este specificat în Documentație; și (e) cu excepția cazului în care se permite altfel conform **Secțiunii 3.3.9(A) (API-ul Cumpărare din aplicație)**, este posibil ca astfel de Aplicații să nu funcționeze ca mecanism de distribuire pentru software și să nu includă caracteristici sau funcționalități care creează sau activează un magazin de software, un canal de distribuire sau un alt mecanism pentru livrarea de software în cadrul unor astfel de Aplicații (de exemplu, o aplicație audio poate să nu includă un magazin de plug-inuri pentru filtrul audio în cadrul Aplicației).

## **E. Modul de compatibilitate pe iPadOS**

O aplicație pentru iOS trebuie să aibă cel puțin aceleași caracteristici și funcționalități atunci când este rulată de un utilizator în modul de compatibilitate pe iPadOS (de exemplu, o aplicație pentru iPhone care rulează într-o fereastră de dimensiunea unui iPhone echivalentă pe un iPad trebuie să funcționeze în mod substanțial în același mod ca atunci când rulează pe iPhone; cu condiția ca această obligație să nu se aplice niciunei caracteristici sau funcționalități care nu sunt acceptate de un anumit dispozitiv hardware, cum ar fi o funcție de înregistrare video pe un dispozitiv care nu are o cameră). În plus, sunteți de acord să nu interferați sau să încercați să interferați cu funcționarea Aplicației Dvs. în modul de compatibilitate.

## **F. Multitasking**

Puteți utiliza serviciile Multitasking numai în scopurile prevăzute, așa cum este descris în Documentație.

## **G. Documentație**

Aplicațiile trebuie să respecte Regulile privind interfața umană (HIG) și alte documentații furnizate de Apple. Sunteți de acord să urmați HIG pentru a dezvolta o interfață de utilizator și o funcționalitate adecvate pentru Aplicația Dvs., care să fie compatibile cu designul produselor marca Apple (de exemplu, o aplicație watchOS trebuie să aibă o interfață de utilizator concepută pentru interacțiuni rapide în conformitate cu designul temelor pentru watchOS al HIG).

### **3.3.2 Respectarea reglementărilor**

Veți îndeplini toate cerințele de reglementare aplicabile, inclusiv respectarea deplină a tuturor legilor, reglementărilor și politicilor aplicabile legate de producerea, marketingul, vânzarea și distribuirea Aplicației Dvs. în Statele Unite ale Americii și, în special, cerințele U.S. Food and Drug Administration (FDA), precum și ale altor organisme de reglementare din SUA, cum ar fi FAA, HHS, FTC și FCC, precum și legile, reglementările și politicile oricărui alte organisme de reglementare aplicabile în orice țară, teritoriu sau regiune în care utilizați sau faceți disponibilă Aplicația Dvs. (de exemplu, MHRA, CFDA). Cu toate acestea, sunteți de acord că nu veți solicita nicio permisiune de reglementare de marketing și nu veți lua nicio hotărâre care ar putea duce la considerarea unor produse Apple ca reglementate sau care ar putea impune Apple obligații sau limitări. Prin trimiterea Aplicației Dvs. către Apple pentru selecție în vederea distribuirii, declarați și garantați că respectați în totalitate toate legile, reglementările și politicile aplicabile, inclusiv, dar fără a se limita la, toate legile, reglementările și politicile FDA, legate de producție, marketing, vânzare și distribuire a Aplicației Dvs. în Statele Unite ale Americii, precum și în alte țări, teritorii sau regiuni în care intenționați să faceți disponibilă Aplicația Dvs. De asemenea, declarați și garantați că veți promova Aplicația Dvs. numai pentru utilizarea/indicația de utilizare aprobată și numai cu respectarea strictă a cerințelor de reglementare aplicabile. La cererea Apple, sunteți de acord să furnizați prompt orice astfel de documentație de autorizare pentru a sprijini promovarea Aplicației Dvs. Dacă este solicitat de FDA sau de un alt organism guvernamental care are nevoie să examineze sau să testeze Aplicația Dvs. ca parte a procesului său de revizuire reglementară, veți furniza Aplicația Dvs. unei astfel de entități în scopul examinării. Sunteți de acord să notificați imediat Apple, în conformitate cu procedurile stabilite în **Secțiunea 14.5**, cu privire la orice plângere sau amenințare cu reclamații cu privire la Aplicația Dvs. în legătură cu orice astfel de cerințe de reglementare, caz în care Apple poate elimina Aplicația Dvs. din distribuire.

### **3.3.3 Date și confidențialitate**

#### **A. Înregistrări**

În cazul în care Aplicația Dvs. captează sau realizează orice videoclipuri, înregistrări prin microfon, înregistrări de ecran sau înregistrări ale camerei, indiferent dacă sunt salvate pe dispozitiv sau trimise la un server (de exemplu, o imagine, o fotografie, o captură de voce sau de vorbire sau altă înregistrare) (colectiv „**Înregistrări**”), utilizatorului trebuie să îi fie afișat un indicator audio, vizual sau de altă natură destul de vizibil ca parte a Aplicației pentru a indica faptul că are loc o Înregistrare.

- În plus, orice formă de colectare, prelucrare, întreținere, încărcare, sincronizare, stocare, transmitere, partajare, dezvăluire sau utilizare a datelor, conținutului sau informațiilor efectuate de, prin sau în legătură cu Aplicația Dvs. trebuie să respecte toate legile și reglementările aplicabile privind confidențialitatea precum și orice cerințe aferente Programului, inclusiv, dar fără a se limita la orice cerințe de notificare sau consimțământ.

#### **B. Colectarea și utilizarea datelor**

Dvs. și Aplicațiile Dvs. (și orice terță parte contractată pentru a difuza publicitate) nu puteți colecta date despre utilizator sau dispozitiv fără consimțământul prealabil al utilizatorului, indiferent dacă aceste date sunt obținute direct de la utilizator sau prin utilizarea Software-ului Apple, a Serviciilor Apple sau a SDK-urilor Apple și apoi numai pentru a furniza un serviciu sau o funcție care este

direct relevantă pentru utilizarea Aplicației sau pentru a difuza publicitate în conformitate cu **Secțiunile 3.3.3(E)**. Nu puteți extinde sau modifica în alt mod domeniul de utilizare pentru datele de utilizator sau dispozitiv colectate anterior fără a obține consimțământul prealabil al utilizatorului pentru o astfel de colectare de date extinsă sau modificată în alt mod. Nici Dvs., nici Aplicația Dvs. nu veți folosi niciun identificator permanent bazat pe dispozitiv sau orice date derivate din acesta în scopul identificării în mod unic a unui dispozitiv. De asemenea, nici Dvs., nici Aplicația Dvs. nu veți deriva niciun fel de date de pe niciun dispozitiv în scopul identificării în mod unic a acestuia sau a unui utilizator.

Vă revine responsabilitatea de a vă asigura că Aplicația Dvs., inclusiv orice SDK-uri terțe (adică, un SDK nefurnizat de Apple), respectă prezentul Acord și Documentația. Dacă Aplicația Dvs. utilizează anumite API-uri identificate în Documentație, metadatele din Aplicația Dvs. trebuie să identifice unul sau mai multe motive permise care să reflecte cu exactitate utilizarea de către Dvs. a fiecăruia dintre aceste API-uri și a datelor derivate prin utilizarea lor. Puteți utiliza aceste API-uri și datele derivate prin utilizarea lor numai pentru motivele identificate. De asemenea, dacă Aplicația Dvs. include un SDK terț identificat în Documentație ca utilizat în mod comun, trebuie să vă asigurați că acel SDK terț este semnat de furnizorul de SDK și include metadatele necesare, așa cum sunt descrise în Documentație.

### **C. Divulgarea către utilizatori**

Trebuie să oferiți utilizatorilor informații clare și complete cu privire la colectarea, utilizarea și dezvăluirea datelor despre utilizator sau dispozitiv, de exemplu, o descriere a utilizării de către Dvs. a datelor despre utilizator și dispozitiv în Descrierea aplicației din App Store. De asemenea, trebuie să luați măsurile adecvate pentru a proteja aceste date împotriva utilizării, dezvăluirii sau accesului neautorizat de către terți. În cazul în care un utilizator încetează să-și dea consimțământul sau revocă consimțământul pentru colectarea, utilizarea sau dezvăluirea dispozitivului sau a datelor utilizatorului de către Dvs., Dvs. (și orice terță parte contractată pentru a difuza publicitate) trebuie să încetați imediat orice astfel de utilizare. Trebuie să furnizați o politică de confidențialitate în Aplicația Dvs., în App Store și/sau pe site-ul Dvs. web, care să explice modul în care colectați, utilizați, dezvăluiți, partajați, păstrați și ștergeți datele despre utilizator sau dispozitiv. Sunteți de acord să notificați utilizatorii Dvs. în conformitate cu legislația aplicabilă în cazul unei scurgeri de date în care datele utilizatorilor colectate din Aplicația Dvs. sunt compromise (de exemplu, veți trimite un e-mail prin care îi anunțați pe utilizatorii Dvs. dacă a avut loc o dezvăluire neintenționată sau o utilizare greșită a datelor lor de utilizator).

### **D. Cerințe legale și de altă natură**

Aplicațiile trebuie să respecte toate legile și reglementările penale, civile și statutare aplicabile, inclusiv cele din orice jurisdicție în care Aplicațiile Dvs. pot fi oferite sau puse la dispoziție. În plus:

- Dvs. și Aplicația trebuie să respectați toate legile și reglementările aplicabile privind confidențialitatea și colectarea datelor cu privire la orice colectare, utilizare sau dezvăluire a datelor despre utilizator sau dispozitiv (de exemplu, adresa IP a unui utilizator, numele dispozitivului utilizatorului și orice aplicație instalată asociată cu un utilizator);

- Aplicațiile nu pot fi concepute sau promovate în scopul hărțuirii, abuzului, trimiterii de spam, urmării, amenințării sau încălcării în alt mod a drepturilor legale (cum ar fi drepturile la confidențialitate și publicitate) ale altora;

- Nici Dvs., nici Aplicația Dvs. nu puteți realiza nicio funcție sau trimite la orice conținut, servicii, informații sau date și nu puteți utiliza niciun robot, spider, căutare pe site sau altă aplicație sau dispozitiv de recuperare pentru a extrage, a exploata, a prelua, a stoca în cache, a analiza sau a indexa software-ul, datele sau serviciile furnizate de Apple sau de licențiatorii săi sau să obțineți (sau să încercați să obțineți) orice astfel de date, cu excepția datelor pe care Apple vi le furnizează în mod expres sau vi le pune la dispoziție în legătură cu astfel de servicii. Sunteți de acord că nu veți colecta, disemina sau utiliza astfel de date în niciun scop neautorizat; și

- Dacă Aplicația Dvs. este destinată cercetării subiectului uman sau utilizează API-urile HealthKit pentru utilizări clinice legate de sănătate, care pot implica date cu caracter personal (de exemplu, stocarea înregistrărilor medicale), atunci sunteți de acord să informați participanții cu privire la utilizările și dezvăluirile preconizate ale acestor date de identificare ca parte a unor astfel de utilizări de cercetare sau de sănătate clinică și să obțineți consimțământul acestor participanți (sau tutorilor lor) care vor folosi Aplicația Dvs. în astfel de scopuri de cercetare sau de sănătate clinică. În plus, veți interzice terților cărora le furnizați date anonimizate sau codificate să reidentifice (sau să încerce să reidentifice) orice participant care utilizează astfel de date fără consimțământul participantului și sunteți de acord să solicitați acestor terți să transmită restricția de mai sus la orice alte părți care primesc astfel de date anonimizate sau codificate.

#### **E. Identificator de publicitate și preferință de urmărire; API-urile rețelei publicitare**

Dvs. și Aplicațiile Dvs. (și orice terță parte contractată să difuzeze publicitate) puteți utiliza Identificatorul de publicitate și orice informații obținute prin utilizarea Identificatorului de publicitate, numai în scopuri de publicitate. Dacă un utilizator resetează identificatorul de publicitate, atunci sunteți de acord să nu combinați, corelați, asociați sau să asociați în alt mod, direct sau indirect, Identificatorul de publicitate anterior și orice informații derivate cu Identificatorul de publicitate resetat. Pentru Aplicațiile compilate pentru orice produs marca Apple care oferă acces la API-urile de asistență publicitară, sunteți de acord să verificați Preferințele de urmărire a unui utilizator înainte de a difuza orice fel de publicitate utilizând Identificatorul de publicitate și sunteți de acord să respectați setarea unui utilizator din Preferințele de urmărire din pagina Dvs. prin utilizarea Identificatorului de publicitate și în utilizarea de către Dvs. a oricărui alt utilizator sau a datelor despre dispozitiv pentru urmărire.

În plus, puteți solicita să utilizați API-urile rețelei publicitare pentru a urmări evenimentele de conversie în publicitate în aplicații. Dacă vi se acordă permisiunea de a utiliza API-urile rețelei publicitare sunteți de acord să nu utilizați astfel de API-uri sau orice informații obținute prin utilizarea API-urilor rețelei publicitare în alt scop decât verificarea informațiilor de validare a anunțurilor ca parte a unui eveniment de conversie în publicitate. Sunteți de acord să nu combinați, să corelați, să faceți legătura sau să asociați în alt fel, fie direct, fie indirect, informații care sunt furnizate ca parte a validării publicitare prin utilizarea API-urilor din rețeaua publicitară cu alte informații pe care le puteți avea despre un utilizator. Apple își rezervă dreptul de a respinge orice solicitare de utilizare a API-urilor rețelei publicitare, la discreția sa exclusivă.

#### **F. Localizare și Hărți; consimțământul utilizatorului**

(i) Aplicații care utilizează API-uri bazate pe locație (de exemplu, Core Location, API-ul MapKit, API-ul Server Hărți Apple) sau oferă servicii bazate pe locație în alt fel, nu pot fi concepute sau promovate pentru controlul automat sau autonom al comportamentului vehiculelor sau în scopuri de urgență sau de salvare a vieții.

(ii) Aplicațiile care oferă servicii sau funcționalități bazate pe locație sau care obțin în alt mod locația unui utilizator prin utilizarea Software-ului Apple sau a Serviciilor Apple, trebuie să notifice și să obțină consimțământul de la un utilizator înainte ca datele de locație ale acestuia să fie colectate, transmise sau utilizate în alt mod de către Aplicație și apoi aceste date trebuie să fie utilizate numai în conformitate cu consimțământul utilizatorului și așa cum este permis aici. De exemplu, dacă utilizați opțiunea de localizare „Întotdeauna” în Aplicația Dvs. în scopul colectării continue și utilizării datelor despre locația unui utilizator, trebuie să furnizați o justificare clară și un avantaj al utilizatorului care este prezentat acestuia în momentul cererii permisiunii.

(iii) Dacă alegeți să furnizați propriul serviciu bazat pe locație, date și/sau informații împreună cu hărțile Apple furnizate prin Serviciul Hărți Apple (de exemplu, suprapunerea unei hărți sau a unui traseu pe care l-ați creat suprapus unei hărți Apple), Dvs. sunteți singura parte responsabilă pentru a vă asigura că serviciul, datele și/sau informațiile Dvs. se aliniază corect cu eventualele hărți Apple utilizate. Pentru Aplicațiile care utilizează API-uri bazate pe locație pentru navigarea în timp real (inclusiv, dar fără a se limita la, ghidarea pas cu pas și alte rutări care sunt activate prin utilizarea unui senzor), trebuie să aveți un acord de licență cu utilizatorul final care include

următoarea notificare: UTILIZAREA ACESTEI APLICAȚII DE GHIDARE PE RUTE ÎN TIMP REAL SE FACE PE PROPRIUL DVS. RISC. ESTE POSIBIL CA DATELE DESPRE LOCAȚIE SĂ NU FIE EXACTE.

(iv) Aplicațiile nu trebuie să dezactiveze, să suprascrie sau să interfereze în alt mod cu alertele de sistem, avertismentele, panourile de afișare, panourile de consimțământ și alte elemente similare implementate de Apple, inclusiv, dar fără a se limita la, cele care au scopul de a notifica utilizatorul că datele de locație ale utilizatorului, datele din agendă, calendarul, pozele, datele audio și/sau mementourile sunt colectate, transmise, întreținute, procesate sau utilizate ori destinate să obțină consimțământul pentru o astfel de utilizare. În plus, dacă aveți posibilitatea de a adăuga o descriere în astfel de alerte, avertismente și panouri de afișare (de exemplu, informații din știrile de scop pentru API-urile pentru Cameră), orice astfel de descriere trebuie să fie exactă și să nu denatureze scopul utilizării. Dacă consimțământul este refuzat sau retras, Aplicațiile nu pot colecta, transmite, menține, procesa sau utiliza astfel de date sau nu pot efectua orice alte acțiuni pentru care consimțământul utilizatorului a fost refuzat sau retras.

(v) Dacă Aplicația Dvs. (sau site-ul Dvs. web sau aplicația web, după caz) utilizează sau accesează API-ul MapKit, API-ul Server Hărți Apple sau MapKit JS de pe un dispozitiv care rulează iOS versiunea 6 sau o versiune ulterioară, Aplicația Dvs. (sau site-ul Dvs. web ori aplicația web, după caz) va accesa și va folosi Serviciul Hărți Apple. Toate utilizările API-ului MapKit, API-ului Server Hărți Apple, MapKit JS și Serviciului Hărți Apple trebuie să fie în conformitate cu termenii prezentului Acord (inclusiv Cerințele privind Programul) și Anexa 6 (Termene suplimentare pentru utilizarea Serviciului Hărți Apple).

#### **G. Cadrul de extindere a rețelei**

Aplicația Dvs. nu trebuie să acceseze Cadrul de extensie a rețelei decât dacă Aplicația Dvs. este concepută în principal pentru a oferi capabilități de rețea și ați primit drepturi de la Apple pentru un astfel de acces. Sunteți de acord cu următoarele dacă primiți astfel de drepturi:

- Sunteți de acord să dezvăluiți în mod clar utilizatorilor finali modul în care Dvs. și Aplicația Dvs. veți folosi informațiile lor de rețea și, dacă este cazul, să filtrați datele lor de rețea și sunteți de acord să utilizați aceste date și informații numai în conformitate cu consimțământul expres al utilizatorului final și așa cum este permis în mod explicit în prezentul document;

- Sunteți de acord să stocați și să transmiteți informații de rețea sau date de la un utilizator final într-un mod sigur și adecvat;

- Sunteți de acord să nu deturnați datele sau informațiile de rețea ale unui utilizator final prin niciun proces nedezvăluit, impropriu sau înșelător, de exemplu, filtrarea acestora printr-un site web pentru a obține venituri din publicitate sau a falsifica un site web;

- Sunteți de acord să nu utilizați date sau informații de rețea de la utilizatorii finali pentru a ocoli sau a anula orice setări ale utilizatorului final, de exemplu, nu puteți urmări utilizarea rețelei Wi-Fi de către un utilizator final pentru a determina locația acestuia dacă acesta a dezactivat serviciile de localizare pentru Aplicația Dvs.; și

- Fără a aduce atingere oricărei dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, Dvs. și Aplicația Dvs. nu puteți utiliza Cadrul de extensie a rețelei sau orice date sau informații obținute prin Cadrul de extensie a rețelei în alt scop decât furnizarea de capacități de rețea în legătură cu Aplicația Dvs. (de exemplu, nu pentru utilizarea traficului de Internet al unui utilizator final pentru a difuza publicitate sau pentru a crea în alt mod profiluri de utilizator pentru publicitate).

Apple își rezervă dreptul de a nu vă oferi dreptul de a utiliza Cadrul de extensie a rețelei la propria sa discreție și de a revoca un astfel de drept în orice moment. În plus, dacă doriți să utilizați API-urile Acces informații Wi-Fi (care furnizează rețeaua Wi-Fi la care este conectat un dispozitiv), atunci trebuie să solicitați dreptul de la Apple pentru o astfel de utilizare și, fără a



aduce atingere oricărei dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, puteți utiliza astfel de API-uri numai pentru a furniza un serviciu sau o funcție care este direct relevantă pentru Aplicație (de exemplu, nu pentru difuzarea de publicitate).

**H. API-uri HealthKit; API-uri Motion & Fitness; API-uri pentru sugestii de jurnalizare**  
Aplicația Dvs. nu trebuie să acceseze API-urile HealthKit sau API-urile Motion & Fitness decât dacă utilizarea acestor API-uri este în scopuri de sănătate, mișcare și/sau fitness; de asemenea, Aplicația Dvs. nu poate să acceseze API-ul pentru sugestii de jurnalizare decât dacă utilizarea acestui API este în scopuri de jurnalizare. Orice astfel de utilizări trebuie să reiasă clar din textul Dvs. de marketing și din interfața cu utilizatorul. În plus:

- Fără a aduce atingere niciunei dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, Dvs. și Aplicația Dvs. nu puteți utiliza API-urile HealthKit sau API-urile Motion & Fitness sau orice informații obținute prin API-urile HealthKit sau API-urile Motion & Fitness pentru orice alt scop decât furnizarea de servicii de sănătate, mișcare și/sau fitness în legătură cu Aplicația Dvs. (de exemplu, nu pentru difuzarea de publicitate). În plus, Dvs. și Aplicația Dvs. nu trebuie să utilizați API-ul pentru sugestii de jurnalizare sau să colectați informații prin intermediul API-ului pentru sugestii de jurnalizare în alte scopuri decât furnizarea de servicii de jurnalizare în legătură cu Aplicația Dvs.;

- Nu trebuie să utilizați aceste API-uri sau orice informații obținute prin intermediul acestor API-uri pentru a divulga sau a furniza informațiile despre sănătate, mișcare, fitness și/sau sugestii de jurnalizare ale utilizatorului final către o terță parte, fără consimțământul prealabil explicit al utilizatorului final și, chiar și în acest caz, numai în scopul de a permite terței părți să furnizeze servicii de sănătate, mișcare, fitness și/sau jurnalizare așa cum este permis în prezentul document. De exemplu, nu trebuie să partajați sau să vindeți informații colectate prin intermediul acestor API-uri platformelor de publicitate, brokerilor de date sau resellerilor de informații. Pentru claritate, puteți permite utilizatorilor finali să își dea consimțământul pentru partajarea datelor colectate prin intermediul API-urilor HealthKit sau al API-urilor Motion & Fitness cu terțe părți în scopuri de cercetare medicală; și

- Sunteți de acord să dezvăluiți în mod clar utilizatorilor finali modul în care Dvs. și Aplicația Dvs. veți folosi informațiile despre sănătate, mișcare, fitness și/sau sugestii de jurnalizare și să le utilizați numai în conformitate cu consimțământul expres al utilizatorului final, așa cum este permis în mod expres aici.

#### **I. API-uri HomeKit**

Aplicația Dvs. nu trebuie să acceseze API-urile HomeKit decât dacă este concepută în principal pentru a furniza servicii de configurare sau de automatizare a locuinței (de exemplu, aprinderea unei lumini, ridicarea ușii de garaj) pentru Accesoriile HomeKit cu licență, și această utilizare este evidentă în textul Dvs. de marketing și în interfața cu utilizatorul. Sunteți de acord să nu utilizați API-urile HomeKit în alt scop decât interfațarea, comunicarea, interoperarea sau controlul în alt mod a unui accesoriu HomeKit licențiat sau pentru utilizarea bazei de date HomeKit și apoi numai pentru configurarea casei sau în scopuri de automatizare a casei în legătură cu Aplicația Dvs. În plus:

- Aplicația Dvs. poate folosi informațiile obținute din API-urile HomeKit și/sau baza de date HomeKit numai pe un produs compatibil cu marca Apple și nu poate exporta, accesa de la distanță sau transfera astfel de informații din produsul aplicabil (de exemplu, o parolă de blocare nu poate fi trimisă de pe dispozitivul unui utilizator final pentru a fi stocată într-o bază de date externă non-Apple), cu excepția cazului în care Apple a permis aceasta în mod explicit în Documentație; și

- Fără a aduce atingere oricărei dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, Dvs. și Aplicația Dvs. nu puteți utiliza API-urile HomeKit sau orice informații obținute prin API-urile HomeKit sau prin baza de date HomeKit în alt scop decât pentru furnizarea sau îmbunătățirea configurației casei

sau a serviciilor de automatizare a locuinței în legătură cu Aplicația Dvs. (de exemplu, nu pentru difuzarea de publicitate).

#### **J. SiriKit**

(i) Aplicația Dvs. se poate înregistra ca destinație pentru a utiliza domeniile SiriKit definite de Apple, dar numai dacă Aplicația Dvs. este concepută pentru a furniza răspunsuri relevante unui utilizator sau pentru a îndeplini în alt mod cererea sau intenția utilizatorului în legătură cu domeniul SiriKit aplicabil (de exemplu, partajarea călătoriei) care este acceptat de Aplicația Dvs. și această utilizare este evidentă în textul Dvs. de marketing și în interfața cu utilizatorul. În plus, Aplicația Dvs. poate contribui cu acțiuni la SiriKit, dar numai dacă astfel de acțiuni sunt legate de comportamentul sau activitatea utilizatorului în cadrul Aplicației Dvs. și pentru care puteți oferi un răspuns relevant utilizatorului. Sunteți de acord să nu trimiteți informații false prin SiriKit despre orice astfel de activitate sau comportament al utilizatorului sau să interferați în alt mod cu predicțiile furnizate de SiriKit (de exemplu, donațiile SiriKit ar trebui să se bazeze pe comportamentul real al utilizatorului).

(ii) Aplicația Dvs. poate folosi informațiile obținute prin SiriKit numai pentru produsele Apple acceptate și nu poate exporta, accesa de la distanță sau transfera astfel de informații de pe un dispozitiv decât în măsura în care este necesar pentru a oferi sau îmbunătăți răspunsurile relevante unui utilizator, pentru a îndeplini solicitarea unui utilizator sau în legătură cu Aplicația Dvs. Fără a aduce atingere oricăror dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, Dvs. și Aplicația Dvs. nu puteți utiliza SiriKit sau orice informație obținută prin SiriKit, în alt scop decât furnizarea de răspunsuri relevante unui utilizator sau îndeplinirea în alt mod a unei solicitări sau intenții a unui utilizator în legătură cu un domeniu, intenție sau acțiune SiriKit susținută de Aplicația Dvs. și/sau pentru îmbunătățirea receptivității Aplicației Dvs. la solicitările utilizatorilor (de exemplu, nu pentru difuzarea de publicitate).

(iii) Dacă Aplicația Dvs. folosește SiriKit pentru a permite procesarea datelor audio de către Apple, sunteți de acord să dezvăluiți în mod clar utilizatorilor finali că Dvs. și Aplicația Dvs. veți trimite datele audio înregistrate la Apple pentru recunoașterea, procesarea și/sau transcrierea vorbirii și că astfel de date audio pot fi utilizate pentru a îmbunătăți și furniza produse și servicii Apple. În plus, sunteți de acord să utilizați astfel de date audio și text recunoscut care poate fi returnat de la SiriKit, numai așa cum a fost aprobat în mod expres de către utilizatorul final și așa cum este permis în mod expres aici.

#### **K. Agendă de adrese**

Dacă Aplicația Dvs. accesează date din Contactele unui utilizator final prin API-ul Contacte, trebuie să notificați și să obțineți consimțământul de la utilizator înainte ca datele din Contactele utilizatorului să fie accesate sau utilizate de Aplicația Dvs. În plus, este posibil ca Aplicația Dvs. să nu ofere un mecanism automat care să transfere numai porțiunile de date Facebook din Agenda utilizatorului final într-o locație aflată în afara dispozitivului utilizatorului final. Din motive de claritate, acest lucru nu interzice un transfer automat al tuturor Contactelor utilizatorului, atâta timp cât cerințele de notificare și consimțământ ale utilizatorului au fost îndeplinite; și nu interzice să permită utilizatorilor să transfere manual orice parte a datelor din Contactele lor (de exemplu, prin tăiere și lipire) sau să le permită să selecteze individual anumite elemente de date care urmează să fie transferate.

#### **L. Date faciale**

Dacă Aplicația Dvs. accesează Date faciale, atunci trebuie să faceți acest lucru numai pentru a furniza un serviciu sau o funcție care este direct relevantă pentru utilizarea Aplicației și sunteți de acord să informați utilizatorii cu privire la utilizările și dezvăluirea Datelor faciale de către Aplicația Dvs. și pentru a obține consimțământul clar și vizibil din partea acestor utilizatori înainte de orice colectare sau utilizare de Date faciale. Fără a aduce atingere niciunei dispoziții contrare din **Secțiunea 3.3.3(B)**, nici Dvs., nici Aplicația Dvs. (și nici o terță parte contractată pentru a difuza publicitate) nu puteți utiliza Date faciale pentru a difuza publicitate sau în alte scopuri care nu au legătură cu aceasta. În plus:

- Nu puteți utiliza Date faciale într-o manieră care va încălca drepturile legale ale utilizatorilor Dvs. (sau ale oricărui terți) sau pentru a oferi o experiență de utilizator ilegală, neloială, înșelătoare, frauduloasă, improprie, exploatare sau inacceptabilă, ci numai în conformitate cu Documentația;

- Nu puteți utiliza Date faciale în scopuri de autentificare, publicitate sau marketing sau pentru a viza în alt mod un utilizator final într-un mod similar;

- Nu puteți utiliza Date faciale pentru a crea un profil de utilizator sau pentru a încerca în alt mod, facilita sau încuraja terți să identifice utilizatori anonimi sau să reconstruiască profiluri de utilizator pe baza Datelor faciale;

- Sunteți de acord să nu transferați, partajați, vindeți sau furnizați în alt mod Date faciale platformelor de publicitate, furnizorilor de analize, brokerilor de date, resellerilor de informații sau altor astfel de părți; și

- Datele faciale nu pot fi partajate sau transferate de pe dispozitivul utilizatorului decât dacă ați obținut consimțământul clar și evident pentru transfer, iar Datele faciale sunt utilizate numai pentru îndeplinirea unui anumit serviciu sau funcție pentru Aplicația Dvs. (de exemplu, un model facial este utilizat pentru a fișă o imagine a utilizatorului în cadrul Aplicației) și numai în conformitate cu aceste termene și Documentația. Sunteți de acord să solicitați furnizorilor Dvs. de servicii să utilizeze Datele faciale numai în măsura limitată acceptată de utilizator și numai în conformitate cu aceste termene.

#### **M. Background Assets Framework**

Puteți utiliza Background Assets Framework numai pentru a descărca active suplimentare pentru Aplicația Dvs. distribuite prin App Store sau pentru testarea beta prin TestFlight; nu este permisă nicio altă utilizare. Nu puteți utiliza Background Assets Framework pentru a colecta sau transmite date în scopul de a identifica un utilizator sau un dispozitiv sau pentru a efectua reclame sau măsurători de publicitate. Utilizarea de către Dvs. a Background Assets Framework și a activelor descărcate trebuie să respecte termenele prezentului Acord, inclusiv, fără limitare, Orientările privind revizuirea aplicației.

#### **N. API-uri pentru ID Verifier**

Aplicația Dvs. poate utiliza API-urile ID Verifier exclusiv în scopul de a permite verificarea vârstei sau ID-ului utilizatorilor finali prin intermediul Aplicației Dvs. De asemenea, recunoașteți și sunteți de acord că:

- Apple nu este parte la nicio verificare a vârstei sau ID-urilor facilitată prin utilizarea API-urilor ID Verifier și nu își asumă răspunderea pentru nicio astfel de verificare, inclusiv, dar fără a se limita la furtul de identitate;

- Veți stoca toate cheile private și Datele ID Verifier care vi s-au furnizat ca parte a utilizării de către Dvs. a API-urilor ID Verifier într-o manieră sigură (de exemplu, criptate pe un server) și în conformitate cu orice legi aplicabile și cu Documentația;

- Nu veți apela API-urile ID Verifier și nu veți încerca în alt mod să obțineți informații prin API-urile ID Verifier în scopuri care nu au legătură cu a permite verificarea vârstei sau ID-ului utilizatorilor finali prin Aplicația Dvs.;

- Apple nu are responsabilitatea să se asigure că verificările de vârstă sau ID facilitate de API-urile ID Verifier au făcut obiectul notificării adecvate și consimțământului utilizatorilor finali; Apple nu își asumă în niciun caz răspunderea pentru verificările de vârstă sau ID neautorizate sau frauduloase; și

- Trebuie să confirmați că Dvs. și fiecare comerciant care utilizează Aplicația Dvs. ați acceptat și ați fost de acord cu condițiile de utilizare pentru ID Verifier înainte de a utiliza API-urile ID Verifier sau de a colecta date privind ID Verifier prin intermediul Aplicației Dvs., în conformitate cu Documentația.

#### **O. Cadrul de analiză a conținutului sensibil**

Nu puteți transmite de pe dispozitivul utilizatorului nicio informație referitoare la faptul că s-a identificat o imagine sau un videoclip care conține nuditate prin Cadrul de analiză a conținuturilor sensibile.

#### **3.3.4 Drepturi de conținut și licențiere**

##### **A. Conținut și materiale**

(i) Orice înregistrări master și compoziții muzicale cuprinse în Aplicația Dvs. trebuie să vă aparțină în întregime sau să vă fie licențiate pe o bază complet plătită și într-o manieră care nu va necesita plata niciunei taxe, redevențe și/sau sume de către Apple către Dvs. sau către orice terță parte. În plus, dacă Aplicația Dvs. va fi distribuită în afara Statelor Unite ale Americii, orice înregistrări master și compoziții muzicale încorporate în Aplicația Dvs. (a) nu trebuie să se încadreze în repertoriul vreunei organizații de colectare a drepturilor mecanice sau de interpretare/comunicare sau de acordare de licențe în prezent sau în viitor și (b) dacă aveți licență, trebuie să vă fie licențiată exclusiv Dvs. pentru Aplicația Dvs. de către fiecare proprietar de drepturi de autor aplicabil.

(ii) Dacă Aplicația Dvs. include sau va include orice alt conținut, trebuie fie să dețineți întregul conținut, fie să aveți permisiunea proprietarului de conținut pentru a-l folosi în Aplicația Dvs.

(iii) Aplicațiile pot fi respinse dacă au conținut sau materiale de orice fel (text, grafică, imagini, fotografii, sunete etc.) care, în opinia rezonabilă a Apple, pot fi considerate inacceptabile sau inadecvate, de exemplu, materiale care pot fi considerate obscene, pornografice sau defăimătoare.

(iv) Aplicațiile nu trebuie să conțină niciun program malware, cod rău intenționat sau dăunător, program sau altă componentă internă (de exemplu, viruși de computer, troieni, „backdoors”) care ar putea deteriora, distruge sau afecta negativ Software-ul Apple, serviciile, produsele marca Apple sau alte software, firmware, hardware, date, sisteme, servicii sau rețele.

(v) Dacă Aplicația Dvs. sau produsul Dvs. corespunzător include orice FOSS, sunteți de acord să respectați toate termenele aplicabile de licențiere FOSS. De asemenea, sunteți de acord să nu utilizați niciun FOSS în dezvoltarea Aplicației Dvs. sau a Produsului Dvs. corespunzător în așa fel încât porțiunile non-FOSS ale Software-ului Apple să fie supuse oricăror termene sau obligații de licențiere FOSS.

(vi) Aplicația Dvs. poate include funcționalități promoționale de tombolă sau concurs, cu condiția ca Dvs. să fiți singurul sponsor al promoției și să respectați toate legile aplicabile și să îndepliniți cerințele de înregistrare aplicabile în țară, teritoriul sau regiunea în care Aplicația Dvs. este disponibilă și promoția este aplicabilă. Sunteți de acord că sunteți singurul parte responsabilă pentru orice promoție și orice premiu și, de asemenea, sunteți de acord să precizați în mod clar în regulile oficiale obligatorii pentru fiecare promoție că Apple nu este un sponsor al promoției și că nu este responsabilă pentru desfășurarea acesteia.

(vii) Aplicația Dvs. poate include un link direct către o pagină de pe site-ul Dvs. web unde includeți capacitatea unui utilizator final de a face o contribuție caritabilă, cu condiția să respectați orice lege aplicabilă (care poate include furnizarea unei chitanțe) și îndepliniți orice reglementare aplicabilă sau cerințe de înregistrare în țara, teritoriul sau regiunea în care permiteți efectuarea contribuției caritabile. De asemenea, sunteți de acord să declarați în mod clar că Apple nu este responsabilă pentru strângerea de fonduri.

## **B. Serviciul Spotlight-Image-Search**

În măsura în care oferiți serviciului Apple de căutare de imagini Spotlight acces la oricare dintre domeniile Dvs. care sunt asociate cu Aplicațiile Dvs. licențiate („Domeniile asociate”), acordați Apple permisiunea prin prezenta de a accesa cu crawlere, de a face scraping, de a copia, de a transmite și/sau de a stoca în cache conținutul găsit în Domeniile asociate („Conținutul licențiat”) în scopurile stabilite în această secțiune. Conținutul licențiat va fi considerat Informații privind aplicația licențiată în conformitate cu prezentul Acord. În plus, acordați Apple o licență pentru a utiliza, a crea, a cere să se creeze, a reproduce, a decupa și/sau a modifica formatul fișierului, rezoluția și aspectul conținutului licențiat (în scopul reducerii dimensiunii fișierului, al conversiei la un tip de fișier acceptat și/sau afișarea miniaturilor) și pentru a afișa public, a realiza public, a integra, a încorpora și a distribui Conținutul licențiat pentru a îmbunătăți căutarea, descoperirea și distribuirea către utilizatorii finali a Conținutului licențiat în funcția Mesaje Apple. La încetarea prezentului Acord din orice motiv, utilizatorilor finali ai produselor marca Apple li se va permite să continue să utilizeze și să distribuie tot Conținutul cu licență pe care l-au obținut prin utilizarea produselor marca Apple înainte de această încetare.

### **3.3.5 Tehnologii pentru întreprinderi și instituții de învățământ**

#### **A. Profiluri de configurare**

Profilurile de configurare nu pot fi transmise consumatorilor decât în scopul configurării setărilor Wi-Fi, APN, VPN sau MDM sau așa cum este permis în mod explicit de Apple în Documentația de referință a profilului de configurare în vigoare la momentul respectiv. Trebuie să faceți o declarație clară cu privire la datele utilizatorului care vor fi colectate și modul în care acestea vor fi utilizate pe ecranul unei aplicații sau alt mecanism de notificare înainte de orice acțiune a utilizatorului de folosire a unui Profil de configurare. Nu puteți partaja sau vinde datele utilizatorului obținute printr-un Profil de configurare către platforme de publicitate, brokeri de date sau reselleri de informații. În plus, nu aveți dreptul să ignorați panoul de consimțământ pentru un Profil de configurare sau orice alte mecanisme ale unui Profil de configurare.

#### **B. API-uri ClassKit; API Listă**

Aplicația Dvs. nu trebuie să includă API-urile ClassKit decât dacă este concepută în primul rând pentru a oferi servicii educaționale, iar această utilizare este evidentă în textele Dvs. de marketing și în interfața cu utilizatorul. Sunteți de acord să nu trimiteți date false sau inexacte prin API-urile ClassKit sau să încercați să redefiniți categoriile de date alocate pentru datele trimise prin API-urile ClassKit (de exemplu, datele despre locația studenților nu sunt un tip de date acceptat și nu trebuie trimise).

Nu aveți dreptul să partajați, să vindeți, să transferați sau să dezvăluiți Datele de listă către terți (de exemplu, afiliați, platforme de publicitate, brokeri de date, reselleri de informații). Trebuie să procesați Datele de listă în scopuri educaționale numai în conformitate cu instrucțiunile administratorului IT al școlii. Trebuie să respectați alegerea administratorului IT al școlii de a nu reînnoi sau de a revoca consimțământul școlii de a utiliza Datele de listă. Dacă administratorul IT al școlii nu reînnoiește sau revocă accesul Dvs. la Datele de listă ale școlii, trebuie să distrugeți toate Datele de listă ale școlii aflate în posesia Dvs. în termen de treizeci (30) de zile. Sunteți partea responsabilă pentru respectarea tuturor cerințelor legale aplicabile asociate cu utilizarea de către Dvs. a API-ului Date listă.

#### **C. Autentificare cu Apple; Autentificare cu Apple at Work & School**

Puteți folosi funcționalitatea Autentificare cu Apple sau Autentificare cu Apple at Work & School în produsele Dvs. corespunzătoare numai atâta timp cât utilizarea Dvs. este comparabilă cu includerea funcționalității Autentificare cu Apple sau Autentificare cu Apple at Work & School în Aplicația Dvs. Nu puteți partaja sau vinde date ale utilizatorilor obținute prin intermediul funcționalității Autentificare cu Apple sau Autentificare cu Apple at Work & School platformelor de publicitate, brokerilor de date sau resellerilor de informații.

Dacă un utilizator care folosește API-ul Autentificare cu Apple a ales să-și anonimzeze datele de utilizator ca parte a funcționalității Autentificare cu Apple, sunteți de acord să nu încercați să conectați astfel de date anonime cu informații care identifică în mod direct persoana și care sunt obținute în afara funcționalității Autentificare cu Apple fără să obțineți mai întâi consimțământul utilizatorului.

Trebuie să procesați datele pe care le primiți de la funcționalitatea Autentificare cu Apple at Work & School numai în conformitate cu instrucțiunile administratorului IT al organizației.

Exclusiv pentru scopurile din **Secțiunea 3.3.5(C)**, produsele Dvs. corespunzătoare trebuie să aibă același titlu și caracteristici și funcționalități substanțial echivalente cu cele ale Aplicației Dvs. licențiate.

#### **D. Gestionarea dispozitivelor mobile**

Orice utilizare a MDM trebuie să fie în conformitate cu termenele prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și cu Anexa 10 (Termene suplimentare pentru utilizarea MDM).

### **3.3.6 Tehnologii de divertisment**

#### **A. Game Center**

Orice utilizare a Game Center trebuie să fie în conformitate cu termenele prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și Anexa 3 (Termene suplimentare pentru Game Center).

#### **B. API Autentificare unică**

Nu trebuie să accesați sau să utilizați API-ul Autentificare unică decât dacă sunteți un distribuitor de programare video multicanal (MVPD) sau dacă Aplicația Dvs. este concepută în primul rând pentru a oferi programare video autentificată printr-un serviciu MVPD bazat pe abonament și ați primit de la Apple dreptul de a utiliza API-ul Autentificare unică. Dacă ați primit un astfel de drept, vi se permite să utilizați API-ul Autentificare unică numai în scopul autentificării dreptului unui utilizator de a accesa conținutul Dvs. MVPD pentru vizionare pe un Produs Apple, în conformitate cu Specificația de autentificare unică. Orice astfel de utilizare trebuie să fie în conformitate cu Documentația pentru Specificația de autentificare unică. Ați luat la cunoștință faptul că Apple își rezervă dreptul de a nu vă oferi un astfel de drept și de a revoca un astfel de drept, în orice moment, la discreția sa exclusivă.

Dacă utilizați API-ul Autentificare unică, responsabilitatea pentru furnizarea paginii de conectare accesată de utilizatori prin intermediul API-ului de Autentificare unică, unde utilizatorii se conectează pentru a-și autentifica dreptul de a accesa conținutul Dvs. MVPD, vă aparține. Sunteți de acord că o astfel de pagină de autentificare nu va afișa publicitate și conținutul și aspectul unei astfel de pagini vor fi supuse examinării și aprobării prealabile de către Apple. Dacă utilizați API-ul Autentificare unică și Apple furnizează o versiune actualizată a unui astfel de API și/sau Specificația de autentificare unică, sunteți de acord să actualizați implementarea Dvs. pentru a se conforma cu versiunea și specificația mai nouă în termen de 3 luni de la primirea actualizării de la Apple.

Autorizați Apple să utilizeze, să reproducă și să afișeze mărcile comerciale furnizate de Dvs. pentru a fi utilizate în legătură cu caracteristica Autentificare unică, inclusiv utilizarea pe ecranele interfeței cu utilizatorul în produsele Apple în care utilizatorul selectează furnizorul și se autentifică prin Autentificare unică și/sau pentru a oferi utilizatorului o listă de aplicații care sunt accesibile unui astfel de utilizator prin Autentificare unică. De asemenea, acordați Apple dreptul de a utiliza capturi de ecran și imagini ale unei astfel de interfețe cu utilizatorul, inclusiv, dar fără a se limita la utilizarea în materiale de instruire, materiale de marketing și publicitate în orice mediu. Datele furnizate prin intermediul API-ului Autentificare unică vor fi considerate Informații privind Aplicația licențiată mai jos, dar vor fi supuse limitărilor de utilizare stabilite în această secțiune.

Nu trebuie să colectați, să stocați sau să utilizați datele furnizate prin intermediul API-ului Autentificare unică în alt scop decât pentru a autentifica dreptul unui utilizator de a accesa conținutul Dvs. MVPD pe un Produs Apple, pentru a oferi utilizatorului acces la conținutul Dvs. MVPD și/sau pentru a rezolva problemele tehnice și de performanță cu serviciul Dvs. MVPD. Nu veți furniza sau dezvălui date, conținut sau informații obținute din utilizarea API-ului Autentificare unică oricărei alte părți, cu excepția informațiilor de autentificare furnizate unui furnizor de programare video a cărui programare este oferită ca parte a unui abonament MVPD oferit de Dvs. și exclusiv în scopul autentificării dreptului utilizatorului de a accesa astfel de programare video pe un produs Apple în baza abonamentului MVPD al utilizatorului.

### **C. API aplicație TV**

Nu puteți utiliza API-ul Aplicație TV decât dacă (a) Aplicația Dvs. este concepută în principal pentru a furniza programare video, (b) ați primit dreptul de la Apple și (c) utilizarea Dvs. este în conformitate cu specificațiile Aplicației TV. În măsura în care furnizați date despre Aplicația TV către Apple, Apple poate stoca, utiliza, reproduce și afișa astfel de date exclusiv în scopul: (a) furnizării de informații și recomandări utilizatorilor funcțiilor Aplicației TV, (b) permițerii utilizatorilor să creeze o legătură de la astfel de recomandări și/sau informații la conținut pentru vizionare prin Aplicația Dvs. cu licență și/sau (c) service-ului, întreținerii și optimizării funcțiilor Aplicației TV. În ceea ce privește orice date despre Aplicația TV care au fost transmise de Dvs. înainte de încetarea prezentului Acord, Apple poate continua să utilizeze aceste date în conformitate cu **Secțiunea 3.3.6(C)** după încetarea prezentului Acord. Datele aplicației TV vor fi considerate Informații privind Aplicația licențiată în conformitate cu prezentul Acord, dar vor fi supuse limitărilor de utilizare stabilite în această secțiune. Ați luat la cunoștință că Apple își rezervă dreptul de a nu include Aplicația Dvs. licențiată în Caracteristicile Aplicației TV, la discreția sa exclusivă.

Apple va obține consimțământul utilizatorului pe baza Contului său Apple înainte de a include Aplicația Dvs. licențiată în caracteristicile Aplicației TV afișate sub acel Cont Apple. De asemenea, Apple le va oferi utilizatorilor posibilitatea de a retrage un astfel de consimțământ în orice moment ulterior și de a-și șterge datele Aplicației TV din sistemele Apple. În plus, puteți solicita consimțământul utilizatorului pe baza propriului sistem de identificare a abonatului. Responsabilitatea pentru respectarea de către Dvs. a tuturor legilor aplicabile, inclusiv a oricăror legi locale aplicabile pentru obținerea consimțământului utilizatorului cu privire la furnizarea de către Dvs. a datelor Aplicației TV către Apple, vă aparține.

### **D. MusicKit**

Sunteți de acord să nu apelați API-urile MusicKit sau să utilizați MusicKit JS (sau în alt fel să încercați să obțineți informații prin intermediul API-urilor MusicKit sau MusicKit JS) în scopuri care nu au legătură cu facilitarea accesului la abonamentele Apple Music ale utilizatorilor finali. Dacă accesați API-urile MusicKit sau MusicKit JS, atunci trebuie să urmați Ghidurile de identitate Apple Music. Sunteți de acord să nu solicitați plată sau să monetizați accesul la serviciul Apple Music (de exemplu, achiziții în aplicație, publicitate, solicitarea de informații despre utilizatori) prin utilizarea de către Dvs. a API-urilor MusicKit, MusicKit JS sau în orice alt mod. În plus:

- Dacă alegeți să oferiți redare muzicală prin intermediul API-urilor MusicKit sau MusicKit JS, melodiile complete trebuie să fie activate pentru redare, iar utilizatorii trebuie să inițieze redarea și să poată naviga prin redare utilizând comenzi media standard, cum ar fi „redare”, „pauză” și „salt” și sunteți de acord să nu denaturați funcționalitatea acestor comenzi;

- Nu puteți și nu puteți permite utilizatorilor Dvs. finali să descarce, să încarce sau să modifice orice Conținut MusicKit și Conținutul MusicKit nu poate fi sincronizat cu niciun alt conținut, cu excepția cazului în care Apple permite altfel în Documentație;

- Puteți reda Conținut MusicKit numai așa cum este redat de API-urile MusicKit sau MusicKit JS și numai așa cum este permis în Documentație (de exemplu, grafica albumului și textul legat de muzică din API-ul MusicKit nu pot fi utilizate separat de redarea muzicii sau de gestionarea listelor de redare);

- Metadatele de la utilizatori (cum ar fi listele de redare și favorite) pot fi utilizate numai pentru a furniza un serviciu sau o funcție care este dezvoltată în mod clar utilizatorilor finali și care este direct relevantă pentru utilizarea Aplicației Dvs., a site-ului sau a Aplicației Dvs. web, așa cum este determinată la discreția exclusivă a Apple; și

- Puteți utiliza MusicKit JS numai ca bibliotecă autonomă în Aplicația Dvs., site-ul sau aplicația web și numai așa cum este permis în documentație (de exemplu, sunteți de acord să nu recombinați MusicKit JS cu niciun alt cod JavaScript sau să descărcați separat și să îl regăzduiți).

#### **E. ShazamKit**

Orice utilizare a API-urilor ShazamKit trebuie să fie în conformitate cu termenele prezentului Acord (inclusiv Orientările privind identitatea Apple Music și Cerințele programului) și Documentația. Dacă alegeți să afișați conținut ShazamKit corespunzător melodiilor disponibile pe Apple Music, atunci trebuie să furnizați un link către conținutul respectiv din Apple Music, în conformitate cu Orientările privind identitatea Apple Music. Cu excepția limitelor permise în mod expres aici, sunteți de acord să nu copiați, modificați, traduceți, să nu creați o lucrare derivată, să publicați sau să afișați public conținutul ShazamKit în niciun fel. În plus, nu puteți utiliza sau compara datele furnizate de API-urile ShazamKit în scopul îmbunătățirii sau creării unui alt serviciu de recunoaștere audio. Este posibil ca aplicațiile care utilizează API-urile ShazamKit să nu fie proiectate sau promovate în scopuri de conformitate (de exemplu, licențiere muzicală și auditare a redevențelor).

#### **F. Apple Music Feed**

Orice utilizare a API-ului Apple Music Feed trebuie să fie în conformitate cu termenele prezentului Acord (inclusiv Orientările privind identitatea Apple Music și Cerințele programului) și Documentația. Puteți afișa Conținut Apple Music Feed în scopul promovării subiectului Conținutului Apple Music Feed în aplicația Dvs., cu condiția ca acest conținut (i) să fie plasat numai pe ecrane care promovează conținutul pe care se bazează Conținutul Apple Music Feed; (ii) este aproape de o insignă pentru Apple Music care acționează ca un link direct către pagini din Apple Music sau iTunes unde consumatorii pot accesa muzica promovată; (iii) include atribuirea care indică faptul că respectivul Conținut Apple Music Feed a fost „furnizat prin amabilitatea Apple Music” dacă un astfel de Conținut Apple Music Feed include previzualizări de melodii sau videoclipuri muzicale; (iv) este transmis numai în flux și nu este descărcat, salvat, memorat în cache sau sincronizat cu conținut video, dacă un astfel de Conținut Apple Music Feed include previzualizări de melodii sau videoclipuri muzicale; (v) nu este utilizat pentru o valoare de divertisment independentă în afară de scopul său promoțional; și (vi) nu este utilizat pentru a promova alte bunuri sau servicii.

### **3.3.7 Tehnologii de infrastructură**

#### **A. Accesorii MFi**

Aplicația Dvs. poate interfața, comunica sau interopera în alt mod cu sau controla un accesoriu MFi (așa cum este definit mai sus) prin transporturi fără fir sau prin conectorii Apple Lightning sau cu 30 de pini numai dacă (i) un astfel de accesoriu MFi este licențiat în cadrul Programului MFi în momentul în care Dvs. trimiteți inițial Aplicația Dvs., (ii) titularul de licență MFi a adăugat Aplicația Dvs. la o listă cu cei aprobați pentru interoperabilitate cu accesoriul MFi și (iii) titularul de licență MFi a primit aprobarea de la Programul MFi pentru o astfel de adăugare.

#### **B. Rețea celulară**

(i) Dacă o aplicație necesită sau va avea acces la rețeaua celulară, atunci, în plus, această aplicație:



- Trebuie să se conformeze bunelor practici și altor instrucțiuni Apple privind modul în care aplicațiile ar trebui să acceseze și să utilizeze rețeaua celulară; și

- În opinia rezonabilă a Apple, nu trebuie să utilizeze excesiv sau să încarce în mod necorespunzător capacitatea rețelei sau lățimea de bandă.

(ii) Deoarece unii operatori de rețele mobile pot interzice sau restricționa utilizarea funcționalității Voice over Internet Protocol (VoIP) în rețeaua lor, cum ar fi utilizarea telefoniei VoIP într-o rețea celulară, ei pot impune, de asemenea, comisioane suplimentare sau alte taxe legate de VoIP. Sunteți de acord să informați utilizatorii finali, înainte de cumpărare, să verifice termenii Acordului cu operatorul lor, de exemplu, furnizând o astfel de notificare în textul de marketing care însoțește Aplicația pe App Store. În plus, dacă Aplicația Dvs. permite utilizatorilor finali să trimită mesaje SMS sau să efectueze apeluri vocale celulare, atunci trebuie să informați utilizatorul final, înainte de a utiliza o astfel de funcționalitate, că tarifele standard pentru mesaje text sau alte taxe ale operatorului de telefonie se pot aplica unei astfel de utilizări.

### **C. Serviciul de notificare push Apple și notificări locale**

Orice utilizare a notificărilor push prin serviciul Apple de notificare push sau a notificărilor locale trebuie să se realizeze în conformitate cu termenii prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și cu Anexa 1 (condiții suplimentare pentru Serviciul de notificare push Apple și Notificări locale).

### **D. iCloud**

Orice utilizare a API-urilor Stocare iCloud și a API-urilor CloudKit, precum și utilizarea de către Dvs. a serviciului iCloud în temeiul prezentului Acord, trebuie să fie în conformitate cu termenii prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și Anexa 4 (Termene suplimentare pentru utilizarea iCloud).

### **E. Extensii**

Aplicațiile care includ extensii în pachetul Aplicației trebuie să ofere anumite funcționalități în afara extensiilor (de exemplu, ecrane de ajutor, setări suplimentare), cu excepția cazului în care o aplicație include o extensie WatchKit. În plus:

- Extensiile (cu excepția extensiilor WatchKit) nu pot să includă publicitate, promovarea produselor, marketing direct sau oferte de achiziție în aplicație în vizualizarea extensiilor lor;

- Extensiile nu pot să blocheze întregul ecran al unui produs marca Apple sau să redirecționeze, să obstrucționeze sau să interfereze într-un mod nedețvăluit sau neașteptat cu utilizarea de către un utilizator a aplicației altui dezvoltator sau a oricărei funcționalități sau servicii furnizate de Apple;

- Extensiile pot funcționa numai în zonele desemnate de Apple din iOS, watchOS, iPadOS, tvOS sau visionOS, așa cum este stabilit în Documentație;

- Extensiile care asigură funcționalitatea de tastatură trebuie să fie capabile să funcționeze independent de orice acces la rețea și trebuie să includă caractere Unicode (vs. doar imagini);

- Orice înregistrare a tastelor (keylogging) efectuată de orice astfel de extensie trebuie să fie dezvăluită în mod clar utilizatorului final înainte ca aceste date să fie trimise de la iOS sau iPadOS și, fără a aduce atingere oricărei alte dispoziții din **Secțiunea 3.3.3(B)**, aceste date pot fi utilizate numai în scopul furnizării sau îmbunătățirii funcționalității tastaturii Aplicației Dvs. (de exemplu, nu pentru difuzarea de reclame);

- Orice filtrare a mesajelor efectuată de o extensie trebuie să fie dezvăluită în mod clar utilizatorului final și, fără a aduce atingere oricărei alte dispoziții din **Secțiunea 3.3.3(B)**, orice date SMS sau MMS (fie că sunt accesate printr-o extensie de filtrare a mesajelor sau trimise de

către iOS către serverul corespunzător al unei extensii de mesagerie) poate fi utilizată numai în scopul de a furniza sau de a îmbunătăți experiența de trimitere de mesaje a utilizatorului prin reducerea spam-ului sau a mesajelor din surse necunoscute și nu trebuie să fie utilizată pentru a difuza publicitate sau în orice alte scopuri. În plus, datele SMS sau MMS de la un utilizator care sunt accesate în cadrul extensiei nu pot fi exportate în niciun fel din zona container desemnată a extensiei; și

- Aplicația Dvs. nu trebuie să automatizeze instalarea extensiilor sau să determine în alt mod instalarea extensiilor fără știrea utilizatorului și trebuie să specificați cu exactitate utilizatorului scopul și funcționalitatea extensiei.

#### **F. API-uri DeviceCheck**

Dacă utilizați API-urile DeviceCheck pentru a stoca datele DeviceCheck, atunci trebuie să oferiți un mecanism prin care clienții să vă contacteze pentru a reseta acele valori, dacă este cazul (de exemplu, resetarea unui abonament de probă sau reautorizarea anumitor utilizări atunci când un utilizator nou achiziționează dispozitivul). Nu vă puteți baza pe datele DeviceCheck ca un unic indicator de conduită frauduloasă și trebuie să utilizați datele DeviceCheck numai în legătură cu alte date sau informații, de exemplu, datele DeviceCheck nu pot fi singurul punct de date, deoarece un dispozitiv este posibil să fi fost transferat sau revândut. Apple își rezervă dreptul de a șterge orice date DeviceCheck în orice moment, la discreția sa exclusivă, și sunteți de acord să nu vă bazați pe aceste Date. În plus, sunteți de acord să nu împărtășiți tokenurile DeviceCheck pe care le primiți de la Apple cu nicio terță parte, cu excepția unui Furnizor de servicii care acționează în numele Dvs.

### **3.3.8 Alte tehnologii**

#### **A. IXcode Cloud**

(i) În măsura în care utilizați Serviciul Xcode Cloud pentru a vă gestiona Conținutul Xcode Cloud și pentru a crea Aplicațiile Dvs., acordați Apple, afiliaților și agenților săi o licență neexclusivă, la nivel mondial, achitată integral, fără drepturi de autor, pentru a reproduce, a găzdui, a procesa, a afișa, a transmite, a modifica, a crea lucrări derivate și a utiliza în alt mod conținutul Dvs. din Xcode Cloud numai pentru ca Apple să furnizeze Serviciul Xcode Cloud. Apple va folosi conținutul Dvs. Xcode Cloud, care este cod sursă, numai pentru a vă furniza Serviciul Xcode Cloud. Luați la cunoștință și sunteți de acord că: (a) sunteți singura parte responsabilă pentru acest Conținut Xcode Cloud, în care Apple nu are drepturi de proprietate, (b) dacă alegeți să utilizați un serviciu terț (de exemplu, găzduirea codului sursă, stocarea artefactelor, servicii de mesagerie sau de testare) cu Serviciul Xcode Cloud, sunteți partea responsabilă pentru conformitatea Dvs. cu termenele și condițiile care guvernează un astfel de serviciu terț, (c) furnizarea de conținut generat de utilizatori (de exemplu, versiuni) de către Serviciul Xcode Cloud nu va fi considerată o distribuție pentru obligații contractuale sau de licențiere, (d) orice execuție a conținutului Dvs. Xcode Cloud în Xcode Cloud va fi limitată la testarea conținutului Dvs. Xcode Cloud, (e) nu veți mina criptomonede folosind Xcode Cloud și (f) Conținutul Dvs. Xcode Cloud respectă cerințele stabilite pentru Aplicații în **Secțiunile 3.3.4(A)(iv)** și **3.3.4(A)(v)**.

(ii) Deși nu limitează în niciun fel celelalte drepturi ale Apple în temeiul prezentului Acord, Apple își rezervă dreptul de a lua măsuri dacă, la discreția sa exclusivă, Apple stabilește sau are motive să creadă că ați încălcat un termen al prezentului Acord. Aceste acțiuni pot include limitarea, suspendarea sau revocarea accesului Dvs. la Serviciul Xcode Cloud sau terminarea versiunii Dvs.

#### **B. API-uri WeatherKit**

Toată utilizarea API-urilor WeatherKit trebuie să fie în conformitate cu termenele prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și Anexa 8 (Termene suplimentare pentru utilizarea API-urilor WeatherKit).

### **C. Experiență parțial captivantă**

Dacă alegeți să oferiți utilizatorilor finali o experiență de imersiune parțială (adică, folosind stilul .mixedReality), faceți acest lucru în conformitate cu Documentația. Pentru experiențele care acoperă câmpul vizual al utilizatorului final în măsura descrisă în Documentație, oferiți în schimb o experiență de imersiune completă (adică, folosind stilul .virtualReality), pentru a activa granița de sistem oferită de visionOS.

### **D. API iWork**

Puteți utiliza API-ul iWork cu unicul scop de a crea previzualizări ale documentelor utilizatorului final stocate în Aplicația Dvs. sau în Produsul corespunzător în formatele de fișiere Pages, Keynote și Numbers ale Apple, prin conversia acestor documente în format PDF. Când utilizați API-ul iWork, documentul iWork asociat este trimis la serverele Apple în scopul generării unei previzualizări. Trebuie să notificați utilizatorul final și/sau să obțineți consimțământul utilizatorului final, în conformitate cu Documentația și cu legile aplicabile.

### **E. Adâncime mică și presiune**

Aplicația Dvs. poate utiliza caracteristica Adâncime mică și presiune pentru furnizarea de date referitoare la adâncime utilizatorilor numai pentru activitățile în apă puțin adâncă (de exemplu, înot în bazin, snorkeling) și nu poate fi utilizată într-o aplicație de scuba diving sau pentru activități acvatice care implică scufundări sub limita de adâncime mică stabilită în Documentație. Aplicația Dvs. poate furniza date referitoare la adâncime utilizatorilor numai până la limita stabilită în Documentație.

### **F. API-uri În redare**

Prin utilizarea API-urilor În redare, înțelegeți că informațiile despre Aplicația Dvs. licențiată, metadatele asociate, mărcile comerciale și siglele asociate cu Aplicația Dvs. și conținutul sau informațiile pe care le puneți la dispoziție prin intermediul API-ului În redare („Informații În redare”) pot fi accesibile prin intermediul API-ului Sugestii de jurnalizare. Sunteți de acord că, cu excepția cazului în care îl semnalizați pentru excludere, Informațiile În redare pot fi utilizate și afișate în legătură cu furnizarea de Sugestii de jurnalizare utilizatorilor finali prin intermediul API-ului Sugestii de jurnalizare, inclusiv de către alți dezvoltatori și aplicațiile acestora.

## **3.3.9 Tranzacții și abonamente**

### **A. API Cumpărare din aplicație**

Orice utilizare a API-ului Cumpărare din aplicație și a serviciilor conexe trebuie să fie în conformitate cu termenii prezentului Acord (inclusiv Cerințele programului) și cu Anexa 2 (Termene suplimentare de utilizare API-ului de Achiziții în aplicație).

### **B. Portofel**

Dezvoltarea de către Dvs. de Tichete și utilizarea ID-ului tipului de Tichet și a Portofelului în conformitate cu prezentul Acord trebuie să fie în conformitate cu termenii prezentului Acord (inclusiv cu Cerințele programului) și cu Anexa 5 (Termene suplimentari pentru Tichete).

### **C. API-uri Apple Pay**

(i) Aplicația Dvs. poate utiliza API-urile Apple Pay numai în scopul de a facilita tranzacțiile de plată care sunt efectuate de către sau prin intermediul Aplicației Dvs. și numai pentru achiziționarea de bunuri și servicii care urmează să fie utilizate în afara oricărui iPhone, iPad sau Apple Watch, cu excepția cazului în care Apple permite altfel în scris. Pentru claritate, nimic din această **Secțiune 3.3.9(C)(i)** nu înlocuiește niciuna dintre regulile sau cerințele pentru utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație, inclusiv, dar fără a se limita la **Secțiunea 3.3.1(C)** și liniile directoare. În plus:

- Luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple nu este parte la nicio tranzacție de plată facilitată prin utilizarea API-urilor Apple Pay și nu este responsabilă pentru astfel de tranzacții, inclusiv, dar fără a se limita la indisponibilitatea oricăror carduri de plată ale utilizatorului final sau fraudă de plată. Astfel de tranzacții de plată sunt între Dvs. și banca Dvs., achizitorul, rețelele de carduri

sau alte părți pe care le utilizați pentru procesarea tranzacțiilor, iar responsabilitatea pentru respectarea oricăror acorduri pe care le aveți cu astfel de terți vă aparține. În unele cazuri, astfel de acorduri pot conține termene care specifică drepturi, obligații sau limitări specifice pe care le acceptați și vi le asumați în legătură cu decizia Dvs. de a utiliza funcționalitatea API-urilor Apple Pay;

- Sunteți de acord să stocați toate cheile private furnizate Dvs. ca parte a utilizării a API-urilor Apple Pay într-o manieră sigură (de exemplu, criptate pe un server) și în conformitate cu Documentația. Sunteți de acord să nu stocați informații de plată ale utilizatorului final într-o manieră necriptată pe un iPhone sau iPad. Pentru claritate, nu puteți decripta nicio astfel de informație de plată a utilizatorului final pe un iPhone sau iPad;

- Sunteți de acord să nu apelați la API-urile Apple Pay și să nu încercați în alt mod să obțineți informații prin API-urile Apple Pay în scopuri care nu au legătură cu facilitarea tranzacțiilor de plată ale utilizatorilor finali;

- Dacă Aplicația Dvs. stochează soldurile utilizatorilor finali, puteți utiliza API-urile Apple Pay pentru a transfera fondurile pe cardurile emițătorilor lor previzionate în Apple Pay; și

- Dacă utilizați API-urile Apple Pay în Aplicația Dvs., sunteți de acord să depuneți eforturi rezonabile din punct de vedere comercial pentru a include Apple Cash ca opțiune de plată împreună cu utilizarea API-urilor Apple Pay în conformitate cu Documentația și cu condiția ca Apple Cash să fie disponibil în cadrul jurisdicției în care este distribuită Aplicația.

(ii) Ca parte a facilitării unei tranzacții de plată a utilizatorului final prin intermediul API-urilor Apple Pay, Apple vă poate furniza (indiferent dacă acționați ca un Comerciant, Parte intermediară sau prin afișarea Paginii web a comerciantului care facilitează o tranzacție de plată Apple Pay pentru utilizatorul final) un pachet de date Apple Pay. Dacă primiți un pachet de date Apple Pay, sunteți de acord cu următoarele:

- Dacă acționați în calitate de Comerciant, atunci puteți utiliza pachetul de date Apple Pay pentru a procesa tranzacția de plată a utilizatorului final și pentru alte utilizări pe care le dezvoltăți utilizatorului final și numai în conformitate cu legea aplicabilă;

- Dacă acționați ca Parte intermediară, atunci:

(a) Puteți utiliza pachetul de date Apple Pay numai în scopul de a facilita tranzacția de plată între Comerciant și utilizatorul final și pentru propriile scopuri de gestionare a comenzilor (de exemplu, serviciul clienți) ca parte a unei astfel de tranzacții;

(b) Sunteți de acord că nu veți păstra datele pachetului de date Apple Pay mai mult decât este necesar pentru a îndeplini tranzacția de plată și scopurile de gestionare a comenzilor pentru care au fost colectate;

(c) Sunteți de acord să nu combinați datele obținute prin intermediul API-urilor Apple Pay, inclusiv, dar fără a se limita la, pachetul de date Apple Pay cu orice alte date pe care le puteți avea despre un astfel de utilizator final (cu excepția măsurilor limitate necesare pentru gestionarea comenzilor). Pentru claritate, o Parte intermediară nu poate folosi datele obținute prin intermediul API-urilor Apple Pay în scopuri de publicitate sau de marketing, pentru dezvoltarea sau îmbunătățirea unui profil de utilizator sau pentru a viza în alt mod utilizatorii finali;

(d) Sunteți de acord să dezvoltăți utilizatorilor finali că sunteți o Parte intermediară a tranzacției și să furnizați identitatea Comerciantului pentru o anumită tranzacție pe Foaia de plată Apple Pay (în plus față de includerea numelui Dvs. ca Parte intermediară); și

(e) Dacă utilizați un Comerciant, sunteți responsabil să vă asigurați că Comerciantul pe care îl selectați utilizează pachetul de date Apple Pay furnizat de Dvs. numai în scopul procesării tranzacției de plată a utilizatorului final și pentru alte utilizări pe care le-au dezvoltat utilizatorul final și numai în conformitate cu legea aplicabilă. Sunteți de acord să aveți un acord scris obligatoriu cu un astfel de Comerciant, cu termene cel puțin la fel de restrictive și de protecție

pentru Apple precum cele prevăzute aici. Orice acțiune întreprinsă de un astfel de Comerciant în legătură cu un astfel de pachet de date Apple Pay sau cu tranzacția de plată va fi considerată întreprinsă de Dvs., iar Dvs. (pe lângă acest Comerciant) veți fi singura parte responsabilă față de Apple pentru toate astfel de acțiuni (sau orice inacțiuni). În cazul oricăror acțiuni sau inacțiuni ale unui astfel de Comerciant care ar constitui o încălcare a prezentului Acord sau ar cauza în alt mod vreun prejudiciu, Apple își rezervă dreptul de a vă cere să încetați să utilizați acest Comerciant și

- Dacă afișați pagina web a Comerciantului care facilitează o tranzacție de plată a unui utilizator final Apple Pay, dar nu acționați nici ca Parte intermediară, nici drept Comerciant (adică, găzduiți o plată a comerciantului prin WKWebView), atunci:

- (a) Sunteți de acord să nu accesați pachetul de date Apple Pay pentru niciun motiv; și
- (b) Sunteți de acord să nu utilizați informațiile care provin din sau care se referă la tranzacția de plată Apple Pay în alte scopuri decât afișarea paginii web a Comerciantului.

#### **D. API-uri Tap to Pay**

(i) Aplicația Dvs. poate utiliza API-urile Tap to Pay numai în scopul de a permite comercianților să efectueze tranzacții prin Aplicația Dvs., iar Aplicația Dvs. nu trebuie să acceseze API-urile Tap to Pay decât dacă ați primit dreptul de la Apple pentru un astfel de acces. De asemenea, recunoașteți și sunteți de acord cu următoarele:

- Apple nu este parte la nicio tranzacție facilitată prin utilizarea API-urilor Tap to Pay și nu își asumă responsabilitatea pentru astfel de tranzacții, inclusiv, dar fără a se limita la indisponibilitatea oricăror carduri de plată sau fraudă de plată. Astfel de tranzacții sunt între Dvs., Comerciant și Furnizorul Dvs. de servicii de plată, achizitor, rețelele de carduri sau alte părți pe care le utilizați pentru procesarea tranzacțiilor, iar responsabilitatea pentru respectarea oricăror acorduri pe care le aveți cu astfel de terți vă aparține. În unele cazuri, astfel de acorduri pot conține termene care specifică drepturi, obligații sau limitări specifice pe care le acceptați și le asumați în legătură cu decizia Dvs. de a utiliza funcționalitatea API-urilor Tap to Pay;

- Veți stoca toate cheile private și Datele TTP care vi s-au furnizat ca parte a utilizării de către Dvs. a API-urilor Tap to Pay într-o manieră sigură (de exemplu, criptate pe un server) și în conformitate cu Documentația. Pentru claritate, nu puteți decripta Datele TTP cu excepția cazului în care procesați Datele TTP ca Furnizor de servicii de plată;

- Nu veți apela API-urile TTP și nu veți încerca în alt mod să obțineți informații prin API-urile TTP în scopuri care nu au legătură cu a permite Comercianților să efectueze tranzacții prin utilizarea Aplicației Dvs.;

- Apple nu are responsabilitatea de a verifica dacă tranzacțiile facilitate de API-urile Tap to Pay au fost autorizate în mod corespunzător. Apple nu va fi responsabilă în niciun caz pentru tranzacțiile neautorizate sau frauduloase;

- Veți depune eforturi rezonabile din punct de vedere comercial pentru a include Apple Pay ca opțiune de plată cu utilizarea de către Dvs. a API-urilor Tap to Pay, în conformitate cu Documentația și cu condiția ca Apple Pay să fie disponibilă în jurisdicția în care este distribuită Aplicația Dvs.

(ii) Apple vă poate furniza (indiferent dacă acționați drept Comerciant sau ca Parte intermediară) Date TTP. Dacă primiți date TTP, sunteți de acord cu următoarele:

- Dacă acționați în calitate de Comerciant, atunci puteți utiliza Datele TTP numai pentru a procesa tranzacția și în scopuri de gestionare a comenzilor, în fiecare caz, în conformitate cu prevederile legilor aplicabile;

- Dacă acționați ca Parte intermediară, atunci: (a) puteți utiliza Datele TTP numai în scopul de a facilita tranzacția dintre Comerciant și Clientul Comerciantului și pentru gestionarea comenzilor; (b) trebuie să restricționați transferul sau dezvăluirea Datelor TTP numai la acele părți necesare pentru a facilita tranzacția; (c) nu aveți dreptul să păstrați Datele TTP mai mult decât este necesar pentru îndeplinirea tranzacției sau în scopuri de gestionare a comenzilor; și (d) nu puteți combina datele obținute prin intermediul API-urilor Tap to Pay, inclusiv, dar, fără a se limita la, Datele TTP cu orice alte date pe care le puteți avea despre Comerciantul sau Clientul comerciantului implicat în tranzacție (cu excepția măsurilor limitate necesare pentru a facilita tranzacția și în scopuri de gestionare a comenzilor). Pentru claritate, o Parte intermediară nu poate folosi datele obținute prin intermediul API-urilor Tap to Pay în scopuri publicitare sau de marketing, pentru dezvoltarea sau îmbunătățirea unui profil de client al Comercianților sau pentru a viza în alt mod Clienții Comercianților;

- Dacă nu acționați ca Furnizor de servicii de plată, atunci trebuie: (i) să aveți un acord cu un Furnizor de servicii de plată și (ii) să vă asigurați că acest Furnizor de servicii de plată utilizează Datele TTP obținute de Dvs. numai în scopul procesării tranzacției care poate include aplicarea serviciilor de detectare a fraudei și pentru gestionarea comenzilor, în fiecare caz, în conformitate cu legislația aplicabilă. Pentru claritate, un astfel de Furnizor de servicii de plată este Furnizorul Dvs. de servicii terță parte. Fie că sunteți Comerciant sau o Parte intermediară, orice acțiune întreprinsă de Furnizorul Dvs. de servicii de plată în legătură cu Datele TTP transferate de Dvs. către Furnizorul Dvs. de servicii de plată va fi considerată a fi luată de Dvs., iar Dvs. (pe lângă Furnizorul Dvs. de servicii de plată) veți fi partea responsabilă față de Apple și față de Clientul Comerciantului pentru toate astfel de acțiuni (sau orice inacțiuni);

- Dacă sunteți o Parte intermediară, atunci Aplicația Dvs. trebuie să confirme că fiecare Comerciant care utilizează Aplicația Dvs. a acceptat și a fost de acord cu Termenele și condițiile platformei Tap to Pay înainte de a permite unui astfel de Comerciant să efectueze orice tranzacție folosind Aplicația Dvs. în conformitate cu Documentația. Dacă sunteți Comerciant, trebuie să acceptați și să fiți de acord cu Termenele și condițiile platformei Tap to Pay înainte de a efectua orice tranzacție în Aplicația Dvs.

Apple își rezervă dreptul de a nu vă oferi dreptul de a utiliza API-urile Tap to Pay la propria sa discreție și de a revoca un astfel de drept în orice moment.

### **3.3.10 Alte servicii sau software**

#### **A. Servicii suplimentare sau software pre-lansare**

Din când în când, Apple poate oferi acces la Servicii suplimentare sau să pre-lanseze Software pe care să îl utilizați în legătură cu Aplicațiile Dvs. sau ca utilizator final în scopuri de evaluare. Unele dintre acestea pot face obiectul unor termene și condiții separate, în plus față de prezentul Acord, caz în care utilizarea Dvs. va fi, de asemenea, supusă acelor termene și condiții. Este posibil ca astfel de servicii sau software să nu fie disponibile în toate limbile sau în toate țările sau regiunile, iar Apple nu declară că vor fi adecvate sau disponibile pentru utilizare într-o anumită locație. În măsura în care alegeți să accesați astfel de servicii sau software, faceți acest lucru din proprie inițiativă și sunteți partea responsabilă pentru respectarea oricăror legi aplicabile, inclusiv, dar fără a se limita la, legile locale aplicabile. În măsura în care orice astfel de software include caracteristica FaceTime sau Mesaje de la Apple, recunoașteți și sunteți de acord că atunci când utilizați astfel de funcții, numerele de telefon și identificatorii de dispozitiv asociate cu Unitățile Dvs. de testare autorizate, precum și adresele de e-mail și/sau informațiile despre Contul Apple pe care le furnizați, pot fi utilizate și întreținute de Apple pentru a furniza și îmbunătăți astfel de software și caracteristici. Anumite servicii puse la dispoziție prin intermediul software-ului Apple pot fi furnizate de terți. Confirmați că Apple nu are nicio răspundere sau responsabilitate față de Dvs. sau față de orice altă persoană (inclusiv față de un utilizator final) pentru niciun serviciu terț sau pentru orice serviciu Apple. Apple și licențiatorii săi își rezervă dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice serviciu în orice moment. Apple nu va fi răspunzătoare în nicio situație pentru eliminarea sau dezactivarea accesului la astfel de servicii. În plus, la orice lansare comercială a unui astfel de software sau servicii, sau mai devreme, dacă

vi se cere de către Apple, sunteți de acord să încetați orice utilizare a Software-ului sau Serviciilor Apple pre-lansate furnizate în calitate de utilizator final în scopuri de evaluare în temeiul prezentului Acord.

#### **B. Serviciul de navigare în siguranță Google**

Dacă aplicația Dvs. accesează Serviciul de navigare sigură Google prin intermediul Software-ului Apple, acest acces este supus condițiilor de prestare a serviciilor Google stabilite la: <https://developers.google.com/safe-browsing/terms>. Dacă nu acceptați astfel de condiții de prestare a serviciilor, atunci nu puteți utiliza Serviciul de navigare sigură Google în Aplicația Dvs. și recunoașteți și sunteți de acord că o astfel de utilizare va constitui acceptarea de către Dvs. a acestor condiții de prestare a serviciilor.

### **4. Modificări ale cerințelor sau condițiilor programului**

Apple poate modifica în orice moment Cerințele Programului sau termenele prezentului Acord. Cerințele de program noi sau modificate nu se vor aplica retroactiv Aplicațiilor distribuite deja prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate; cu condiția totuși că sunteți de acord că Apple își rezervă dreptul de a elimina în orice moment aplicațiile din App Store sau din Distribuirea de aplicații personalizate care nu sunt în conformitate cu Cerințele noi sau modificate ale programului. Pentru a continua să utilizați Software-ul Apple, Certificatele Apple sau orice Servicii, trebuie să acceptați și să fiți de acord cu noile Cerințe ale Programului și/sau cu noile termene ale prezentului Acord. Dacă nu sunteți de acord cu noile cerințe ale programului sau cu noile termene, utilizarea de către Dvs. a software-ului Apple, a certificatelor Apple și a oricăror Servicii va fi suspendată sau reziliată de către Apple. Sunteți de acord că acceptarea de către Dvs. a acestor noi termene ale Acordului sau a Cerințelor programului poate fi semnată electronic, inclusiv, fără limitare, prin bifarea unei casete sau făcând clic pe un buton „de acord” sau similar. Nimic din această Secțiune nu va afecta drepturile Apple conform **Secțiunii 5 (Certificate Apple; Revocare)**.

### **5. Certificate Apple; Revocare**

#### **5.1 Cerințe privind certificatul**

Toate Aplicațiile trebuie să fie semnate cu un Certificat Apple pentru a fi instalate pe Unități de testare autorizate, Dispozitive înregistrate sau trimise la Apple pentru distribuire prin App Store, Distribuire de aplicații personalizate sau TestFlight. În mod similar, toate Tichetele trebuie să fie semnate cu un certificat Apple pentru a fi recunoscute și acceptate de Portofel. Extensiile Safari trebuie să fie semnate cu un certificat Apple pentru a rula în Safari pe macOS. Trebuie să utilizați un ID de site pentru a trimite notificări push Safari pe desktop-ul macOS al utilizatorilor care au optat pentru a primi astfel de notificări pentru site-ul Dvs. prin Safari pe macOS. Puteți obține, de asemenea, alte certificate și chei Apple în alte scopuri, așa cum sunt menționate aici și în Documentație.

În legătură cu aceasta, declarați și garantați Apple că:

- (a) Nu veți lua nicio măsură pentru a interfera cu funcționarea normală a certificatelor, cheilor sau profilurilor de provizionare Apple;
- (b) Sunteți singura parte responsabilă pentru a împiedica orice persoană sau organizație neautorizată să aibă acces la certificatele și cheile Dvs. Apple și veți depune toate eforturile pentru a proteja certificatele și cheile Dvs. Apple împotriva compromisurilor (de exemplu, nu veți încărca Certificatul Apple pentru distribuirea App Store într-un depozit cloud pentru a fi utilizat de o terță parte);
- (c) Sunteți de acord să notificați imediat Apple în scris dacă aveți motive să credeți că a existat un compromis al oricăruia dintre Certificatele sau cheile dumneavoastră Apple;
- (d) Nu veți furniza sau transfera certificatele Apple sau cheile furnizate în cadrul acestui Program unei terțe părți (cu excepția unui Furnizor de servicii care le utilizează în numele Dvs. în conformitate cu prezentul Acord și numai în măsura limitată permisă în mod expres de Apple în Documentație sau prezentul Acord) (de exemplu, vi se interzice furnizarea sau transferul certificatelor Apple care sunt utilizate pentru distribuirea sau trimiterea către App Store către un

Furnizor de servicii) și nu veți folosi Certificatele Apple pentru a semna aplicațiile vreunei terțe părți, tichet, extensie, notificare, implementare sau site;

(e) Veți folosi orice Certificate sau chei Apple furnizate în temeiul prezentului Acord numai așa cum este permis de Apple și în conformitate cu Documentația; și

(f) Veți folosi certificatele Apple furnizate în cadrul acestui Program exclusiv în scopul semnării Tichetelor Dvs., Extensiilor Dvs. Safari, Pachetului de înregistrare a site-ului Dvs., accesând serviciul APN și/sau semnând Aplicațiile Dvs. pentru testare, trimitere către Apple, pentru MDM și/sau pentru distribuire limitată pentru utilizare pe Dispozitive înregistrate sau Unități de testare autorizate, așa cum este prevăzut în acest Program sau așa cum este permis în alt mod de către Apple și numai în conformitate cu prezentul Acord. Ca o excepție limitată de la cele de mai sus, puteți furniza versiuni ale Aplicațiilor Dvs. Furnizorilor Dvs. de servicii pentru a semna cu certificatele lor de dezvoltare emise de Apple, dar numai în scopul de testare în numele Dvs. a Aplicațiilor Dvs. pe produse marca Apple care rulează iOS, watchOS, iPadOS, tvOS și/sau visionOS și cu condiția ca toate aceste teste să fie efectuate intern de către Furnizorii Dvs. de servicii (de exemplu, fără distribuire externă a aplicațiilor Dvs.) și ca Aplicațiile Dvs. să fie șterse într-o perioadă rezonabilă de timp după efectuarea unor astfel de teste. În plus, sunteți de acord că Furnizorul Dvs. de servicii poate utiliza datele obținute în urma efectuării unor astfel de servicii de testare numai în scopul de a vă oferi informații despre performanța Aplicațiilor Dvs. (de exemplu, Furnizorului Dvs. de servicii îi este interzis să cumuleze rezultatele testelor Aplicațiilor Dvs. cu rezultatele testelor altor dezvoltatori).

De asemenea, declarați și garantați Apple că termenele de licență care guvernează Aplicația Dvs., Extensia Dvs. Safari, Pachetul de înregistrare al site-ului Dvs. și/sau Tichetul Dvs. sau care reglementează orice cod terță parte sau FOSS inclus în Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare, vor fi în concordanță cu și nu vor intra în conflict cu semnarea digitală sau aspectele de protecție a conținutului Programului sau cu oricare dintre termenele, condițiile sau cerințele programului sau prezentului Acord. În special, astfel de condiții de licență nu vor pretinde să solicite Apple (sau agenților săi) să dezvăluie sau să pună la dispoziție vreuna dintre cheile, codurile de autorizare, metodele, procedurile, datele sau alte informații legate de Soluția de securitate, mecanisme de gestionare a semnăturii digitale sau a drepturilor digitale ca parte a oricărui software Apple, inclusiv App Store. Dacă descoperiți orice astfel de inconsecvență sau conflict, sunteți de acord să notificați imediat Apple despre aceasta și veți coopera cu Apple pentru a rezolva o astfel de problemă. Luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple poate înceta imediat distribuirea oricăror Aplicații sau Tichete licențiate afectate și poate refuza să accepte orice cerere ulterioară sau trimiteri de Tichete din partea Dvs. până când această problemă este soluționată în mod rezonabil de către Apple.

## **5.2 Certificate ale părților intermediare de încredere**

Software-ul și Serviciile Apple pot conține, de asemenea, funcționalități care permit ca certificatele digitale, fie Certificate Apple, fie alte certificate terțe, să fie acceptate de Software-ul sau Serviciile Apple (de exemplu, Apple Pay) și/sau să fie utilizate pentru a vă furniza informații (de exemplu, chitanțe de tranzacție, chitanțe de Atestare a aplicației). Este responsabilitatea Dvs. să verificați valabilitatea oricăror certificări sau chitanțe pe care le puteți primi de la Apple înainte de a vă baza pe acestea (de exemplu, trebuie să verificați că chitanța a venit de la Apple înainte de orice livrare de conținut către un utilizator final prin utilizarea API-ului de Achiziții în aplicație). Sunteți singura parte responsabilă pentru decizia Dvs. de a vă baza pe astfel de certificate și chitanțe, iar Apple nu va fi răspunzătoare pentru faptul că nu ați verificat dacă aceste certificate sau chitanțe provin de la Apple (sau de la terțe părți) sau pentru faptul că v-ați bazat pe Certificatele Apple sau pe alte certificate digitale.

## **5.3 Aplicații autentificate pentru macOS**

Pentru ca Aplicația Dvs. macOS să fie autentificată, puteți solicita un fișier digital pentru autentificarea Aplicației Dvs. de la serviciul de autentificare digitală Apple (un „Bilet”). Puteți folosi acest Bilet cu certificatul Apple pentru a primi o experiență îmbunătățită de semnare de dezvoltator și de utilizator pentru Aplicația Dvs. pe macOS. Pentru a solicita acest Bilet de la serviciul de autentificare digitală al Apple, trebuie să încărcați Aplicația Dvs. la Apple prin



instrumentele pentru dezvoltatori Apple (sau alte mecanisme solicitate) în scopul verificării continue a securității. Această verificare continuă a securității va implica scanarea automată, testarea și analiza Aplicației Dvs. de către Apple pentru malware sau alt cod dăunător sau suspect sau componente sau defecte de securitate și, în cazuri limitate, o investigație tehnică manuală a Aplicației Dvs. de către Apple pentru astfel de scopuri. Prin încărcarea Aplicației Dvs. la Apple pentru acest serviciu de autentificare digitală, sunteți de acord că Apple poate efectua astfel de verificări de securitate asupra Aplicației Dvs. în scopul detectării programelor malware sau a altor coduri sau componente dăunătoare sau suspecte și sunteți de acord că Apple poate reține și utiliza Aplicația Dvs. pentru controale de securitate ulterioare în aceleași scopuri.

Dacă Apple vă autentifică semnătura dezvoltatorului și Aplicația Dvs. trece verificările inițiale de securitate, Apple vă poate furniza un Bilet pe care să îl utilizați împreună cu Certificatul Apple. Apple își rezervă dreptul de a emite Bilete la discreția sa exclusivă, iar Apple poate revoca Biletele în orice moment, la discreția sa, în cazul în care are motive să creadă sau are suspiciuni rezonabile că Aplicația Dvs. conține programe malware sau rău intenționate, cod sau componente suspecte sau dăunătoare sau că semnătura Dvs. de identitate a dezvoltatorului a fost compromisă. Puteți solicita ca Apple să vă revoce Biletul în orice moment, trimițând un e-mail la: [product-security@apple.com](mailto:product-security@apple.com). Dacă Apple vă revocă Biletul sau Certificatul Apple, este posibil ca Aplicația Dvs. să nu mai ruleze pe macOS.

Sunteți de acord să cooperați cu Apple în ceea ce privește solicitările Dvs. de Bilet și să nu ascundeți, să încercați să ocoliți sau să denaturați orice parte a Aplicației Dvs. din verificările de securitate ale Apple sau să împiedicați în alt mod Apple să efectueze astfel de verificări de securitate. Sunteți de acord să nu declarați că Apple a efectuat o verificare de securitate sau a detectat programe malware pentru Aplicația Dvs. sau că Apple a examinat sau aprobat Aplicația Dvs. în scopul emiterii unui Bilet pentru Dvs. de la serviciul de autentificare digitală Apple. Luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple efectuează verificări de securitate numai în legătură cu serviciul de autentificare digitală al Apple și că nu trebuie să vă bazați pe aceste verificări de securitate pentru detectarea programelor malware sau verificarea securității de niciun fel. Vă asumați pe deplin responsabilitatea pentru propria Aplicație și pentru asigurarea faptului că Aplicația Dvs. este sigură, securizată și operațională pentru utilizatorii Dvs. finali (de exemplu, informarea utilizatorilor Dvs. finali că Aplicația Dvs. poate înceta să ruleze dacă există o problemă de malware). Sunteți de acord să respectați cerințele de export în jurisdicția Dvs. atunci când încărcați aplicația pe Apple și sunteți de acord să nu încărcați nicio aplicație care este: (a) sub rezerva Reglementărilor Administrației de Export ale Statelor Unite, 15 C.F.R. Părțile 730-774 sau a Regulamentului privind traficul internațional de arme, 22 C.F.R. Părțile 120-130; sau (b) care nu pot fi exportate fără autorizație guvernamentală prealabilă scrisă, inclusiv, dar fără a se limita la, anumite tipuri de software de criptare și cod sursă, fără a obține mai întâi acea autorizație. Apple nu va fi răspunzătoare față de Dvs. sau față de orice terță parte pentru incapacitatea sau eșecul de a detecta orice malware sau alt cod sau componente suspecte, dăunătoare din Aplicația Dvs. sau Produsele Dvs. corespunzătoare sau alte probleme de securitate sau pentru orice emiteri sau revocare a biletelor. Apple nu este responsabilă pentru costurile, cheltuielile, daunele, pierderile sau alte obligații pe care le puteți suporta ca urmare a dezvoltării Aplicației Dvs., a dezvoltării Produselor Dvs. corespunzătoare, a utilizării software-ului Apple, a serviciilor Apple (inclusiv acest serviciu de autorizare digitală) sau a certificatelor, biletelor sau participarea la Program, inclusiv, dar fără a se limita la faptul că Apple efectuează verificări de securitate asupra Aplicației Dvs.

#### **5.4 Revocarea certificatului**

Cu excepția cazurilor în care se prevede altfel în prezentul document, puteți revoca în orice moment Certificatele Apple care vi s-au eliberat. Dacă doriți să revocați Certificatele Apple folosite pentru a semna Tichetele Dvs. și/sau eliberate pentru utilizare cu Aplicațiile Dvs. macOS distribuite în afara App Store, puteți solicita ca Apple să revoce oricând aceste Certificate Apple, trimițând un e-mail la: [product-security@apple.com](mailto:product-security@apple.com). Apple își rezervă, de asemenea, dreptul de a revoca orice Certificat Apple în orice moment, la discreția sa exclusivă. Doar cu titlu de exemplu, Apple poate alege să facă acest lucru dacă: (a) oricare dintre Certificatele Dvs. Apple sau cheile

private corespunzătoare au fost compromise sau Apple are motive să creadă că oricare dintre acestea au fost compromise; (b) Apple are motive să creadă sau are suspiciuni rezonabile că Produsele Dvs. acoperite sau Produsele Dvs. corespunzătoare conțin programe malware sau coduri sau componente rău intenționate, suspecte sau dăunătoare (de exemplu, un virus software); (c) Apple are motive să creadă că Produsele Dvs. acoperite afectează în mod negativ securitatea produselor marca Apple sau a oricărui alt software, firmware, hardware, date, sisteme sau rețele accesate sau utilizate de astfel de produse; (d) procesul de eliberare a certificatelor Apple este compromis sau Apple are motive să creadă că un astfel de proces a fost compromis; (e) încălcați orice termen sau condiție a prezentului Acord; (f) Apple încetează să emită Certificatele Apple pentru Produsul acoperit sau Produsul corespunzător în cadrul Programului; (g) Produsul Dvs. acoperit sau Produsul Dvs. corespunzător utilizează greșit sau suprasolicită orice Servicii furnizate în temeiul prezentului document; sau (h) Apple are motive să creadă că o astfel de acțiune este prudentă sau necesară. În plus, înțelegeți și sunteți de acord că Apple poate notifica utilizatorii finali ai Produselor acoperite sau Produselor corespunzătoare care sunt semnate cu certificate Apple atunci când consideră că o astfel de acțiune este necesară pentru a proteja confidențialitatea, siguranța sau securitatea utilizatorilor finali sau este în alt mod prudent sau necesar, conform hotărârii rezonabile a Apple. Politica Apple privind certificatele și Declarațiile privind practica în domeniul certificatelor se află la: <https://www.apple.com/certificateauthority>.

## **6. Trimiterea și selecția aplicațiilor**

**6.1 Trimiterea către Apple pentru App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate**  
Puteți trimite Aplicația Dvs. spre examinare de către Apple pentru distribuire prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate odată ce decideți că Aplicația Dvs. a fost testată în mod adecvat și este completă. Prin trimiterea Aplicației Dvs., declarați și garantați că Aplicația Dvs. respectă Cerințele privind Documentația și Programul în vigoare, precum și orice instrucțiuni suplimentare pe care Apple le poate posta pe portalul web al Programului sau în App Store Connect. În plus, sunteți de acord că nu veți încerca să ascundeți sau să denaturați nicio caracteristică, conținut, servicii sau funcționalități din Aplicațiile trimise de Dvs. de examinarea Apple sau să împiedicați în alt mod Apple să poată examina pe deplin aceste Aplicații. În plus, sunteți de acord să informați Apple în scris prin App Store Connect dacă Aplicația Dvs. se conectează la un dispozitiv fizic, inclusiv, dar fără a se limita, la un accesoriu MFi, și, dacă da, să dezvăluieți mijloacele unei astfel de conexiuni (fie iAP, Bluetooth Low Energy (BLE), mufa pentru căști sau orice alt protocol sau standard de comunicare) și identificați cel puțin un dispozitiv fizic cu care Aplicația Dvs. este concepută să comunice. La cererea Apple, sunteți de acord să oferiți acces la sau mostre ale oricărui astfel de dispozitive pe cheltuiala Dvs. (mostrele nu vor fi returnate). Sunteți de acord să cooperați cu Apple în acest proces de trimitere și să răspundeți la întrebări și să furnizați informații și materiale solicitate în mod rezonabil de Apple cu privire la Aplicația trimisă, inclusiv informațiile de asigurare pe care le puteți avea referitoare la Aplicația Dvs., la funcționarea afacerii Dvs. sau la obligațiile Dvs. conform prezentului Acord. Apple vă poate solicita să aveți anumite niveluri de asigurare pentru anumite tipuri de Aplicații și să numiți Apple ca asigurat suplimentar. Dacă faceți modificări la o Aplicație (inclusiv la orice funcționalitate pusă la dispoziție prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație) după trimiterea către Apple, trebuie să retrimiteți Aplicația către Apple. În mod similar, toate remedierile erorilor, actualizările, upgrade-urile, modificările, îmbunătățirile, suplimentele, revizuirile, lansările noi și versiunile noi ale Aplicației Dvs. trebuie trimise la Apple pentru examinare, pentru ca acestea să fie luate în considerare pentru distribuire prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate, cu excepția cazului în care Apple permite altfel.

## **6.2 App Thinning (Reducerea aplicațiilor) și Bundled resources (Resursele pachet)**

Ca parte a trimiterii Aplicației Dvs. către App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate, Apple poate optimiza Aplicația Dvs. pentru anumite dispozitive prin reîmpachetarea anumitor funcționalități și resurse furnizate (așa cum este descris în Documentație) în Aplicația Dvs., astfel încât aceasta să ruleze mai eficient și să utilizeze mai puțin spațiu pe dispozitivele țintă („Reducerea aplicațiilor (App Thinning)”). De exemplu, Apple poate livra doar versiunea pe 32

de biți sau 64 de biți a Aplicației Dvs. către un dispozitiv țintă, iar Apple poate să nu livreze pictograme sau ecrane de lansare care nu s-ar reda pe afișajul unui dispozitiv țintă. Sunteți de acord că Apple poate utiliza App Thinning pentru a reambala Aplicația Dvs. pentru a livra o versiune mai optimizată a Aplicației Dvs. către dispozitivele țintă.

Ca parte a App Thinning, puteți, de asemenea, să solicitați ca Apple să furnizeze resurse specifice pentru Aplicația Dvs. (de exemplu, resurse GPU) pentru a viza dispozitivele, identificând astfel de resurse grupate ca parte a trimerii codului Dvs. („**Resurse pachet**”). Puteți defini astfel de Resurse pachet pentru a varia momentul sau livrarea activelor către un dispozitiv țintă (de exemplu, când un utilizator atinge un anumit nivel al unui joc, atunci conținutul este livrat la cerere pe dispozitivul țintă). Reducerea aplicațiilor (App Thinning) și Resursele pachet (Bundled Resources) nu sunt disponibile pentru toate sistemele de operare Apple, iar Apple poate continua să livreze binare complete de aplicație pe unele dispozitive țintă.

### **6.3 Aplicații pentru iOS și iPadOS pe macOS și visionOS**

Dacă compilați Aplicația Dvs. pentru iOS și/sau iPadOS și trimiteți o astfel de Aplicație pentru distribuire în App Store, sunteți de acord că Apple va face Aplicația Dvs. disponibilă și pe macOS și visionOS prin App Store, cu excepția cazului în care renunțați la a face Aplicația Dvs. disponibilă pe macOS și/sau visionOS, urmând procesul de renunțare din App Store Connect. Sunteți de acord că cele de mai sus se aplică unei Aplicații pentru iOS și/sau iPadOS trimise de Dvs. și disponibile în prezent în App Store și oricărei aplicații viitoare compilate pentru iOS și/sau iPadOS și trimise de Dvs. în App Store. Fără a aduce atingere celor de mai sus, o astfel de disponibilitate în App Store se va aplica numai dacă o astfel de Aplicație a fost selectată de Apple pentru distribuire în App Store în conformitate cu Secțiunea 7 și numai dacă această Aplicație poate funcționa corespunzător și poate fi compatibilă cu macOS și/sau visionOS (după caz), după cum s-a stabilit la discreția exclusivă a Apple. Vă revine responsabilitatea de a obține și determina dacă aveți drepturi adecvate pentru ca Aplicația Dvs. să funcționeze pe macOS și/sau visionOS. Dacă nu aveți astfel de drepturi, sunteți de acord să renunțați la a face această Aplicație disponibilă pe macOS și/sau visionOS. Vă revine responsabilitatea de a testa o astfel de Aplicație pe macOS și visionOS.

### **6.4 Trimiteri de Bitcode**

Pentru trimerile de Aplicații către App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate pentru anumite sisteme de operare Apple (de exemplu, pentru watchOS), Apple vă poate solicita să trimiteți o reprezentare intermediară a Aplicației Dvs. în format de fișier binar pentru compilatorul LLVM („**Bitcode**”). De asemenea, puteți trimite Bitcode pentru alte sisteme de operare Apple acceptate. O astfel de trimitere de Bitcode va permite Apple să compileze Bitcode pentru a viza anumite dispozitive marca Apple și să recompileze Bitcode pentru lansările ulterioare ale Aplicației Dvs. pentru noile modificări de hardware, software și/sau compilator Apple. Când trimiteți Bitcode, puteți alege dacă includeți sau nu simboluri pentru Aplicația Dvs. în Bitcode; totuși, dacă nu includeți simboluri, atunci Apple nu vă va putea furniza jurnalele de erori simbolizate sau alte informații de diagnosticare, așa cum este specificat în **Secțiunea 6.6 (Îmbunătățirea Aplicației Dvs.)** de mai jos. În plus, vi se poate solicita să trimiteți un cod binar compilat al Aplicației Dvs. cu Bitcode-ul Dvs.

Prin trimiterea Bitcode către Apple, autorizați Apple să compileze Bitcode într-un binar rezultat care va viza anumite dispozitive marca Apple și să recompileze Bitcode pentru reconstruirea și recompilarea ulterioară a Aplicației Dvs. pentru modificări hardware, software și/sau compilator actualizate (de exemplu, dacă Apple lansează un nou dispozitiv, atunci Apple poate utiliza Bitcode-ul Dvs. pentru a vă actualiza Aplicația fără a necesita retrimiteria). Sunteți de acord că Apple poate compila un astfel de Bitcode pentru uzul său intern în testarea și îmbunătățirea instrumentelor pentru dezvoltatori Apple și în scopul analizei și îmbunătățirii modului în care aplicațiile pot fi optimizate pentru a rula pe sistemele de operare Apple (de exemplu, ce cadre sunt utilizate cel mai frecvent, cum consumă memorie un anumit cadru etc.). Puteți utiliza instrumentele pentru dezvoltatori Apple pentru a vedea și a testa modul în care Apple vă poate

procesa Bitcode într-o formă binară de cod mașină. Bitcode nu este disponibil pentru toate sistemele de operare Apple.

### **6.5 Trimitere TestFlight**

Dacă doriți să distribuiți Aplicația Dvs. către Testerii Beta din afara companiei sau organizației Dvs. prin TestFlight, trebuie mai întâi să trimiteți aplicația la Apple pentru examinare. Prin trimiterea unei astfel de Aplicații, declarați și garantați că Aplicația Dvs. respectă Cerințele privind Documentația și Programul în vigoare, precum și orice instrucțiuni suplimentare pe care Apple le poate posta pe portalul web al Programului sau în App Store Connect. Apple poate utiliza Informațiile despre aplicațiile licențiate pe care le-ați trimis împreună cu alte versiuni ale Aplicației Dvs. aprobate pentru distribuire pentru a afișa, a comercializa sau a livra versiuni anterioare lansării Aplicației Dvs. către Testerii Beta prin TestFlight. Puteți renunța la o astfel de utilizare a Informațiilor despre aplicațiile licențiate cu versiuni anterioare lansării Aplicațiilor Dvs. în App Store Connect și sunteți de acord că veți renunța dacă, în orice moment, Informațiile despre aplicațiile licențiate nu sunt reprezentative pentru versiunea anterioară lansării Aplicației Dvs.

Ulterior, Apple vă poate permite să distribuiți actualizări ale unei astfel de Aplicații direct Testerilor Dvs. Beta fără examinarea Apple, cu excepția cazului în care o astfel de actualizare include modificări semnificative, caz în care sunteți de acord să informați Apple în App Store Connect și să treceți Aplicația prin procesul de reexaminare. Apple își rezervă dreptul de a vă cere să încetați distribuirea Aplicației prin TestFlight și/sau unui anumit Beta Tester, în orice moment, la discreția sa exclusivă.

### **6.6 Îmbunătățirea Aplicației**

În plus, dacă Aplicația Dvs. este trimisă spre distribuire prin App Store, Distribuirea aplicațiilor personalizate sau TestFlight, sunteți de acord că Apple poate utiliza Aplicația Dvs. în scopul limitat de testare a compatibilității Aplicației Dvs. cu produsele și serviciile Apple, pentru a găsi și remedia erori și probleme în produsele și serviciile Apple și/sau în Aplicațiile Dvs., pentru uz intern în evaluarea problemelor de performanță iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS și/sau macOS în sau cu Aplicația Dvs., pentru testarea securității și pentru a vă furniza alte informații (de exemplu, jurnalele de erori). Cu excepția cazului în care se prevede altfel aici, puteți opta pentru a trimite informații despre simboluri ale aplicației pentru Aplicația Dvs. către Apple și, dacă faceți acest lucru, sunteți de acord ca Apple să folosească astfel de simboluri pentru a simboliza Aplicația Dvs. în scopul de a vă furniza jurnalele de erori simbolizate și alte informații de diagnosticare, testarea de compatibilitate a Aplicației Dvs. cu produsele și serviciile Apple și pentru găsirea și remedierea erorilor și problemelor din produsele și serviciile Apple și/sau Aplicația Dvs. În cazul în care Apple vă furnizează jurnalele de erori sau alte informații de diagnosticare pentru Aplicația Dvs., sunteți de acord să utilizați astfel de jurnale de erori și informații numai în scopul remedierii erorilor și al îmbunătățirii performanței Aplicației Dvs. și a produselor conexe. De asemenea, puteți colecta șiruri numerice și variabile din Aplicația Dvs. atunci când aceasta se blochează, atâta timp cât colectați astfel de informații numai într-o manieră anonimă, non-personală și nu recombinați, corelați sau utilizați astfel de informații pentru a încerca să identificați sau să obțineți informații despre orice utilizator final sau dispozitiv anume.

### **6.7 Analiză**

Sunteți de acord să utilizați toate datele pe care Apple le furnizează prin intermediul serviciilor de analiză pentru aplicații exclusiv pentru îmbunătățirea Aplicațiilor Dvs. și a produselor conexe. În plus, sunteți de acord să nu furnizați astfel de date unor terțe părți, cu excepția unui furnizor de servicii. Furnizorul de servicii trebuie să asiste la prelucrarea și analizarea acestor date în numele Dvs. și nu are permisiunea de a le utiliza în niciun alt scop sau de a le divulga niciunei alte părți. De exemplu, nu trebuie să agregați (sau să permiteți niciunui terț să agreghe) date furnizate Dvs. de către Apple ca parte a acestor servicii cu informațiile analitice ale altor dezvoltatori. De asemenea, nu puteți contribui cu astfel de informații la un depozit pentru analize între dezvoltatori. De asemenea, nu trebuie să utilizați serviciile de analiză sau orice date de analiză pentru a încerca să identificați sau să obțineți informații despre un anumit utilizator final sau

dispozitiv. Pentru claritate, acest paragraf nu interzice partajarea sau utilizările permise în mod expres de lege.

Apple vă poate furniza date în App Analytics cu privire la performanța Aplicațiilor Dvs. în raport cu Aplicații similare din App Store. Aceste date sunt calculate folosind confidențialitatea diferențială, pentru a proteja Aplicațiile și utilizatorii finali. Datele Dvs. cu caracter personal vor fi tratate în permanență în conformitate cu Politica de confidențialitate Apple, disponibilă la adresa: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### **6.8 Cerință de compatibilitate cu versiunea curentă a sistemului de operare livrat**

Aplicațiile care sunt selectate pentru distribuire prin App Store trebuie să fie compatibile cu versiunea curentă de livrare a sistemului de operare (OS) aplicabil Apple la momentul trimiterii către Apple, iar astfel de Aplicații trebuie să rămână la zi și să mențină compatibilitatea cu fiecare nouă lansare a versiunii OS aplicabilă a sistemului, atâta timp cât astfel de Aplicații sunt distribuite prin App Store. Înțelegeți și sunteți de acord că Apple poate elimina aplicațiile din App Store atunci când acestea nu sunt compatibile cu versiunea de livrare curentă a sistemului de operare în orice moment, la propria sa discreție.

#### **6.9 Selectarea de către Apple pentru distribuire**

Înțelegeți și sunteți de acord că, dacă trimiteți Aplicația Dvs. la Apple pentru distribuire prin App Store, Distribuirea de aplicații personalizate sau TestFlight, Apple poate, la discreția sa exclusivă:

- (a) să stabilească că Aplicația Dvs. nu îndeplinește toate sau o parte din Documentația sau Cerințele programului în vigoare atunci;
- (b) să respingă Aplicația Dvs. pentru distribuire din orice motiv, chiar dacă Aplicația Dvs. îndeplinește Cerințele privind Documentația și Programul; sau
- (c) să selecteze și să semneze digital Aplicația Dvs. pentru distribuire prin App Store, Distribuirea de aplicații personalizate sau TestFlight.

Compania Apple nu este responsabilă pentru costurile, cheltuielile, daunele, pierderile (inclusiv, fără a se limita la, oportunități de afaceri pierdute sau profituri pierdute) sau alte obligații pe care le puteți suporta ca urmare a dezvoltării Aplicației Dvs., a utilizării Software-ului Apple, a Serviciilor Apple sau a Certificatelor Apple sau participarea la Program, incluzând, fără a se limita la, faptul că Aplicația Dvs. nu poate fi selectată pentru distribuire prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate. Sunteți singura parte responsabilă pentru dezvoltarea Aplicațiilor care sunt sigure, fără defecte de proiectare și funcționare și care respectă legile și reglementările aplicabile. De asemenea, sunteți singura parte responsabilă pentru orice documentație și serviiu de asistență pentru clienții finali și garanția pentru astfel de Aplicații. Faptul că Apple a examinat, testat, aprobat sau selectat o Aplicație nu vă va scuti de niciuna dintre aceste responsabilități.

## **7. Distribuirea aplicațiilor și bibliotecilor**

### **Aplicații:**

Aplicațiile dezvoltate în baza prezentului Acord pentru iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS sau watchOS pot fi distribuite: (1) prin App Store, dacă sunt selectate de Apple, (2) prin distribuire ad-hoc în conformitate cu **Secțiunea 7.3** și (3) pentru testare beta prin TestFlight în conformitate cu **Secțiunea 7.4**. Aplicațiile dezvoltate pentru iOS, iPadOS, macOS și tvOS pot fi distribuite și prin Distribuirea de aplicații personalizate, dacă sunt selectate de Apple. Aplicațiile pentru macOS pot fi distribuite și separat, așa cum este descris în prezentul Acord.

#### **7.1 Livrarea de Aplicații licențiate gratuite prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate**

Dacă Aplicația Dvs. se califică drept Aplicație licențiată, este eligibilă pentru distribuire către utilizatorii finali prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate de către Apple și/sau o Filială Apple. Dacă doriți ca Apple și/sau o filială Apple să distribuie Aplicația Dvs. licențiată sau

să autorizeze conținut, funcționalitate sau servicii suplimentare pe care le puneți la dispoziție în Aplicația Dvs. licențiată prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație pentru utilizatorii finali în mod gratuit (fără costuri) prin App Store sau Distribuirea de aplicații personalizate, atunci numiți Apple și filialele Apple ca agent legal și/sau comisionar în conformitate cu termenele Desfășurătorului 1 pentru Aplicațiile licențiate desemnate de Dvs. ca aplicații gratuite.

## **7.2 Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3 pentru Aplicațiile licențiate contra cost; Chitanțe**

Dacă Aplicația Dvs. se califică drept Aplicație licențiată și intenționați să percepeți utilizatorilor finali o taxă de orice fel pentru Aplicația Dvs. licențiată sau în cadrul Aplicației Dvs. licențiate prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație, trebuie să încheiați un Acord separat (Desfășurătorul 2) cu Apple și/sau o filială Apple înainte ca o astfel de livrare comercială de conținut, funcționalitate sau servicii suplimentare pentru care percepeți o taxă de la utilizatorii finali să poată fi autorizată prin utilizarea API-ului de achiziții în Aplicația Dvs. licențiată. Dacă doriți ca Apple să semneze și să distribuie Aplicația Dvs. contra unei taxe prin Distribuirea de aplicații personalizate, atunci trebuie să încheiați un Acord separat (Desfășurătorul 3) cu Apple și/sau cu o filială Apple înainte ca orice astfel de distribuire să aibă loc. În măsura în care încheiați (sau ați încheiat anterior) în Desfășurătorul 2 sau în Desfășurătorul 3 cu Apple și/sau o Filială Apple, termenele din Desfășurătorul 2 sau 3 vor fi considerate încorporate în prezentul Acord prin această referință.

Când un utilizator final instalează Aplicația Dvs. cu licență, Apple vă va furniza o chitanță de tranzacție semnată cu un certificat Apple. Este responsabilitatea Dvs. să verificați dacă astfel de certificate și chitanțe au fost emise de Apple, așa cum se prevede în Documentație. Sunteți singura parte responsabilă pentru decizia Dvs. de a vă baza pe astfel de certificate și chitanțe. UTILIZAREA SAU BAZAREA PE ASTFEL DE CERTIFICATE ȘI CHITANȚE ÎN LEGĂTURĂ CU ACHIZIȚIONAREA UNEI APLICAȚII LICENȚIATE SE FACE PĂ PROPRIUL DVS. RISC. APPLE NU OFERĂ NICIO GARANȚIE SAU DECLARAȚIE, EXPLICITĂ SAU IMPLICITĂ, CU PRIVIRE LA VANDABILITATE SAU ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP, ACURATEȚE, FIABILITATE, SECURITATE SAU NEÎNCĂLCAREA DREPTURILOR TERȚILOR CU PRIVIRE LA ASTFEL DE CERTIFICATE ȘI CHITANȚE APPLE. Sunteți de acord că veți utiliza astfel de chitanțe și certificate numai în conformitate cu Documentația și că nu veți interfera sau modifica funcționarea normală a unor astfel de certificate sau chitanțe digitale, inclusiv, dar fără a se limita la, orice falsificare sau alte utilizări greșite.

## **7.3 Distribuire pe dispozitive înregistrate (distribuie ad-hoc)**

Sub rezerva termenelor și condițiilor prezentului Acord, puteți, de asemenea, să distribuiți Aplicațiile Dvs. pentru iOS, watchOS, iPadOS, tvOS și visionOS persoanelor fizice din cadrul companiei, organizației, instituției de învățământ, grupului Dvs. sau altora care sunt afiliați în alt mod cu Dvs. pentru utilizare pe un număr limitat de Dispozitive înregistrate (așa cum se specifică în portalul web al Programului), dacă Aplicația Dvs. a fost semnată digital folosind Certificatul Dvs. Apple, așa cum este descris în prezentul Acord. Prin distribuirea Aplicației Dvs. în acest mod pe Dispozitivele înregistrate, declarați și garantați Apple că Aplicația Dvs. respectă Cerințele privind Documentația și Programul în vigoare la acel moment și sunteți de acord să cooperați cu Apple și să răspundeți la întrebări și să furnizați informații despre Aplicația Dvs., în mod rezonabil solicitate de Apple. De asemenea, sunteți de acord să fiți singura parte responsabilă pentru determinarea persoanelor din cadrul companiei, organizației, instituției de învățământ sau grupului afiliat Dvs. care ar trebui să aibă acces și să utilizeze Aplicațiile și Dispozitivele Dvs. înregistrate și pentru gestionarea acestor Dispozitive înregistrate. Apple nu este responsabilă pentru costurile, cheltuielile, daunele, pierderile (inclusiv, fără limitare la, oportunități de afaceri pierdute sau profituri pierdute) sau alte obligații pe care le puteți suporta ca urmare a distribuirii Aplicațiilor Dvs. în acest mod sau pentru eșecul Dvs. de a gestiona în mod adecvat, limita sau controla în alt mod accesul și utilizarea Aplicațiilor și Dispozitivelor Dvs. înregistrate. Responsabilitatea pentru atașarea sau includerea în alt mod, la discreția Dvs., a oricăror termene de utilizare relevante cu Aplicațiile Dvs., vă aparține. Apple nu este responsabilă pentru nicio

încălcarea termenelor Dvs. de utilizare. Sunteți singura parte responsabilă pentru toată asistența oferită utilizatorului, garanția și suportul Aplicațiilor Dvs.

#### **7.4 Distribuire TestFlight**

##### **A. Distribuire internă către dezvoltatori autorizați și utilizatori App Store Connect**

Puteți utiliza TestFlight pentru distribuirea internă a versiunilor de pre-lansare a Aplicațiilor Dvs. către un număr limitat (după cum este specificat pe site-ul web al dezvoltatorului TestFlight) de dezvoltatori autorizați sau de utilizatori App Store Connect care sunt membri ai companiei sau organizației Dvs., dar numai pentru utilizarea lor internă în testarea, evaluarea și/sau dezvoltarea Aplicațiilor Dvs. Apple își rezervă dreptul de a vă cere să încetați distribuirea acestor Aplicații către Dezvoltatorii Dvs. autorizați sau către utilizatorii Dvs. App Store Connect prin TestFlight sau către orice Dezvoltator autorizat sau utilizator App Store Connect, în orice moment, la propria sa discreție.

##### **B. Distribuire externă către Testeri Beta**

De asemenea, puteți utiliza TestFlight pentru distribuirea externă a versiunilor pre-lansare ale Aplicațiilor Dvs. către un număr limitat de Testeri Beta (după cum este specificat pe site-ul web al dezvoltatorului TestFlight), dar numai pentru testarea și evaluarea acestor versiuni pre-lansare ale Aplicațiilor Dvs. și numai dacă Aplicația Dvs. a fost aprobată pentru o astfel de distribuire de către Apple, așa cum este menționat în **Secțiunea 6.5 (Trimitere TestFlight)**. Nu aveți dreptul să percepeți niciun fel de taxe de la Testeri Beta pentru participarea la TestFlight de la Apple sau pentru utilizarea oricărui astfel de versiuni pre-lansare. Nu puteți utiliza TestFlight în scopuri care nu sunt legate de îmbunătățirea calității, performanței sau posibilității de utilizare a versiunilor pre-lansare ale Aplicației Dvs. (de exemplu, distribuirea continuă a versiunilor demonstrative ale Aplicației Dvs. în încercarea de a eluda App Store sau furnizarea de versiuni de probă ale Aplicațiilor Dvs. în scopul de a solicita evaluări favorabile din App Store sunt utilizări interzise). În plus, dacă Aplicația Dvs. este destinată în primul rând copiilor, trebuie să verificați dacă Testerii Dvs. Beta au vârsta majoratului în jurisdicția lor. Dacă alegeți să adăugați Testeri Beta la TestFlight, atunci vă asumați responsabilitatea pentru orice invitații trimise unor astfel de utilizatori finali și pentru obținerea consimțământului acestora de a-i contacta. Apple va folosi adresele de e-mail pe care le furnizați prin TestFlight numai în scopul trimiterii de invitații unor astfel de utilizatori finali prin TestFlight. Prin încărcarea adreselor de e-mail în scopul trimiterii de invitații către Testeri Beta, garantați că aveți o bază legală adecvată pentru utilizarea unor astfel de adrese de e-mail în scopul trimiterii invitațiilor. Dacă un Tester Beta vă solicită să încetați să-i contactați (prin TestFlight sau în alt mod), atunci sunteți de acord să faceți acest lucru prompt.

##### **C. Utilizarea informațiilor TestFlight**

În măsura în care TestFlight vă oferă informații de analiză beta despre utilizarea de către utilizatorul final a versiunilor pre-lansare ale Aplicației Dvs. (de exemplu, timpul de instalare, frecvența utilizării unei Aplicații de către o persoană etc.) și/sau alte informații conexe (de exemplu, sugestii de la testeri, feedback, capturi de ecran) sunteți de acord să utilizați astfel de date exclusiv în scopul îmbunătățirii Aplicațiilor Dvs. și a produselor conexe. Sunteți de acord să nu furnizați astfel de informații niciunei terțe părți, cu excepția unui Furnizor de servicii care vă ajută să prelucrați și să analizați astfel de date în numele Dvs. și căruia nu îi este permis să le utilizeze în niciun alt scop sau să le dezvăluie niciunei alte părți (și apoi numai în măsura limitată neinterzisă de Apple). Pentru claritate, nu trebuie să agregați (sau să permiteți unei terțe părți să agreghe) informațiile de analiză beta furnizate de Apple pentru Aplicațiile Dvs. ca parte a TestFlight cu informațiile de analiză beta ale altor dezvoltatori sau să contribuiți cu astfel de informații la un depozit pentru informații de analiză beta pentru dezvoltatori. În plus, nu trebuie să utilizați informații de analiză beta furnizate prin TestFlight în scopul deanonimizării informațiilor obținute de la sau cu privire la un anumit dispozitiv sau utilizator final din afara TestFlight (de exemplu, nu puteți încerca să conectați datele culese prin TestFlight pentru un anumit utilizator final cu informații care sunt furnizate într-o formă anonimată prin serviciul de analiză Apple).

## **Biblioteci:**

### **7.5 Distribuirea de biblioteci**

Puteți dezvolta biblioteci folosind Software-ul Apple. Fără a aduce atingere oricărei dispoziții contrare din Acordul Xcode și Acordul Apple pentru SDK-uri sau Acordul Swift Playgrounds, în conformitate cu prezentul Acord, puteți dezvolta biblioteci pentru iOS, watchOS, iPadOS, tvOS și/sau visionOS folosind SDK-urile Apple aplicabile care sunt furnizate ca parte a Xcode și licența Apple pentru SDK-uri sau licența Swift Playgrounds, cu condiția ca orice astfel de Biblioteci să fie dezvoltate și distribuite exclusiv pentru a fi utilizate cu un produs marca Apple și să limitați utilizarea acestor Biblioteci numai la utilizarea cu astfel de produse. Dacă Apple stabilește că Biblioteca Dvs. nu este concepută pentru a fi utilizată cu un produs marca Apple, atunci Apple vă poate solicita oricând să încetați distribuirea Bibliotecii Dvs. și sunteți de acord să încetați imediat orice distribuire a unei astfel de Biblioteci la notificarea Apple și să cooperați cu Apple pentru a elimina orice copii rămase ale unei astfel de Biblioteci. Pentru claritate, limitarea de mai sus nu are scopul de a interzice dezvoltarea de biblioteci pentru macOS.

### **7.6 Nicio altă distribuire nu este autorizată în temeiul prezentului Acord**

Cu excepția distribuirii de Aplicații cu licență disponibile gratuit prin App Store sau Distribuire personalizată a aplicațiilor în conformitate cu **Secțiunile 7.1 și 7.2**, distribuirea Aplicațiilor pentru utilizare pe Dispozitivele înregistrate, conform prevederilor din **Secțiunea 7.2** (Distribuire ad-hoc), distribuirea Aplicațiilor pentru testarea beta prin TestFlight, așa cum este stabilit în **Secțiunea 7.4**, distribuirea Bibliotecilor în conformitate cu **Secțiunea 7.5**, distribuirea Tichetelor în conformitate cu Anexa 5, livrarea Notificărilor push Safari pe macOS, distribuirea Extensiilor Safari pe macOS, distribuirea Aplicațiilor și Bibliotecilor dezvoltate pentru macOS și/sau, după cum este permis în prezent, nicio altă distribuire de programe sau aplicații dezvoltate folosind software-ul Apple nu este autorizată sau permisă în prezentul document. În absența unui Acord separat cu Apple, sunteți de acord să nu distribuiți Aplicația Dvs. pentru iOS, iPadOS, tvOS, visionOS sau watchOS către terți prin alte metode de distribuire sau să facilitați sau să permiteți altora să facă acest lucru. Sunteți de acord să distribuiți Produsele acoperite numai în conformitate cu termenii prezentului Acord.

### **7.7 Personalizarea pictogramelor**

Sunteți de acord că utilizatorii finali pot modifica culoarea pictogramelor asociate Aplicațiilor Dvs. și le pot afișa (inclusiv cu modificări de culoare) pe dispozitivul lor. În plus, sunteți de acord că Apple poate modifica culoarea pictogramelor asociate Aplicațiilor Dvs.; și, cu excepția cazului în care informații Apple în scris altfel, Apple poate utiliza sau afișa (inclusiv cu modificări de culoare) astfel de pictograme în materiale de marketing Apple, în documentații pentru dezvoltatori și la evenimente pentru Dezvoltatori Apple (de exemplu, WWDC, Meet with Apple Experts).

## **8. Taxe de Program**

În ceea ce privește drepturile și licențele acordate în temeiul prezentului Acord și participarea Dvs. la Program, sunteți de acord să plătiți Apple taxa anuală a Programului stabilită pe site-ul web al Programului, cu excepția cazului în care ați primit o scutire valabilă de la plata taxei de la Apple. O astfel de taxă nu este rambursabilă și orice taxe care ar putea fi percepute asupra Software-ului Apple, Serviciilor Apple sau utilizarea de către Dvs. a Programului vor fi responsabilitatea Dvs. Taxele Dvs. de Program trebuie să fie plătite și nu întârziate în momentul în care trimiteți (sau retrimiteți) Aplicațiile către Apple în temeiul prezentului Acord, iar utilizarea în continuare a Portalului web și a Serviciilor Programului este supusă plății de către Dvs. a acestor taxe, acolo unde este cazul. Dacă optați pentru ca taxele Dvs. anuale pentru Program să fie plătite pe bază de reînnoire automată, atunci sunteți de acord ca Apple să debiteze cardul de credit pe care îl aveți în evidență la Apple pentru astfel de taxe, în conformitate cu termenii cu care sunteți de acord în cadrul Programului pe portalul web al Programului atunci când alegeți să vă înscrieți printr-un abonament cu reînnoire automată.

Dacă plătiți taxele de Program prin aplicația Apple Developer, se aplică și condițiile din Anexa 9 (Termene suplimentare pentru abonamentele achiziționate prin aplicația Apple Developer).



## 9. Confidențialitate

### 9.1 Informații considerate Informații confidențiale Apple

Sunteți de acord că toate versiunile de pre-lansare ale Software-ului Apple și ale Serviciilor Apple (inclusiv Documentația pre-lansare), versiunile pre-lansare ale hardware-ului Apple și pachetul de implementare FPS vor fi considerate „Informații confidențiale Apple”; cu condiția, totuși, ca, la lansarea comercială a Software-ului Apple, termenele și condițiile care dezvăluie funcții de pre-lansare ale Software-ului sau Serviciilor Apple nu vor mai fi confidențiale. Fără a aduce atingere celor de mai sus, Informațiile confidențiale Apple nu vor include: (i) informații care sunt disponibile în general și în mod legitim publicului fără nicio vină sau încălcare din partea Dvs., (ii) informații care sunt în general puse la dispoziție publicului de către Apple, (iii) informații care sunt dezvoltate în mod independent de Dvs., fără utilizarea oricăror Informații confidențiale Apple, (iv) informații care au fost obținute pe drept de la o terță parte care avea dreptul de a vi le transfera sau de a vi le dezvălui fără limitare sau (v) orice FOSS inclus în Software-ul Apple și însoțit de termenele de licență care nu impun obligații de confidențialitate privind utilizarea sau dezvoltarea unui astfel de FOSS. În plus, Apple este de acord că nu este obligatoriu să respectați termenele de confidențialitate de mai sus cu privire la informațiile tehnice despre Software-ul și Serviciile Apple pre-lansate dezvoltate de Apple la WWDC (Conferința Mondială a Dezvoltatorilor Apple), cu excepția faptului că nu puteți posta capturi de ecran, scrie recenzii publice sau redistribui orice software Apple, Servicii Apple sau hardware pre-lansare.

### 9.2 Obligații cu privire la Informațiile confidențiale Apple

Sunteți de acord să protejați Informațiile confidențiale Apple utilizând cel puțin același grad de atenție pe care îl utilizați pentru a vă proteja propriile informații confidențiale de importanță similară, dar nu mai puțin decât un grad rezonabil de atenție. Sunteți de acord să utilizați Informațiile confidențiale Apple exclusiv în scopul exercitării drepturilor și îndeplinirii obligațiilor Dvs. conform prezentului Acord și sunteți de acord să nu utilizați Informațiile confidențiale Apple în niciun alt scop, în beneficiul Dvs. sau al oricărei terțe părți, fără acordul prealabil scris al companiei Apple. În plus, sunteți de acord să nu dezvăluiți sau să diseminați Informații confidențiale Apple nimănui, în afară de: (i) angajații și contractorii Dvs. sau ai facultății și personalul Dvs., dacă sunteți o instituție de învățământ care trebuie să cunoască și care sunt obligați printr-un Acord scris care interzice utilizarea sau dezvoltarea neautorizată a Informațiilor confidențiale Apple; sau (ii) cu excepția cazului în care Apple a convenit sau permis altfel în scris. Puteți dezvălui Informațiile confidențiale Apple în măsura cerută de lege, cu condiția să luați măsuri rezonabile pentru a înștiința Apple despre o astfel de cerință înainte de a dezvălui Informații confidențiale Apple și pentru a obține un tratament de protecție a Informațiilor confidențiale Apple. Confirmați că daunele pentru dezvoltarea necorespunzătoare a Informațiilor confidențiale Apple pot fi ireparabile; prin urmare, Apple are dreptul de a solicita măsuri echitabile, inclusiv un ordin judecătoresc și un ordin preliminar, în plus față de toate celelalte căi de atac.

### 9.3 Informațiile trimise către Apple care nu sunt considerate confidențiale

Apple lucrează cu mulți dezvoltatori de aplicații și software, iar unele dintre produsele lor pot fi similare sau pot concura cu Aplicațiile Dvs. De asemenea, Apple poate dezvolta propriile aplicații și produse similare sau concurente sau poate decide să facă acest lucru în viitor. Pentru a evita eventualele neînțelegeri și cu excepția cazurilor în care se prevede altfel în mod expres aici, Apple nu poate fi de acord și declină în mod expres orice obligație de confidențialitate sau restricții de utilizare, exprese sau implicite, cu privire la orice informații pe care le puteți furniza în legătură cu prezentul Acord sau cu Programul, inclusiv, dar fără a se limita la, informații despre Aplicația Dvs., Informații despre Aplicația licențiată și metadate (astfel de divulgări vor fi denumite „**Divulgări de către deținătorul de licență**”). Sunteți de acord că orice astfel de Divulgări de către deținătorul de licență vor fi **neconfidențiale**. Cu excepția cazurilor în care se prevede altfel în mod expres în prezentul document, Apple va fi liberă să utilizeze și să dezvăluie orice Divulgări de către deținătorul de licență fără restricții, fără a vă înștiința sau a vă compensa. Exonerați Apple de orice răspundere și obligații care pot apărea în urma primirii, revizuirii, utilizării sau dezvoltării oricărei părți a Divulgării de către deținătorul de licență. Toate materiale fizice pe care

le trimiteți către Apple vor deveni proprietatea Apple, iar Apple nu va avea nicio obligație de a vă returna aceste materiale sau de a certifica distrugerea acestora.

#### **9.4 Comunicate de presă și alte forme de publicitate**

Nu aveți dreptul de a transmite comunicate de presă sau de a face orice alte declarații publice referitoare la prezentul Acord, la clauzele și condițiile acestuia sau la relația dintre părți fără aprobarea prealabilă explicită în scris din partea Apple, care poate fi refuzată la discreția Apple.

### **10. Despăgubire**

În măsura permisă de legea aplicabilă, sunteți de acord să despăgubiți și să exonerați de răspundere Apple și, la cererea Apple, să apărați Apple, administratorii, directorii, angajații, contractorii independenți și agenții săi (fiecare o „Parte despăgubită Apple”) de orice și toate creanțele, pierderile, datoriile, daunele, impozitele, cheltuielile și costurile, inclusiv, dar fără limitare la onorariile avocaților și costurile judiciare (denumite colectiv „Pierderi”), suportate de o parte despăgubită Apple și care decurg din sau sunt legate de oricare dintre următoarele (cu excepția scopurilor prezentei secțiuni, orice Aplicație pentru macOS care este distribuită în afara App Store și nu utilizează niciun Serviciu sau Certificat Apple): (i) încălcarea de către Dvs. a oricărei certificări, convenții, obligații, reprezentări sau garanții din prezentul Acord, inclusiv a Desfășurătorului 2 și a Desfășurătorului 3 (dacă este cazul); (ii) orice pretenții că Produsul Dvs. acoperit sau Produsul Dvs. corespunzător sau distribuirea, vânzarea, oferta de vânzare, utilizarea sau importul Produsului Dvs. acoperit (fie singur, fie ca parte esențială a unei combinații), informațiile despre Aplicațiile licențiate, metadatele sau informațiile despre Tichete contravin sau încalcă orice proprietate intelectuală sau drepturi de proprietate ale terților; (iii) încălcarea de către Dvs. a oricăreia dintre obligațiile Dvs. în temeiul EULA (așa cum sunt definite în Desfășurătorul 1 sau în Desfășurătorul 2 sau Desfășurătorul 3 (dacă este cazul)) pentru Aplicația Dvs. licențiată; (iv) utilizarea, promovarea sau livrarea permisă de către Apple a Aplicației Dvs. licențiate, a Informațiilor despre Aplicația licențiată, a Notificărilor push Safari, a Extensiei Safari (dacă este cazul), a Tichetului, a Informațiilor privind Tichetul, a metadatelor, a mărcilor comerciale și a siglelor conexe sau a imaginilor și a altor materiale pe care le furnizați Apple în temeiul prezentului Acord, inclusiv a Desfășurătorului 2 sau a Desfășurătorului 3 (dacă este cazul); (v) orice revendicări, inclusiv, dar fără a se limita la, orice revendicări ale utilizatorilor finali, cu privire la Produsele Dvs. acoperite, Produsele Dvs. corespunzătoare, Informațiile despre Aplicațiile licențiate, Informațiile despre Tichete sau sigle, mărci comerciale, conținut sau imagini; (vi) utilizarea de către Dvs. (Inclusiv utilizarea de către Dezvoltatorii autorizați) a Software-ului sau a Serviciilor Apple, a informațiilor despre Aplicația Dvs. licențiată, a informațiilor despre Tichete, a metadatelor, a Unităților Dvs. de testare autorizate, a Dispozitivelor înregistrate, a Produselor Dvs. acoperite, a Produselor Dvs. corespunzătoare, a Profilurilor de configurare sau dezvoltarea și distribuirea de către Dvs. a oricăroră dintre cele de mai sus; sau (vii) orice pretenții ale Clienților MDM cu privire la Produsele Dvs. compatibile cu MDM, precum și orice pretenții că Produsele Dvs. compatibile cu MDM contravin sau încalcă orice proprietate intelectuală sau drepturi de proprietate ale terților.

Confirmați că nici Software-ul Apple și nici alte servicii nu sunt destinate utilizării în dezvoltarea de Produse acoperite sau Produse corespunzătoare în care erorile sau inexactitățile în conținut, funcționalitate, servicii, date sau informații furnizate de oricare dintre cele de mai sus sau eșecul oricăruia dintre cele de mai sus, ar putea duce la deces, vătămare corporală sau daune fizice sau de mediu grave și, în măsura permisă de lege, sunteți de acord să despăgubiți, să apărați și să exonerați fiecare parte despăgubită Apple de orice pierderi suferite de Partea despăgubită Apple ca urmare a unei astfel de utilizări.

În nici un caz nu puteți încheia un Acord sau un Acord similar cu o terță parte care afectează drepturile Apple sau leagă Apple în orice fel, fără acordul prealabil scris al Apple.

## 11. Durata și încetarea

### 11.1 Durata

Durata prezentului Acord se va extinde până la un (1) an de la data activării inițiale a contului Programului Dvs. Ulterior, sub rezerva plății taxelor anuale de reînnoire și a respectării termenelor prezentului Acord, Durata se va reînnoi automat pentru perioade succesive de un (1) an, cu excepția cazului în care este reziliat mai devreme în conformitate cu prezentul Acord.

### 11.2 Încetarea

Prezentul Acord și toate drepturile și licențele acordate de Apple în temeiul prezentului Acord și orice servicii furnizate în temeiul prezentului Acord vor înceta, cu efect imediat după înștiințarea din partea Apple:

- (a) dacă Dvs. sau oricare dintre Dezvoltatorii Dvs. autorizați nu respectați orice termen al prezentului Acord, altul decât cel stabilit mai jos în această **Secțiune 11.2** și nu reușiți să remediați o astfel de încălcare în termen de 30 zile de la data la care ați luat cunoștință sau ați primit o notificare cu privire la o astfel de încălcare;
- (b) dacă Dvs. sau oricare dintre Dezvoltatorii Dvs. autorizați nu respectați termenele din **Secțiunea 9 (Confidențialitate)**;
- (c) în cazul circumstanțelor descrise în subsecțiunea intitulată „Separabilitate” de mai jos;
- (d) dacă, în orice moment al Duratei, începeți o acțiune pentru încălcarea brevetelor împotriva Apple;
- (e) dacă deveniți insolubil, nu vă plătiți datoriile la scadență, dizolvați sau încetați să faceți afaceri, depuneți declarația de faliment sau ați depus o cerere de intrare în faliment;
- (f) dacă Dvs. sau orice entitate sau persoană care vă controlează direct sau indirect sau se află sub control comun cu Dvs. (unde „control” are înțelesul definit în Secțiunea 14.8) sau că Dvs. dezvoltați aplicații pentru facilitarea tranzacțiilor, sunteți sau deveniți subiectul unor sancțiuni sau al altor restricții în țările sau regiunile disponibile în App Store Connect; sau
- (g) dacă vă angajați sau încurajați pe alții să se angajeze în orice act înșelător, fraudulos, necorespunzător, ilegal sau necinstit referitor la prezentul Acord, inclusiv, dar fără a se limita la, denaturarea naturii Aplicației Dvs. (de exemplu, ascunderea sau încercarea de a ascunde funcționalitatea de revizuirea Apple, falsificarea recenziilor clienților pentru Aplicația Dvs., angajarea în fraudă de plată etc.).

Apple poate, de asemenea, să rezilieze prezentul Acord sau să vă suspende drepturile de utilizare a Software-ului sau a serviciilor Apple dacă nu acceptați noile Cerințe ale Programului sau termenele Acordului, așa cum sunt descrise în **Secțiunea 4**. Oricare dintre părți are dreptul să rezilieze prezentul Acord, prin denunțare unilaterală, cu sau fără motiv, în termen de 30 de zile de la transmiterea unei notificări scrise celeilalte părți cu privire la intenția sa de încetare.

### 11.3 Efectul încetării

La încetarea prezentului Acord, din orice motiv, sunteți de acord să încetați imediat orice utilizare a Software-ului și Serviciilor Apple și să ștergeți și să distrugeți toate copiile, complete sau parțiale, ale Software-ului Apple și orice informații referitoare la servicii (inclusiv ID-ul Aplicației Dvs. push) și toate copiile informațiilor confidențiale Apple aflate în posesia sau controlul Dvs. și al Dezvoltatorilor autorizați. La solicitarea Apple, sunteți de acord să furnizați companiei Apple o certificare scrisă a unei astfel de distrugerii. La expirarea Perioadei de livrare definite și stabilite în Desfășurătorul 1, toate Aplicațiile licențiate și Informațiile despre Aplicațiile licențiate aflate în posesia sau sub controlul Apple vor fi șterse sau distruse într-un termen rezonabil după aceea, cu excepția oricăror copii arhivate păstrate în conformitate cu practicile comerciale standard ale Apple sau care trebuie să fie păstrate prin lege, regulă sau reglementare aplicabile. Următoarele prevederi vor rămâne în vigoare după încetarea prezentului Acord: Secțiunile 1, 2.3, 2.5, 2.6, 3.1(d), 3.1(e), 3.1(f), 3.2 și 3.3, al doilea paragraf din Secțiunea 5.1 (cu excepția ultimelor două propoziții, altele decât restricțiile, care vor rămâne în vigoare), al treilea paragraf din Secțiunea 5.1, ultima propoziție din Secțiunea 5.3 primul paragraf și limitările și restricțiile din Secțiunea 5.3, Secțiunea 5.4; prima propoziție și restricțiile din Secțiunea 6.6, restricțiile din Secțiunea 6.7, al doilea paragraf din Secțiunea 6.9, Secțiunea 7.1 (Desfășurătorul 1 pentru Perioada de livrare),

restricțiile din Secțiunile 7.3, 7.4 și 7.5, Secțiunea 7.6, Secțiunile de la 9 la 14 inclusiv; în Anexa 1, ultima propoziție a Secțiunii 1.1, Secțiunea 2, Secțiunea 3.2 (dar numai pentru promoțiile existente), a doua și a treia propoziție a Secțiunii 4, Secțiunea 5 și Secțiunea 6; în Anexa 2, Secțiunile 1.3, 2, 3, 4, 5, 6 și 7; în Anexa 3 Secțiunile 1, 2 (cu excepția celei de a doua propoziții a Secțiunii 2.1), 3 și 4; în Anexa 4 Secțiunile 1.2, 1.5, 1.6, 2, 3 și 4; în cadrul Anexei 5, Secțiunile 2.2, 2.3, 2.4 (dar numai pentru promoțiile existente), 3.3 și 5; în Anexa 6, Secțiunile 1.2, 1.3, 2, 3 și 4; în cadrul Anexei 7, Secțiunea 1.1 și Secțiunea 1.2; și Anexa 8. Apple nu va fi răspunzătoare pentru compensații, despăgubiri sau daune de orice fel ca urmare a încetării prezentului Acord în conformitate cu termenele sale, iar încetarea prezentului Acord nu va aduce atingere niciunui alt drept sau cale de atac pe care Apple le-ar putea avea, acum sau în viitor.

## 12. NICIO GARANȚIE

Software-ul sau serviciile Apple pot conține inexactități sau erori care pot cauza erori sau pierderi de date și pot fi incomplete. Apple și licențiatorii săi își rezervă dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice Servicii (sau la orice parte a acestora) în orice moment, fără înștiințare. În niciun caz, Apple sau licențiatorii săi nu vor fi răspunzători pentru eliminarea sau dezactivarea accesului la astfel de Servicii. Apple sau licențiatorii săi pot impune, de asemenea, limite privind utilizarea sau accesul la anumite Servicii sau pot elimina Serviciile pentru perioade de timp nedeterminate sau pot anula serviciile în orice moment și în orice caz și fără înștiințare sau răspundere. ÎN MĂSURA POSIBILULUI PERMIS DE LEGEA APLICABILĂ, CONFIRMAȚI ȘI SUNTEȚI DE ACORD ÎN MOD EXPLICIT CĂ UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI APPLE, A SOLUȚIEI DE SECURITATE ȘI A ORICĂROR SERVICII SE FACE PE RISCUL DVS. UNIC ȘI CĂ ÎNTREGUL RISC PRIVIND CALITATEA, PERFORMANȚA, PRECIZIA ȘI EFORTUL SATISFĂCĂTOR VĂ APARTIN. SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE ȘI ORICE SERVICII SUNT FURNIZATE „CA ATARE” ȘI „DUPĂ CUM SUNT DISPONIBILE”, CU TOATE DEFECTELE ȘI FĂRĂ NICIO GARANȚIE DE NICIUN FEL, ȘI APPLE, AGENȚII APPLE ȘI LICENȚIATORII APPLE (**DENUMIȚI COLECTIV „APPLE” ÎN SENSUL SECȚIUNILOR 12 ȘI 13**) NEAGĂ PRIN PREZENTA TOATE GARANȚIILE ȘI CONDIȚIILE CU PRIVIRE LA SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE ȘI SERVICIILE, FIE EXPLICITE, IMPLICITE SAU STATUTARE, INCLUZÂND, FĂRĂ LIMITARE, GARANȚIILE ȘI CONDIȚIILE IMPLICITE DE COMERCIALIZARE, CALITATEA SATISFĂCĂTOARE, ADECVAREA PENTRU UN ANUMIT SCOP, ACURATEȚEA, OPORTUNITATEA ȘI NEÎNCĂLCAREA DREPTURILOR TERȚILOR. APPLE NU GARANTEAZĂ ÎMPOTRIVA INTERFERENȚEI CU UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. A SOFTWARE-ULUI APPLE, A SOLUȚIEI DE SECURITATE SAU A SERVICIILOR APPLE CĂ SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE SAU SERVICIILE APPLE VOR ÎNDEPLINI CERINȚELE DVS., CĂ FUNCȚIONAREA SOFTWARE-ULUI APPLE, A SOLUȚIEI DE SECURITATE SAU A FURNIZĂRII DE SERVICII VA FI NEÎNTRERUPTĂ, ÎN TIMP UTIL, SIGURĂ SAU FĂRĂ ERORI, CĂ DEFECTELE SAU ERORILE DIN SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE SAU SERVICIILE APPLE VOR FI CORECTATE SAU CĂ SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE SAU SERVICIILE APPLE VOR FI COMPATIBILE CU VIITOARELE PRODUSE, SERVICII SAU SOFTWARE APPLE SAU ORICE SOFTWARE, APLICAȚII SAU SERVICII TERȚE; SAU CĂ ORICE INFORMAȚII PROCESATE, STOCATE SAU TRANSMISE PRIN ORICE SOFTWARE SAU SERVICII APPLE NU VOR FI PIERDUTE, CORUPTTE SAU DETERIORATE. CONFIRMAȚI CĂ SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE NU SUNT DESTINATE SAU ADECVATE PENTRU UTILIZARE ÎN SITUAȚII SAU MEDII ÎN CARE ERORILE, ÎNTÂRZIERILE, EȘECURILE SAU INEXACTITĂȚILE ÎN PROCESAREA, TRANSMITEREA SAU STOCAREA DATELOR SAU INFORMAȚIILOR DE CĂTRE SAU PRIN INTERMEDIUL SOFTWARE-ULUI SAU SERVICIILOR APPLE AR PUTEA DUCE LA DECES, VĂTĂMARE CORPORALĂ SAU DAUNE FINANCIARE, FIZICE, MATERIALE SAU DE MEDIU, INCLUSIV, FĂRĂ LIMITARE LA, EXPLOATAREA INSTALAȚIILOR NUCLEARE, A SISTEMELOR DE NAVIGAȚIE SAU DE COMUNICAȚII ALE AERONAVELOR, A CONTROLULUI TRAFICULUI AERIAN, A SISTEMELOR DE SUSȚINERE A VIEȚII SAU A SISTEMELOR DE ARME. NICIO INFORMAȚIE SAU SFAT ORAL SAU SCRIS DAT DE APPLE SAU DE UN REPREZENTANT AUTORIZAT APPLE NU VA CREA O GARANȚIE CARE NU ESTE STIPULATĂ EXPRES ÎN ACEST ACORD. ÎN CAZUL ÎN CARE SOFTWARE-UL,

SOLUȚIA DE SECURITATE SAU SERVICIILE APPLE SE DOVEDESC A FI DEFECTE, VĂ ASUMAȚI ÎNTREGUL COST AL TUTUROR LUCRĂRILOR DE SERVICE, REPARAȚII SAU CORECȚII NECESARE. Datele de localizare, precum și orice date de hărți furnizate de orice servicii sau software sunt doar în scopuri de navigație de bază și nu sunt destinate să fie invocate în situațiile în care sunt necesare informații precise despre locație sau în care datele de localizare eronate, inexacte sau incomplete pot duce la deces, vătămare corporală, daune de proprietate sau de mediu. Nici Apple și nici unul dintre licențiatorii săi nu garantează disponibilitatea, exactitatea, caracterul complet, fiabilitatea sau actualitatea datelor de localizare sau a oricăror alte date sau informații afișate de orice servicii sau software.

### **13. LIMITAREA RĂSPUNDERII**

ÎN MĂSURA ÎN CARE ACEST LUCRU NU ESTE INTERZIS DE LEGISLAȚIA APLICABILĂ, APPLE NU VA FI ÎN NICIUN CAZ RĂSPUNZĂTOARE PENTRU NICIUN PREJUDICIU PERSONAL SAU PENTRU ORICE DAUNE INCIDENTALE, SPECIALE, INDIRECTE, DE CONSECINȚĂ SAU PUNITIVE, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, DAUNE PENTRU PIERDEREA PROFITURILOR, PIERDEREA DATELOR, ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂȚII SAU ORICE ALTE DAUNE SAU PIERDERI COMERCIALE, CARE REZULTĂ DIN SAU ÎN LEGĂTURĂ CU ACEST ACORD, UTILIZAREA SAU INCAPACITATEA DVS. DE A UTILIZA SOFTWARE-UL APPLE, SOLUȚIA DE SECURITATE, SERVICIILE, CERTIFICATELE APPLE SAU EFORTURILE DVS. DE DEZVOLTARE SAU PARTICIPAREA DVS. LA PROGRAM, INDIFERENT DACĂ ESTE CAUZATĂ DE O TEORIE A CONTRACTULUI, A GARANȚIEI, A RĂSPUNDERII PENTRU PREJUDICII (INCLUSIV NEGLIJENȚĂ), A RĂSPUNDERII PENTRU PRODUSE SAU ÎN ALT MOD, CHIAR DACĂ APPLE A FOST ÎNFORMATĂ CU PRIVIRE LA POSIBILITATEA UNOR ASTFEL DE DAUNE ȘI ÎN POFIDA EȘECULUI SCOPULUI ESENȚIAL AL ORICĂRUI RECURS. În niciun caz, răspunderea totală a Apple față de Dvs. în temeiul prezentului Acord pentru toate daunele (altele decât cele care pot fi impuse de legea aplicabilă în cazurile care implică vătămări corporale) nu va depăși suma de cincizeci de dolari (50,00 USD).

### **14. Clauze generale**

#### **14.1 Notificări privind materialele terțe**

Porțiuni ale Software-ului sau Serviciilor Apple pot utiliza sau include software de la terți și alte materiale protejate prin drepturi de autor. Confirmările, termenele de licențiere și declinările de răspundere pentru astfel de materiale sunt conținute în documentația electronică pentru Software-ul și Serviciile Apple, iar utilizarea de către Dvs. a acestor materiale este guvernată de termenele respective.

#### **14.2 Consimțământul privind colectarea și utilizarea datelor**

##### **A. Versiuni pre-lansare de iOS, watchOS, tvOS, visionOS, iPadOS și macOS**

Pentru a furniza, testa și ajuta Apple, partenerii săi și dezvoltatorii terți să-și îmbunătățească produsele și serviciile și cu excepția cazului în care Dvs. sau Dezvoltatorii Dvs. autorizați renunțați la versiunile pre-lansare de iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS sau macOS, după caz, confirmați că Apple și filialele și agenții săi vor colecta, utiliza, stoca, transmite, prelucra și analiza (colectiv, „**Colectare**”) jurnalele și informațiile de diagnostic, tehnice și de utilizare de la Unitățile de testare autorizate (care rulează versiuni de pre-lansare ale Software-ului și Serviciilor Apple) ca parte a procesului de seeding al dezvoltatorilor. Aceste informații vor fi colectate într-o formă care nu vă identifică personal pe Dvs. sau pe Dezvoltatorii Dvs. autorizați și pot fi colectate de la Unitățile Dvs. de testare autorizate în orice moment. Informațiile Colectate includ, dar nu se limitează la, date generale de diagnosticare și utilizare, diverși identificatori unici ai dispozitivului, diverși identificatori unici ai sistemului sau hardware-ului, detalii despre specificațiile hardware și ale sistemului de operare, statistici de performanță și date despre modul în care utilizați Unitatea de testare autorizată, software-ul de sistem și de aplicație și periferice și, dacă serviciile de localizare sunt activate, anumite informații despre locație. Sunteți de acord că Apple poate partaja astfel de jurnale și informații de diagnosticare, tehnice și de utilizare cu partenerii și dezvoltatorii terți în scopul de a le permite să își îmbunătățească produsele și serviciile care operează pe sau în legătură cu produsele marca Apple. **Prin instalarea sau utilizarea versiunilor pre-lansare de**

iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS sau macOS pe Unitățile Dvs. de testare autorizate, luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple și filialele și agenții săi au permisiunea Dvs. de a Colecta toate aceste informații și de a le utiliza conform celor menționate mai sus în această Secțiune.

#### **B. Alte Software-uri și Servicii Apple pre-lansare**

Pentru a testa, furniza și îmbunătăți produsele și serviciile Apple, și numai dacă alegeți să instalați sau să utilizați alte Software-uri sau Servicii Apple pre-lansare, furnizate ca parte a procesului sau Programului de seeding pentru dezvoltatori, confirmați că Apple și filialele și agenții săi pot Colecta informații de diagnosticare, tehnice, de utilizare și conexe de la alte Software-uri și Servicii Apple pre-lansare. Apple vă va notifica cu privire la Colectarea acestor informații pe portalul web al Programului și trebuie să examinați cu atenție notele de lansare și alte informații dezvăluite de Apple în această locație înainte de a alege dacă să instalați sau nu un astfel de Software sau Servicii Apple pre-lansare. **Prin instalarea sau utilizarea unor astfel de Software și Servicii Apple pre-lansare, luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple și filialele și agenții săi au permisiunea Dvs. de a Colecta oricare și toate aceste informații și de a le utiliza așa cum se prevede mai sus.**

#### **C. Servicii de implementare a dispozitivelor**

Pentru a configura și utiliza caracteristicile de provizionare a dispozitivului, de autentificare a contului și de implementare ale Software-ului și Serviciilor Apple, pot fi necesari anumiți identificatori unici pentru produsele Dvs. marca Apple și informațiile despre cont. Acești identificatori unici pot include adresa Dvs. de e-mail, Contul Dvs. Apple, un identificator hardware pentru computerul Dvs. și identificatorii de dispozitiv introduși de Dvs. în Software-ul sau Serviciile Apple pentru astfel de produse marca Apple. Astfel de identificatori pot fi înregistrați în asociere cu interacțiunea Dvs. cu Serviciul și utilizarea de către Dvs. a acestor funcții și a Software-ului și Serviciilor Apple. **Prin utilizarea acestor funcții, sunteți de acord că Apple și filialele și agenții săi pot colecta aceste informații în scopul furnizării Software-ului și Serviciilor Apple, inclusiv utilizarea unor astfel de identificatori pentru verificarea contului și măsuri antifraudă.** Dacă nu doriți să furnizați aceste informații, nu utilizați funcțiile de furnizare, implementare sau autentificare ale Software-ului sau Serviciilor Apple.

#### **D. Servicii Apple**

Pentru a testa, furniza și îmbunătăți produsele și serviciile Apple și numai dacă alegeți să utilizați Serviciile furnizate în continuare (și cu excepția cazului în care se prevede altfel în prezentul document), confirmați că Apple și filialele și agenții săi pot Colecta informații de diagnosticare, tehnice, de utilizare și asociate cu Serviciile Apple. Unele dintre aceste informații vor fi Colectate într-o formă care nu vă identifică personal. Cu toate acestea, în unele cazuri, Apple poate fi nevoită să colecteze informații care v-ar identifica personal, dar numai dacă Apple are convingerea de bună credință că o astfel de Colectare este necesară în mod rezonabil pentru: (a) furnizarea Serviciilor Apple; (b) respectarea procesului sau a solicitării legale; (c) verificarea conformității cu termenele prezentului Acord; (d) prevenirea fraudei, inclusiv investigarea oricăror probleme tehnice potențiale sau încălcări; sau (e) protejarea drepturilor, a proprietății, securității sau siguranței Apple, a dezvoltatorilor, a clienților sau a publicului, conform cerințelor sau permiselor legii. **Prin instalarea sau utilizarea unor astfel de Servicii Apple, confirmați și sunteți de acord că Apple și filialele și agenții săi au permisiunea Dvs. de a Colecta oricare și toate aceste informații și de a le utiliza așa cum se prevede în această Secțiune.** În plus, sunteți de acord că Apple poate partaja jurnalele și informațiile de diagnosticare, tehnice și de utilizare (cu excepția informațiilor de identificare personală) cu partenerii și dezvoltatorii terți în scopul de a le permite să își îmbunătățească produsele și serviciile care operează pe sau în legătură cu produsele marca Apple.

#### **E. Politica de confidențialitate**

Datele colectate în conformitate cu această **Secțiune 14.2** vor fi tratate în conformitate cu Politica de confidențialitate Apple, care poate fi vizualizată la <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **14.3 Cesiunea; Relația dintre părți**

Prezentul Acord nu poate fi cesionat, nici obligațiile Dvs. în temeiul prezentului Acord nu pot fi delegate, în totalitate sau în parte, de către Dvs. prin efectul legii, printr-o fuziune sau prin orice alte mijloace fără consimțământul prealabil exprimat în scris din partea Apple, iar orice încercare de cesiune fără acest consimțământ va fi nulă. Pentru a trimite o cerere de consimțământ Apple pentru cesiune, vă rugăm să vă conectați în contul Dvs. de la developer.apple.com și să urmați pașii de sub Abonament. Cu excepția numirii agenției, așa cum este prevăzut în mod specific în Desfășurătorul 1 (dacă este cazul), prezentul Acord nu va fi interpretat în sensul creării unui contract de mandat sau a unui parteneriat, asociere în participație, obligații fiduciare sau a oricărei altă formă de asociere juridică între Dvs. și Apple, iar Dvs. nu veți face declarații în sens contrar, fie explicit, fie implicit, în aparență sau în alt mod. Prezentul Acord nu este în beneficiul niciunor terțe părți.

### **14.4 Dezvoltare independentă**

Nimic din prezentul Acord nu va afecta dreptul Apple de a dezvolta, achiziționa, licența, comercializa, promova sau distribui produse sau tehnologii care îndeplinesc aceleași funcții sau funcții similare sau care concurează în alt mod cu Aplicațiile licențiate, Produsele acoperite, Produsele corespunzătoare sau orice alte produse sau tehnologii pe care le puteți dezvolta, produce, comercializa sau distribui.

### **14.5 Notificări**

Orice notificări referitoare la prezentul Acord vor fi în scris, cu excepția cazului în care se prevede altfel în **Secțiunea 14.3**. Notificările vor fi considerate ca fiind transmise de către Apple atunci când vă sunt trimise la adresa de e-mail sau la adresa de corespondență pe care ați furnizat-o în cursul procesului de înregistrare. Cu excepția celor prevăzute în **Secțiunea 14.3**, toate notificările către Apple referitoare la prezentul Acord vor fi considerate livrate (a) atunci când sunt livrate personal, (b) la trei zile lucrătoare după ce au fost trimise prin curierat comercial peste noapte cu dovada scrisă a livrării, și (c) la cinci zile lucrătoare după ce au fost trimise prin poștă de primă clasă sau prin poștă certificată, prin poștă preplătită, la următoarea adresă Apple: Departamentul Juridic de Relații cu Dezvoltatorii, Apple Inc., One Apple Park Way, 37-2ISM, Cupertino, California, 95014 SUA. Acceptați să primiți notificări prin e-mail și sunteți de acord că aceste notificări pe care Apple vi le trimite în format electronic vor satisface toate cerințele legale de comunicare. Oricare dintre părți poate să își schimbe adresa de e-mail sau adresa de corespondență prin transmiterea unei înștiințări în scris celeilalte părți, conform celor descrise mai sus.

### **14.6 Clauză de separabilitate**

În cazul în care o instanță competentă constată că orice clauză a prezentului Acord este inaplicabilă indiferent de motiv, respectiva clauză a prezentului Acord va fi pusă în aplicare în măsura permisă pentru a reflecta intențiile părților, iar restul prezentului Acord va rămâne în vigoare și își va produce efectele în continuare. Cu toate acestea, dacă legea aplicabilă vă interzice sau vă restricționează să respectați în mod complet și specific sau să desemnați Apple și filialele Apple ca agent al Dvs. în conformitate cu Desfășurătorul 1 sau secțiunile din prezentul Acord intitulate „Licență și restricții de utilizare internă”, „Obligațiile Dvs.” sau „Certificate Apple; Revocare” sau împiedică aplicabilitatea oricăreia dintre Secțiuni sau Desfășurătorul 1, prezentul Acord va înceta imediat și trebuie să întrerupeți imediat orice utilizare a Software-ului Apple, așa cum este descris în secțiunea intitulată „Durată și încetare”.

### **14.7 Renunțare și construcție**

Faptul că Apple nu impune executarea oricărei prevederi din prezentul Acord nu va fi considerat o renunțare pe viitor la punerea în aplicare a prevederii respective sau a oricărei alteia. Nicio lege sau reglementare care prevede faptul că sensul unui contract va fi interpretat împotriva autorului său nu se va aplica prezentului Acord. Titlurile secțiunilor au doar rol de facilitare și nu trebuie luate în considerare la interpretarea sau la înțelegerea prezentului Acord.

#### **14.8 Controlul exportării**

A. Nu aveți dreptul să utilizați, să exportați, să reexportați, să importați, să vindeți, să lansați sau să transferați Software-ul, Serviciile sau Documentația Apple, cu excepția cazurilor autorizate de legislația Statelor Unite, de legile din jurisdicția în care ați obținut Software-ul Apple și de orice alte legi și reglementări aplicabile. În special, dar fără limitare, Software-ul, Serviciile, codul sursă, tehnologia și Documentația În special, dar fără limitare, Software-ul Apple, Serviciile, codul sursă, tehnologia și Documentația (denumite în mod colectiv „Tehnologie Apple” în sensul prezentei Secțiunii 14.8) nu pot fi exportate, sau reexportate, transferate sau eliberate (a) în nicio țară sau regiune supusă embargoului SUA sau (b) către, sau pentru facilitarea tranzacțiilor cu, orice persoană aflată pe lista de persoane desemnate în mod special de către Departamentul Trezoreriei SUA sau pe lista de persoane interzise a Departamentului de Comerț al SUA sau pe orice alte liste de părți restricționate. Prin utilizarea Tehnologiei Apple, declarați și garantați că nu vă aflați în nicio astfel de țară sau regiune sau pe nicio astfel de listă. De asemenea, sunteți de acord că nu veți utiliza Tehnologia Apple, inclusiv orice versiune pre-lansare a acesteia, în niciun scop interzis de legislația Statelor Unite, inclusiv, fără limitare la, dezvoltarea, proiectarea, fabricarea sau producerea de rachete, arme nucleare, chimice sau biologice sau orice alte utilizări militare, așa cum sunt definite la punctul 15 din C.F.R. § 744. Certificați faptul că versiunile pre-lansare ale Tehnologiei Apple vor fi utilizate numai în scopuri de dezvoltare și testare și nu vor fi închiriate, vândute, oferite în leasing, sublicențiate, atribuite sau transferate în alt mod. În plus, certificați că nu veți vinde, transfera sau exporta niciun produs, proces sau serviciu care este un produs direct al unei astfel de Tehnologii Apple pre-lansare.

B. Declarați și garantați că Dvs. și orice entitate sau persoană care vă controlează direct sau indirect sau care se află sub control comun cu Dvs. nu sunt: (a) pe orice listă de sancțiuni din țările sau regiunile disponibile în App Store Connect, (b) implicați în afaceri în oricare dintre țările sau regiunile aflate sub embargo SUA și (c) un utilizator final militar, după cum este definit și delimitat în 15 C.F.R § 744. Așa cum este utilizat în prezenta secțiune 14.8, „Control” înseamnă că o entitate sau o persoană deține, direct sau indirect, competența de a direcționa sau de a determina direcția politicilor de gestionare ale celeilalte entități prin deținerea de titluri de vot, printr-o participație la capitalul social, prin contract sau în alt mod.

#### **14.9 Utilizatorii finali din cadrul autorităților guvernamentale**

Software-ul și Documentația Apple sunt „Produse comerciale”, așa cum este definit acest termen în 48 C.F.R. § 2.101, constând în „Software-uri comerciale pentru computer” și „Documentație pentru software-uri comerciale pentru computer”, așa cum sunt folosiți acești termeni în 48 C.F.R. § 12.212 sau în 48 C.F.R. § 227.7202, după caz. În conformitate cu C.F.R. 48 §12.212 sau cu C.F.R. 48 §227.7202-1 până la 227.7202-4, după caz, Software-ul comercial pentru computer și Documentația pentru software-ul comercial pentru computer sunt acordate cu licență utilizatorilor finali din cadrul autorităților guvernamentale din SUA (a) doar ca Produse comerciale și (b) doar cu acele drepturi care sunt acordate tuturor celorlalți utilizatori finali, în conformitate cu clauzele și condițiile din prezentul document. Drepturile nepublicate sunt rezervate în virtutea legilor privind drepturile de autor în vigoare în Statele Unite ale Americii.

#### **14.10 Soluționarea litigiilor; Legea aplicabilă**

Orice proceduri de soluționare a litigiilor sau a altor dispute dintre Dvs. și Apple (altele decât contestații privind dreptul asupra unui brevet la un oficiu de brevete), care decurg din sau sunt în legătură cu prezentul Acord, cu Software-ul Apple sau cu relația dintre Dvs. și Apple, se vor desfășura în Districtul de Nord din California, iar, prin prezenta, Dvs. și Apple acceptați competența materială și teritorială exclusivă a instanțelor federale și statale din cadrul respectivului District în ceea ce privește orice proceduri de soluționare a litigiilor sau a altor dispute. Prezentul Acord va fi reglementat și interpretat în conformitate cu legislația Statelor Unite și a statului California, exceptând corpul legislativ al statului California referitor la conflictul de legi. Fără a aduce atingere celor de mai sus:



(a) Dacă Dvs. reprezentați o agenție, un organism sau un departament al autorităților guvernamentale federale ale Statelor Unite, prezentul Acord va fi reglementat în conformitate cu legislația Statelor Unite ale Americii, iar în absența legislației federale aplicabile, se va aplica legislația statului California. În plus, fără a aduce atingere oricăror dispoziții contrare din prezentul Acord (inclusiv, dar fără a se limita la **Secțiunea 10 (Despăgubiri)**, toate pretențiile, cererile, plângerile și litigiile vor face obiectul Legii privind litigiile contractuale (41 U.S.C. §§ 601-613), Legii Tucker (28 U.S.C. § 1346(a) și § 1491) sau Legii federale privind pretențiile răspunderii delictuale (28 U.S.C. §§ 1346(b), 2401-2402, 2671-2672, 2674-2680), după cum este cazul sau altor autorități de reglementare aplicabile. Pentru evitarea neclarităților, dacă Dvs. reprezentați o agenție, un organism public sau un departament al autorităților guvernamentale federale, statale sau locale ale Statelor Unite sau o instituție de învățământ publică sau acreditată din SUA, obligațiile Dvs. de despăgubire sunt aplicabile doar în măsura în care acestea nu v-ar forța să încălcați legislația aplicabilă (de exemplu, Legea privind interzicerea deficitelor bugetare) și dacă aveți autorizațiile legale necesare sau statutul de autorizare;

(b) Dacă Dvs. (ca entitate care încheie prezentul acord) sunteți o instituție de învățământ publică și acreditată din SUA sau o agenție, un instrument sau un departament al unui stat sau al unei administrații locale din Statele Unite ale Americii, (a) prezentul acord va fi guvernat și interpretat în conformitate cu legile statului (din SUA) în care entitatea Dvs. își are domiciliul, cu excepția acelui corp de lege privind conflictele de legi; și (b) orice litigiu sau altă soluționare a litigiilor dintre Dvs. și Apple care rezultă sau care este în legătură cu prezentul acord, Software-ul Apple sau relația Dvs. cu Apple va avea loc în fața unei instanțe federale din Districtul de Nord al Californiei, iar Dvs. și Apple consimțiți prin prezenta la jurisdicția personală și la locul de desfășurare exclusiv al unui astfel de district, cu excepția cazului în care acest consimțământ este interzis în mod expres de legile statului în care entitatea Dvs. are domiciliul;

(c) dacă sunteți o organizație internațională, interguvernamentală căreia i s-a acordat imunitate față de jurisdicția instanțelor naționale prin intermediul cartei sau acordului Dvs. interguvernamental, orice controversă sau revendicare care decurge sau care este în legătură cu prezentul acord, sau încălcarea acestora, va fi determinată prin arbitraj în conformitate cu regulile de arbitraj ale Camerei Internaționale de Comerț („regulile ICC”) în vigoare la momentul solicitării arbitrajului de către trei arbitri numiți în conformitate cu aceste reguli, iar acesta se va desfășura în conformitate cu regulile Asociației Internaționale a Barourilor (IBA) privind obținerea probelor în arbitrajul internațional. Locul de arbitraj va fi Londra, Anglia. Arbitrajul se va desfășura în limba engleză. La solicitarea Apple, sunteți de acord să dovediți statutul Dvs. de organizație interguvernamentală cu imunitățile și privilegiile aferente; și

(d) Dacă aveți o relație europeană cu Apple și/sau Apple Distribution International Ltd., orice pretenții de relație europeană între Dvs. și Apple și/sau Apple Distribution International Ltd. se vor supune jurisdicției exclusive a instanțelor din Irlanda. Prezenta **Secțiune 14.10(d)** și orice obligații necontractuale care decurg sau care sunt în legătură cu relația europeană vor fi reglementate și interpretate în conformitate cu legislația irlandeză. În cazul unui conflict, prezenta **Secțiune 14.10(d)** va avea întâietate în fața oricărei alte jurisdicții și/sau acord juridic aplicabil între Dvs. și Apple și/sau Apple Distribution International Ltd. Nicio dispoziție din prezenta **Secțiune 14.10(d)** nu va afecta drepturile Apple sau Apple Distribution International Ltd. de a formula o reclamație sau o acțiune în orice jurisdicție în temeiul legii aplicabile în jurisdicția respectivă în legătură cu încălcarea, însușirea ilegală sau încălcarea oricăror Drepturi de proprietate intelectuală.

Prezentul Acord nu va fi reglementat de Convenția Națiunilor Unite asupra contractelor de vânzare internațională de mărfuri, a cărei aplicare este exclusă în mod explicit.

#### **14.11 Acordul complet; Limba Acordului**

Prezentul Acord constituie Acord complet între părți cu privire la utilizarea Software-ului Apple, a Serviciilor Apple și a certificatelor Apple licențiate în temeiul prezentului Acord și, cu excepția cazului în care se prevede altfel în prezentul Acord, înlocuiește toate înțelegerile și acordurile anterioare cu privire la obiectul său. Fără a aduce atingere celor de mai sus, în măsura în care vă sunt furnizate materiale de pre-lansare în cadrul Programului și astfel de materiale de pre-lansare sunt supuse unui Acord de licență separat, sunteți de acord că Acordul de licență care însoțește astfel de materiale în plus față de **Secțiunea 9 (Confidențialitatea)** din prezentul Acord va

guverna, de asemenea, utilizarea de către Dvs. a acestor materiale. Dacă ați încheiat sau veți încheia ulterior un Acord pentru Xcode și SDK-urile Apple, prezentul Acord de licență pentru Apple Developer Program va governa în cazul oricăror neconcordanțe între cele două în ceea ce privește același subiect; cu condiția, totuși, ca prezentul Acord de licență pentru Apple Developer Program să nu vă împiedice să vă exercitați eventualele drepturi acordate în Acordul pentru Xcode și SDK-urile Apple în conformitate cu termenele și condițiile stabilite în acesta. Dacă ați încheiat sau veți încheia ulterior Acordul Swift Playgrounds, prezentul Acord de licență pentru Apple Developer Program va governa în cazul oricăror neconcordanțe între cele două în ceea ce privește același subiect; cu condiția, totuși, ca prezentul Acord de licență pentru Apple Developer Program să nu vă împiedice să vă exercitați eventualele drepturi acordate în Acordul Swift Playgrounds în conformitate cu termenele și condițiile stabilite în acesta. Prezentul Acord poate fi modificat doar: (a) printr-un amendament în formă scrisă semnat de ambele părți sau (b) în măsura permisă în mod explicit prin prezentul Acord (de exemplu, de către Apple prin înștiințare scrisă sau prin e-mail către Dvs.). Orice traducere vă este oferită ca un gest de politețe, iar în cazul unui conflict între versiunea în limba engleză și cea într-o altă limbă, se va aplica versiunea în limba engleză a prezentului Acord, în măsura în care acest lucru nu este interzis de legislația locală din jurisdicția Dvs. Dacă vă aflați în provincia Quebec, Canada sau sunteți o organizație guvernamentală din Franța, se aplică următoarea clauză: Părțile confirmă că au solicitat ca prezentul Acord și toate documentele conexe să fie redactate în limba engleză. *Les parties ont exigé que le présent contrat et tous les documents connexes soient rédigés en anglais.*

**Anexa 1**  
**(la Acord)**  
**Termene suplimentare pentru Serviciul de notificare push**  
**Apple și Notificările locale**

Următoarele termene sunt suplimentare față de termenele Acordului și se aplică oricărei utilizări a APN-ului (Apple Push Notification Service):

**1. Utilizarea APN-ului și a Notificărilor locale**

**1.1** Puteți utiliza APN-ul numai în Aplicațiile Dvs., Tichetele Dvs. și/sau pentru a trimite notificări push Safari pe desktopul macOS al utilizatorilor site-ului Dvs. care au optat pentru a primi notificări prin Safari pe macOS. Dvs., aplicația Dvs. și/sau Tichetul Dvs. puteți accesa APN-ul numai prin API-ul APN-ului și numai dacă Apple v-a atribuit un ID de Aplicație push. Cu excepția unui Furnizor de servicii care vă asistă în utilizarea APN-ului, sunteți de acord să nu partajați ID-ul Aplicației Dvs. push cu nicio terță parte. Înțelegeți că nu vi se va permite să accesați sau să utilizați APN-ul după expirarea sau încetarea Acordului Dvs.

**1.2** Aveți permisiunea de a utiliza APN-ul și API-ul de APN numai în scopul trimiterii de Notificări push către Aplicația Dvs., Tichetul Dvs., și/sau pe desktop-ul macOS al utilizatorilor site-ului Dvs. care au optat pentru a primi notificări prin Safari pe macOS, în conformitate cu Acordul, Documentația APN și toate legile și reglementările aplicabile (inclusiv toate legile privind proprietatea intelectuală). De asemenea, sunteți de acord că trebuie să dezvăluiți Apple orice utilizare a APN-ului ca parte a procesului de trimitere a Aplicației Dvs.

**1.3** Înțelegeți că, înainte de a trimite unui utilizator final orice Notificări push prin APN, utilizatorul final trebuie să consimtă să primească astfel de notificări. Sunteți de acord să nu dezactivați, suprascriveți sau interferați în alt mod cu niciun panou de consimțământ implementat de Apple sau cu orice preferințe de sistem Apple pentru activarea sau dezactivarea funcționalității de notificare. Dacă consimțământul utilizatorului final de a primi Notificări push este refuzat sau ulterior retras, nu puteți trimite Notificări push utilizatorului final.

**2. Cerințe suplimentare**

**2.1** Nu puteți utiliza APN-ul sau notificările locale în scopul de a trimite mesaje nesolicitate utilizatorilor finali sau în scopul phishingului sau spamului, inclusiv, dar fără a se limita la, angajarea în orice tip de activități care încalcă legile și reglementările anti-spam sau care sunt altfel improprii, inadecvate sau ilegale. APN-ul și Notificările locale ar trebui să fie utilizate pentru a trimite mesaje relevante unui utilizator care oferă un beneficiu (de exemplu, un răspuns la o solicitare de informații a utilizatorului final, furnizarea de informații relevante pentru Aplicație).

**2.2** Nu aveți dreptul să utilizați APN sau notificările locale în scopuri publicitare, de promovare a produselor sau de marketing direct de niciun fel (de exemplu, promovarea vânzării, vânzare încrucișată etc.), inclusiv, dar fără a se limita la trimiterea mesajelor pentru a promova utilizarea Aplicației Dvs. sau pentru a face publicitate disponibilității unor funcții sau versiuni noi, cu excepția cazului în care utilizatorul final a optat în mod explicit să le primească prin intermediul limbajului de consimțământ afișat în interfața de utilizator a Aplicației Dvs. și furnizați o metodă în Aplicația Dvs. pentru ca utilizatorul final să renunțe la primirea unor astfel de mesaje. Fără a aduce atingere celor de mai sus, puteți utiliza APN-ul sau Notificările locale în scopuri promoționale în legătură cu Tichetul Dvs., atâta timp cât o astfel de utilizare este direct legată de Tichet, de exemplu, un cupon de magazin poate fi trimis către Tichetul Dvs. în Portofel.

**2.3** Nu puteți să utilizați în mod excesiv capacitatea generală a rețelei sau lățimea de bandă a APN-ului sau să încărcăți în mod necorespunzător un produs marca Apple sau un utilizator final cu Notificări push sau Notificări locale excesive, după cum Apple poate stabili la discreția sa rezonabilă. În plus, sunteți de acord să nu deteriorați sau să interferați cu rețelele sau serverele

Apple sau cu orice servere sau rețele terțe conectate la APN sau să perturbați în alt mod utilizarea APN de către alți dezvoltatori.

**2.4** Nu puteți utiliza APN-ul sau Notificările locale pentru a trimite materiale care conțin conținut sau materiale de orice fel cu caracter obscen, pornografic, jignitor sau defăimător (text, grafică, imagini, fotografii, sunete etc.) sau alt conținut sau materiale care, în opinia rezonabilă a Apple, pot fi considerate inacceptabile de către utilizatorul final al Aplicației Dvs., Tichetului sau Site-ului Dvs.

**2.5** Nu puteți transmite, stoca sau pune la dispoziție în alt mod niciun material care conține viruși sau orice alt cod de computer, fișiere sau programe care pot dăuna, perturba sau limita funcționarea normală a APN-ului sau a unui produs marca Apple și sunteți de acord să nu dezactivați, falsificați, piratați sau să interferați în alt mod cu niciun mecanism de securitate, semnare digitală, verificare sau autentificare care sunt încorporate sau utilizate de APN sau să permiteți altora să facă acest lucru.

### **3. Termene suplimentare pentru ID-urile push pentru site-uri web**

**3.1** În conformitate cu termenele prezentului Acord, înțelegeți și sunteți de acord că notificările Safari Push pe care le trimiteți folosind ID-ul Dvs. push pentru Site-ul Dvs. web trebuie trimise sub propriul nume, marcă comercială sau marcă (de exemplu, un utilizator trebuie să știe că respectiva comunicare vine de pe Site-ul Dvs.) și trebuie să includă o pictogramă, o marcă comercială, o siglă sau o altă marcă de identificare pentru Site-ul Dvs. Sunteți de acord să nu denaturați sau să vă dați drept un alt site sau o altă entitate sau să nu induceți în eroare utilizatorii cu privire la inițiatorul notificării push Safari. În măsura în care faceți referire la o marcă comercială sau o marcă a unei terțe părți în Notificarea Safari Push, declarați și garantați că aveți toate drepturile necesare.

**3.2** Prin activarea APN-ului și trimiterea de notificări push Safari pentru Site-ul Dvs., așa cum este permis în prezentul Acord, permiteți Apple prin prezenta să utilizeze (i) capturi de ecran ale Notificărilor Dvs. push Safari pe macOS; și (ii) mărci comerciale și sigle asociate cu astfel de Notificări, în scopuri promoționale în materialele de marketing Apple, excluzând acele părți pe care nu aveți dreptul să le utilizați în scopuri promoționale și pe care le identificați în scris către Apple. De asemenea, permiteți Apple să folosească imagini și alte materiale pe care le puteți furniza Apple, la cererea rezonabilă a Apple, în scopuri promoționale în materialele de marketing.

**4. Livrare prin APN sau prin Notificări locale.** Înțelegeți și sunteți de acord că, pentru a furniza APN-ul și pentru a face Notificările Dvs. Push disponibile pe produsele marca Apple, compania Apple poate transmite Notificările Dvs. Push prin diferite rețele publice, în diverse medii și să schimbe Notificările Dvs. push pentru a respecta cerințele tehnice și de altă natură pentru conectarea la rețele sau dispozitive. Recunoașteți și sunteți de acord că APN-ul nu este și nu este intenționat să fie un serviciu de livrare garantat sau sigur și nu vă veți folosi sau baza pe acesta ca atare. În plus, ca o condiție pentru utilizarea APN-ului sau livrarea de Notificări locale, sunteți de acord să nu transmiteți informații personale sau confidențiale sensibile care aparțin unei persoane (de exemplu, un cod numeric personal, un cont bancar sau informații despre tranzacții sau orice informații în care persoana respectivă ar putea avea o așteptare rezonabilă de transmitere securizată) ca parte a oricărei astfel de Notificări și sunteți de acord să respectați orice notificare aplicabilă sau cerințe de consimțământ cu privire la orice colectare, transmitere, întreținere, prelucrare sau utilizare a informațiilor personale ale unui utilizator final.

**5. Confirmările Dvs.** Luați la cunoștință și sunteți de acord că:

**5.1** Apple poate oricând și din când în când, cu sau fără notificare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice APN-ul, inclusiv modificarea sau eliminarea oricărei caracteristici sau funcționalități sau (b) să modifice, să anuleze, să reemită sau să republice API-urile APN-ului. Înțelegeți că orice astfel de modificări vor necesita schimbarea sau actualizarea Aplicațiilor,

Tichetelor sau Site-urilor Dvs. pe cheltuiala Dvs. Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a furniza sau de a continua să furnizeze APN-ul și poate suspenda sau întrerupe tot sau o parte din APN în orice moment. Apple nu este responsabilă pentru nicio pierdere, daună sau costuri de orice fel suportate de Dvs. sau de orice altă parte care rezultă din sau este în legătură cu o astfel de suspendare sau întrerupere a serviciului sau pentru orice astfel de modificare a APN-ului sau a API-urilor APN-ului.

**5.2** APN-ul nu este disponibil în toate limbile sau în toate țările sau regiunile, iar Apple nu declară că APN-ul este adecvat sau disponibil pentru utilizare într-o anumită locație. În măsura în care alegeți să accesați și să utilizați APN-ul, faceți acest lucru din proprie inițiativă și responsabilitatea pentru respectarea oricăror legi aplicabile, inclusiv, dar fără a se limita la, legile locale, vă aparține.

**5.3** Apple vă furnizează APN-ul pentru utilizare cu Aplicația, Tichetul sau Site-ul Dvs. și nu furnizează APN-ul direct niciunui utilizator final. Luați la cunoștință și sunteți de acord că orice Notificări push sunt trimise de Dvs., nu de Apple, către utilizatorul final al Aplicației, Tichetului sau Site-ului Dvs. și sunteți singura parte răspunzătoare și responsabilă pentru orice date sau conținut transmis prin acestea și pentru orice astfel de utilizare a APN-ului. În plus, luați la cunoștință și sunteți de acord că orice Notificări locale sunt trimise de Dvs., nu de Apple, către utilizatorul final al Aplicației Dvs. și sunteți singura parte răspunzătoare și responsabilă pentru orice date sau conținut transmise prin acestea.

**5.4** Apple nu oferă nicio garanție în ceea ce privește disponibilitatea sau timpul de funcționare al APN-ului și nu este obligată să ofere niciun serviciu de întreținere, asistență tehnică sau de altă natură pentru APN.

**5.5** Apple își rezervă dreptul de a vă elimina accesul la APN, de a vă limita utilizarea APN-ului sau de a revoca ID-ul Aplicației push în orice moment, la propria sa discreție.

**5.6** Apple poate monitoriza și colecta informații (inclusiv, dar fără a se limita la informații tehnice și de diagnosticare) despre utilizarea de către Dvs. a APN-ului pentru a ajuta Apple să îmbunătățească APN-ul și alte produse sau servicii Apple și pentru a verifica conformitatea Dvs. cu prezentul Acord; cu condiția totuși ca Apple să nu acceseze sau să dezvăluie conținutul vreunei Notificări push decât dacă Apple consideră cu bună credință că un astfel de acces sau dezvăluire este în mod rezonabil necesar pentru: (a) conformarea la procedurile sau solicitările legale; (b) aplicarea termenelor prezentului Acord, inclusiv investigarea oricărei potențiale încălcări ale acestuia; (c) detectarea, prevenirea sau gestionarea în alt fel a aspectelor legate de securitate, fraudă sau tehnice; sau (d) protejarea drepturilor, proprietății sau siguranței Apple, a dezvoltatorilor săi, clienților sau a publicului, conform cerințelor sau permisiunilor prevăzute prin lege. Fără a aduce atingere celor de mai sus, luați la cunoștință și sunteți de acord că iOS, iPadOS, macOS și watchOS pot accesa Notificările push local pe dispozitivul unui utilizator numai în scopul de a răspunde solicitărilor utilizatorilor și de a personaliza experiența utilizatorului și sugestiile pe dispozitiv.

**6. Declinare suplimentară a responsabilității.** COMPANIA APPLE NU VA FI RĂSPUNZĂTOARE PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE CARE REZULTĂ DIN ORICE UTILIZARE A APN-ULUI, INCLUSIV ORICE ÎNTRERUPERE A APN-ULUI SAU ORICE UTILIZARE A NOTIFICĂRILOR, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, ORICE ÎNTRERUPERI DE ALIMENTARE, DEFECȚIUNI ALE SISTEMULUI, ATACURI DE REȚEA, ÎNTREȚINERE PROGRAMATĂ SAU NEPROGRAMATĂ SAU ALTE ÎNTRERUPERI.

## **Anexa 2** (la Acord)

### **Termene suplimentare de utilizare a API-ului pentru achiziții în aplicație**

#### **1. Utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație**

**1.1** Puteți utiliza API-ul Cumpărare din aplicație numai pentru a permite utilizatorilor finali să acceseze sau să primească conținut, funcționalități sau servicii pe care le puneți la dispoziție pentru utilizare în Aplicația Dvs. (de exemplu, cărți digitale, niveluri suplimentare de joc, acces la un serviciu de hărți pas cu pas). Nu puteți utiliza API-ul Cumpărare din aplicație pentru a oferi bunuri sau servicii care să fie utilizate în afara Aplicației Dvs.

**1.2** Trebuie să trimiteți către Apple pentru examinare și aprobare tot conținutul, funcționalitatea sau serviciile pe care intenționați să le furnizați prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație în conformitate cu aceste termene și cu procesele stabilite în **Secțiunea 6 (Depunerea și selecția Aplicației)** din Acord. Pentru toate trimerile, trebuie să furnizați numele, descrierea textului, prețul, numărul de identificare unic și alte informații pe care Apple le solicită în mod rezonabil (colectiv, „**Descrierea trimiterii**”). Apple își rezervă dreptul de a revizui conținutul real, funcționalitatea sau serviciul care a fost descris în Descrierile trimerii în orice moment, inclusiv, dar fără a se limita la, în procesul de trimitere și după aprobarea Descrierii trimerii de către Apple. Dacă doriți să furnizați conținut, funcționalitate sau servicii suplimentare prin API-ul Cumpărare din aplicație, care nu sunt descrise în Descrierea trimerii Dvs., atunci trebuie să trimiteți o Descriere de trimitere nouă sau actualizată pentru examinare și aprobare de către Apple înainte de a face astfel de articole disponibile prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație. Apple își rezervă dreptul de a-și retrage aprobarea pentru conținut, funcționalitate sau servicii aprobate anterior și sunteți de acord să încetați să faceți orice astfel de conținut, funcționalitate sau servicii disponibile pentru utilizare în Aplicația Dvs.

**1.3** Tot conținutul, funcționalitățile și serviciile oferite prin API-ul Cumpărare din aplicație sunt supuse Cerințelor programului pentru Aplicații și, după ce astfel de conținut, servicii sau funcționalități sunt adăugate la o Aplicație licențiată, acestea vor fi considerate parte a Aplicației licențiate și vor fi supuse tuturor aceluiași obligații și cerințe. Pentru claritate, Aplicațiile care oferă funcționalitate de extensie de tastatură nu pot utiliza API-ul Cumpărare din aplicație în cadrul extensiei de tastatură în sine; cu toate acestea, aceștia pot continua să utilizeze API-ul Cumpărare din aplicație în zone separate ale Aplicației.

#### **2. Restricții suplimentare**

**2.1** Nu puteți utiliza API-ul Cumpărare din aplicație pentru a permite unui utilizator final să creeze un cont preplătit care să fie utilizat pentru achizițiile ulterioare de conținut, funcționalități sau servicii sau să creeze în alt mod solduri sau credite pe care utilizatorii finali le pot valorifica sau utiliza pentru a face achiziții mai târziu.

**2.2** Nu puteți permite utilizatorilor finali să achiziționeze Valută de niciun fel prin intermediul API-ului Cumpărare din aplicație, inclusiv, dar fără a se limita la, nicio Valută pentru schimb, cadouri, răscumpărare, transfer, tranzacționare sau utilizare la cumpărarea sau obținerea de orice în cadrul Aplicației sau în afara ei. „Valută” înseamnă orice formă de monedă, puncte, credite, resurse, conținut sau alte elemente sau unități recunoscute de un grup de persoane sau entități ca reprezentând o anumită valoare și care pot fi transferate sau vehiculate ca mijloc de schimb.

**2.3** Conținutul și serviciile pot fi oferite prin intermediul API-ului Cumpărare din aplicație pe bază de abonament (de exemplu, abonamente la ziare și reviste). În afară de conținutul de închiriere aprobat, cum ar fi filme, programe de televiziune, muzică, cărți, închirierile de conținut, servicii sau funcționalități prin intermediul API-ului Cumpărare din aplicație nu sunt permise (de

exemplu, utilizarea unui anumit conținut nu poate fi restricționată la o perioadă de timp limitată, predeterminată).

**2.4** Nu puteți utiliza API-ul Cumpărare din aplicație pentru a trimite actualizări software Aplicației Dvs. sau pentru a adăuga în alt mod vreun cod executabil suplimentar la Aplicația Dvs. Un articol Cumpărare din aplicație trebuie fie să existe deja în Aplicația Dvs. care așteaptă să fie deblocat, fie să fie transmis în flux în Aplicația Dvs. după finalizarea tranzacției API-ului Cumpărare din aplicație, fie să fie descărcat în Aplicația Dvs. exclusiv ca date după finalizarea tranzacției.

**2.5** Nu puteți utiliza API-ul Cumpărare din aplicație pentru a livra articole care conțin conținut sau materiale de orice fel (text, grafică, imagini, fotografii, sunete etc.) care, în opinia rezonabilă a Apple, pot fi considerate inacceptabile sau inadecvate, de exemplu, materiale care pot fi considerate obscene, pornografice sau defăimătoare.

**2.6** Cu excepția elementelor de conținut pe care un utilizator final le consumă sau le utilizează în cadrul Aplicației Dvs. (de exemplu, consumabile virtuale, cum ar fi materiale de construcție) (un „Consumabil”), orice alt conținut, funcționalitate, servicii sau abonamentele livrate prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație (de exemplu, o sabie pentru un joc) (un „Neconsumabil”) trebuie să fie puse la dispoziție utilizatorilor finali în conformitate cu aceleași reguli de utilizare ca și Aplicațiile licențiate (de exemplu, orice conținut de acest fel, servicii sau funcționalități trebuie să fie disponibile pentru toate dispozitivele asociate cu contul unui utilizator final). Sunteți partea responsabilă pentru identificarea consumabilelor către Apple și pentru a face cunoscut utilizatorilor finali că aceste Consumabile nu vor fi disponibile pentru utilizare pe alte dispozitive.

### **3. Responsabilitățile Dvs.**

**3.1** Pentru fiecare tranzacție finalizată cu succes efectuată folosind API-ul Cumpărare din aplicație, Apple vă va furniza o chitanță de tranzacție. Este responsabilitatea Dvs. să verificați validitatea unei astfel de chitanțe înainte de livrarea oricărui conținut, funcționalitate sau servicii către un utilizator final, iar Apple nu este responsabilă pentru eșecul Dvs. de a verifica dacă o astfel de chitanță de tranzacție provine de la Apple.

**3.2** Cu excepția cazului în care Apple afișează elemente de interfață cu utilizatorul, vă revine responsabilitatea pentru dezvoltarea interfeței cu utilizatorul pe care Aplicația Dvs. o va afișa utilizatorilor finali pentru comenzile efectuate prin intermediul API-ului Cumpărare din aplicație. Sunteți de acord să nu denaturați, să pretindeți în mod fals, să induceți în eroare sau să vă implicați în acte sau practici neloiale sau înșelătoare cu privire la promovarea și vânzarea de articole prin utilizarea de către Dvs. a API-ului Cumpărare din aplicație, inclusiv, dar fără a se limita la, în Informațiile aplicației licențiate și orice metadate pe care le trimiteți prin App Store Connect. Sunteți de acord să respectați toate legile și reglementările aplicabile, inclusiv cele din orice jurisdicție în care faceți disponibil conținut, funcționalități, servicii sau abonamente prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație, inclusiv, dar fără a se limita la, legile de protecție a consumatorului și reglementările de export.

**3.3** Apple poate oferi servicii de găzduire pentru Neconsumabilele pe care ați dori să le furnizați utilizatorilor Dvs. finali prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație. Chiar dacă Apple găzduiește astfel de Neconsumabile în numele Dvs., sunteți partea responsabilă pentru furnizarea în timp util a articolelor comandate prin intermediul API-ului Cumpărare din aplicație (adică imediat după ce Apple emite chitanța tranzacției, cu excepția cazurilor în care ați dezvăluit utilizatorului final că articolul va fi pus la dispoziție mai târziu) și pentru respectarea tuturor legilor aplicabile în legătură cu acestea, inclusiv, dar fără a se limita la, legile, regulile și reglementările legate de anularea sau livrarea articolelor comandate. Sunteți partea responsabilă pentru păstrarea propriilor înregistrări pentru toate aceste tranzacții.

**3.4** Nu veți emite nicio rambursare utilizatorilor finali ai Aplicației Dvs. și sunteți de acord că Apple poate emite rambursări utilizatorilor finali în conformitate cu termenele Desfășurătorului 2.

**3.5** Puteți furniza Apple, filialelor și agenților săi informații despre consumul utilizatorului final din Aplicația Dvs. pentru a informa și îmbunătăți procesul de rambursare și procesul de disputare a achizițiilor. Trebuie să notificați utilizatorul și/sau să obțineți consimțământul utilizatorului, în conformitate cu Documentația și cu legile aplicabile.

#### **4. Servicii Apple**

**4.1** Din când în când, Apple poate alege să ofere servicii și funcționalități suplimentare legate de tranzacțiile API-ului Cumpărare din aplicație. Apple nu garantează că API-ul Cumpărare din aplicație sau orice Servicii vor fi în continuare disponibile pentru Dvs. sau că acestea vor îndeplini cerințele Dvs., vor fi neîntrerupte, transmise în timp util, sigure sau fără erori, că orice informații pe care le obțineți din API-ul Cumpărare din aplicație sau orice Servicii vor fi exacte sau de încredere sau că orice defecte vor fi corectate.

**4.2** Înțelegeți că nu vi se va permite să accesați sau să utilizați API-ul Cumpărare din aplicație după expirarea sau încetarea Acordului Dvs.

#### **5. Confirmările Dvs. Luați la cunoștință și sunteți de acord că:**

Apple poate în orice moment și din când în când, cu sau fără o înștiințare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice API-ul Cumpărare din aplicație, inclusiv să modifice sau să elimine orice caracteristică sau funcționalitate sau (b) să modifice, să deprecieze, să reediteze sau să republice API-ul Cumpărare din aplicație. Înțelegeți că orice astfel de modificări pot necesita să modificați sau să actualizați Aplicațiile Dvs. pe cheltuiala proprie pentru a continua să utilizați API-ul Cumpărare din aplicație. Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a furniza sau de a continua să furnizeze API-ul Cumpărare din aplicație sau orice servicii legate de acesta și poate suspenda sau întrerupe în orice moment toate sau o parte a acestora. Apple nu este responsabilă pentru nicio pierdere, daune sau costuri de orice fel suportate de Dvs. sau de orice altă parte care decurg din sau sunt în legătură cu orice suspendare, întrerupere sau modificare a API-ului Cumpărare din aplicație sau a oricăror servicii în legătură cu acesta. Apple nu vă oferă nicio garanție în legătură cu disponibilitatea sau timpul de funcționare a API-ului Cumpărare din aplicație sau a oricăror alte servicii pe care Apple vi le-ar putea furniza în legătură cu acestea, iar Apple nu este obligat să furnizeze niciun serviciu de întreținere, asistență tehnică sau de altă natură legată de acestea. Apple vă oferă API-ul Cumpărare din aplicație pentru utilizarea de către Dvs. cu Aplicația Dvs. și vă poate oferi servicii în legătură cu aceasta (de exemplu, servicii de găzduire pentru articole Neconsumabile). Apple nu este responsabilă pentru furnizarea sau deblocarea de conținut, funcționalitate, servicii sau abonamente pe care un utilizator final le comandă prin utilizarea de către Dvs. a API-ului Cumpărare din aplicație. Luați la cunoștință și sunteți de acord că orice astfel de articole sunt puse la dispoziție de către Dvs., nu de Apple, utilizatorului final al Aplicației Dvs. și sunteți singura parte răspunzătoare și responsabilă pentru astfel de articole comandate prin utilizarea API-ului Cumpărare din aplicație și pentru orice astfel de utilizare a API-ului Cumpărare din aplicație în Aplicația Dvs. sau pentru orice utilizare a serviciilor în legătură cu acestea.

**6. Utilizarea certificatelor digitale pentru achizițiile în aplicație.** Când un utilizator final încheie o tranzacție folosind API-ul Cumpărare din aplicație din Aplicația Dvs., Apple vă va furniza o chitanță de tranzacție semnată cu un certificat Apple. Este responsabilitatea Dvs. să verificați dacă astfel de certificate și chitanțe au fost emise de Apple, așa cum se prevede în Documentație. Sunteți singura parte responsabilă pentru decizia Dvs. de a vă baza pe astfel de certificate și chitanțe. **UTILIZAREA SAU BAZAREA PE ACESTE CERTIFICATE ȘI CHITANȚE ÎN LEGĂTURĂ CU API-UL CUMPĂRARE DIN APLICAȚIE SE FACE PE UNICUL DVS. RISC. APPLE NU OFERĂ NICIO GARANȚIE SAU DECLARAȚIE, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, CU PRIVIRE LA VANDABILITATE SAU ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP, ACURATEȚE, FIABILITATE, SECURITATE SAU NEÎNCĂLCAREA DREPTURILOR TERȚILOR CU PRIVIRE**



LA ASTFEL DE CERTIFICATE ȘI CHITANȚE APPLE. Sunteți de acord că veți utiliza astfel de chitanțe și certificate numai în conformitate cu Documentația și că nu veți interfera sau modifica funcționarea normală a unor astfel de certificate sau chitanțe digitale, inclusiv, dar fără a se limita la, orice falsificare sau alte utilizări greșite.

**7. Declinare suplimentară a responsabilității.** APPLE NU ESTE RĂSPUNZĂTOARE PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE CARE REZULTĂ DIN UTILIZAREA API-ULUI CUMPĂRARE DIN APLICAȚIE ȘI A ORICĂROR SERVICII, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, (I) ORICE PIERDERE DE PROFIT (INDIFERENT DACĂ ESTE SUPORTATĂ DIRECT SAU INDIRECT), ORICE PIERDERE DE BUNĂVOINȚĂ SAU REPUTAȚIE DE AFACERI, ORICE PIERDERE DE DATE SUFERITĂ SAU ALTE PIERDERI INTANGIBILE, (II) ORICE MODIFICĂRI PE CARE APPLE LE POATE ADUCE API-ULUI DE ACHIZIȚII ÎN APLICAȚIE SAU ORICĂROR SERVICII SAU PENTRU ORICE ÎNCETARE PERMANENTĂ SAU TEMPORARĂ A FURNIZĂRII API-ULUI DE ACHIZIȚII ÎN APLICAȚIE SAU A ORICĂROR SERVICII (SAU ORICE CARACTERISTICI DIN CADRUL SERVICIILOR) FURNIZATE ÎN CADRUL ACESTEIA, SAU (III) ȘTERGEREA, CORUPEREA SAU NEFURNIZAREA ORICĂROR DATE TRANSMISE DE SAU PRIN UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. A API-ULUI SAU A SERVICIILOR DE ACHIZIȚII ÎN APLICAȚIE. Este responsabilitatea Dvs. să mențineți o copie de rezervă alternativă adecvată a tuturor informațiilor și datelor Dvs., inclusiv, dar fără a se limita la, orice materiale neconsumabile pe care le puteți furniza Apple pentru serviciile de găzduire.

**Anexa 3**  
**(la Acord)**  
**Termene suplimentare pentru Game Center**

Următoarele termene sunt suplimentare față de termenele Acordului și se aplică oricărei utilizări a serviciului Game Center de către Dvs. sau Aplicația Dvs.

**1. Utilizarea serviciului Game Center**

**1.1** Dvs. și Aplicația Dvs. nu vă puteți conecta la sau utiliza serviciul Game Center în niciun fel care nu este autorizat în mod expres de Apple. Sunteți de acord să utilizați serviciul Game Center numai în conformitate cu prezentul Acord (inclusiv această Anexă 3), Documentația Game Center și în conformitate cu toate legile aplicabile. Înțelegeți că nici Dvs., nici Aplicația Dvs. nu are permisiunea de a accesa sau de a utiliza serviciul Game Center după expirarea sau încetarea Acordului Dvs.

**1.2** Apple vă poate furniza un identificator unic care este asociat cu un alias al utilizatorului final ca parte a serviciului Game Center („ID-ul jucătorului”). Sunteți de acord să nu afișați ID-ul de jucător al utilizatorului final sau oricărei terțe părți și sunteți de acord să utilizați ID-ul de jucător numai pentru diferențierea utilizatorilor finali în legătură cu utilizarea de către Dvs. a Game Center. Sunteți de acord să nu faceți căutări inverse, să urmăriți, asociați, minați, recoltați sau să exploatați ID-ul de jucător, alias-urile sau alte date sau informații furnizate de serviciul Game Center, cu excepția cazului în care acest lucru este permis în mod expres. De exemplu, nu veți încerca să determinați identitatea reală a unui utilizator final.

**1.3** Veți folosi informațiile furnizate de serviciul Game Center numai dacă este necesar pentru furnizarea de servicii și funcționalități pentru Aplicațiile Dvs. De exemplu, nu veți găzdui sau exporta astfel de informații către un serviciu terț. În plus, sunteți de acord să nu transferați sau să copiați nicio informație sau date despre utilizator (individual sau agregat) obținute prin serviciul Game Center către o terță parte, cu excepția cazului în care este necesar pentru furnizarea de servicii și funcționalități pentru Aplicațiile Dvs. și apoi numai cu consimțământul expres al utilizatorului și numai dacă nu este interzis altfel în prezentul Acord.

**1.4** Nu veți încerca să obțineți (sau să permiteți altora să obțină) utilizarea sau accesul neautorizat la serviciul Game Center (sau orice parte a acestuia) în niciun fel, inclusiv, dar fără a se limita la, obținerea de informații de la serviciul Game Center folosind orice metodă care nu este permisă în mod explicit de Apple. De exemplu, nu puteți utiliza sniffer-uri de pachete pentru a intercepta orice protocoale de comunicații de la sisteme sau rețele conectate la Game Center, pentru a extrage orice fel de date sau informații despre utilizator din Game Center sau pentru a utiliza orice software terț pentru a colecta informații prin Game Center despre jucători, date de joc, conturi sau modele de utilizare a serviciilor.

**2. Restricții suplimentare**

**2.1** Sunteți de acord să nu deteriorați și să nu interferați cu rețelele sau serverele Apple sau cu orice servere sau rețele terțe conectate la serviciul Game Center și să nu perturbați în alt mod utilizarea Game Center de către alți dezvoltatori sau utilizatori finali. Sunteți de acord că, exceptând scopurile de testare și dezvoltare, nu veți crea conturi false prin utilizarea serviciului Game Center sau nu veți utiliza în alt mod serviciul Game Center pentru a denatura informații despre Dvs. sau despre Aplicația Dvs. într-un mod care ar interfera cu folosirea de către utilizatorul final a serviciului Game Center, de exemplu, crearea de scoruri mari prin utilizarea de coduri de trîșare sau falsificarea numărului de conturi de utilizator pentru Aplicația Dvs.

**2.2** Nu veți institui, asista sau activa nicio întrerupere a Game Center, cum ar fi printr-un atac de refuzare a serviciului, prin utilizarea unui proces sau serviciu automatizat, cum ar fi un spider, un script sau un bot sau prin exploatarea oricărei erori din serviciul Game Center sau Software-ul Apple. Sunteți de acord să nu sondați, testați sau scanați vulnerabilități în serviciul Game Center. În plus, sunteți de acord să nu dezactivați, falsificați, distrugeți, subminați sau să interferați în alt mod cu niciun mecanism de protecție a datelor, securitate, verificare sau autentificare care sunt încorporate sau utilizate de serviciul Game Center sau să permiteți altora să facă acest lucru.

**2.3** Nu veți transmite, stoca sau pune la dispoziție în alt mod niciun material care conține viruși sau orice alt cod de computer, fișiere sau programe care ar putea dăuna, perturba sau limita funcționarea normală a Game Center sau a unui produs marca Apple.

**2.4** Sunteți de acord să nu utilizați nicio parte a serviciului Game Center pentru a trimite mesaje nesolicitate, improprii sau neadecvate către utilizatorii finali sau pentru acțiuni de poaching, phishing sau spamming asupra utilizatorilor Game Center. Nu veți redirecționa (sau încerca să redirecționați) utilizatorii Game Center către un alt serviciu utilizând orice informații pe care le obțineți prin utilizarea serviciului Game Center.

**2.5** Nu veți percepe nicio taxă utilizatorilor finali pentru accesul la serviciul Game Center sau pentru orice date sau informații furnizate prin acesta.

**2.6** În măsura în care Apple vă permite să gestionați anumite funcții și funcționalități din Game Center pentru Aplicația Dvs. prin App Store Connect (de exemplu, capacitatea de a bloca utilizatorii frauduloși sau de a elimina scorurile suspecte din clasamentul Aplicației Dvs.), sunteți de acord să utilizați astfel de metode numai atunci când aveți o convingere rezonabilă că astfel de utilizatori sau scoruri sunt rezultatul unor acte înșelătoare, frauduloase, improprii, ilegale sau necinstite.

**3. Confirmările Dvs.** Luați la cunoștință și sunteți de acord că:

**3.1** Apple poate în orice moment și din când în când, cu sau fără înștiințare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice serviciul Game Center, inclusiv să modifice sau să elimine orice caracteristică sau funcționalitate sau (b) să modifice, deprecieze, reediteze sau republice API-urile Game Center sau API-urile conexe. Înțelegeți că orice astfel de modificări pot necesita să schimbați sau să actualizați Aplicațiile Dvs. pe cheltuiala Dvs. Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a furniza sau de a continua să furnizeze serviciul Game Center și poate suspenda sau întrerupe în orice moment întregul serviciu Game Center sau o parte din acesta. Apple nu este răspunzătoare pentru nicio pierdere, daună sau costuri de orice fel suportate de Dvs. sau de orice altă parte care rezultă din sau este în legătură cu o astfel de suspendare sau întrerupere a serviciului sau orice astfel de modificare a serviciului Game Center sau a API-urilor Game Center.

**3.2** Apple nu oferă nicio garanție în ceea ce privește disponibilitatea sau timpul de funcționare a serviciului Game Center și nu este obligată să ofere niciun serviciu de întreținere, asistență tehnică sau de altă natură pentru un astfel de serviciu. Apple își rezervă dreptul de a vă elimina accesul la serviciul Game Center în orice moment, la discreția sa exclusivă. Apple poate monitoriza și colecta informații (inclusiv, dar fără a se limita la informații tehnice și de diagnosticare) despre utilizarea de către Dvs. a serviciului Game Center pentru a ajuta Apple să îmbunătățească Game Center și alte produse sau servicii Apple și pentru a verifica conformitatea Dvs. cu prezentul Acord.

**4. Declinare suplimentară a responsabilității.** COMPANIA APPLE NU ESTE RĂSPUNZĂTOARE PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE CARE REZULTĂ DIN ORICE ÎNTRERUPERE A GAME CENTER SAU DIN ORICE DEFECȚIUNE A SISTEMULUI, ATACURI DE REȚEA, ÎNTREȚINERE PROGRAMATĂ SAU NEPROGRAMATĂ SAU ALTE ÎNTRERUPERI.

## **Anexa 4** **(la Acord)**

### **Termene suplimentare pentru utilizarea iCloud**

Următoarele termene sunt suplimentare față de termenele Acordului și se aplică utilizării de către Dvs. a serviciului iCloud pentru dezvoltarea și testarea software-ului în legătură cu Aplicația Dvs. sau cu Software-ul Dvs. Web.

#### **1. Utilizarea iCloud**

**1.1** Aplicațiile Dvs. și/sau Software-ul web pot accesa serviciul iCloud numai dacă Apple v-a atribuit un astfel de drept. Sunteți de acord să nu accesați serviciul iCloud sau orice conținut, date sau informații conținute în acesta, altfel decât prin API-urile Stocare iCloud, API-urile CloudKit sau prin consola CloudKit furnizată ca parte a Programului. Sunteți de acord să nu partajați dreptul Dvs. cu nicio terță parte și să nu îl utilizați în niciun scop care nu este permis în mod expres de Apple. Sunteți de acord să utilizați serviciul iCloud, API-urile Stocare iCloud și API-urile CloudKit numai așa cum este permis în mod expres de prezentul Acord și de Documentația iCloud și în conformitate cu toate legile și reglementările aplicabile. În plus, Software-ului Dvs. web îi este permis să acceseze și să utilizeze serviciul iCloud (de exemplu, pentru a stoca același tip de date care sunt preluate sau actualizate într-o aplicație licențiată) numai atâta timp cât utilizarea de către Dvs. a serviciului iCloud într-un astfel de software web este comparabilă cu utilizarea de către Dvs. în aplicația licențiată corespunzătoare, așa cum este determinat la discreția exclusivă a Apple. În cazul în care Serviciile Apple vă permit să utilizați mai mult decât alocarea Dvs. de containere de stocare în iCloud pentru a transfera date într-un alt container din orice motiv, sunteți de acord să utilizați astfel de container(e) suplimentar(e) doar pentru un timp limitat rezonabil pentru a îndeplini astfel de funcții și nu pentru a crește stocarea și alocările tranzacționale.

**1.2** Înțelegeți că nu vi se va permite să accesați sau să utilizați serviciul iCloud pentru dezvoltarea sau testarea software-ului după expirarea sau încetarea Acordului Dvs.; cu toate acestea, utilizatorii finali care au Aplicațiile Dvs. sau Software-ul web instalate și care au un cont valid de utilizator final la Apple pentru a utiliza iCloud pot continua să acceseze documentele lor generate de utilizator, containerele private și fișierele pe care ați ales să le stocați într-un astfel de cont de utilizator prin API-urile Stocare iCloud sau API-urile CloudKit, în conformitate cu termenele și condițiile aplicabile iCloud și cu aceste termene. Sunteți de acord să nu interferați cu capacitatea unui utilizator final de a accesa iCloud (sau Documentele, containerele și fișierele private ale utilizatorului final) sau să perturbați altfel utilizarea iCloud în orice mod și în orice moment. În ceea ce privește datele pe care le stocați în containere publice prin intermediul API-urilor CloudKit (indiferent dacă sunt generate de Dvs. sau de utilizatorul final), Apple își rezervă dreptul de a suspenda accesul la sau de a șterge astfel de date, în întregime sau parțial, la expirarea sau încetarea Acordului sau conform specificațiilor de către Apple în consola CloudKit.

**1.3** Aplicația Dvs. are permisiunea de a utiliza API-urile Stocare iCloud numai în scopul stocării și recuperării datelor cu valoare cheie (de exemplu, o listă de stocuri într-o aplicație financiară, setări pentru o aplicație) pentru Aplicațiile și Software-ul Dvs. web și pentru a permite utilizatorilor finali să acceseze documentele și fișierele generate de utilizator prin intermediul serviciului iCloud. Aplicația Dvs. sau aplicația Dvs. Software web are permisiunea de a utiliza API-urile CloudKit pentru stocarea, preluarea și interogarea datelor structurate pe care alegeți să le stocați în containere publice sau private, în conformitate cu Documentația iCloud. Sunteți de acord să nu stocați cu bună știință niciun conținut sau materiale prin intermediul API-urilor Stocare iCloud sau API-urilor CloudKit care ar determina Aplicația Dvs. să încalce oricare dintre termenele și condițiile iCloud sau Cerințele programului pentru Aplicațiile Dvs. (de exemplu, Aplicația Dvs. nu poate stoca materiale ilegale sau care încalcă drepturile de autor).

**1.4** Puteți permite unui utilizator să-și acceseze documentele și fișierele generate de utilizator din iCloud prin utilizarea Aplicațiilor Dvs., precum și a Software-ului web. Cu toate acestea, nu aveți dreptul să partajați date cu valoare cheie din Aplicația Dvs. cu alte Aplicații sau Software Web, cu excepția cazului în care partajați astfel de date între diferite versiuni ale aceleiași titlu sau aveți consimțământul utilizatorului.

**1.5** Sunteți partea responsabilă pentru orice conținut și materiale pe care le stocați în iCloud prin utilizarea API-urilor CloudKit și a API-urilor Stocare iCloud și trebuie să luați măsuri rezonabile și adecvate pentru a proteja informațiile pe care le stocați prin serviciul iCloud. În ceea ce privește reclamațiile terților legate de conținutul și materialele stocate de utilizatorii Dvs. finali în Aplicațiile Dvs. prin utilizarea API-urilor Stocare iCloud sau API-urilor CloudKit (de exemplu, documente generate de utilizatori, postări ale utilizatorului final în containere publice), sunteți de acord să fiți responsabil pentru gestionarea corectă și procesarea promptă a oricăror astfel de revendicări, inclusiv, dar fără a se limita la, respectarea de către Dvs. a notificărilor trimise în conformitate cu Digital Millennium Copyright Act (DMCA).

**1.6** Cu excepția cazului în care Apple permite în mod expres în scris, nu veți folosi iCloud, API-urile Stocare iCloud, API-urile CloudKit sau orice componentă sau funcție a acestora, pentru a crea, primi, menține sau transmite orice informații sensibile de sănătate, identificabile individual, inclusiv „informații de sănătate protejate” (așa cum este definit acest termen la clauza 45 C.F.R § 160.103) sau utilizați iCloud în orice mod care ar face din Apple (sau orice filială Apple) „asociatul de afaceri” al Dvs. sau al oricărei terțe părți, așa cum este definit acest termen la clauza 45 C.F.R. § 160.103. Sunteți de acord să fiți singurul responsabil pentru respectarea oricăror cerințe de raportare conform legii sau contractelor care decurg din încălcarea de către Dvs. a acestei secțiuni.

## **2. Cerințe suplimentare**

**2.1** Înțelegeți că există limite de capacitate de stocare, transmisie și tranzacționale pentru serviciul iCloud, atât pentru Dvs. ca dezvoltator, cât și pentru utilizatorii Dvs. finali. Dacă Dvs. sau utilizatorul final atingeți astfel de limite, atunci este posibil să nu puteți utiliza serviciul iCloud până când Dvs. sau utilizatorul final nu eliminați suficiente date din serviciu pentru a îndeplini limitele de capacitate, capacitatea de stocare crescută sau modificarea utilizării iCloud în alt mod, și este posibil ca Dvs. sau utilizatorul final să nu puteți accesa sau prelua date de pe iCloud în acest timp.

**2.2** Nu aveți dreptul să percepeți nicio taxă utilizatorilor pentru accesarea sau utilizarea serviciului iCloud prin Aplicațiile Dvs. sau Software-ul web și sunteți de acord să nu vindeți accesul la serviciul iCloud în niciun alt mod, inclusiv, dar fără a se limita la revânzarea oricărei părți a serviciului. Veți utiliza serviciul iCloud în Aplicația sau în Software-ul Dvs. web numai pentru a oferi spațiu de stocare unui utilizator final care are un cont iCloud de utilizator final valid la Apple și numai pentru utilizare în conformitate cu termenele acestui cont de utilizator, cu excepția faptului că puteți să utilizați API-urile CloudKit pentru a stoca date în containere publice pentru accesul utilizatorilor finali, indiferent dacă acești utilizatori au sau nu conturi iCloud. Nu veți determina niciun utilizator final să încalce termenele contractului de serviciu iCloud aplicabil cu Apple sau să încalce orice politică Apple de utilizare a datelor sau informațiilor stocate în serviciul iCloud.

**2.3** Nu aveți voie să utilizați în mod excesiv capacitatea totală a rețelei sau lățimea de bandă a serviciului iCloud sau să încărcați în alt mod acest serviciu cu încărcări de date sau interogări nerezonabile. Sunteți de acord să nu deteriorați sau să interferați cu rețelele sau serverele Apple sau cu orice servere sau rețele terțe conectate la iCloud sau să nu perturbați în alt mod utilizarea serviciului iCloud de către alți dezvoltatori sau utilizatori.

**2.4** Nu veți dezactiva sau interfera cu niciun avertisment, setări de sistem, înștiințări sau notificări care sunt prezentate unui utilizator final al serviciului iCloud de către Apple.

### **3. Confirmările Dvs.**

Luați la cunoștință și sunteți de acord că:

**3.1** Apple poate oricând, cu sau fără o înștiințare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice API-urile Stocare iCloud sau API-urile CloudKit, inclusiv să modifice sau să elimine orice caracteristică sau funcționalitate sau (b) să modifice, să deprecieze, să reemită sau să republice astfel de API-uri. Înțelegeți că orice astfel de modificări pot necesita să schimbați sau să actualizați Aplicațiile sau Software-ul Web pe cheltuiala Dvs. Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a furniza sau de a continua să furnizeze serviciul iCloud și poate suspenda sau întrerupe în orice moment întregul serviciu iCloud sau o parte din acesta. Apple nu este răspunzătoare pentru nicio pierdere, daună sau costuri de orice fel suportate de Dvs. sau de orice altă parte care rezultă din sau este în legătură cu o astfel de suspendare sau întrerupere a serviciului sau orice astfel de modificare a serviciului iCloud, a API-urilor Stocare iCloud sau a API-urilor CloudKit.

**3.2** Serviciul iCloud nu este disponibil în toate limbile sau în toate țările sau regiunile, iar Apple nu declară că serviciul iCloud este adecvat sau disponibil pentru utilizare într-o anumită locație. În măsura în care alegeți să oferiți acces la serviciul iCloud în Aplicațiile sau Software-ul Dvs. web prin intermediul API-urilor Stocare iCloud sau a API-urilor CloudKit (de exemplu, pentru a stoca date într-un container public sau privat), faceți acest lucru din proprie inițiativă, iar responsabilitatea pentru respectarea oricăror legi sau reglementări aplicabile vă aparține.

**3.3** Apple nu oferă nicio garanție în ceea ce privește disponibilitatea sau timpul de funcționare a serviciului iCloud și nu este obligată să ofere niciun serviciu de întreținere, asistență tehnică sau de altă natură pentru serviciul iCloud. Apple nu este responsabilă pentru nicio cheltuială, investiție sau angajament luate de Dvs. în legătură cu serviciul iCloud sau pentru orice utilizare sau acces la serviciul iCloud.

**3.4** Apple își rezervă dreptul de a suspenda sau de a revoca accesul Dvs. la serviciul iCloud sau de a impune limite de utilizare a serviciului iCloud în orice moment, la discreția exclusivă a Apple. În plus, Apple poate impune sau ajusta limita de tranzacții pe care Aplicațiile Dvs. sau Software-ul Web le pot trimite sau primi prin serviciul iCloud sau resursele sau capacitatea pe care le pot folosi în orice moment, la discreția exclusivă a Apple.

**3.5** Apple poate monitoriza și colecta informații (inclusiv, dar fără a se limita la informații tehnice și de diagnostic) despre utilizarea serviciului iCloud prin API-urile Stocare iCloud, API-urile CloudKit sau consola CloudKit, pentru a ajuta Apple să-și îmbunătățească serviciul iCloud și alte produse sau servicii Apple; cu condiția, totuși, ca Apple să nu acceseze sau să dezvăluie date ale utilizatorului final stocate într-un container privat prin CloudKit, orice date ale Aplicației stocate într-un container public prin CloudKit sau orice documente generate de utilizator, fișiere sau date de valoare cheie stocate folosind API-urile Stocare iCloud și serviciul iCloud, cu excepția cazului în care Apple consideră cu bună credință că un astfel de acces, utilizare, conservare sau dezvăluire este în mod rezonabil necesară pentru a se conforma unui proces sau unei cereri legale sau de reglementare sau dacă nu solicită altfel de către un utilizator final cu referire la datele stocate prin API-urile Stocare iCloud în contul iCloud al utilizatorului final respectiv sau în containerul privat al utilizatorului final prin API-urile CloudKit.

**3.6** În plus, în măsura în care stocați orice informație personală referitoare la o persoană sau orice informație din care o persoană poate fi identificată (colectiv, „Date cu caracter personal”) în serviciul iCloud prin utilizarea API-urilor Stocare iCloud sau API-urile CloudKit, sunteți de acord că Apple (și orice Filială Apple aplicabilă în sensul acestei Secțiuni 3.6) va acționa ca agentul

Dvs. pentru procesarea, stocarea și manipularea oricăror astfel de Date cu caracter personal. Apple este de acord să se asigure că orice persoană autorizată să prelucreze astfel de Date cu caracter personal a fost de acord să păstreze confidențialitatea (fie prin termene sau în baza unei obligații legale corespunzătoare). Apple nu are niciun drept, titlu sau interes asupra acestor date cu caracter personal numai ca urmare a utilizării de către Dvs. a serviciului iCloud. Sunteți de acord că Dvs. sunteți singura parte responsabilă și răspunzătoare pentru asigurarea respectării de către Dvs. a tuturor legilor aplicabile, inclusiv a legilor privind protecția datelor și a vieții private, cu privire la utilizarea sau la colectarea datelor și a informațiilor prin intermediul serviciului iCloud. De asemenea, responsabilitatea pentru toate activitățile legate de astfel de Date cu caracter personal, inclusiv, dar fără a se limita la, monitorizarea acestor date și activități, prevenirea și abordarea datelor și activităților neadecvate, precum și eliminarea și încetarea accesului la date, vă aparține. În plus, responsabilitatea pentru garantarea și limitarea accesului personalului Dvs. la aceste Date cu caracter personal și pentru acțiunile personalului Dvs. căruia i se permite accesul pentru a utiliza serviciul iCloud în numele Dvs., vă aparține. Datele cu caracter personal furnizate de Dvs. și de utilizatorii Dvs. către Apple prin intermediul serviciului iCloud pot fi utilizate de Apple numai dacă este necesar pentru a furniza și îmbunătăți serviciul iCloud și pentru a efectua următoarele acțiuni în numele Dvs. Apple:

- (a) va utiliza și va trata respectivele Date cu caracter personal numai în conformitate cu instrucțiunile și cu permisiunile din partea Dvs., prevăzute în prezentul document, precum și cu legile, reglementările, acordurile sau tratatele aplicabile. În SEE și Elveția, Datele cu caracter personal vor fi tratate de Apple numai în conformitate cu instrucțiunile și permisiunile Dvs. stabilite aici, cu excepția cazului în care legislația Uniunii Europene sau a statului membru prevede altfel, caz în care Apple vă va notifica cu privire la o astfel de altă cerință legală (cu excepția cazurilor limitate în care lui Apple îi este interzis prin lege să facă acest lucru);
- (b) va oferi mijloace rezonabile pentru a gestiona orice solicitare de acces, ștergere sau restricție a utilizatorilor, așa cum este definit în legislația aplicabilă. În cazul unei investigații a Dvs. care decurge din utilizarea cu bună credință a serviciului iCloud de către un organism de reglementare a protecției datelor sau o autoritate similară cu privire la aceste Date cu caracter personal, Apple vă va oferi asistență și suport rezonabil;
- (c) vă va notifica prin orice mijloc rezonabil pe care Apple îl selectează, fără întârzieri nejustificate și ținând seama de cerințele legale care vi se aplică ce necesită notificarea într-un anumit interval de timp, dacă Apple constată că Datele Dvs. cu caracter personal au fost modificate, șterse sau pierdute ca urmare a oricărui acces neautorizat la Serviciu. Responsabilitatea pentru furnizarea către Apple a informațiilor Dvs. de contact actualizate în astfel de scopuri de înștiințare, în conformitate cu termenii prezentului Acord, vă aparține;
- (d) vă va pune la dispoziție informațiile necesare pentru a demonstra obligațiile de conformitate prevăzute la articolul 28 din Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 (GDPR) și pentru a permite și a contribui la auditurile necesare conform acestor prevederi; cu condiția să fiți de acord că certificările Apple ISO 27001 și 27018 vor fi considerate suficiente pentru astfel de scopuri de audit necesare;
- (e) vă va asista, prin orice mijloace rezonabile pe care le selectează Apple, în asigurarea respectării obligațiilor sale în conformitate cu articolele 33 până la 36 din GDPR. Dacă Apple primește o solicitare din partea unui terț pentru informațiile pe care le-ați stocat în serviciul iCloud, atunci, cu excepția cazului în care legea sau termenele unei astfel de solicitări impun altfel, Apple vă va înștiința cu privire la primirea cererii și va înștiința solicitantul cu privire la cerința de a vă adresa Dvs. această solicitare. Cu excepția prevederii contrare din lege sau din partea solicitării, veți fi partea responsabilă pentru răspunsul la Solicitare;
- (f) va utiliza măsuri standard în domeniu pentru a proteja Datele cu caracter personal în timpul transferului, al prelucrării și al stocării Datelor cu caracter personal. Datele cu caracter personal criptate pot fi stocate la discreția Apple în ceea ce privește localizarea geografică; și
- (g) se va asigura că, în cazul în care Datele cu caracter personal, apărute în contextul prezentului Acord, sunt transferate din SEE sau Elveția, aceasta este numai către o țară terță care asigură un nivel adecvat de protecție sau care utilizează Clauzele contractului model/Acordul elvețian privind fluxul de date transfrontalier, care vă va fi furnizat la cerere dacă credeți că datele cu caracter personal sunt transferate.

**4. Declinare suplimentară a responsabilității.** NICI APPLE ȘI NICI FURNIZORII SĂI DE SERVICII NU VOR FI RĂSPUNZĂTORI PENTRU NICIUN FEL DE DAUNE SAU PIERDERI CARE DECURG DIN ORICE UTILIZARE, UTILIZARE NECORESPUNZĂTOARE, BAZARE PE, INCAPACITATE DE UTILIZARE, ÎNTRERUPERE, SUSPENDARE SAU ÎNCETARE A API-URILOR iCloud, STOCARE iCloud SAU CLOUDKIT SAU PENTRU ORICE ACCES NEAUTORIZAT, MODIFICARE SAU ȘTERGERE, DISTRUGERE, DETERIORARE, PIERDERE SAU IMPOSIBILITATE DE A STOCA ORICARE DINTRE DATELE DVS. SAU ORICE DATE ALE UTILIZATORILOR FINALI SAU ORICE REVENDICĂRI CARE DECURG DIN ORICE UTILIZARE A CELOR DE MAI SUS DE CĂTRE UTILIZATORII FINALI, INCLUSIV ORICE REVENDICĂRI PRIVIND PRELUCRAREA DATELOR SAU STOCAREA SAU MANIPULAREA NECORESPUNZĂTOARE SAU NEAUTORIZATĂ A DATELOR DE CĂTRE DVS., ÎNCĂLCÂND ACEST ACORD.



**Anexa 5**  
**(la Acord)**  
**Termene suplimentare pentru Tichete**

Următoarele termene se adaugă termenelor Acordului și se aplică dezvoltării și distribuiri de către Dvs. de Tichete:

**1. Utilizarea și restricțiile ID-ului Tipului de Tichet**

Puteți utiliza ID-ul Tipului de Tichet numai în scopul semnării digitale a Tichetului Dvs. pentru utilizarea cu Portofelul și/sau în scopul utilizării serviciului APN cu Tichetul Dvs. Puteți distribui ID-ul Tipului Dvs. de Tichet așa cum este încorporat în Tichetul Dvs. în conformitate cu **Secțiunea 2** de mai jos, numai atât timp cât distribuirea se face sub propria Dvs. marcă comercială sau marcă sau, dacă faceți referire la o marcă comercială sau o marcă a unei terțe părți în Tichetul Dvs. (de exemplu, un cupon de magazin pentru un anumit bun), declarați și garantați că dețineți toate drepturile necesare. Sunteți de acord să nu partajați, să furnizați sau să transferați ID-ul Tipului Dvs. de Tichet unei terțe părți (cu excepția unui Furnizor de servicii și numai în măsura limitată permisă aici) și nici să nu utilizați ID-ul Tipului Dvs. de Tichet pentru a semna Tichetul unei terțe părți.

**2. Distribuirea Tichetului; Permisuni de marketing**

**2.1** În conformitate cu termenii prezentului Acord, puteți distribui Tichetele Dvs. utilizatorilor finali prin web, e-mail sau o Aplicație. Înțelegeți că Tichetele trebuie să fie acceptate de acești utilizatori înainte de a fi încărcate în Portofel și că Tichetele pot fi eliminate sau transferate de acești utilizatori în orice moment.

**2.2** Prin distribuirea Tichetelor Dvs. în acest mod, declarați și garantați către Apple că Tichetele Dvs. respectă Cerințele privind Documentația și Programul în vigoare la acel moment și termenele acestei Anexe 5. Apple nu este responsabilă pentru niciun fel de costuri, cheltuieli, daune, pierderi (inclusiv, dar fără a se limita la, oportunități de afaceri pierdute sau profituri pierdute) sau alte obligații pe care le puteți suporta ca urmare a distribuiri Tichetelor Dvs. în acest mod.

**2.3** Sunteți de acord să menționați pe Tichet numele și adresa și informațiile de contact (număr de telefon; adresă de e-mail) către care ar trebui să fie îndreptate orice întrebări, reclamații sau solicitări ale utilizatorului final cu privire la Tichetul Dvs. Vă asumați responsabilitatea pentru atașarea sau includerea în alt mod, la discreția Dvs., a oricăror termene relevante de utilizare a Tichetului Dvs. de către utilizatorul final. Apple nu este responsabilă pentru nicio încălcare a termenelor Dvs. de utilizare pentru utilizatorul final. Sunteți singura parte responsabilă pentru toată asistența oferită utilizatorului, garanția și suportul Tichetului Dvs. Nu puteți percepe nicio taxă utilizatorilor finali pentru a utiliza Portofelul pentru a vă accesa Tichetul.

**2.4** Prin distribuirea Tichetelor Dvs. în conformitate cu prezentul Acord, permiteți prin prezenta Apple să utilizeze (i) capturi de ecran ale Tichetului Dvs.; (ii) mărci comerciale și sigle asociate cu Tichetul Dvs.; și (iii) informații despre Tichet în scopuri promoționale în materiale de marketing și carduri cadou, cu excepția acelor părți pe care nu aveți dreptul să le utilizați în scopuri promoționale și pe care le identificați în scris către Apple. De asemenea, permiteți Apple să folosească imagini și alte materiale pe care le puteți furniza Apple, la cererea rezonabilă a Apple, în scopuri promoționale în materialele de marketing și pe cardurile cadou.

### 3. Cerințe suplimentare pentru Tichet

**3.1** Apple vă poate furniza șabloane pe care să le utilizați la crearea Tichetelor Dvs. și sunteți de acord să alegeți șablonul relevant pentru utilizarea Dvs. aplicabilă (de exemplu, nu veți folosi șablonul de bilet de îmbarcare pentru un bilet de film). Dacă alegeți să activați un șablon pentru Tichetele Dvs. care afișează recomandări inteligente, sunteți de acord că Apple poate utiliza informațiile din Tichete pentru a prezenta utilizatorilor finali recomandări în Portofel asociate cu Tichetele, inclusiv recomandări legate de navigație, informații meteo și muzică.

**3.2** Tichetele pot funcționa și pot fi afișate numai în Portofel, care este zona container desemnată de Apple pentru Tichet, prin Portofel pe ecranul de blocare al unui produs compatibil cu marca Apple, în conformitate cu Documentația.

**3.3.** Fără a aduce atingere oricăror alte prevederi din **Secțiunea 3.3.3(B)** din Acord, cu consimțământul prealabil al utilizatorului, Dvs. și tichetul Dvs. puteți partaja datele utilizatorilor și/sau ale dispozitivelor cu Aplicația Dvs., atât timp cât această partajare are scopul de a furniza un serviciu sau o funcție care este direct relevantă pentru utilizarea tichetului și/sau a Aplicației sau pentru a difuza publicitate în conformitate cu **Secțiunile 3.3.3(E)** din Acord.

**3.4** Dacă doriți să utilizați tehnologia încorporată Near Field Communication (NFC) cu Tichetul Dvs., puteți solicita un Certificat Apple pentru utilizarea NFC cu un Tichet de la Portalul web pentru dezvoltatori. Apple va revizui solicitarea Dvs. și vă poate oferi un Acord separat pentru utilizarea unui astfel de Certificat Apple. Apple își rezervă dreptul de a nu vă furniza un astfel de Certificat Apple.

**4. Dreptul Apple de revizuire a Tichetului; Revocare.** Înțelegeți și sunteți de acord că Apple își rezervă dreptul de a revizui și a aproba sau respinge orice Tichet pe care doriți să îl distribuiți pentru utilizare de către utilizatorii Dvs. finali sau care este deja utilizat de utilizatorii Dvs. finali, în orice moment pe durata Perioadei de valabilitate a prezentului Acord. În cazul în care Apple solicită acest lucru, sunteți de acord să furnizați imediat Apple un astfel de Tichet. Sunteți de acord să nu încercați să ascundeți, să denaturați, să induceți în eroare sau să disimulați nicio caracteristică, conținut, servicii sau funcționalități din Tichetul Dvs. la revizuirea Apple sau să nu împiedicați în alt mod Apple să poată revizui pe deplin acest Tichet și sunteți de acord să cooperați cu Apple și să răspundeți la întrebări și să furnizați informații și materiale solicitate în mod rezonabil de Apple cu privire la un astfel de Tichet. Dacă faceți modificări la Tichetul Dvs. după trimiterea către Apple, sunteți de acord să notificați Apple și, dacă vi se solicită de către Apple, să retrimiteți Tichetul înainte de orice distribuire a Tichetului modificat către utilizatorii Dvs. finali. Apple își rezervă dreptul de a revoca ID-ul Tipului Dvs. de Tichet și de a respinge Tichetul Dvs. pentru a fi distribuit utilizatorilor Dvs. finali din orice motiv și în orice moment, la propria sa discreție, chiar dacă Tichetul Dvs. îndeplinește Cerințele privind Documentația și Programul și Termenele din această Anexă 5; și, în acest caz, sunteți de acord că nu puteți distribui un astfel de Tichet utilizatorilor Dvs. finali.

**5. Declinare suplimentară a responsabilității.** APPLE NU ESTE RĂSPUNZĂTOARE PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE CARE REZULTĂ DIN ORICE UTILIZARE, DISTRIBUIRE, UTILIZARE NECORESPUNZĂTOARE, DEPENDENȚĂ, INCAPACITATE DE UTILIZARE, ÎNTRERUPERE, SUSPENDARE SAU ÎNCETAREA PORTOFELULUI, ID-UL TIPULUI DE TICHET, TICHETELE DVS. SAU ORICE SERVICII FURNIZATE ÎN LEGĂTURĂ CU ACESTEA, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA ORICE PIERDERE SAU EȘEC DE AFIȘARE A TICHETULUI ÎN PORTOFEL SAU ORICE REVENDICĂRI ALE UTILIZATORULUI FINAL CARE DECURG DIN ORICE UTILIZARE A CELOR DE MAI SUS DE CĂTRE UTILIZATORII FINALI.

## **Anexa 6** **(la Acord)**

### **Termene suplimentare pentru utilizarea Serviciului Hărți Apple**

Următoarele termene completează condițiile din Acord și se aplică pentru orice utilizare a Serviciului Hărți Apple în Aplicația Dvs., pe Site-ul web sau în Aplicația Dvs. web.

#### **1. Utilizarea Serviciului Hărți**

**1.1** Aplicația Dvs. poate accesa Serviciul Hărți Apple numai prin API-ul MapKit, API-ul Server Hărți Apple sau prin MapKit JS, iar Site-ul sau Aplicația Dvs. web poate accesa Serviciul Hărți Apple numai prin MapKit JS sau API-ul Server Hărți Apple. Sunteți de acord să nu accesați Serviciul Hărți Apple sau Datele hărților altfel decât prin API-ul MapKit, API-ul Server Hărți Apple sau MapKit JS, după caz și sunteți de acord că utilizarea Serviciului Hărți Apple în Aplicațiile Dvs., Site-urile web sau Aplicațiile web trebuie să respecte Cerințele programului.

**1.2** Veți utiliza Serviciul Hărți Apple și Datele hărților numai dacă este necesar pentru furnizarea de servicii și funcționalități pentru Aplicația, Site-ul sau Aplicația Dvs. web. Sunteți de acord să utilizați Serviciul Hărți Apple, MapKit API, API-ul Server Hărți Apple și MapKit JS numai așa cum este permis în mod expres de prezentul Acord (inclusiv, dar fără a se limita la această Anexă 6) și MapKit, API-ul Server Hărți Apple și Documentația MapKit JS și în conformitate cu toate legile și reglementările aplicabile. MapKit JS nu poate fi utilizat pe Site-ul și/sau Aplicația Dvs. care rulează pe hardware non-Apple în următoarele scopuri comerciale: gestionarea flotei (inclusiv expedierea), urmărirea activelor, optimizarea rutei întreprinderii sau în cazul în care scopul principal al unui astfel de Site web și/sau al Aplicației este de a evalua riscul de asigurare a vehiculului.

**1.3** Luați la cunoștință și sunteți de acord că rezultatele pe care le primiți de la Serviciul Hărți Apple pot varia față de condițiile reale din cauza unor factori variabili care pot afecta acuratețea datelor hărților, cum ar fi condițiile meteo, rutiere și de trafic și evenimentele geopolitice.

#### **2. Restricții suplimentare**

**2.1** Nici Dvs., nici Aplicația Dvs., Site-ul web sau Aplicația Dvs. web nu puteți elimina, ascunde sau modifica notificările privind drepturile de autor ale Apple sau ale licențiatorilor săi, mărcile comerciale, siglele sau orice alte drepturi de proprietate sau notificări legale, documente sau hiperlinkuri care pot apărea în sau să fie furnizate prin Serviciul Hărți Apple.

**2.2** Nu veți folosi Serviciul Hărți Apple în niciun mod care să faciliteze sau să permită descărcări în bloc sau fluxuri ale Datelor hărților sau a oricărei părți a acestora sau care încearcă în orice mod să extragă, să facă scraping sau să reutilizeze orice porțiuni din Datele hărților. De exemplu, nici Dvs., nici Aplicația Dvs. nu puteți utiliza sau pune la dispoziție Datele hărților sau orice parte a acestora, ca parte a unei baze de date secundare sau derivate.

**2.3** Cu excepția măsurilor permise în mod expres aici, sunteți de acord să nu copiați, modificați, traduceți, să nu creați o lucrare derivată, să nu publicați sau să afișați public Datele hărților în niciun fel. În plus, nu puteți utiliza sau compara datele furnizate de Serviciul Hărți Apple în scopul îmbunătățirii sau creării unui alt serviciu de mapare. Sunteți de acord să nu creați sau să încercați să creați un serviciu înlocuitor sau similar prin utilizarea sau accesul la Serviciul Hărți Apple.

**2.4** Aplicația, Site-ul sau Aplicația Dvs. web pot afișa Datele hărților numai așa cum este permis aici și, atunci când le afișați pe o hartă, sunteți de acord că acestea vor fi afișate numai pe o hartă Apple furnizată prin Serviciul Hărți Apple. În plus, nu puteți afișa Datele hărților în Aplicație, pe Site-ul sau în Aplicația Dvs. web fără a afișa Harta Apple corespunzătoare (de

exemplu, dacă afișați un rezultat de adresă prin serviciul Hărți Apple, trebuie să afișați harta corespunzătoare cu rezultatul adresei).

**2.5** Cu excepția cazului în care se permite altfel în mod expres în scris de către Apple, Datele hărților nu pot fi stocate în cache, preluate în prealabil sau stocate de Dvs. sau de Aplicația, Site-ul web sau Aplicația Dvs. web, altfel decât temporar și limitat, numai după cum este necesar (a) pentru utilizarea de către Dvs. a Serviciului Hărți Apple așa cum este permis aici sau în Documentația MapKit sau MapKit JS și/sau (b) pentru a îmbunătăți performanța Serviciului Hărți Apple cu Aplicația, Site-ul web sau Aplicația Dvs. Web, după care, în toate cazurile, trebuie să ștergeți astfel de date ale hărților.

**2.6** Nu puteți percepe nicio taxă utilizatorilor finali doar pentru accesul sau utilizarea Serviciului Hărți Apple prin Aplicația Dvs., Site-ul web sau Aplicația Dvs. web și sunteți de acord să nu vindeți accesul la Serviciul Hărți Apple în niciun alt mod.

**2.7** Recunoașteți și sunteți de acord că Apple poate impune restricții privind utilizarea de către Dvs. a Serviciului Hărți Apple (de exemplu, limitarea numărului de tranzacții pe care Aplicația Dvs. le poate face prin intermediul API-ului MapKit sau API-ul Serverului Hărți Apple) sau poate revoca sau elimina accesul Dvs. la Serviciul Hărți Apple (sau orice parte a acestuia) în orice moment, la discreția sa exclusivă. În plus, recunoașteți și sunteți de acord că rezultatele pe care le puteți primi de la Serviciul Hărți Apple pot varia față de condițiile reale din cauza unor factori variabili care pot afecta acuratețea Datelor hărților, cum ar fi condițiile rutiere sau meteorologice.

**3. Confirmările Dvs.** Luați la cunoștință și sunteți de acord că:

**3.1** Apple poate în orice moment, cu sau fără înștiințare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice Serviciul Hărți Apple și/sau API-ul MapKit, API-ul Serverului Hărți Apple sau MapKit JS, inclusiv să modifice sau să elimine orice caracteristică sau funcționalitate sau (b) să modifice, deprecieze, reediteze sau republice API-ul MapKit, API-ul Serverului Hărți Apple sau MapKit JS. Înțelegeți că orice astfel de modificări pot necesita să schimbați sau să actualizați Aplicațiile sau site-ul web sau aplicațiile web pe cheltuiala Dvs. Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a furniza sau de a continua să furnizeze Serviciul Hărți Apple și poate suspenda sau întrerupe tot sau o parte din Serviciul Hărți Apple în orice moment. Apple nu este răspunzătoare pentru nicio pierdere, daună sau costuri de orice fel suportate de Dvs. sau de orice altă parte care rezultă din sau este în legătură cu o astfel de suspendare sau întrerupere a serviciului sau orice astfel de modificare a Serviciul Hărți Apple, API-ului MapKit, API-ul Serverului Hărți Apple sau a MapKit JS.

**3.2** Este posibil ca Serviciul Hărți Apple să nu fie disponibil în toate țările, regiunile sau limbile, iar Apple nu declară că Serviciul Hărți Apple este adecvat sau disponibil pentru utilizare într-o locație anume. În măsura în care alegeți să oferiți acces la Serviciul Hărți Apple în Aplicațiile Dvs., pe Site-ul Dvs. web sau în Aplicațiile Dvs. web sau prin API-ul MapKit, API-ul Serverului Hărți Apple sau MapKit JS, faceți acest lucru din proprie inițiativă și sunteți responsabil pentru respectarea oricăror legi aplicabile.

**4. Dreptul Apple de a revizui implementarea MapKit și/sau MapKit JS.** Înțelegeți și sunteți de acord că Apple își rezervă dreptul de a examina și aproba sau respinge implementarea MapKit și/sau MapKit JS în Aplicația Dvs., pe Site-ul Dvs. web sau în Aplicațiile web, în orice moment pe durata prezentului Acord. La cererea Apple, sunteți de acord să furnizați cu promptitudine informații cu privire la implementarea MapKit și/sau MapKit JS către Apple. Sunteți de acord să cooperați cu Apple și să răspundeți la întrebări și să furnizați informații și materiale solicitate în mod rezonabil de Apple cu privire la o astfel de implementare. Apple își rezervă dreptul de a revoca accesul Dvs. la MapKit și/sau la cheile Dvs. MapKit JS și acreditările similare în orice moment, la propria sa discreție, chiar dacă utilizarea de către Dvs. a MapKit și/sau MapKit JS îndeplinește Cerințele privind Documentația și Programul și termenele acestei Anexe.

Numai cu titlu de exemplu, Apple poate face acest lucru dacă implementarea MapKit și/sau MapKit JS creează o sarcină excesivă și nejustificată asupra Serviciului Hărți Apple, ascunde sau elimină sigla Apple Maps sau legăturile încorporate atunci când afișează o hartă sau utilizează Serviciul Hărți Apple cu conținut corespunzător de hartă ofensator sau ilegal.

**5. Declinare suplimentară a responsabilității.** NICI APPLE ȘI NICI LICENȚIATORII SAU FURNIZORII DE SERVICII NU ÎȘI ASUMĂ RĂSPUNDEREA PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE PROVOCATĂ DE ORICE UTILIZARE, UTILIZARE NEPOTRIVITĂ, MENȚIONARE, IMPOSIBILITATE A UTILIZĂRII, ÎNTRERUPERE, SUSPENDARE SAU TERMINARE A SERVICIULUI HĂRȚI APPLE, INCLUSIV ORICE ÎNTRERUPERI CAUZATE DE DEFECȚIUNI ALE SISTEMULUI, ATACURI ASUPRA REȚELEI SAU LUCRĂRI DE ÎNTREȚINERE PROGRAMATE SAU NEPROGRAMATE.

## Anexa 7

(la Acord)

### Termene suplimentare pentru extensiile Safari

Următoarele termene completează termenele din Acord și se aplică Extensiilor Safari semnate cu un certificat Apple:

#### 1.1 Cerințe pentru Extensiile Safari

Dacă doriți să distribuiți o Extensie Safari semnată cu un certificat Apple, atunci sunteți de acord să respectați următoarele cerințe pentru aceste Extensii Safari, deoarece pot fi modificate periodic de Apple:

- Extensia Dvs. Safari nu trebuie să conțină niciun program malware, cod rău intenționat sau dăunător sau altă componentă internă (de exemplu, viruși de computer, troieni, „backdoors”), care ar putea deteriora, distruge sau afecta negativ hardware-ul, software-ul sau serviciile Apple sau alte software, firmware, hardware, date, sisteme, servicii sau rețele de la terți;

- Extensiile Dvs. Safari nu trebuie să fie concepute sau promovate în scopul hărțuirii, abuzului, urmăririi, trimiterii de spam, inducerii în eroare, fraudării, amenințării sau încălcării în alt mod a drepturilor legale (cum ar fi drepturile la confidențialitate și publicitate) ale altora. În plus, nu puteți crea o Extensie Safari care urmărește comportamentul unui utilizator (de exemplu, site-urile de navigare ale acestuia) fără consimțământul expres al acestuia;

- Extensia Dvs. Safari trebuie să funcționeze numai în zona containerului desemnată pentru Extensia Safari și nu trebuie să dezactiveze, să anuleze sau să interfereze în alt mod cu alertele, avertismentele, panourile de afișare, panourile de consimțământ și altele asemenea implementate de Apple;

- Extensia Dvs. Safari trebuie să aibă un singur scop, iar actualizările nu trebuie să schimbe scopul unic al Extensiei Dvs. Safari. Sunteți de acord să reprezentați cu exactitate caracteristicile și funcționalitatea Extensiei Dvs. Safari pentru utilizator și să acționați în conformitate cu astfel de declarații. De exemplu, nu trebuie să redirecționați căutările utilizatorilor către un alt furnizor de căutare decât cel selectat anterior de utilizatori în Safari fără acordul lor expres. În plus, Extensia Dvs. Safari nu poate redirecționa un link (sau orice link afiliat) pe un site web decât dacă acel comportament este dezvăluit utilizatorului. Sunteți de acord să nu ascundeți caracteristicile sau funcționalitatea Extensiei Dvs. Safari (de exemplu, care conține cod ascuns);

- Extensia Safari nu trebuie să fie asociată cu o aplicație care are un scop diferit de Extensia Safari. Extensia Safari nu trebuie să introducă anunțuri într-un site web și nu poate afișa anunțuri pop-up. Nu trebuie să scrieți sau să automatizați activarea Extensiei Dvs. Safari sau să permiteți altora să facă acest lucru; și

- Extensiile Safari nu trebuie să interfereze cu securitatea, interfața cu utilizatorul, experiența utilizatorului, caracteristicile sau funcționalitatea Safari, macOS, iOS, iPadOS, visionOS sau a altor produse marca Apple.

**1.2 Conformitate; Certificate.** Extensiile Dvs. Safari trebuie să respecte Documentația și toate legile și reglementările aplicabile, inclusiv cele din orice jurisdicție în care astfel de Extensii Safari pot fi oferite sau puse la dispoziție. Înțelegeți că Apple poate revoca certificatele Apple utilizate pentru a semna Extensiile Dvs. Safari în orice moment, la discreția sa exclusivă. În plus, recunoașteți și sunteți de acord că Apple vă poate bloca Extensia Safari (astfel încât poate fi indisponibilă sau inaccesibilă pentru utilizatorii Safari) dacă nu respectă cerințele menționate mai sus în această **Secțiunea 1.1** sau afectează în mod negativ utilizatorii de produse Safari sau Apple.

## **Anexa 8** **(la Acord)**

### **Termene suplimentare pentru utilizarea API-urilor WeatherKit**

Următoarele termene sunt suplimentare față de termenele Acordului și se aplică oricărei utilizări a Datelor meteo Apple și a API-urilor WeatherKit în Aplicația Dvs. sau Produsul corespunzător.

#### **1. Utilizarea API-urilor Date meteo Apple și WeatherKit**

**1.1** Sunteți de acord că utilizarea de către Dvs. a API-urilor Date meteo Apple și WeatherKit trebuie să respecte Cerințele programului.

**1.2** Nu puteți percepe nicio taxă utilizatorilor finali pentru accesul sau utilizarea Datelor meteo Apple prezentate în forma lor originală prin Aplicația Dvs. sau Produsul corespunzător; cu toate acestea, puteți percepe taxe utilizatorilor finali pentru Servicii sau Produse cu valoare adăugată – adică date, produse și/sau servicii, inclusiv, dar fără a se limita la, Aplicațiile Dvs. sau Produsele corespunzătoare, pe care le dezvoltăți și care sunt derivate din Datele meteo Apple și sunt transformate astfel încât niciun utilizator final sau alte terțe părți să nu descopere, să acceseze, să efectueze inginerie inversă sau să stabilească sau să utilizeze în alt mod Datele meteo Apple în forma furnizată inițial de Apple (integral sau parțial). Nu puteți acorda drepturi de sublicență pentru API-urile WeatherKit sau pentru Datele meteo Apple în forma lor originală. Puteți utiliza Datele meteo Apple în scopuri interne sau pentru a crea, realiza sau afișa Servicii sau Produse cu valoare adăugată utilizatorilor Dvs. finali. Termenii Dvs. de licență pentru utilizatorul final nu trebuie să permită utilizatorilor finali sau oricăror alte terțe părți să efectueze inginerie inversă a API-urilor WeatherKit sau a Datelor meteo Apple pentru niciun scop.

**1.3** Aplicațiile sau Produsele corespunzătoare care utilizează API-urile WeatherKit nu pot fi concepute sau promovate în scopuri de urgență sau de salvare a vieții.

**1.4** Aplicația Dvs. sau Produsul corespunzător poate accesa Datele meteo Apple numai prin intermediul API-urilor WeatherKit. Sunteți de acord că afișarea de către Dvs. a Datelor meteo Apple trebuie să respecte toate cerințele de atribuire aplicabile și orice alte specificații prevăzute în Cerințele programului. Nu puteți modifica, schimba, altera sau ascunde Alertele meteo în niciun fel.

**1.5** Nu puteți folosi API-urile WeatherKit în niciun mod care să faciliteze sau să permită descărcări în bloc sau fluxuri ale Datelor meteo Apple, sau a oricăror părți ale acestora, sau care încearcă în orice mod să extragă, să facă scraping sau să reutilizeze orice porțiune din Datele meteo Apple. De exemplu, nici Dvs., nici Aplicațiile Dvs. și nici Produsele Dvs. corespunzătoare nu puteți utiliza sau pune la dispoziție Datele meteo Apple sau orice parte a acestora, ca parte a unei baze de date secundare sau derivate.

**1.6** Cu excepția cazului în care se permite în mod expres altfel în Documentație, Datele meteo Apple nu pot fi stocate în cache, preluate în prealabil sau stocate de Dvs., de Aplicația Dvs. sau de Produsul Dvs. corespunzător, decât temporar și limitat, exclusiv pentru a îmbunătăți performanța API-urilor WeatherKit cu Aplicația Dvs. sau cu Produsul corespunzător.

#### **2. Confirmările Dvs.**

Luați la cunoștință și sunteți de acord că:

**2.1** Este posibil ca API-ul WeatherKit să nu fie disponibil în toate țările, regiunile sau limbile, iar Apple nu declară că API-ul WeatherKit este adecvat sau disponibil pentru utilizare într-o locație anume. În măsura în care alegeți să oferiți acces la Datele meteo Apple din Aplicația Dvs. sau Produsul corespunzător prin intermediul API-urilor WeatherKit, faceți acest lucru din proprie

inițiativă și vă asumați responsabilitatea pentru respectarea oricăror legi aplicabile. Utilizarea de către Dvs. a API-urilor WeatherKit se face pe riscul Dvs. exclusiv și vă asumați toată răspunderea care decurge din utilizarea de către Dvs. a API-urilor WeatherKit în orice parte a lumii, inclusiv afișarea Datelor meteo Apple în teritoriile disputate.

**2.2** Pentru Aplicațiile sau Produsele corespunzătoare care utilizează API-urile WeatherKit pentru ghidare meteo în timp real, trebuie să aveți un acord de licență pentru utilizatorul final care să includă următoarea înștiințare: **UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. A ACESTEI APLICAȚII DE ÎNDRUMARE METEO ÎN TIMP REAL SAU A SITE-ULUI WEB SE FACE PE PROPRIUL DVS: RISC. ESTE POSIBIL CA DATELE METEOROLOGICE SĂ NU FIE EXACTE.** Datele meteo Apple pot varia față de condițiile reale din cauza unor factori variabili, cum ar fi probleme de semnal și evenimente geopolitice, care pot afecta acuratețea Datelor meteo Apple.

### **3. Conformitate**

**3.1** La cererea Apple, sunteți de acord să furnizați prompt informații despre implementarea Dvs. a API-urilor WeatherKit către Apple, după cum este necesar pentru a determina conformitatea Dvs. cu aceste cerințe.

**3.2** Deși nu limitează în niciun fel celelalte drepturi ale Apple în temeiul prezentului Acord, Apple își rezervă dreptul de a lua măsuri dacă, la propria sa discreție, Apple stabilește sau are motive să creadă că ați încălcat un termen al prezentului Acord. Aceste acțiuni pot include limitarea, suspendarea sau revocarea accesului Dvs. la API-urile Date meteo Apple și WeatherKit.

**4. Declinare suplimentară a responsabilității.** NICI APPLE ȘI NICI LICENȚIATORII SAU FURNIZORII DE SERVICII NU ÎȘI ASUMĂ RĂSPUNDEREA PENTRU NICIO DAUNĂ SAU PIERDERE PROVOCATĂ DE ORICE UTILIZARE, UTILIZARE NEPOTRIVITĂ, DEPENDENȚĂ, IMPOSIBILITATE A UTILIZĂRII, ÎNTRERUPERE, SUSPENDARE SAU TERMINARE A API-ULUI WEATHERKIT, INCLUSIV ORICE ÎNTRERUPERI CAUZATE DE DEFECȚIUNI ALE SISTEMULUI, ATACURI ASUPRA REȚELEI SAU LUCRĂRI DE ÎNTREȚINERE PROGRAMATE SAU NEPROGRAMATE.

**5. Despăgubire.** Fără a limita celelalte drepturi ale Apple în temeiul prezentului acord, sunteți de acord să despăgubiți și să exonerați o parte despăgubită Apple de orice și toate pierderile suferite de o parte despăgubită Apple care decurg din sau sunt în legătură cu orice pretenție conform căreia utilizarea de către Dvs. a API-urilor WeatherKit nu respectă legile locale de mapare sau alte legi aplicabile.



**Anexa 9**  
**(la Acord)**  
**Condiții suplimentare pentru abonamente achiziționate**  
**prin intermediul aplicației Apple Developer**

Prin aplicația Apple Developer, puteți să plătiți taxele Programului și, în calitate de membru al Programului, să cumpărați și să utilizați alte abonamente. Numai pentru această Anexă 9, „Apple” înseamnă:

- Apple Inc., cu sediul la One Apple Park Way, Cupertino, California, dacă vă aflați în Statele Unite ale Americii, inclusiv în Puerto Rico;
- Apple Canada Inc., cu sediul la 120 Bremner Blvd., Suite 1600, Toronto ON M5J 0A8, Canada, dacă vă aflați în Canada;
- Apple Services LATAM LLC, cu sediul la 1 Alhambra Plaza, Ste 700 Coral Gables, Florida, dacă vă aflați în Mexic, America Centrală sau de Sud sau orice țară sau teritoriu din Caraibe (cu excepția Puerto Rico);
- iTunes K.K., cu sediul la Roppongi Hills, 6-10-1 Roppongi, Minato-ku, Tokyo 106-6140, Tokyo dacă vă aflați în Japonia;
- Apple Pty Limited, cu sediul la Level 3, 20 Martin Place, Sydney NSW 2000, Australia, dacă vă aflați în Australia sau Noua Zeelandă, inclusiv în oricare dintre teritoriile sau jurisdicțiile afiliate ale acestora; și
- Apple Distribution International Ltd., cu sediul la Hollyhill Industrial Estate, Hollyhill, Cork, Republica Irlanda, dacă vă aflați în altă parte.

Abonamentele se reînnoiesc automat până la anulare în configurările contului deținătorului de cont. Debitarea se face cu cel mult douăzeci și patru (24) ore înainte de data reînnoirii. Pentru a afla mai multe despre anularea abonamentelor, accesați <https://support.apple.com/ro-ro/HT202039>.

Apple va debita metoda de plată selectată a deținătorului contului Dvs. pentru orice abonament, inclusiv orice taxe. Dacă deținătorul contului Dvs. l-a adăugat și în Portofelul său Apple, Apple poate debita metoda de plată selectată în portofelul Apple folosind Apple Pay. Deținătorul contului Dvs. poate asocia mai multe metode de plată cu Contul său Apple și sunteți de acord că Apple le poate stoca și debita. Metoda de plată principală va apărea în partea de sus a paginii de plăți din configurările contului.

Dacă metoda de plată principală nu poate fi debitată din orice motiv, autorizați Apple să încerce să debiteze celelalte metode de plată eligibile ale deținătorului contului Dvs. de la prima la ultima, așa cum apar pe pagina de plată cu configurările contului. Dacă Apple nu poate debita deținătorul contului Dvs., Dvs. veți rămâne partea responsabilă pentru orice sume neîncasate și Apple poate încerca să debiteze din nou sau să solicite o altă metodă de plată. Acest lucru poate modifica data la care are loc facturarea. În conformitate cu legea, Apple poate actualiza automat informațiile de plată dacă acestea sunt furnizate de rețelele de plată sau de instituțiile financiare.

Calitatea de membru al Programului include până la 500.000 de apelări API WeatherKit pe lună. Dacă achiziționați un abonament pentru apelările API WeatherKit, pe durata abonamentului, acesta va înlocui apelările API WeatherKit incluse în calitatea de membru al Programului.

Membrii Programului sunt, de asemenea, eligibili să folosească până la douăzeci și cinci (25) de ore de calcul Xcode Cloud pe lună. Dacă achiziționați un abonament pentru orele de calcul Xcode Cloud, pe durata abonamentului, acesta va înlocui cele douăzeci și cinci (25) de ore de calcul Xcode Cloud pe lună pe care sunteți eligibil să le utilizați în calitate de membru al Programului. Apple își rezervă dreptul de a vă include în Xcode Cloud sau de a vă oferi posibilitatea de a achiziționa un abonament la orele de calcul Xcode Cloud, după cum permite capacitatea. Dacă anulați și renunțați imediat la utilizarea Xcode Cloud, titularul contului Dvs. poate contacta Asistența Apple pentru a solicita o rambursare.

Actualizările abonamentului intră în vigoare imediat și se va oferi o rambursare în funcție de timpul rămas în lună pentru abonamentul inițial. Reducerea sau anularea unui abonament se aplică la data următoarei facturări. Apple își rezervă dreptul de a calcula sau respinge solicitările de rambursare în funcție de utilizarea apelărilor API WeatherKit sau a orelor de calcul Xcode Cloud.

**Anexa 10**  
**(la Acord)**  
**Termene suplimentare pentru utilizarea MDM**

**1. Utilizarea MDM și a Profilurilor de configurare**

**1.1** Puteți accesa sau utiliza MDM numai pentru gestionarea internă a dispozitivelor marca Apple ale angajaților Dvs. deținute sau controlate de Dvs. sau a Unităților de testare autorizate ale Dezvoltatorilor Dvs. autorizați sau, dacă Apple vă selectează drept dezvoltator MDM terț, numai pentru a acorda acces la MDM Clienților Dvs. MDM, în cadrul unui Produs compatibil cu MDM. Trebuie instalat un Profil de configurare pe fiecare dispozitiv înainte de a utiliza MDM sau a configura dispozitive cu Produsul respectiv. Dvs. sau Clienții Dvs. MDM puteți utiliza MDM numai cu un Certificat și un Profil de configurare care răspunde la Certificatul atribuit Dvs. sau Clientului MDM respectiv pentru Produsele Dvs. compatibile cu MDM. Utilizarea MDM este permisă numai în condițiile autorizate în mod expres în prezentul Acord, în Protocolul MDM și în Documentație, cu respectarea legilor aplicabile.

**1.2** Pentru utilizarea MDM, trebuie să mențineți un server securizat care să interacționeze cu APN Apple și/sau alte servicii web Apple. Nu puteți utiliza în mod excesiv capacitatea generală a rețelei sau lățimea de bandă a acestor servere sau servicii și nu puteți deteriora, perturba sau interfera cu rețelele sau serverele Apple, cu eventualele rețele sau servere terțe conectate la APN, cu alte servicii web Apple sau cu MDM.

**1.3** Cu excepția cazurilor specificate în mod explicit în prezentul document, nu veți partaja materiale sau documente furnizate de Apple ca parte a MDM cu nicio terță parte. Cu excepția cazurilor autorizate în mod expres aici, sunteți de acord să nu vindeți, revindeți, închiriați sau să oferiți în alt mod acces sau permisiunea de a utiliza MDM, în întregime sau parțial, unei terțe părți, să nu încercați să creați un serviciu înlocuitor sau similar prin utilizarea sau accesul la MDM și să nu utilizați MDM cu alte produse în afară de produsele marca Apple compatibile.

**2. Cerințe suplimentare pentru implementare internă**

**2.1** Dacă utilizați MDM pentru implementare internă, sunteți de acord să vă informați angajații și/sau Dezvoltatorii autorizați, înainte de a instala Profilurile de configurare, că veți putea interacționa de la distanță cu dispozitivele lor, inclusiv, dar fără a se limita la inspectare, instalarea sau eliminarea de profiluri, vizualizarea aplicațiilor instalate, utilizarea funcțiilor de ștergere sigură și aplicarea de coduri de acces pe dispozitive. Declarați și garantați către Apple că dețineți toate drepturile și consimțămintele necesare pentru a colecta, a utiliza și a gestiona orice informații pe care le obțineți prin utilizarea Protocolului MDM în acest mod.

**2.2** Nu puteți utiliza MDM în scopul monitorizării angajaților Dvs., a Dezvoltatorilor Dvs. autorizați sau a oricăror dispozitive, într-un mod nedezvăluit sau pentru phishing, recoltare sau altfel de colectare neautorizată de informații, inclusiv, dar fără a se limita la angajarea în orice activități care încalcă confidențialitatea utilizatorilor sau care sunt neadecvate ori ilegale.

**2.3** Toate informațiile pe care le obțineți prin utilizarea MDM pentru implementare internă pot fi utilizate numai în scopurile Dvs. interne de tehnologia informațiilor și gestionare a dispozitivelor și în conformitate cu legile aplicabile.

**3. Cerințe suplimentare pentru Produsele compatibile cu MDM**

**3.1** Cu excepția celor menționate în **Secțiunea 2**, puteți utiliza MDM în scopurile de dezvoltare și distribuire de Produse compatibile cu MDM către Clienții Dvs. MDM numai dacă Apple v-a selectat ca dezvoltator terț al respectivelor Produse compatibile cu MDM. Nu puteți

utiliza MDM, în întregime sau parțial, pentru furnizarea de Produse compatibile cu MDM pentru uz personal necomercial, cu excepția cazului în care este permis altfel, în mod expres și în scris, de către Apple. De asemenea, nu puteți licența, vinde sau furniza în alt mod MDM, în întregime sau parțial, cu excepția utilizării acestuia în cadrul unui Produs compatibil.

**3.2** Produsele Dvs. compatibile cu MDM care utilizează MDM nu pot fi proiectate sau comercializate pentru monitorizarea utilizatorilor finali sau produselor marca Apple compatibile în niciun mod neautorizat, de exemplu, phishing, recoltare de date sau angajare în activități care încalcă confidențialitatea utilizatorilor sau sunt neadecvate ori ilegale.

**3.3** Cu excepția cazurilor specificate aici, toate informațiile pe care le obțineți prin utilizarea MDM pot fi utilizate numai pentru dezvoltarea sau implementarea de Produse compatibile cu MDM pentru Clienții Dvs. MDM sau în conformitate cu legile aplicabile.

#### **4. Utilizarea certificatelor pentru produsele compatibile cu MDM**

**4.1** Clienții Dvs. MDM trebuie să obțină un Certificat pentru MDM de la Apple pentru utilizarea MDM în asociere cu Produsele Dvs. compatibile cu MDM și pot să solicite acest Certificat dacă Dvs. le-ați semnat cererea de semnare a certificatului (CSR). Puteți semna CSR-uri numai pentru Clienții Dvs. MDM cărora le-ați verificat denumirea întreprinderii și informațiile de contact personale. La cerere, sunteți de acord să furnizați aceste informații către Apple și să colaborați cu Apple în ceea ce privește utilizarea MDM de către aceștia, de exemplu, contactând entitatea respectivă dacă există probleme legate de utilizarea MDM sau de cererea de obținere a Certificatului de către aceasta.

**4.2** Nu puteți furniza, partaja sau transfera Certificatul Dvs. pentru autentificarea Clienților MDM niciunei alte entități, nici chiar Clienților Dvs. MDM sau resellerilor Dvs. Sunteți de acord să luați măsuri adecvate pentru protejarea securității și confidențialității acestui Certificat și nu-l puteți include în cadrul Produsului Dvs. compatibil. Pentru claritate, puteți utiliza Protocolul MDM pentru a vă dezvolta Produsul compatibil, pentru a oferi asistență Clienților Dvs. MDM la generarea cheilor și trimiterea CSR-ului către Dvs. Nu puteți genera sau accesa în alt mod cheia privată a Clientului Dvs. MDM și nu puteți interfera cu procesele Apple de furnizare a Certificatelor. De asemenea, nu veți induce alte persoane să încalce termenii acordului de servicii încheiat cu Apple pentru Certificatul MDM sau orice alte politici ale Apple privind utilizarea MDM, a Profilurilor de configurare sau a Certificatelor.

**4.3** Sunteți singura parte responsabilă pentru furnizarea de suport și asistență Clienților Dvs. MDM, inclusiv, dar fără limitare la orice documentație și orice suport și garanții pentru utilizatorul final.

#### **5. Confirmările Dvs: Luați la cunoștință și sunteți de acord că:**

**5.1** Orice Profiluri de configurare trimise prin MDM sau mecanismele aprobate sunt trimise de către Dvs., nu de către Apple, iar Dvs. sunteți singura parte răspunzătoare și responsabilă pentru utilizarea MDM și a Profilurilor de configurare de către Dvs., angajații Dvs., Dezvoltatorii Dvs. autorizați sau Clienții Dvs. MDM.

**5.2** Apple poate oricând, cu sau fără înștiințare prealabilă adresată Dvs. (a) să modifice, să suspende sau să întrerupă în întregime sau orice parte din MDM, inclusiv să modifice sau să elimine orice caracteristică sau funcționalitate sau (b) să modifice, să reemită sau să republice Protocolul MDM. Apple nu oferă nicio garanție în ceea ce privește disponibilitatea, fiabilitatea sau performanța MDM. Apple nu are obligația de a oferi întreținere sau asistență tehnică ori de altă natură pentru MDM.

**5.3** Apple își rezervă dreptul de a vă elimina accesul la MDM în orice moment, la discreția sa exclusivă. De asemenea, Apple își rezervă dreptul de a revoca sau a dezactiva Certificatele Dvs. sau Certificatele Clienților Dvs. MDM pentru utilizarea MDM, la discreția sa exclusivă.

**6. Declinare suplimentară a responsabilității.** APPLE NU ÎȘI ASUMĂ RĂSPUNDEREA PENTRU NICIUN FEL DE COSTURI, CHELTUIELI, PAGUBE SAU PIERDERI CARE DECURG SAU SUNT LEGATE DE UTILIZAREA MDM SAU A PROFILURILOR DE CONFIGURARE DE CĂTRE DVS., INCLUSIV, DAR FĂRĂ LIMITARE LA ÎNTREȚINEREA PROGRAMATĂ SAU NEPROGRAMATĂ, ÎNTRERUPERILE SERVICIULUI, PIERDEREA SAU FURTUL DE DATE, ORICE RĂSPUNDERE DETERMINATĂ DE ACCESUL DVS. LA DISPOZITIVE PRIN UTILIZAREA MDM SAU A PROFILURILOR DE CONFIGURARE (INCLUSIV ORICE ÎNCĂLCĂRI ALE CONFIDENȚIALITĂȚII) SAU PENTRU EXECUTAREA SAU NEECUTAREA ACESTUI ACORD DE CĂTRE APPLE.

# Desfășurător 1

## 1. Numirea agentului

**1.1** Prin prezenta, numiți Apple și Filialele Apple (colectiv „Apple”) drept: (i) agent al Dvs. pentru promovarea și livrarea aplicațiilor licențiate către utilizatorii finali situați în regiunile enumerate în Suplimentul A, Secțiunea 1 la prezentul Desfășurător 1, sub rezerva modificărilor; și (ii) mandatar al Dvs. pentru promovarea și livrarea Aplicațiilor licențiate către utilizatorii finali situați în regiunile enumerate în Suplimentul A, Secțiunea 2 la prezentul Desfășurător 1, sub rezerva modificărilor, în timpul perioadei de livrare. Cea mai recentă listă a regiunilor App Store din care puteți efectua selecția va fi prezentată în instrumentul App Store Connect și Site-ul web pentru Distribuirea aplicațiilor personalizate și poate fi actualizată periodic de Apple. Prin prezenta confirmați faptul că Apple va promova și va pune la dispoziție aplicațiile licențiate pentru a fi descărcate de către utilizatorii finali prin intermediul unuia sau mai multor App Store-uri sau Site-uri web pentru Distribuirea aplicațiilor personalizate, pentru Dvs. și în numele Dvs. În sensul prezentei Anexe 1, se aplică următoarele termene:

„Aplicație personalizată” înseamnă o Aplicație licențiată personalizată dezvoltată de Dvs. pentru a fi utilizată de anumite organizații sau clienți persoane juridice terțe, inclusiv Aplicații licențiate proprietate dezvoltate pentru uzul intern al organizației Dvs.

(a) „Dvs.” va include utilizatorii App Store Connect autorizați de Dvs. să trimită Aplicații licențiate și metadatele asociate în numele Dvs.; și

(b) „Utilizator final” include cumpărătorii individuali, precum și utilizatorii eligibili asociați cu contul lor prin Partajare familială sau Contacte de moștenire. În cazul clienților instituționali, „Utilizator final” înseamnă persoana fizică autorizată să utilizeze Aplicația licențiată, administratorul instituțional responsabil cu gestionarea aplicațiilor instalate pe dispozitive partajate, precum și cumpărătorii instituționali autorizați, inclusiv instituțiile de învățământ aprobate de Apple, care pot achiziționa Aplicațiile licențiate în vederea utilizării de către angajații, agenții și afiliații acestora.

(c) În sensul prezentului Desfășurător 1, termenul „Aplicație licențiată” include orice conținut, funcționalitate, extensii, autocolante sau servicii oferite în aplicația software.

„Serviciul de conținut în volum” este un serviciu Apple care oferă posibilitatea de a obține Aplicații personalizate și de a achiziționa aplicații licențiate în bloc, în conformitate cu Termenele, condițiile și cerințele programului de conținut în bloc.

**1.2** În continuarea desemnării Apple în temeiul Secțiunii 1.1 din prezenta Anexă 1 prin prezenta autorizați și instruiți compania Apple:

(a) să promoveze, să solicite și să obțină comenzi în numele Dvs. pentru Aplicațiile licențiate de la utilizatorii finali situați în regiunile identificate de Dvs. în instrumentul App Store Connect;

(b) să vă furnizeze servicii de găzduire în conformitate cu termenele Acordului, pentru a permite stocarea Aplicațiilor licențiate și accesul utilizatorului final la acestea, precum și pentru a permite găzduirea de către terți a acestor Aplicații licențiate numai în condițiile licențiate sau autorizate de compania Apple;

(c) să facă copii, să formateze și să pregătească în alt mod Aplicațiile licențiate pentru a fi achiziționate și descărcate de către utilizatorii finali, inclusiv prin adăugarea unei soluții de securitate și a altor optimizări identificate în Acord;

(d) să permită sau, în cazul cesionărilor transfrontaliere a anumitor achiziții, să aranjeze ca utilizatorii finali să acceseze și să acceseze din nou copii ale Aplicațiilor licențiate, astfel încât utilizatorii finali să poată achiziționa de la Dvs. și descărca electronic acele Aplicații licențiate, informațiile despre Aplicațiile licențiate și metadatele asociate, prin intermediul unuia sau mai multor App Store-uri sau prin Site-ul web pentru Distribuirea aplicațiilor personalizate. În plus, prin prezenta autorizați distribuirea Aplicațiilor Dvs. licențiate în temeiul prezentului Desfășurător 1 pentru utilizarea de către: (i) utilizatorii finali cu conturi asociate cu contul altui utilizator final prin Partajare familială; (ii) contacte de moștenire eligibile ale unui utilizator final pentru a accesa Aplicația Dvs. licențiată, împreună cu informațiile și metadatele asociate stocate în iCloud, așa cum este descris în <https://support.apple.com/ro-ro/HT212360>; (iii) utilizatori finali multipli sub un singur Cont Apple atunci când Aplicația licențiată este furnizată acestor utilizatori finali prin Apple Configurator în conformitate cu acordul de licență pentru software Apple Configurator; și (iv) un singur client instituțional prin intermediul Distribuiri aplicațiilor personalizate pentru utilizare de către utilizatorii săi finali și/sau pentru instalare pe dispozitive fără Conturi Apple asociate care sunt deținute sau controlate de acel client instituțional în conformitate cu Termenele, condițiile și cerințele programului privind conținutul în volum;

(e) să folosească (i) capturi de ecran, previzualizări și/sau extrase de până la 30 de secunde din Aplicațiile licențiate; (ii) mărci comerciale și sigle asociate cu Aplicațiile licențiate; și (iii) Informații despre Aplicațiile licențiate, în scopuri promoționale în materiale de marketing și pe carduri cadou și în legătură cu prezentarea pe vehicule, cu excepția părților din Aplicațiile licențiate, mărcile comerciale, siglele sau Informațiile despre Aplicațiile licențiate pe care nu aveți dreptul să le folosiți în scopuri promoționale și pe care le identificați în scris în momentul în care Aplicațiile licențiate sunt livrate de Dvs. către Apple în conformitate cu Secțiunea 2.1 din prezentul Desfășurător 1, precum și să utilizeze imagini și alte materiale pe care le puteți furniza companiei Apple, la cererea rezonabilă din partea acesteia, în scopuri promoționale în materiale de marketing și pe carduri cadou și în legătură cu prezentarea pe vehicule. În plus, și sub rezerva limitării stabilite mai sus, sunteți de acord că Apple poate utiliza capturi de ecran, pictograme și fragmente de până la 30 de secunde din Aplicațiile Dvs. licențiate pentru a fi utilizate la evenimentele pentru dezvoltatori Apple (de exemplu, WWDC, Tech Talks) și în cadrul documentației pentru dezvoltatori;

(f) să utilizeze în alt mod Aplicațiile licențiate, informațiile despre Aplicațiile licențiate și metadatele asociate, după cum este necesar în mod rezonabil pentru promovarea și furnizarea Aplicațiilor licențiate, în conformitate cu prezenta Anexă 1. Sunteți de acord cu faptul că nu se plătește nicio redevență sau altă compensație pentru drepturile descrise mai sus în Secțiunea 1.2 din prezentul Desfășurător 1; și

(g) să facilitați distribuirea versiunilor pre-lansare a Aplicațiilor Dvs. licențiate („Testare Beta”) către utilizatorii finali desemnați de Dvs. în conformitate cu Acordul, disponibilitatea și alte cerințe ale programului, cu actualizările periodice din instrumentul App Store Connect. În scopul testărilor beta, renunțați prin prezenta la orice drept de a percepe orice preț de achiziție, venituri sau alte remunerații pentru distribuirea și descărcarea unor astfel de versiuni pre-lansare a Aplicației Dvs. licențiate. De asemenea, sunteți de acord că veți rămâne singura parte responsabilă pentru plata oricărui redevențe sau alte plăți către terți în legătură cu distribuirea și utilizarea Aplicațiilor Dvs. licențiate de pre-lansare, precum și pentru respectarea tuturor legilor din teritoriile în care are loc Testarea Beta. Pentru claritate, Apple nu datorează niciun comision în legătură cu o astfel de distribuire.

**1.3** Părțile confirmă și sunt de acord cu faptul că relația dintre acestea, în temeiul prezentului Desfășurător 1, este și va fi aceea de mandant și agent sau de mandant și mandatar, după caz, conform descrierii din Suplimentul A, Secțiunea 1, respectiv Suplimentul A, Secțiunea 2 și că Dvs., în calitate de mandant, sunteți și veți fi singura parte responsabilă pentru toate revendicările și obligațiile care implică sau care sunt legate de Aplicațiile licențiate, așa cum este prevăzut în prezentul Desfășurător 1. Părțile confirmă și sunt de acord cu faptul că desemnarea de către Dvs. a companiei Apple în calitate de agent sau mandatar al Dvs., după caz, în temeiul prezentului

Desfășurător 1, este neexclusivă. Prin prezenta declarați și garantați că dețineți sau controlați drepturile necesare pentru a desemna compania Apple și filialele companiei Apple în calitate de agent și/sau mandatar la nivel global pentru livrarea Aplicațiilor Dvs. licențiate și că îndeplinirea desemnării respective de către Apple și filialele Apple nu va încălca drepturile niciunei terțe părți.

**1.4** În sensul prezentului Desfășurător 1, „Perioada de livrare” se referă la perioada care începe la Data intrării în vigoare a Acordului și expiră în ultima zi a Acordului sau a oricărei reînnoiri a acestuia; totuși, cu condiția ca desemnarea companiei Apple în calitate de agent și mandatar al Dvs. să se prelungească dincolo de expirarea Acordului cu o perioadă rezonabilă de eliminare treptată care să nu depășească treizeci (30) de zile și, de asemenea, cu condiția ca, numai în ceea ce privește utilizatorii finali ai Dvs., Subsecțiunile 1.2(b), (c) și (d) din prezentul Desfășurător 1 să se prelungească după încetarea sau expirarea Acordului, cu excepția cazului în care Dvs. indicați altfel în conformitate cu Secțiunile 4.1 și 6.2 din prezentul Desfășurător 1.

**1.5** Toate Aplicațiile licențiate livrate de Dvs. către Apple în conformitate cu Secțiunea 2.1 din acest Desfășurător 1 vor fi puse la dispoziție de către Apple pentru descărcare de către utilizatorii finali fără costuri. Apple nu are obligația de a colecta taxe pentru Aplicațiile licențiate pentru niciun utilizator final și nu are nicio obligație de plată față de Dvs. cu privire la oricare dintre acele Aplicații licențiate conform prezentului Desfășurător 1. În cazul în care intenționați să percepeți utilizatorilor finali o taxă pentru orice Aplicație licențiată sau de achiziție în aplicație, trebuie să încheiați (sau să fi încheiat anterior) o extensie separată a prezentului Acord (Desfășurător 2) cu Apple cu privire la respectiva Aplicație licențiată. În cazul în care intenționați să percepeți utilizatorilor finali o taxă pentru orice Aplicație personalizată, trebuie să încheiați (sau să fi încheiat anterior) o extensie separată a prezentului Acord (Desfășurător 3) cu Apple cu privire la respectiva Aplicație personalizată.

## **2. Livrarea Aplicațiilor licențiate către Apple**

**2.1** Veți livra către Apple, pe cheltuiala Dvs. exclusivă, utilizând instrumentul App Store Connect sau un alt mecanism furnizat de Apple, Aplicațiile licențiate, informațiile despre Aplicațiile licențiate și metadatele asociate, într-un format și într-un mod prescris de Apple, după cum este necesar pentru livrarea Aplicațiilor licențiate către utilizatorii finali în conformitate cu prezentul Desfășurător 1. Metadatele pe care i le furnizați companiei Apple în conformitate cu acest Desfășurător 1 vor include: (i) titlul și numărul versiunii fiecăreia dintre Aplicațiile licențiate; (ii) regiunile pe care le desemnați, în care doriți ca Apple să le permită utilizatorilor finali să descarce aceste Aplicații licențiate; (iii) utilizatorii finali pe care îi desemnați ca autorizați să descarce Aplicația personalizată (iv) orice înștiințare privind drepturile de autor sau alte drepturi de proprietate intelectuală; (v) politica Dvs. de confidențialitate; (vi) Acordul Dvs. de licență pentru utilizatorul final („EULA”), dacă există, în conformitate cu Secțiunea 3.2 din prezentul Desfășurător 1; și (vii) orice metadate suplimentare prevăzute în Documentație și/sau în instrumentul App Store Connect, cu actualizările periodice, inclusiv metadatele concepute pentru îmbunătățirea căutării și descoperirii conținutului pe hardware-ul marca Apple.

**2.2** Toate Aplicațiile licențiate vor fi livrate de Dvs. către Apple folosind instrumente software, o adresă de site FTP securizat și/sau alte metode de livrare așa cum sunt prescrise de Apple.

**2.3** Prin prezenta, declarați că toate Aplicațiile licențiate pe care le livrați către Apple în conformitate cu acest Desfășurător 1 sunt autorizate pentru exportarea din Statele Unite ale Americii către fiecare dintre regiunile desemnate de Dvs. în Secțiunea 2.1 de aici, în conformitate cu cerințele tuturor legilor aplicabile, inclusiv, fără a se limita la Regulamentele Administrației de Export din Statele Unite ale Americii, 15 C.F.R. Părțile 730-774. De asemenea, declarați și garantați că toate versiunile Aplicațiilor licențiate pe care le livrați către Apple nu fac obiectul Regulamentului privind traficul internațional de arme 22 C.F.R. Părțile 120-130 și nu sunt proiectate, realizate, modificate sau configurate pentru niciun utilizator final sau utilizare finală militară așa cum sunt definite în 15 C.F.R § 744. Fără a limita caracterul general al prezentei Secțiuni 2.3, declarați că (i) niciuna dintre Aplicațiile licențiate nu conține, nu utilizează și nu



acceptă funcții de criptare a datelor sau funcții criptografice; sau (ii) în cazul în care oricare dintre Aplicațiile licențiate conține, utilizează sau acceptă orice astfel de funcții de criptare a datelor sau funcții criptografice, declarați că ați respectat Reglementările Administrației de Export din Statele Unite ale Americii, precum și că dețineți și, la cerere, îi furnizați companiei Apple copii în format PDF ale deciziei de clasificare a exporturilor (CCATS) emise de Departamentul Comerțului din Statele Unite ale Americii, Departamentul pentru Industrie și Securitate („BIS”) sau orice rapoarte de clasificare automată transmise către BIS, precum și autorizațiile corespunzătoare din alte regiuni care impun autorizații de import pentru Aplicația licențiată respectivă, după caz. Confirmați faptul că Apple se bazează pe certificarea Dvs. în această Secțiune 2.3 pentru a le permite utilizatorilor finali să acceseze și să descarce Aplicațiile licențiate în temeiul prezentului Desfășurător 1. Cu excepția celor prevăzute în prezenta Secțiune 2.3, Apple va fi responsabilă pentru respectarea cerințelor din Reglementările Administrației de Export, permițându-le utilizatorilor finali să acceseze și să descarce Aplicațiile licențiate în conformitate cu prezentul Desfășurător 1.

**2.4** Sunteți singura parte responsabilă pentru determinarea și implementarea oricărui clasificări pe vârste sau avertismente pentru părinți cerute de reglementările guvernamentale aplicabile, comisii, servicii sau alte organizații de clasificare (fiecare dintre acestea fiind o „Comisie de clasificare”) pentru orice conținut video, de televiziune, de jocuri de noroc sau de altă natură oferit în Aplicația Dvs. licențiată, pentru fiecare localitate din Teritoriu. De asemenea, dacă este cazul, responsabilitatea pentru furnizarea oricărui instrumente de restricționare a conținutului sau a funcționalității de verificare a vârstei înainte de a le permite utilizatorilor finali să acceseze conținut restricționat pentru adulți sau reglementat altfel în cadrul Aplicației Dvs. licențiate vă aparține în întregime.

### **3. Dreptul de proprietate și licențierea utilizatorilor finali și livrarea aplicațiilor licențiate către utilizatorii finali**

**3.1** Luați la cunoștință și sunteți de acord cu faptul că Apple, în calitate de agent și/sau mandatar al Dvs., găzduiește sau, în conformitate cu Secțiunea 1.2(b) din prezentul Desfășurător 1, poate permite unor terțe părți autorizate să găzduiască Aplicațiile licențiate și permite descărcarea acestor Aplicații licențiate de către utilizatorii finali, în numele Dvs. Totuși, sunteți singura parte responsabilă pentru găzduirea și livrarea conținutului sau a serviciilor promovate sau livrate de Dvs. utilizând API-ul Cumpărare din aplicație, cu excepția conținutului inclus în Aplicația licențiată în sine (adică achiziția în aplicație deblochează pur și simplu conținutul) sau a conținutului găzduit de Apple în conformitate cu Secțiunea 3.3 din Anexa 2 la Acord. Părțile confirmă și sunt de acord că Apple nu va dobândi niciun interes de proprietate asupra Aplicațiilor licențiate sau asupra informațiilor despre Aplicațiile licențiate, iar titlul, riscul de pierdere, responsabilitatea și controlul asupra Aplicațiilor licențiate vor rămâne, în orice moment, la Dvs. Apple nu poate utiliza niciuna dintre Aplicațiile licențiate sau informațiile despre Aplicațiile licențiate în niciun scop sau în niciun mod, cu excepția celor autorizate în mod specific în Acord sau în prezentul Desfășurător 1.

**3.2** Puteți livra către Apple propria Dvs. EULA pentru orice Aplicație licențiată în momentul în care livrați acea Aplicație licențiată către Apple, în conformitate cu Secțiunea 2.1 din prezentul Desfășurător 1; totuși, cu condiția ca EULA Dvs. să includă și să nu fie în contradicție cu termenii și condițiile minime specificate în Suplimentul B la prezentul Desfășurător 1 și să respecte toate legile aplicabile în toate regiunile în care doriți ca Apple să le permită utilizatorilor finali să descarce Aplicația licențiată respectivă. Apple îi va permite fiecărui utilizator final să revizuiască EULA Dvs. (dacă este cazul) în momentul în care Apple livrează acea Aplicație licențiată acelui utilizator final, iar Apple va notifica fiecare utilizator final că utilizarea de către acesta a Aplicației licențiate respective se supune termenilor și condițiilor din EULA Dvs. (dacă este cazul). În cazul în care nu furnizați propria Dvs. EULA pentru orice Aplicație licențiată către Apple, confirmați și sunteți de acord că utilizarea de către fiecare utilizator final a respectivei Aplicații licențiate se va supune EULA standard de la Apple (care face parte din Condițiile de prestare a serviciilor App Store).

**3.3** Prin prezenta confirmați că EULA pentru fiecare dintre Aplicațiile licențiate este exclusiv între Dvs. și utilizatorul final și este în conformitate cu legislația aplicabilă, iar Apple nu este responsabilă și nu are nicio răspundere în temeiul niciunei EULA sau încălcări de către Dvs. sau orice utilizator final a oricăruia dintre termenele și condițiile oricărei EULA.

**3.4** O aplicație licențiată poate citi sau reda conținut (reviste, ziare, cărți, audio, muzică, video) oferit în afara Aplicației licențiate (cum ar fi, de exemplu, prin intermediul site-ului Dvs. web), cu condiția ca Dvs. să nu creați un link către oferte externe sau să nu promovați oferte externe pentru un astfel de conținut în cadrul Aplicației licențiate. Responsabilitatea pentru autentificarea accesului la conținutul obținut în afara Aplicației licențiate vă aparține în întregime.

**3.5** În măsura în care promovați și oferiți abonamente în Aplicație, trebuie să faceți acest lucru în conformitate cu toate cerințele legale și de reglementare.

**3.6** În cazul în care Aplicația Dvs. licențiată se bazează pe conținut periodic (de exemplu, reviste și ziare), Apple vă poate furniza numele, adresa de e-mail și codul poștal asociate cu contul unui utilizator final atunci când acesta solicită un abonament cu reînnoire automată prin intermediul API-ului pentru achiziții în aplicație, cu condiția ca utilizatorul respectiv să își dea acordul cu privire la furnizarea datelor către Dvs. și, de asemenea, cu condiția ca Dvs. să puteți utiliza datele respective numai pentru a vă promova propriile produse și să faceți acest lucru în strictă conformitate cu Politica Dvs. de confidențialitate afișată public, cu o copie care trebuie să fie ușor de vizualizat și care trebuie acceptată în Aplicația Dvs. licențiată.

#### **4. Restricții privind conținutul și clasificarea software-ului**

**4.1** Declarați și garantați că: (a) aveți dreptul de a încheia prezentul Acord, de a reproduce și de a distribui fiecare dintre Aplicațiile licențiate și de a autoriza Apple să permită utilizatorilor finali să descarce și să utilizeze fiecare dintre Aplicațiile licențiate prin unul sau mai multe App Stores sau Site de Distribuire personalizată a aplicațiilor; (b) niciuna dintre Aplicațiile licențiate sau utilizările permise de către Apple sau utilizatorii finali ai acelor Aplicații licențiate nu contravine cu sau încalcă niciun brevet, drept de autor, marcă comercială, secret comercial sau alte drepturi de proprietate intelectuală sau contractuale ale oricărei alte persoane, firme, corporații sau altă entitate și că nu trimiteți Aplicațiile licențiate către Apple în numele unuia sau mai multor terți; (c) niciuna dintre aplicațiile personalizate sau utilizările permise de către Apple sau utilizatorii finali ale acelor aplicații personalizate nu încalcă niciun brevet, drepturi de autor, marcă comercială, secret comercial sau alte drepturi de proprietate intelectuală sau contractuale ale oricărei alte persoane, firme, corporații sau altă entitate și nu trimit Aplicațiile personalizate către Apple în numele unuia sau mai multor terți, altfel decât sub acordarea licenței de la una sau mai multe terțe părți care fac obiectul Termenelor Apple privind conținutul în volum și/sau Distribuirea de aplicații personalizate; (d) fiecare dintre Aplicațiile licențiate este autorizată pentru distribuire, vânzare și utilizare în, export și import în fiecare dintre regiunile desemnate de Dvs. în conformitate cu Secțiunea 2.1 din acest Desfășurător 1, în conformitate cu legile și reglementările respectivelor regiuni și toate reglementările aplicabile de export/import; (e) niciuna dintre Aplicațiile licențiate nu conține materiale obscene, ofensive sau alte materiale care sunt interzise sau restricționate de legile sau reglementările din oricare dintre regiunile pe care le desemnați conform Secțiunii 2.1 din acest Desfășurător 1; (f) toate informațiile pe care le furnizați utilizând instrumentul App Store Connect, inclusiv orice informații referitoare la Aplicațiile licențiate, sunt exacte și că, în cazul în care aceste informații nu mai sunt exacte, le veți actualiza prompt pentru a fi exacte utilizând instrumentul App Store Connect; și (g) în cazul în care apare o dispută cu privire la conținutul Aplicațiilor Dvs. licențiate sau la utilizarea proprietății Dvs. intelectuale pe App Store sau pe Site-ul de Distribuire personalizată a aplicațiilor, sunteți de acord să permiteți Apple să transmită informațiile Dvs. de contact părții care inițiază o astfel de dispută și să urmeze procesul Apple de soluționare a disputelor pe o bază neexclusivă și fără ca vreo parte să renunțe la drepturile sale legale.

**4.2** Veți utiliza instrumentul de evaluare a software-ului prevăzut în App Store Connect pentru a furniza informații cu privire la fiecare dintre Aplicațiile licențiate livrate de Dvs. pentru promovarea și realizarea de către Apple prin intermediul App Store sau a Site-ului de Distribuire personalizată a aplicațiilor, în conformitate cu prezentul Desfășurător 1, pentru a atribui un rating fiecărei Aplicații licențiate. În scopul atribuirii unui rating pentru fiecare dintre Aplicațiile licențiate, trebuie să depuneți toate eforturile pentru a furniza informații corecte și complete cu privire la conținutul Aplicației licențiate respective prin intermediul instrumentului de rating al software-ului. Confirmați și sunteți de acord ca Apple să se bazeze pe: (i) propria Dvs. răspundere și diligența Dvs. în furnizarea exactă și completă a informațiilor solicitate pentru fiecare Aplicație licențiată; și (ii) declarațiile și garanțiile din partea Dvs. din Secțiunea 4.1 din prezentul document, în ceea ce privește punerea la dispoziție Aplicației licențiate respective pentru a fi descărcată de către utilizatorii finali în toate regiunile desemnate de Dvs. în temeiul prezentului document. Mai mult, autorizați compania Apple să corecteze ratingul oricărei Aplicații licențiate a Dvs. care a primit un rating incorect; și sunteți de acord cu ratingul corectat astfel.

**4.3** În cazul în care orice regiune desemnată de Dvs. în conformitate cu prezentul document necesită aprobarea sau clasificarea oricărei Aplicații licențiate de către orice agenție de reglementare guvernamentală sau din domeniu ca o condiție pentru distribuirea, vânzarea și/sau utilizarea respectivei Aplicații licențiate, luați la cunoștință și sunteți de acord cu faptul că Apple poate alege să nu pună la dispoziție acea Aplicație licențiată pentru descărcare de către utilizatorii finali din regiunea respectivă din orice App Store sau Site de Distribuire a aplicațiilor personalizate.

## **5. Responsabilitate și răspundere**

**5.1** Apple nu are nicio responsabilitate pentru instalarea și/sau utilizarea oricăreia dintre Aplicațiile licențiate de către orice utilizator final. Sunteți singura parte responsabilă pentru toate garanțiile produselor, asistența pentru utilizatorul final și suportul pentru produse în ceea ce privește fiecare dintre Aplicațiile licențiate.

**5.2** Dvs. sunteți singura parte responsabilă, iar Apple nu are nicio responsabilitate sau răspundere în ceea ce privește orice revendicări, procese, obligații, pierderi, daune, costuri și cheltuieli care pot fi atribuite Aplicațiilor licențiate și/sau care decurg din utilizarea acestor Aplicații licențiate de către orice utilizator final, inclusiv, fără a se limita la: (i) reclamații privind încălcarea garanției, fie că este specificată în EULA, fie că este stabilită în conformitate cu legislația aplicabilă; (ii) reclamații privind răspunderea pentru produse; și (iii) reclamații conform cărora oricare dintre Aplicațiile licențiate și/sau deținerea sau utilizarea de către utilizatorul final a acestor Aplicații licențiate încalcă drepturile de autor sau alte drepturi de proprietate intelectuală ale unei terțe părți.

## **6. Încetarea**

**6.1** Acest Desfășurător 1 și toate obligațiile Apple în temeiul acestuia vor înceta la expirarea sau la încetarea Acordului.

**6.2** În cazul în care nu mai dețineți dreptul legal de a distribui Aplicațiile licențiate sau de a autoriza Apple să permită accesul utilizatorilor finali la aceste Aplicații licențiate, în conformitate cu prezentul Desfășurător 1, veți înștiința imediat Apple și veți retrage Aplicațiile licențiate respective din App Store sau Site-ul de Distribuire personalizată a aplicațiilor utilizând instrumentele furnizate pe site-ul App Store Connect; cu toate acestea, o astfel de retragere de către Dvs. în conformitate cu prezenta Secțiune 6.2 nu vă va exonera de niciuna dintre obligațiile Dvs. față de Apple în temeiul prezentului Desfășurător 1 și de niciuna dintre responsabilitățile față de Apple și/sau față de orice utilizator final cu privire la Aplicațiile licențiate respective.

**6.3** Apple își rezervă dreptul de a înceta să promoveze, să ofere și să permită descărcarea de către utilizatorii finali a Aplicațiilor licențiate, în orice moment, cu sau fără motiv, prin transmiterea unei înștiințări de încetare către Dvs. Fără a limita caracterul general al prezentei Secțiunii 6.3, confirmați că Apple poate opri posibilitatea de descărcare pentru utilizatorii finali a unora sau a tuturor aplicațiilor licențiate sau poate lua alte măsuri interimare la discreția exclusivă a Apple, în cazul în care, în mod rezonabil, pe baza analizei umane și/sau sistematice și, inclusiv dar fără limitare la preavizul primit în baza legilor aplicabile, Apple consideră că: (i) Aplicațiile licențiate nu sunt autorizate pentru exportare către una sau mai multe dintre regiunile desemnate de Dvs. în Secțiunea 2.1 de aici, în conformitate cu Reglementările Administrației de Export sau cu alte restricții; (ii) Aplicațiile licențiate și/sau deținerea și/sau utilizarea de către orice utilizator final a Aplicațiilor licențiate încalcă brevete, drepturi de autor, mărci comerciale, secrete comerciale sau alte drepturi de proprietate intelectuală ale unei terțe părți; (iii) distribuirea, vânzarea și/sau utilizarea Aplicațiilor licențiate încalcă orice lege aplicabilă în regiunile desemnate de Dvs. în conformitate cu Secțiunea 2.1 din prezentul Desfășurător 1; (iv) ați încălcat termenii Acordului, din prezentul Desfășurător 1 sau din altă documentație, inclusiv, fără a se limita la Orientările privind revizuirea aplicației; sau (v) Dvs. sau reprezentantul Dvs. sau compania Dvs. faceți obiectul sancțiunilor din orice regiune în care compania Apple își desfășoară activitatea. Alegerea din partea Apple de a înceta permiterea descărcării oricăror Aplicații licențiate, în conformitate cu prezenta Secțiune 6.3, nu vă va exonera de obligațiile Dvs. în temeiul prezentului Desfășurător 1.

**6.4** Puteți retrage oricare sau toate Aplicațiile licențiate din App Store sau de pe Site-ul de Distribuire a aplicațiilor personalizate, în orice moment și din orice motiv, utilizând instrumentele furnizate pe site-ul App Store Connect, cu excepția faptului că, în ceea ce privește utilizatorii Dvs. finali, prin prezenta autorizați și instruiți Apple să îndeplinească Secțiunile 1.2(b), (c) și (d) din prezentul Desfășurător 1, care se vor prelungi dincolo de încetarea sau expirarea Acordului, cu excepția cazului în care Dvs. indicați altfel în conformitate cu secțiunile 4.1 și 6.2 din prezentul Desfășurător 1.

## **7. Consecințe juridice**

Relația dintre Dvs. și Apple stabilită prin acest Desfășurător 1 poate avea consecințe juridice importante pentru Dvs. Luați la cunoștință și sunteți de acord cu faptul că este responsabilitatea Dvs. să vă consultați cu proprii consilieri juridici în ceea ce privește obligațiile Dvs. juridice prevăzute în prezentul document.

## ANEXA A (la Desfășurătorul 1)

### 1. Apple în calitate de agent

Desemnați Apple Canada, Inc. („Apple Canada”) în calitate de agent al Dvs. pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate de către utilizatorii finali situați în următoarea regiune:

Canada

Desemnați Apple Pty Limited („APL”) în calitate de agent al Dvs. pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate de către utilizatorii finali situați în următoarele regiuni:

Australia  
Noua Zeelandă

Desemnați Apple Inc. în calitate de agent al Dvs., în conformitate cu Codul Civil din California §§ 2295 și următoarele, pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate de către utilizatorii finali situați în următoarele regiuni:

Statele Unite ale Americii

Desemnați Apple Services LATAM LLC în calitate de agent al Dvs., în conformitate cu Codul Civil din California §§ 2295 și următoarele, pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate de către utilizatorii finali situați în următoarele regiuni:

Argentina*	Insulele Cayman	Guatemala*	Saint Kitts și Nevis
Anguilla	Chile*	Honduras*	Saint Lucia
Antigua și Barbuda	Columbia*	Jamaica	Saint Vincent și Grenadinele
Bahamas	Costa Rica*	Mexic*	Surinam
Barbados	Dominica	Montserrat	Trinidad și Tobago
Belize	Republica Dominicană*	Nicaragua*	Turks și Caicos
Bermuda	Ecuador*	Panama*	Uruguay
Bolivia*	El Salvador*	Paraguay*	Venezuela*
Brazilia*	Grenada	Peru*	
Insulele Virgine Britanice	Guyana		

\* Aplicațiile personalizate sunt disponibile numai în aceste regiuni.

Desemnați iTunes KK în calitate de agent al Dvs., în conformitate cu Articolul 643 din Codul Civil din Japonia, pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate de către utilizatorii finali situați în următoarele regiuni:

Japonia

## 2. Apple în calitate de comisionar

Desemnați Apple Distribution International Ltd. în calitate de comisionar al Dvs. pentru promovarea și descărcarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate de către utilizatorii finali situați în următoarele regiuni, cu actualizările periodice prin intermediul site-ului App Store Connect. În sensul prezentului Acord, prin „comisionar” se înțelege un agent care pretinde că acționează în nume propriu și încheie Acorduri în nume propriu, dar care acționează în numele altor persoane, așa cum este recunoscut în general în multe sisteme juridice de drept civil

Afganistan	Gabon	Malawi	Arabia Saudită*
Albania	Gambia	Malaysia*	Senegal
Algeria	Georgia	Maldive	Serbia
Angola	Germania*	Mali	Seychelles
Armenia	Ghana	Malta, Republica*	Sierra Leone
Austria	Grecia*	Mauritania	Singapore*
Azerbaidjan	Guineea-Bissau	Mauritius	Slovacia*
Bahrain*	Hong Kong*	Micronezia, Statele Federale ale	Slovenia*
Belarus	Ungaria	Moldova	Insulele Solomon
Belgia*	Islanda*	Mongolia	Africa de Sud
Benin	India	Muntenegro	Spania*
Bhutan	Indonezia	Maroc	Sri Lanka
Bosnia și Herțegovina	Irak	Mozambic	Eswatini
Botswana	Irlanda*	Myanmar	Suedia*
Brunei	Israel*	Namibia	Elveția*
Bulgaria*	Italia*	Nauru	Taiwan*
Burkina Faso	Iordania	Nepal	Tadjikistan
Cambodgia	Kazahstan	Țările de Jos*	Tanzania
Camerun	Kenya	Niger	Thailanda*
Capul Verde	Coreea*	Nigeria	Tonga
Ciad	Kosovo	Norvegia*	Tunisia
China*	Kuweit	Oman	Turcia*
Congo (Republica Democratică)	Kârgâzstan	Pakistan	Turkmenistan
Congo (Republica)	Laos	Palau	EAU*
Coasta de Fildeș	Letonia*	Papua-Noua Guinee	Uganda
Croația	Liban	Filipine*	Ucraina*
Cipru*	Liberia	Polonia	Regatul Unit*
Republica Cehă	Libia	Portugalia	Uzbekistan
Danemarca*	Lituania*	Qatar*	Vanuatu
Egipt*	Luxemburg*	România*	Vietnam*
Estonia*	Macao	Rusia*	Yemen
Fiji	Macedonia de Nord	Rwanda	Zambia
Finlanda*	Madagascar	São Tomé și Príncipe	Zimbabwe
Fransa*			

\*Aplicațiile personalizate sunt disponibile numai în aceste regiuni.

**ANEXA B**  
**(la Desfășurătorul 1)**  
**Instrucțiuni pentru Termenele minime ale dezvoltatorului**  
**Acord de licență pentru utilizatorul final**

- 1. Confirmare:** Dvs. și utilizatorul final trebuie să confirmați că EULA este încheiată doar între Dvs. și utilizatorul final, și nu cu Apple, iar Dvs., nu Apple, sunteți singura parte responsabilă pentru Aplicația licențiată și conținutul acesteia. EULA nu poate furniza reguli de utilizare pentru Aplicațiile licențiate care să intre în conflict cu Termenele și condițiile serviciilor multimedia Apple sau Termenele privind conținutul de volum de la Data intrării în vigoare (pe care confirmați că le-ați verificat).
- 2. Domeniul de aplicare a licenței:** Licența acordată utilizatorului final pentru Aplicațiile licențiate trebuie să se limiteze la o licență netransferabilă de utilizare a Aplicației licențiate pe orice produse de marcă Apple pe care utilizatorul final le deține sau le controlează și în conformitate cu Regulile de utilizare stabilite în Termenele și condițiile serviciilor multimedia Apple, cu excepția faptului că o astfel de Aplicație licențiată poate fi accesată, achiziționată și utilizată de alte conturi asociate cu cumpărătorul prin Partajarea familială, achiziționare de Conținut în volum sau Contacte de moștenire.
- 3. Mentenanță și asistență:** Dvs. trebuie să fiți singura parte responsabilă pentru furnizarea oricărui servicii de mentenanță și asistență în ceea ce privește Aplicațiile licențiate, așa este specificat în EULA sau așa cum prevede legislația aplicabilă. Dvs. și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că Apple nu are nicio obligație de a furniza servicii de mentenanță și asistență în ceea ce privește Aplicațiile licențiate.
- 4. Garanție:** Trebuie să dețineți responsabilitatea exclusivă pentru orice garanție de produs, explicită sau implicită de lege, în măsura în care nu a fost în mod efectiv respinsă. EULA trebuie să prevadă că, în cazul în care Aplicațiile licențiate nu sunt conforme cu garanțiile aplicabile, utilizatorul final poate notifica Apple, iar Apple va rambursa prețul de achiziție pentru o astfel de Aplicație aceluși utilizator final; și că, în limita permisă de legea aplicabilă, Apple nu va avea nicio altă obligație de garanție în ceea ce privește Aplicațiile licențiate, iar orice alte revendicări, pierderi, răspunderi, daune, costuri sau cheltuieli care pot fi atribuite oricărei neconformități cu orice garanție vor intra în responsabilitatea Dvs. exclusivă.
- 5. Pretenții asupra produsului:** Dvs. și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că Dvs., nu Apple, sunteți partea responsabilă pentru soluționarea oricărui pretenții ale utilizatorului final sau ale oricărui terț referitoare la Aplicațiile licențiate sau la deținerea și/sau utilizarea de către utilizatorul final a Aplicațiilor licențiate, inclusiv, fără a se limita la: (i) pretenții privind răspunderea pentru produse; (ii) orice pretenție potrivit căreia Aplicația licențiată nu este conformă cu orice cerință legală sau reglementare aplicabilă; și (iii) pretenții care decurg din legislația privind protecția consumatorilor sau alte legi similare, inclusiv în legătură cu utilizarea de către Aplicația Dvs. licențiată a cadrelor HealthKit și HomeKit. EULA nu poate limita răspunderea Dvs. față de utilizatorul final dincolo de ceea ce este permis prin legislația aplicabilă.
- 6. Drepturi de proprietate intelectuală:** Dvs. și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că, în cazul în care o terță parte pretinde că Aplicația licențiată sau deținerea și utilizarea de către utilizatorul final a Aplicației licențiate încalcă drepturile de proprietate intelectuală ale acelei terțe părți, Dvs., nu Apple, veți fi singura parte responsabilă pentru investigarea, apărarea, soluționarea și achitarea oricărei astfel de pretenții de încălcare a dreptului de proprietate intelectuală.

**7. Conformitatea juridică:** Utilizatorul final trebuie să declare și să garanteze faptul că (i) utilizatorul final nu se află într-o regiune care face obiectul unui embargo din partea Guvernului SUA sau care a fost desemnată de Guvernul SUA ca fiind o regiune care „sprijină terorismul”; și (ii) utilizatorul final nu este inclus pe nicio listă a Guvernului SUA cu entități interzise sau restricționate.

**8. Numele și adresa dezvoltatorului:** Trebuie să indicați în EULA numele și adresa Dvs., precum și datele de contact (numărul de telefon; adresa de e-mail) la care pot fi adresate întrebări, reclamații sau pretenții ale utilizatorului final cu privire la Aplicațiile licențiate.

**9. Condiții contractuale ale terților:** Trebuie să precizați în EULA că utilizatorul final trebuie să respecte condițiile contractuale aplicabile ale terților atunci când utilizează Aplicația Dvs., de exemplu, dacă aveți o aplicație VoIP, utilizatorul final nu trebuie să încalce contractul de servicii de date wireless atunci când utilizează Aplicația Dvs.

**10. Beneficiar terț:** Dvs. și utilizatorul final trebuie să luați la cunoștință și să fiți de acord cu faptul că Apple și filialele Apple sunt beneficiari terți ai EULA și că, odată cu acceptarea de către utilizatorul final a termenelor și condițiilor din EULA, Apple va avea dreptul (și se va considera că a acceptat dreptul) de a aplica EULA împotriva utilizatorului final ca beneficiar terț al acestuia.



**ANEXA C**  
**(la Desfășurătorul 1)**  
**Termene pentru codurile promoționale App Store**

Fără a aduce atingere oricăror alte prevederi din Acord sau din acest Desfășurător 1, sunteți de acord că următoarele termene se vor aplica tuturor codurilor promoționale din App Store („Coduri promoționale”) solicitate de Dvs. prin instrumentul App Store Connect. În sensul acestui Supliment C, „Dvs.” va include membri suplimentari ai echipei Dvs. App Store Connect (de exemplu, persoane fizice în rolurile de marketing și tehnice).

Cu excepția cazului în care se specifică altfel în scris, nimic din acest Supliment C nu va fi interpretat ca modificând în vreun fel Acordul sau acest Desfășurător 1, iar toate termenele cu majuscule care nu sunt definite mai jos vor avea semnificațiile stabilite în Acordul Programului.

**1. DEFINIȚII:**

„Deținător” înseamnă o persoană situată într-un Teritoriu căreia îi furnizați unul sau mai multe Coduri promoționale;

„Cod promoțional” înseamnă un cod alfanumeric unic generat și furnizat de către Apple în conformitate cu prezentul Supliment C, care permite unui Deținător care este client al App Store să descarce sau să acceseze gratuit din App Store Aplicația licențiată pentru care ați solicitat un astfel de cod prin instrumentul App Store Connect, indiferent dacă este oferit gratuit sau contra cost în App Store („Conținutul promoțional”); și

„Perioada în vigoare” înseamnă perioada dintre Data activării codului promoțional și Data expirării codului promoțional.

**2. AUTORIZARE ȘI OBLIGAȚII:** Prin prezenta, autorizați și instruiți Apple să vă furnizeze Coduri promoționale la cerere, în conformitate cu termenele prezentului Supliment C, și vă asumați întreaga responsabilitate pentru a vă asigura că orice membru al echipei care solicită astfel de coduri va respecta termenele acestui Supliment C. Sunteți partea responsabilă pentru asigurarea tuturor licențelor și permisiunilor necesare referitoare la utilizarea codurilor promoționale și a Aplicației licențiate, inclusiv orice utilizare de către Dvs. a numelui (numelor) sau a altor indicii ale Aplicației licențiate sau a numelui (numelor) sau a asemănărilor persoanei(lor) care efectuează sau apar în alt mod în Aplicația licențiată, în orice reclamă, marketing sau alte materiale promoționale, în orice și toate mediile. Apple își rezervă dreptul de a solicita și de a primi copii ale acestor licențe și permisiuni de la Dvs., în orice moment, în timpul Perioadei în vigoare.

**3. FĂRĂ PLATĂ:** Cu excepția obligațiilor Dvs. prevăzute în Secțiunea 10 din această Anexă C, nu aveți obligația să plătiți Apple niciun comision pentru Codurile promoționale.

**4. LIVRARE:** La cererea Dvs. prin intermediul instrumentului App Store Connect, Apple vă va furniza Codurile promoționale electronic prin App Store Connect, e-mail sau altă metodă, după cum poate fi indicată de Apple.

**5. DATA ACTIVĂRII CODULUI PROMOȚIONAL:** Codurile promoționale vor deveni active pentru utilizare de către Deținători la livrarea către Dvs.

**6. DATA EXPIRĂRII CODULUI PROMOȚIONAL:** Toate Codurile promoționale neutilizate, indiferent dacă sunt aplicate sau nu unui Cont Apple, expiră la miezul nopții, ora 11:59 PT, care intervine prima dintre: (a) data care este de douăzeci și opt (28) de zile de la livrarea Codurilor promoționale; sau (b) încetarea Acordului.

**7. UTILIZARE PERMISĂ:** Puteți distribui Codurile promoționale până la acea dată, care este cu zece (10) zile calendaristice înainte de Data de expirare a codului promoțional, exclusiv în scopul de a oferi instanțe ale Aplicației pentru revizuire media sau în scopuri promoționale. Nu aveți dreptul să distribuiți Codurile promoționale Deținătorilor de pe niciun Teritoriu în care nu aveți permisiunea să vindeți sau să distribuiți Aplicația Dvs. licențiată.

**8. MATERIALE SUPLIMENTARE:** Apple nu este responsabilă pentru dezvoltarea și producerea de materiale în legătură cu Codurile promoționale, altele decât Codurile promoționale în sine.

**9. DECLARAȚII, GARANȚII ȘI DESPĂGUBIRI:** Declarați și garantați că: (i) dețineți sau controlați toate drepturile necesare pentru acordarea drepturilor, licențelor și permisiunilor enumerate în Secțiunea 2 și că exercitarea acestor drepturi, licențe și permisiuni nu contravine sau încalcă drepturile vreunei terțe părți, și (ii) orice utilizare a Codurilor promoționale va fi în conformitate cu termenii prezentului Supliment C și nu va încălca niciun drept al unei terțe părți sau nu va încălca nicio lege, directive, reguli și reglementări aplicabile ale oricărei autorități guvernamentale din Teritoriu sau oriunde altundeva în lume. Sunteți de acord să despăgubiți și să exonerați Apple, filialele și afiliații săi (și directorii, ofițerii și angajații acestora) de orice pierderi, responsabilități, daune sau cheltuieli (inclusiv onorariile și costurile rezonabile ale avocaților) care rezultă din orice revendicări, solicitări, acțiuni sau alte proceduri care decurg dintr-o încălcare a reprezentărilor și garanțiilor stabilite pentru h în această Secțiune sau o încălcare a oricărui alt termen al Acordului și al prezentului Desfășurător 1.

**10. RENUNȚARE LA PLATĂ:** Renunțați prin prezenta la orice drept de a colecta redevențe, încasări sau remunerații pentru distribuirea și descărcarea Aplicației licențiate prin intermediul Codurilor promoționale, indiferent dacă această remunerație ar fi plătită altfel conform Acordului, inclusiv Desfășurătorul 1 la acesta, dacă este cazul. Părțile recunosc că, între Apple și Dvs., responsabilitățile respective ale părților pentru plata oricăror redevențe sau a altor plăți similare către terți în ceea ce privește distribuirea și descărcarea Aplicației licențiate prin intermediul Codurilor promoționale vor fi cele stabilite în Acord.

**11. TERMENE ȘI CONDIȚII:** De asemenea, sunteți de acord cu următoarele termene:

(a) Nu veți vinde codurile promoționale și nu veți accepta nicio formă de plată, schimburi în natură sau alte compensații în legătură cu distribuirea Codurilor promoționale și veți interzice terților să facă acest lucru.

(b) Nimic din acest Supliment C nu va determina părțile să devină parteneri, asociați în participațiune sau coproprietari și nici una dintre părți nu va constitui un agent, angajat sau reprezentant al celeilalte părți, sau va împuternici cealaltă părți să acționeze, să oblige sau să creeze sau să-și asume în alt mod orice obligație în numele său, în legătură cu orice tranzacție conform prezentului Supliment C; cu condiția, totuși, ca nimic din această Secțiune 11(b) să afecteze sau să modifice drepturile și obligațiile respective ale oricăreia dintre părți, inclusiv relația de agenție sau comisionar dintre acestea în conformitate cu Desfășurătoarele 1, 2 și 3 din Acord.

(c) Veți dezvălui în mod vizibil orice restricții de vârstă sau avertismente impuse legal în Teritorii și vă veți asigura că Codurile promoționale sunt distribuite numai persoanelor cu vârsta adecvată și în concordanță cu evaluarea App Store pentru Aplicația licențiată asociată.

(d) Vă veți comporta într-un mod onest și etic și nu trebuie să faceți nicio declarație, verbal sau în scris, sau să faceți vreo acțiune sau să vă implicați în vreo activitate care este obscenă, ilegală sau care încurajează un comportament ilegal sau periculos sau care ar putea denigra sau dăuna Apple sau afacerii sale.

(e) Apple nu este responsabilă pentru furnizarea de asistență tehnică sau pentru clienții Dvs. sau Deținătorilor peste ceea ce Apple oferă utilizatorilor standard sau obișnuiți din App Store.

(f) Sunteți de acord cu Termenele și condițiile suplimentare privind Codurile promoționale atașate la acestea ca Anexa 1.

(g) VEȚI INCLUDE TERMENELE ȘI CONDIȚIILE SPECIFICE REGIUNII, PRECUM ȘI DATA DE EXPIRARE A CODULUI PROMOȚIONAL PE ORICE INSTRUMENT UTILIZAT PENTRU A DISTRIBUI CODUL PROMOȚIONAL DEȚINĂTORILOR (DE EXEMPLU, CERTIFICAT, CARD, E-MAIL ETC.). PUTEȚI ACCESA ACESTE INFORMAȚII LOCALIZATE PENTRU FIECARE TERITORIU LA SOLICITAREA CODURILOR PROMOȚIONALE DIN INSTRUMENTUL APP STORE CONNECT.

(h) Sunteți singura parte responsabilă pentru utilizarea de către Dvs. a Codurilor promoționale, inclusiv pentru orice utilizare de către alți membri ai echipei Dvs. din App Store Connect, precum și pentru orice pierdere sau răspundere față de Dvs. sau față de Apple din această cauză.

(i) În cazul în care Aplicația Dvs. licențiată este retrasă din App Store din orice motiv, sunteți de acord să încetați distribuirea tuturor Codurilor promoționale și că Apple poate dezactiva aceste Coduri promoționale.

(j) Sunteți de acord că Apple are dreptul de a dezactiva Codurile promoționale, chiar dacă sunt deja livrate Deținătorilor, în cazul în care încălcați oricare dintre condițiile prezentului Supliment C, Acordului sau Desfășurătoarelor 1, 2 sau 3 la acesta.

(k) Puteți distribui Codurile promoționale în Teritorii, dar sunteți de acord că nu veți exporta niciun Cod promoțional pentru a fi utilizat în afara Teritoriilor și nici nu veți declara că aveți dreptul sau capacitatea de a face acest lucru. Riscul de pierdere și transfer al titlului pentru Codurile promoționale vă sunt transmise la livrarea către Dvs. în App Store Connect, prin e-mail sau prin altă metodă furnizată de Apple.

**12. MĂRCI COMERCIALE APPLE:** Utilizarea de către Dvs. a mărcilor comerciale Apple în legătură cu Codurile promoționale este limitată doar la „iTunes” și „App Store” („Mărcile”), sub rezerva următoarelor și oricăror îndrumări suplimentare pe care Apple le poate emite periodic:

(a) Puteți utiliza Mărcile numai în Perioada în vigoare

(b) Veți trimite orice materiale publicitare, de marketing, promoționale sau de altă natură, în orice și toate mediile cunoscute acum sau inventate în continuare, încorporând Mărcile către Apple înainte de a fi utilizate pentru aprobare scrisă. Orice astfel de materiale care nu sunt aprobate în mod expres în scris de Apple vor fi considerate dezaprobată de Apple.

(c) Puteți utiliza Mărcile doar într-o manieră de referință și nu puteți utiliza Mărcile ca cel mai proeminent element vizual în niciun material. Numele companiei, mărcile comerciale sau mărcile de serviciu ar trebui să fie semnificativ mai mari decât orice referință față de Mărci.

(d) Nu puteți sugera în mod direct sau indirect sponsorizarea, afilierea sau aprobarea Dvs. de către Apple, a Aplicațiilor Dvs. licențiate sau a oricăror activități promoționale pentru care solicitați Codurile promoționale.

(e) Confirmați că Mărcile sunt proprietatea exclusivă a Apple și sunteți de acord să nu revendicați niciun drept, titlu sau interes asupra Mărcilor sau să contestați sau să atacați în orice moment drepturile Apple asupra Mărcilor. Orice bunăvoință rezultată din utilizarea de către Dvs. a Mărcilor va avea loc exclusiv în beneficiul Apple și nu va crea niciun drept, titlu sau interes pentru Dvs. asupra Mărcilor.

**13. LEGEA APLICABILĂ:** Orice litigiu sau altă soluționare a litigiilor dintre Dvs. și Apple care rezultă din sau este în legătură cu prezentul Supliment C sau fapte legate de acesta vor fi reglementate de Secțiunea 14.10 a Acordului.

**Anexa 1**  
**(la Suplimentul C al Desfășurătorului 1)**  
**Termenele și condițiile pentru Codurile promoționale în App Store**

1. Toate Codurile promoționale livrate în conformitate cu prezentul Supliment C, indiferent dacă sunt aplicate sau nu unui cont App Store, expiră așa cum este indicat în acest Supliment C.
2. Codurile promoționale și soldurile neutilizate nu pot fi răscumpărate în numerar și nu pot fi returnate pentru o rambursare în numerar, schimbate sau utilizate pentru a cumpăra orice altă marfă sau pentru a oferi alocații sau cadouri iTunes sau App Store fie de către Dvs., fie de Deținător. Acestea includ Coduri promoționale care au expirat nefolosite.
3. Codurile promoționale pot fi valorificate numai prin App Store din Teritoriu, deschis numai persoanelor din Teritoriu cu un Cont Apple valid. Nu toate produsele App Store pot fi disponibile în toate Teritoriile. Sunt necesare acces la Internet (se pot aplica taxe), cea mai recentă versiune a software-ului Apple și alte programe și hardware compatibile.
4. Accesul la, valorificarea Codurilor promoționale sau achizițiile din și utilizarea produselor achiziționate din App Store sunt supuse acceptării Condițiilor de prestare a serviciilor acestuia prezentate la momentul valorificării sau achiziției și care se găsesc la <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/ro/terms.html>.
5. Codurile promoționale vor fi plasate în Contul Apple aplicabil Deținătorului și nu pot fi transferate.
6. Dacă comanda unui Deținător depășește suma disponibilă în Codurile promoționale, Deținătorul trebuie să stabilească un Cont Apple și să plătească soldul cu un card de credit.
7. Cu excepția cazurilor în care se precizează altfel, colectarea și utilizarea datelor sunt supuse Politicii de confidențialitate Apple, care poate fi găsită la <https://www.apple.com/legal/privacy/>.
8. Apple nu este responsabilă pentru Codurile promoționale pierdute sau furate. Dacă Deținătorii au întrebări, aceștia pot vizita Asistența Apple la <https://support.apple.com/ro-ro/apps>.
9. Apple își rezervă dreptul de a închide conturile Deținătorului și de a solicita forme alternative de plată dacă Codurile promoționale sunt obținute sau utilizate în mod fraudulos în App Store.
10. **APPLE ȘI LICENȚIAȚII, AFILIAȚII ȘI LICENȚIATORII SĂI NU OFERĂ NICIO GARANȚIE, EXPRESĂ SAU IMPLICITĂ, CĂ PRIVIRE LA CODURILE PROMOȚIONALE SAU APP STORE, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, ORICE GARANȚIE EXPLICITĂ SAU IMPLICITĂ DE VANDABILITATE SAU ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP. ÎN CAZUL ÎN CARE UN COD PROMOȚIONAL ESTE NEFUNCȚIONAL, SINGURA SOLUȚIE A DEȚINĂTORULUI SAU A COMPANIEI ȘI RĂSPUNDEREA EXCLUSIVĂ A APPLE VA FI ÎNLOCUIREA ACESTUI COD PROMOȚIONAL. ESTE POSIBIL CA ACESTE LIMITĂRI SĂ NU SE APLICE. ANUMITE LEGI LOCALE ȘI TERITORIALE NU PERMIT LIMITĂRI PRIVIND GARANȚIILE IMPLICITE SAU EXCLUDEREA SAU LIMITAREA ANUMITOR DAUNE. ÎN CAZUL ÎN CARE SE APLICĂ ACESTE LEGI, ESTE POSIBIL CA UNELE SAU TOATE DECLINĂRILE DE RĂSPUNDERE, EXCLUDERILE SAU LIMITĂRILE DE MAI SUS SĂ NU SE APLICE, IAR DVS. SAU DEȚINĂTORUL PUTEȚI AVEA, DE ASEMENEA, DREPTURI SUPLIMENTARE.**
11. Apple își rezervă dreptul de a modifica periodic, fără notificare, oricare dintre termenele și condițiile stabilite în această Anexă 1.
12. Orice parte a acestor termene și condiții poate fi nulă acolo unde este interzis sau restricționat de lege.

**ANEXA D**  
**(la Desfășurătorul 1)**  
**Termene suplimentare pentru App Store**

**1. Descoperirea în App Store:** Descoperirea Aplicației Dvs. licențiate în App Store depinde de mai mulți factori, iar Apple nu este obligată să afișeze, să prezinte sau să clasifice Aplicația Dvs. licențiată într-un anumit mod sau ordine în App Store.

(a) Principalii parametri utilizați pentru clasificarea și descoperirea aplicațiilor sunt relevanța textului, cum ar fi utilizarea unui titlu corect, adăugarea cuvintelor-cheie/metadate relevante și selectarea unor categorii descriptive în Aplicația licențiată; comportamentul clienților în ceea ce privește numărul și calitatea evaluărilor, recenziilor și a descărcărilor de Aplicații; de asemenea, poate fi luată în considerare data lansării în App Store pentru căutări relevante; și dacă ați încălcat sau nu o regulă promulgată de Apple. Acești parametri principali oferă cele mai relevante rezultate la interogările de căutare ale clienților.

(b) Atunci când analizează aplicațiile pentru a le prezenta în App Store, editorii noștri caută aplicații de înaltă calitate din toate categoriile, acordând o atenție deosebită aplicațiilor noi și celor cu actualizări semnificative. Principalii parametri pe care editorii noștri îi iau în considerare sunt designul interfeței cu utilizatorul, experiența pentru utilizator, inovația și unicitatea, localizarea, accesibilitatea, capturile de ecran de pe pagina de produs din App Store, previzualizările și descrierile aplicațiilor și, în plus, în cazul jocurilor, modul de joc, grafica și performanța, sunetul, profunzimea narațiunii și a poveștii, capacitatea de reluare și comenzile din joc. Acești parametri principali afișează aplicații de înaltă calitate, bine concepute și inovatoare.

(c) Dacă utilizați un serviciu Apple pentru promovarea plătită a Aplicației Dvs. în App Store, Aplicația Dvs. poate fi prezentată într-un loc promoțional și desemnată drept conținut publicitar.

Pentru a afla mai multe despre descoperirea aplicațiilor, accesați <https://developer.apple.com/app-store/discoverability/>.

**2. Accesul la datele App Store**

Puteți accesa datele referitoare la performanța financiară a Aplicației Dvs. licențiate și la implicarea utilizatorilor în App Store Connect prin intermediul Analiză aplicații, Vânzări și tendințe și Plăți și Rapoarte financiare. Mai exact, puteți obține toate rezultatele financiare ale Aplicației Dvs. licențiate pentru vânzările de aplicații individuale și achizițiile în aplicație (inclusiv abonamentele) în Vânzări și tendințe sau puteți descărca datele din Rapoarte financiare; și puteți vizualiza Analiză aplicații pentru date fără elemente de identificare personală, care vă permit să înțelegeți modul în care consumatorii se implică în Aplicațiile Dvs. licențiate. Mai multe informații pot fi găsite la <https://developer.apple.com/app-store/measuring-app-performance/>. Datele din Analiză aplicații sunt furnizate numai cu acordul clienților noștri. Pentru mai multe informații, consultați <https://developer.apple.com/app-store-connect/analytics/>. Apple nu vă oferă acces la datele cu caracter personal sau la alte date furnizate sau generate prin utilizarea App Store de către alți dezvoltatori; în niciun caz Apple nu le oferă altor dezvoltatori acces la datele cu caracter personal sau la alte date furnizate sau generate prin utilizarea App Store de Dvs. O astfel de partajare a datelor intră în conflict cu Politica de confidențialitate a companiei Apple și cu așteptările clienților noștri cu privire la modul în care Apple le gestionează datele. Puteți încerca să colectați informații direct de la clienți, atât timp cât informațiile respective sunt colectate în mod legal și respectați Liniile directoare privind App Review.

Apple tratează datele cu caracter personal și cu caracter nepersonal conform Politicii de confidențialitate a companiei Apple. Informațiile despre accesul și practicile companiei Apple cu privire la datele dezvoltatorilor și ale clienților pot fi găsite în „App Store și intimitatea”, accesibil la adresa <https://www.apple.com/legal/privacy/data/ro/app-store>. Apple le poate furniza unele

informații fără caracter personal partenerilor strategici care colaborează cu Apple pentru a furniza produsele și serviciile noastre, pentru a ajuta Apple să promoveze către clienți și pentru a vinde reclame în numele companiei Apple în vederea afișării în App Store și în Apple News și Bursa. Acești parteneri au obligația de a proteja datele respective și pot fi situați oriunde își desfășoară Apple activitatea.

### **3. Opțiuni de recurs în conformitate cu regulamentele P2B și DSA**

Pentru dezvoltatorii stabiliți în Uniunea Europeană și care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, care se supun Regulamentului (UE) 2022/2065 al Parlamentului European și al Consiliului din 19 octombrie 2022 privind o piață unică pentru servicii digitale și de modificare a Directivei 2000/31/CE (Regulamentul privind serviciile digitale sau DSA), mai multe informații despre opțiunile de recurs disponibile pentru Dvs. în legătură cu măsurile pe care Apple le-a luat împotriva Dvs., de exemplu, închiderea contului Dvs. de dezvoltator sau eliminarea Aplicației Dvs. din App Store, sunt disponibile aici: <https://www.apple.com/legal/dsa/ro/redress-options.html>.

Dezvoltatorii stabiliți într-o regiune care face obiectul unui regulament privind tranzacțiile între întreprinderi și platforme („Regulamentul P2B”), cum ar fi Regulamentul Parlamentului European și al Consiliului privind promovarea echității și a transparenței pentru întreprinderile utilizatoare de servicii de intermediere online, care oferă bunuri sau servicii clienților respectivi, pot trimite reclamații în conformitate cu acest Regulament P2B în privința următoarelor aspecte la adresa <https://developer.apple.com/contact/p2b/>: (a) pretinsa nerespectare de către compania Apple a oricăror obligații prevăzute în Regulamentul P2B care vă afectează în regiunea în care vă aflați; (b) probleme tehnologice care vă afectează și care au legătură directă cu distribuirea Aplicației Dvs. licențiate în App Store în regiunea în care vă aflați; sau (c) măsuri luate de compania Apple sau un comportament al companiei Apple care vă afectează și care au legătură directă cu distribuirea Aplicației Dvs. licențiate în App Store în regiunea în care vă aflați. Apple va lua în considerare și va procesa reclamațiile respective și vă va comunica rezultatul.

În cazul dezvoltatorilor stabiliți în Uniunea Europeană, care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, Apple identifică următorul grup de mediatori cu care compania Apple este dispusă să se angajeze pentru a încerca să ajungă la un acord cu dezvoltatorii stabiliți în Uniunea Europeană care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, cu privire la soluționarea, pe cale extrajudiciară, a oricăror litigii dintre Apple și Dvs. care apar în legătură cu furnizarea serviciilor App Store în cauză, inclusiv a reclamațiilor care nu au putut fi soluționate prin intermediul sistemului nostru de soluționare a reclamațiilor:

Centre for Effective Dispute Resolution  
Comisia de mediatori P2B  
70 Fleet Street  
Londra  
EC4Y 1EU  
Regatul Unit  
<https://www.cedr.com/p2bmediation/>